

**WP-4511/WP-4515/WP-4521/
WP-4525/WP-4530/WP-4531/
WP-4535/WP-4540/WP-4545**

Ghidul utilizatorului

Drepturi de autor și mărci înregistrate***Drepturi de autor și mărci înregistrate*****Drepturi de autor și mărci înregistrate**

Nicio parte a acestei publicații nu poate fi reprodusă, stocată pe un sistem de recuperare sau transmisă sub orice formă și prin orice mijloace, electronice, mecanice, prin fotocopiere, înregistrare sau în alt mod, fără permisiunea scrisă prealabilă din partea Seiko Epson Corporation. Referitor la utilizarea informațiilor incluse în prezentul, nu se asumă responsabilitatea pentru nici un patent. De asemenea, nu se asumă nici o responsabilitate care rezultă din utilizarea informațiilor incluse. Informațiile conținute în publicația de față sunt destinate utilizării cu acest produs Epson. Epson nu răspunde pentru orice utilizare a acestor informații cu orice alt produs.

Nici Seiko Epson Corporation și nici subsidiarele acesteia nu răspund față de cumpărătorul acestui produs sau față de terți pentru daunele, pierderile, costurile sau cheltuielile suportate de cumpărător sau de terți ca rezultat al accidentelor, utilizării incorecte sau abuzive a acestui produs sau modificărilor, reparațiilor sau intervențiilor neautorizate asupra acestui produs sau (cu excepția S.U.A.) nerespectarea strictă a instrucțiunilor de operare și întreținere furnizate de Seiko Epson Corporation.

Seiko Epson Corporation și afiliații săi nu vor fi responsabili pentru orice daune sau probleme care apar în urma utilizării oricărei opțiuni sau a oricăror produse consumabile altele decât cele desemnate Produse Epson originale sau Produse aprobate de Epson de către Seiko Epson Corporation.

Seiko Epson Corporation nu va răspunde pentru nicio daună ce decurge din interferențele electromagnetice cauzate de utilizarea oricăror cabluri de interfață altele decât cele indicate drept Produse Aprobate Epson de Seiko Epson Corporation.

EPSON® este o marcă comercială înregistrată, iar EPSON EXCEED YOUR VISION sau EXCEED YOUR VISION este o marcă comercială a Seiko Epson Corporation.

PRINT Image Matching™ și logotipul PRINT Image Matching sunt mărci comerciale ale Seiko Epson Corporation. Copyright © 2001 Seiko Epson Corporation. Toate drepturile rezervate.

Intel® este o marcă comercială înregistrată a Intel Corporation.

PowerPC® este o marcă comercială înregistrată a International Business Machines Corporation.

O parte din programul Epson Scan se bazează pe activitatea Independent JPEG Group.

libtiff

Copyright © 1988-1997 Sam Leffler
Copyright © 1991-1997 Silicon Graphics, Inc.

Permission to use, copy, modify, distribute, and sell this software and its documentation for any purpose is hereby granted without fee, provided that (i) the above copyright notices and this permission notice appear in all copies of the software and related documentation, and (ii) the names of Sam Leffler and Silicon Graphics may not be used in any advertising or publicity relating to the software without the specific, prior written permission of Sam Leffler and Silicon Graphics.

THE SOFTWARE IS PROVIDED "AS-IS" AND WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS, IMPLIED OR OTHERWISE, INCLUDING WITHOUT LIMITATION, ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

Drepturi de autor și mărci înregistrate

IN NO EVENT SHALL SAM LEFFLER OR SILICON GRAPHICS BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY KIND, OR ANY DAMAGES WHATSOEVER RESULTING FROM LOSS OF USE, DATA OR PROFITS, WHETHER OR NOT ADVISED OF THE POSSIBILITY OF DAMAGE, AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE USE OR PERFORMANCE OF THIS SOFTWARE.

Microsoft®, Windows® și Windows Vista® sunt mărci comerciale înregistrate ale Microsoft Corporation.

Denumirea și sigla ABBYY® și ABBYY FineReader® sunt mărci înregistrate ale ABBYY Software House.

Adobe, Adobe Reader, Acrobat și Photoshop sunt mărci comerciale ale Adobe systems Incorporated și pot fi înregistrate în anumite jurisdicții.

Informație generală: În publicația de față sunt utilizate alte nume de produse doar în scopuri de identificare și acestea pot fi mărci comerciale ale proprietarilor respectivi. Epson își declină orice drepturi asupra acestor mărci.

Copyright © 2011 Seiko Epson Corporation. Toate drepturile rezervate.

Instrucțiuni generale***Instrucțiuni generale*****Unde se găsesc informații**

Ghidul de instalare (tipărit)	Vă oferă informații despre configurarea produsului și instalarea software-ului.
Ghidul cu instrucțiuni de siguranță importante (tipărit)	Vă oferă instrucțiuni de siguranță importante.
Ghidul utilizatorului (PDF, acest manual)	Vă oferă informații detaliate despre funcțiile produsului, produse opționale, întreținere, depanare și specificații tehnice.
Ghidul de rețea (HTML)	Oferă administratorului de rețea informații despre driverul imprimantei și setările de rețea.

Caracteristici disponibile pentru produsul dvs.

Verificați ce este disponibil pentru produsul dvs.

	WP-4511/ WP-4515	WP-4521/ WP-4525	WP-4530/ WP-4531/ WP-4535	WP-4540/ WP-4545
Print	✓	✓	✓	✓
Copiere	✓	✓	✓	✓
Scanare	✓	✓	✓	✓
Fax	-	✓	✓	✓
ADF	-	✓	✓	✓
Ethernet	✓	✓	✓	✓
Wi-Fi	-	-	✓	✓

Ilustrații utilizate în acest ghid

Ilustrațiile din acest ghid sunt de la un model de produs similar. Deși poate să difere față de produsul dvs., metoda de funcționare este identică.

Numele meniurilor utilizate în acest ghid

Deși meniurile, elementele setărilor sau numele opțiunilor afișate pe ecranul LCD pot să difere față de produsul dvs., metoda de funcționare este identică.

Instrucțiuni generale

Avertismentele, atenționările și notele

Avertismentele, atenționările și notele din acest manual sunt indicate conform prezentării de mai jos și au următoarele semnificații.



Avertismentele

trebuie respectate cu atenție pentru evitarea accidentărilor.



Atenționările

trebuie respectate pentru evitarea deteriorării echipamentului.

Notele

conțin informații importante și sfaturi utile privind funcționarea produsului.

Instrucțiuni de siguranță

Instrucțiuni de siguranță**Instrucțiuni de siguranță importante**

Citiți toate instrucțiunile din această secțiune înainte de a folosi produsul. De asemenea, respectați toate avertismentele și instrucțiunile marcate pe produs.

Configurarea produsului

Respectați instrucțiunile următoare la configurarea produsului:

- ☐ Nu blocați și nu acoperiți orificiile de ventilație și deschiderile produsului.
- ☐ Folosiți numai tipul de sursă de alimentare indicat pe eticheta produsului.
- ☐ Utilizați numai cablul de alimentare furnizat împreună cu produsul. Utilizarea unui alt cablu poate cauza un incendiu sau poate provoca șoc electric.
- ☐ Cablul de alimentare al produsului trebuie folosit numai la produs. Utilizarea cu alte echipamente poate cauza un incendiu sau poate provoca șoc electric.
- ☐ Asigurați-vă de conformitatea cablului de alimentare cu c.a. cu standardele de siguranță locale.
- ☐ Evitați utilizarea prizelor pe același circuit cu fotocopiatoarele sau sistemele de climatizare ce pornesc și se opresc periodic.
- ☐ Evitați prizele electrice controlate prin comutatoare de perete sau temporizatoare automate.
- ☐ Mențineți întregul computer departe de sursele potențiale de interferențe electromagnetice cum ar fi difuzoarele sau unitățile de bază ale telefoanelor fără fir.
- ☐ Cablurile de alimentare trebuie amplasate astfel încât să se evite frecările, tăieturile, rosăturile, îndoirile și răsucirile. Nu așezați obiectele peste cordonale de alimentare cu curent și nu permiteți amplasarea cablurilor în zonele în care se circulă. Fiți foarte atenți și păstrați toate cablurile de alimentare drepte la capete și în punctele în care intră și ies din transformator.
- ☐ Dacă folosiți un prelungitor, verificați dacă intensitatea nominală a aparatelor conectate la acesta nu depășește intensitatea nominală a prelungitorului respectiv. De asemenea, verificați dacă intensitatea nominală a aparatelor conectate la priză nu depășește intensitatea nominală a prizei respective.
- ☐ Nu dezamblați, modificați sau încercați să reparați cablul de alimentare, imprimanta, scannerul sau altele, cu excepția cazurilor explicate expres în manualele produsului.
- ☐ Deconectați produsul de la priză și apelați la personal de service autorizat pentru reparații în următoarele condiții: Cablul de alimentare sau priza sunt deteriorate; în produs a pătruns lichid; produsul a fost supus șocurilor mecanice sau carcasa este deteriorată; produsul nu funcționează normal sau prezintă modificări clare în funcționare. Nu reglați butoanele care nu sunt incluse în instrucțiunile de funcționare.
- ☐ Dacă intenționați să utilizați produsul în Germania, instalația electrică a clădirii trebuie protejată de un disjuncteur de 10 sau 16 A pentru asigurarea unei protecții adecvate la scurtcircuit și supratensiune pentru produs.

Instrucțiuni de siguranță

- ☐ La conectarea produsului la un computer sau la alt dispozitiv printr-un cablu, asigurați orientarea corectă a conectorilor. Fiecare conector are o singură orientare corectă. Introducerea unui conector cu orientare incorectă poate cauza deteriorarea ambelor dispozitive conectate prin cablu
- ☐ Dacă ștecherul se defectează, înlocuiți setul de cabluri sau consultați un electrician calificat. Dacă în ștecher sunt siguranțe, înlocuiți-le cu siguranțe având dimensiunea și valoarea nominală corectă.


Selectarea unui loc pentru amplasarea produsului

Respectați următoarele instrucțiuni la selectarea unui loc pentru amplasarea produsului:

- ☐ Amplasați produsul pe o suprafață orizontală stabilă ce depășește perimetrul bazei în toate direcțiile. Dacă amplasați produsul lângă perete, lăsați un spațiu de peste 10 cm între partea posterioară a produsului și perete. Produsul nu va funcționa corect dacă este înclinat.
- ☐ Dacă depozitați sau transportați produsul, încercați să nu îl înclinați, să nu îl așezați vertical sau să nu îl răsuciți; în caz contrar cerneala se poate scurge din cartușe.
- ☐ Lăsați spațiu suficient pentru cabluri în spatele produsului și suficient spațiu deasupra produsului pentru a putea ridica complet capacul pentru documente.
- ☐ Evitați locurile expuse modificărilor bruște de temperatură și umiditate. De asemenea, păstrați produsul departe de lumina solară directă, sursele de lumină puternică și de căldură.
- ☐ Nu amplasați sau depozitați produsul afară, lângă surse excesive de mizerie sau praf, apă, sau lângă surse de încălzire, sau în locații în care se produc șocuri, vibrații, valori mari de temperatură și umiditate. Nu folosiți dacă aveți mâinile ude.
- ☐ Amplasați produsul în apropierea unei prize de rețea de unde fișa poate fi deconectată cu ușurință.

Utilizarea produsului

Respectați instrucțiunile următoare la utilizarea produsului:

- ☐ Nu introduceți obiecte prin fantele produsului.
- ☐ Procedați cu atenție pentru a nu vărsa lichide pe produs.
- ☐ Nu amplasați mâinile în interiorul produsului și nu atingeți cartușele de cerneală în timpul tipării.
- ☐ Nu atingeți cablul plat de culoare albă din interiorul produsului.
- ☐ Nu folosiți în interiorul sau în exteriorul produsului produse cu aerosoli care conțin gaze inflamabile. Asemenea acțiuni pot cauza incendii.
- ☐ Nu deplasați capul de tipărire manual; în caz contrar, puteți deteriora produsul.
- ☐ Opriți întotdeauna produsul folosind butonul  **On**. Nu scoateți produsul din priză sau opriți alimentarea prizei decât după ce panoul LCD s-a închis complet.
- ☐ Înainte de transportarea produsului, verificați dacă suportul capului de tipărire este în poziția de repaus (extremă dreapta) și dacă sunt montate cartușele de cerneală.

Instrucțiuni de siguranță

- ☐ Lăsați cartușele de cerneală instalate. Prin scoaterea cartușelor capul de tipărire se poate usca și împiedica imprimanta să tipărească.
- ☐ Atenție să nu vă prindeți degetele atunci când închideți unitatea de scanare.
- ☐ Dacă urmează să nu folosiți produsul pentru o perioadă lungă de timp, deconectați cablul de alimentare din priza de curent.
- ☐ La așezarea originalului, nu apăsați prea tare pe masa pentru documente.

Utilizarea produsului cu o conexiune fără fir

- ☐ Nu utilizați acest produs în medii clinice sau în vecinătatea echipamentelor medicale. Este posibil ca undele radio generate de acest produs să afecteze în mod negativ funcționarea echipamentului medical.
- ☐ Țineți produsul la o distanță de cel puțin 22 cm față de stimulatoarele cardiace. Este posibil ca undele radio generate de acest produs să afecteze în mod negativ funcționarea stimulatoarelor cardiace.
- ☐ Nu utilizați acest produs în apropierea dispozitivelor controlate automat precum uși automate sau alarme pentru incendii. Este posibil ca undele radio generate de acest produs să afecteze în mod negativ aceste dispozitive, rezultând astfel accidente cauzate de funcționarea necorespunzătoare.

Manipularea cartușelor de cerneală

Respectați instrucțiunile următoare la manipularea cartușelor de cerneală:




- ☐ Nu lăsați cartușele de cerneală la îndemâna copiilor și nu beți cerneala.
- ☐ Dacă cerneala intră în contact cu pielea, spălați cu apă și săpun. Dacă intră în contact cu ochii, clătiți imediat cu apă.
- ☐ Înainte de a instala cartușul nou în imprimantă, scuturați-l în plan orizontal pe o distanță de cinci centimetri de aproximativ 15 ori, timp de cinci secunde.
- ☐ Utilizați cartușul de cerneală înainte datei tipărite pe ambalaj.
- ☐ Pentru rezultate optime, utilizați cartușul de cerneală în interval de șase luni după instalare.
- ☐ Nu demontați cartușele de cerneală și nu încercați să le umpleți. Acest lucru poate duce la deteriorarea capului de tipărire.
- ☐ Nu atingeți circuitul integrat verde de pe partea laterală a cartușului. Acest lucru poate afecta funcționarea normală a imprimantei.
- ☐ Circuitul integrat de pe acest cartuș de cerneală reține o varietate de informații despre cartuș, cum ar fi starea cartușului de cerneală, astfel încât cartușul poate fi scos și reinstalat fără probleme.
- ☐ Dacă demontați un cartuș de cerneală pentru utilizare ulterioară, protejați zona de alimentare cu cerneală împotriva murdăriei și a prafului și depozitați cartușul în același mediu cu produsul. Rețineți că în portul de alimentare cu cerneală există o supapă, eliminând astfel necesitatea capacelor sau a dopurilor, dar trebuie să acordați atenție pentru a preveni pătrunderea cu cerneală a elementelor care intră în contact cu cartușul. Nu atingeți portul de alimentare cu cerneală sau zona înconjurătoare.

Instrucțiuni de siguranță

Utilizarea ecranului LCD

- ☐ Ecranul LCD poate conține câteva mici puncte strălucitoare sau negre și datorită caracteristicilor sale poate avea o strălucire inegală. Acestea fenomene sunt normale și nu înseamnă că ecranul este defect.
- ☐ Pentru a curăța imprimanta folosiți o cârpă uscată, moale. Nu folosiți substanțe de curățat lichide sau chimice.
- ☐ În cazul în care ecranul LCD este defect, contactați furnizorul. Dacă soluția cu cristale lichide ajunge pe mâinile dumneavoastră, spălați-le cu atenție cu apă și săpun. Dacă soluția cu cristale lichide vă intră în ochi, spălați imediat cu jet de apă. Dacă starea de disconfort sau problemele de vedere persistă după o clătire temeinică, solicitați imediat asistență medicală.

Precauții privind panoul senzitiv

	<p>Apăsați pe panoul senzitiv cu vârful degetului. Nu apăsați prea tare și nu atingeți cu unghiile.</p>
	<p>Nu utilizați obiecte ascuțite, cum ar fi pixuri, creioane ascuțite etc.</p>
	<p>Capacul panoului senzitiv este din sticlă și se poate sparge la impact major. Contactați serviciul de asistență de la Epson dacă sticla se crapă sau se sparge și nu atingeți sau încercați să îndepărtați sticla spartă.</p>

Restricții privind copierea

Urmăriți restricțiile de mai jos pentru a asigura o utilizare responsabilă și legală a produsului.

Copierea următoarelor articole este interzisă prin lege:

- ☐ Bilete de bancă, monede, titluri de plasament emise de guvern, obligațiuni emise de guvern titluri de garanție emise de o municipalitate
- ☐ Timbre poștale nefolosite, cărți poștale prețimbrate și alte articole oficiale poștale care poartă o valoare valabilă
- ☐ Timbre fiscale emise de guvern și obligațiuni emise în conformitate cu procedurile legale

Copiați cu atenție următoarele articole:

- ☐ Titluri private de plasamente (certificate de acțiuni, obligațiuni negociabile, cecuri, etc.), abonamente lunare, permise de concesionare, etc.
- ☐ Pașapoarte, carnet de conducere, garanții de bună funcționare, permise de drum, tichete de masă, tichete etc.

Instrucțiuni de siguranță

Notă:

Copierea acestor articole poate fi interzisă și prin lege.

Utilizarea responsabilă a materialelor cu drepturi de autor:

- ❑ Produsele pot fi întrebuințate greșit prin copierea neautorizată de materiale sub incidența legislației privind drepturile de proprietate intelectuală. În cazul în care nu acționați în urma unui sfat primit de la un avocat, folosiți documentele în mod responsabil și cu respect prin obținerea acordului titularului dreptului de proprietate înainte de copierea materialului publicat.

Protejarea informațiilor personale

Acest produs vă permite să stocați nume și numere de telefon în memorie, chiar dacă s-a oprit alimentarea.

Utilizați meniul următor pentru a șterge memoria dacă înstrăinați sau casați produsul.

⚙ Setup > Restabilire setări implicite > Toate setările

Cuprins

Cuprins

Drepturi de autor și mărci înregistrate

Drepturi de autor și mărci înregistrate. 2

Instrucțiuni generale

Unde se găsesc informații. 4

Caracteristici disponibile pentru produsul dvs.. . . 4

Ilustrații utilizate în acest ghid. 4

Numele meniurilor utilizate în acest ghid. 4

Avertismentele, atenționările și notele. 5

Instrucțiuni de siguranță

Instrucțiuni de siguranță importante. 6

Configurarea produsului. 6

Selectarea unui loc pentru amplasarea

produsului. 7

Utilizarea produsului. 7

Utilizarea produsului cu o conexiune fără fir. . . . 8

Manipularea cartușelor de cerneală. 8

Utilizarea ecranului LCD. 9

Precauții privind panoul senzitiv. 9

Restricții privind copierea. 9

Protejarea informațiilor personale. 10

Cunoașterea produsului

Componentele produsului. 15

Ghid pentru panoul de control. 18

Pentru WP-4511/WP-4515/WP-4521/

WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535. 18

Pentru WP-4540/WP-4545. 20

Funcția de economisire a energiei. 22

Repornirea automată după o întrerupere a

alimentării. 22

Manipularea hârtiei

Introducere în utilizarea, încărcarea și
depozitarea mediilor de tipărire. 23

Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de

încărcare a acesteia. 23

Depozitarea hârtiei. 25

Încărcarea hârtiei. 25

În caseta de hârtie. 25

În tava din spate. 29

Încărcarea plicurilor. 31

Amplasarea originalelor. 33

Alimentator automat de documente (AAD). . . . 33

Sticlă pentru document. 35

Tipărirea

Utilizarea programului. 37

Driverul imprimantei și Status Monitor. 37

Tipărirea de bază. 39

Selectarea tipului de hârtie corect. 39

Încărcarea hârtiei sau a plicurilor. 40

Setările de bază ale imprimantei pentru

Windows. 40

Setările de bază ale imprimantei pentru Mac

OS X 10.5 sau 10.6. 42

Setările de bază ale imprimantei pentru Mac

OS X 10.4. 43

Anularea tipăririi. 45

Utilizarea butonului imprimantei. 45

Pentru Windows. 45

Pentru Mac OS X. 46

Tipărirea cu opțiunile de dispunere speciale. 46

2-Sided Printing (Tipărire duplex). 46

Tipărirea Adaptare la dimensiunile paginii. . . . 54

Tipărirea Pagini pe foaie. 57

Poster Printing (Tipărire poster) (numai

pentru Windows). 61

Tipărirea Watermark (Inscripționare) (numai

pentru Windows). 65

Partajarea imprimantei. 66

Scanarea

Să încercăm să scanăm. 67

Începerea unei operații de scanare. 67

Caracteristici de reglare a imaginilor. 70

Scanare de bază. 72

Scanarea din panoul de control. 72

Scanare în Home Mode (Mod acasă). 74

Scanarea în Office Mode (Mod birou). 75

Scanare în Professional Mode (Mod

profesional...). 77

Examinarea și ajustarea zonei de scanare. 79

Diferite tipuri de scanare. 81

Scanarea unei reviste. 81

Cuprins

Scanarea mai multor documente într-un fișier PDF.	83
Scanarea unei fotografii.	87
Informații software.	89
Pornirea driverului Epson Scan.	89
Pornirea altor programe de scanare.	90

Copierea

Selectarea hârtiei.	92
Copierea documentelor.	92
Copierea de bază.	92
Tipărirea pe 2 fețe.	93
Copierea colaționată.	94
Copierea aspectului.	95
Lista de meniu a modului Copiere.	96

Fax

Prezentarea utilitarului FAX.	97
Conectarea la o linie telefonică.	97
Utilizarea liniei telefonice numai pentru fax.	97
Partajarea liniei cu dispozitivul telefonic.	98
Verificarea conexiunii de fax.	100
Configurarea caracteristicilor de fax.	101
Configurarea intrărilor de apelare rapidă.	101
Configurarea intrărilor de apelare în grup.	102
Crearea informațiilor din antet.	103
Modificarea setării de ieșire a faxului pentru tipărire.	104
Selectarea sursei de hârtie pentru a tipări faxul	105
Trimiterea faxurilor.	105
Noțiuni de bază pentru trimiterea faxurilor.	105
Trimiterea faxurilor utilizând apelarea rapidă/apelarea în grup.	107
Trimiterea faxurilor prin distribuție.	107
Trimiterea unui fax la o oră stabilită.	109
Trimiterea unui fax de la un telefon conectat	110
Primirea faxurilor.	111
Primirea automată a faxurilor.	111
Primirea manuală a faxurilor.	112
Primirea unui fax prin apelare selectivă.	113
Rapoarte de tipărire.	113
Lista de meniu a modului Fax.	114

Utilizarea panoului de control

Selectarea unui mod.	115
------------------------------	-----

Modul Configurare.	115
Setări de blocare.	115
Temporizator oprire.	116
Format hârtie încărcată.	116
Notificare format de hârtie.	116
Tipărire foaie de stare.	117
Lista de meniu a modului Configurare.	117
Modul Copiere.	120
Lista de meniu a modului Copiere.	120
Modul Scanare.	121
Lista de meniu a modului Scanare.	121
Modul Fax.	122
Lista de meniu a modului Fax.	122
Mesaje de eroare.	123

Opțiuni de instalare

Unitatea casetei de hârtie cu 250 de foi.	125
Instalarea unității casetei de hârtie.	125
Demontarea unității casetei.	126

Înlocuirea consumabilelor

Cartușele de cerneală.	127
Verificarea stării cartușului de cerneală.	127
Precauții la înlocuirea cartușelor de cerneală.	130
Înlocuirea unui cartuș de cerneală.	131
Caseta de întreținere.	133
Verificarea stării casetei de întreținere.	133
Precauții la manevrare.	133
Înlocuirea casetei de întreținere.	133

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Verificarea duzelor capului de tipărire.	135
Folosirea utilitarului Nozzle Check (Curățare duză) pentru Windows.	135
Utilizarea utilitarului Nozzle Check (Curățare duză) pentru Mac OS X.	135
Utilizarea panoului de control.	136
Curățarea capului de tipărire.	136
Folosirea utilitarului Head Cleaning (Curățare cap) pentru Windows.	137
Folosirea utilitarului Head Cleaning (Curățare cap) pentru Mac OS X.	138
Utilizarea panoului de control.	138
Alinierea capului de tipărire.	139

Cuprins

Folosirea utilitarului Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire) pentru Windows.	140
Folosirea utilitarului Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire) pentru Mac OS X.	140
Utilizarea panoului de control.	140
Setarea/Modificarea orei și a regiunii.	141
Efectuarea setărilor imprimantei.	142
Power Off Timer (Cronometru oprire) Setting (Setare).	142
Paper Size Loaded (Format hârtie încărcată) Setting (Setare).	143
Curățarea imprimantei.	144
Curățarea exteriorului imprimantei.	144
Curățarea interiorului imprimantei.	145
Transportul imprimantei.	146
Verificarea și instalarea programului.	147
Verificarea software-ului instalat pe computer	147
Instalarea software-ului.	148
Dezinstalarea programului.	148
Pentru Windows.	148
Pentru Mac OS X.	149

Depanarea tipăririi

Diagnosticarea problemei.	151
Programul Status monitor.	151
Rularea unei verificări a funcționării imprimantei	151
Verificarea stării imprimantei.	152
Pentru Windows.	152
Pentru Mac OS X.	154
Blocajele de hârtie.	156
Eliminarea hârtiei blocate de la unitatea din spate.	157
Eliminarea hârtiei blocate de la capacul frontal și din tava de ieșire.	158
Eliminarea hârtiei blocate din casetele de hârtie.	159
Scoaterea hârtiei blocate din alimentatorul automat de documente (AAD).	160
Prevenirea blocajelor de hârtie.	162
Retipărirea după un blocaj de hârtie (Numai pentru Windows).	163
Probleme de calitate a tipăririi.	163
Benzi orizontale.	164
Benzi verticale sau aliniere incorectă.	164
Culori lipsă sau incorecte.	165

Tipăriri neclare sau murdare.	166
Probleme de tipărire diverse.	166
Caractere incorecte sau deformate.	166
Margini incorecte.	167
Materialul tipărit prezintă o ușoară înclinare	167
Imagine inversată.	167
Tipărirea paginilor goale.	167
Partea tipărită este neclară sau zgâriată.	168
Tipărirea se face prea încet.	168
Hârtia nu este alimentată corect.	169
Alimentarea cu hârtie nu are loc.	169
Alimentarea cu pagini multiple.	169
Hârtia este încărcată incorect.	170
Hârtia nu este expulzată complet din imprimantă sau este încrețită.	170
Imprimanta nu tipărește.	170
Pe ecranul LCD toate luminile sunt stinse.	170
Ecranul sau ledurile se aprind și apoi se sting	170
Ecranul LCD sau ledurile sunt aprinse.	171
După ce ați înlocuit cartușul apare o eroare de cerneală.	171
Creșterea vitezei de tipărire (numai pentru Windows).	172
Alte probleme.	173
Tipărirea silențioasă pe hârtie normală.	173

Depanare pentru scanare

Probleme indicate de mesajele de pe panoul LCD sau de indicatorul luminos de stare.	175
Probleme la începerea unei scanări.	175
Utilizarea alimentatorului automat de documente (ADF).	176
Utilizarea butonului.	176
Utilizarea unui alt program de scanare decât driverul Epson Scan.	177
Probleme la alimentarea cu hârtie	177
Hârtia se murdărește.	177
Sunt introduse mai multe coli de hârtie în imprimantă.	177
Hârtia se blochează în Alimentatorul automat de documente (ADF)	177
Probleme cu timpul de scanare.	178
Probleme cu imaginile scanate.	178
Calitatea scanării este nesatisfăcătoare.	178
Zona sau direcția de scanare nu sunt satisfăcătoare.	179

Cuprins

Problemele persistă după încercarea tuturor soluțiilor.	180
---	-----

Depanare pentru copiere

Vedeți benzi (linii deschise) pe materialele tipărite sau pe copii.	181
Materialul imprimat este neclar sau mânjit.	181
Materialul tipărit este șters sau are porțiuni netipărite.	182
Tipărirea este granulată.	182
Vedeți culori anormale sau lipsesc culori.	182
Dimensiunea imaginii sau poziția este incorectă	182

Depanare pentru fax

Nu se pot trimite faxuri.	183
Nu se pot primi faxuri.	183
Probleme de calitate (trimitere).	183
Probleme de calitate (primire).	184
Robotul telefonic nu poate răspunde la apelurile vocale.	184
Oră incorectă.	184

Informații despre produs

Cerneală și hârtie.	185
Cartușele de cerneală.	185
Casetă de întreținere.	186
Hârtie.	186
Opțiuni.	187
PXBACU1/Unitate casetă de hârtie cu 250 de foi.	187
Cerințe de sistem.	187
Cerințele sistemului de operare Windows.	187
Cerințele sistemului de operare Macintosh.	188
Specificații tehnice.	188
Specificații imprimantă.	188
Specificații scanner.	191
Specificații alimentator automat de documente (AAD).	191
Specificații fax.	191
Specificațiile interfeței de rețea.	192
Mecanice.	192
Caracteristici electrice.	193
Date referitoare la mediu.	195
Standarde și aprobări.	195
Interfața.	197
Dispozitivul USB extern.	198

Unde puteți obține ajutor

Situl Internet de asistență tehnică.	199
Contactarea serviciului de asistență clienți.	199
Înainte de a contacta Epson.	199
Ajutor pentru utilizatorii din Europa.	200
Ajutor pentru utilizatorii din Taiwan.	200
Ajutor pentru utilizatorii din Australia.	201
Ajutor pentru utilizatorii din Singapore.	201
Ajutor pentru utilizatorii din Tailanda.	202
Ajutor pentru utilizatorii din Vietnam.	202
Ajutor pentru utilizatorii din Indonezia.	202
Ajutor pentru utilizatorii din Hong Kong.	204
Ajutor pentru utilizatorii din Malaezia.	204
Ajutor pentru utilizatorii din India.	205
Ajutor pentru utilizatorii din Filipine.	206

Index

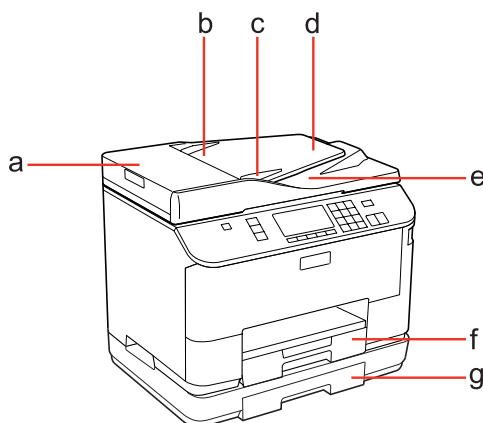
Cunoașterea produsului

Cunoașterea produsului

Componentele produsului

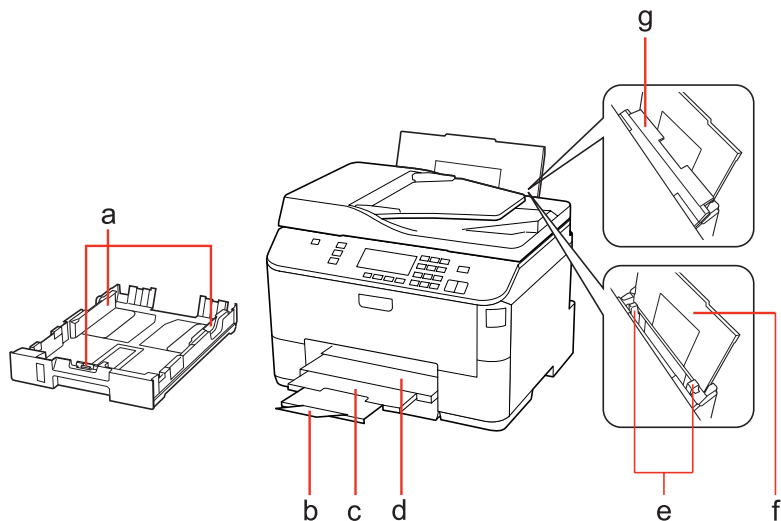
Notă:

Ilustrațiile din această secțiune sunt de la un model de produs similar. Deși poate să difere față de produsul dvs., metoda de funcționare este identică.

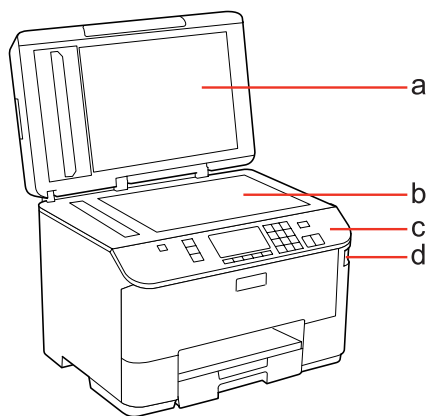


a.	Capac AAD *
b.	Alimentator automat de documente (AAD) *
c.	Ghidaj margine *
d.	Tava de alimentare a AAD (amplasați aici originalele pentru a fi copiate) *
e.	Tava de ieșire a AAD (originalele sunt scoase aici după ce sunt copiate) *
f.	Caseta de hârtie 1
g.	Caseta de hârtie 2 (opțional)

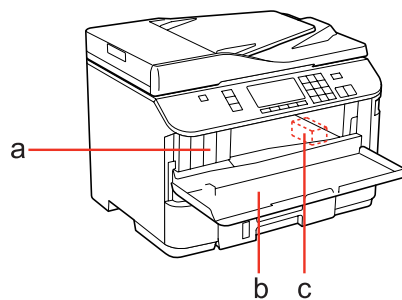
* Aceste componente sunt disponibile numai pentru modelul cu fax.

Cunoașterea produsului

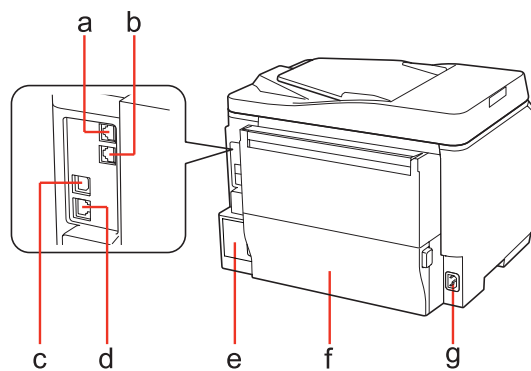
a.	Ghidaje margine
b.	Opritor
c.	Extensie tavă de ieșire
d.	Tavă de ieșire
e.	Ghidaje margine
f.	Tavă spate
g.	Apărătoare alimentator



a.	Capac documente
b.	Sticlă pentru document
c.	Panou de control
d.	Conector USB pentru dispozitiv de stocare externă

Cunoașterea produsului

a.	Sloturile cartușului de cerneală
b.	Capac frontal
c.	Cap de tipărire



a.	Port LINE *
b.	Port EXT. *
c.	Port USB extern
d.	Port LAN
e.	Casetă de întreținere
f.	Unitate posterioară
g.	Intrare CA

* Aceste componente sunt disponibile numai pentru modelul cu fax.

Cunoașterea produsului

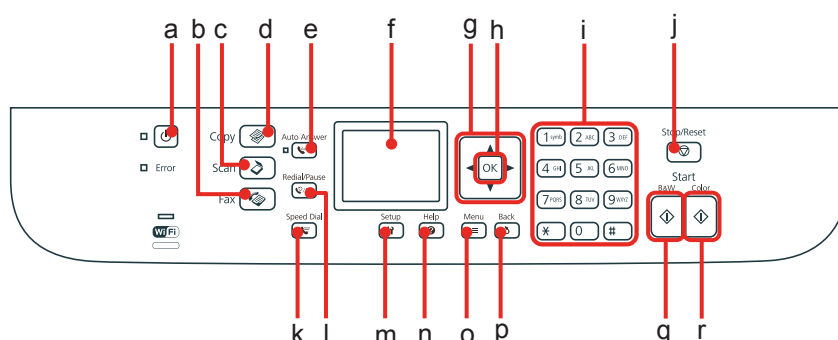
Ghid pentru panoul de control

Aspectul panoului de control variază în funcție de locație.

Notă:

Deși meniurile, elementele setărilor sau numele opțiunilor afișate pe ecranul LCD pot să difere față de produsul dvs., metoda de funcționare este identică.

Pentru WP-4511/WP-4515/WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535



Butoane, LCD și indicatori luminoși

Buton și LCD

	Butoane	Funcție
a		Pornește sau oprește imprimanta.
b		Intră în modul pentru fax.*1
c		Intră în modul pentru scanare.
d		Intră în modul pentru copiere.
e		Pornește sau oprește modul Răspuns automat.*1
f	-	Ecranul LCD afișează meniuri.
g		Selectează meniuri. Utilizați ▲ și ▼ pentru a specifica numărul de copii. Când introduceți un număr de fax, ◀ acționează ca tasta Backspace, iar ▶ introduce un spațiu.
h	OK	Activează setarea selectată.
i	0 - 9, *, #	Specifică data/ora sau numărul de copii și numerele de fax. Introduce caractere alfanumerice și comută între litere mari, litere mici și numere la fiecare apăsare. Poate fi mai simplă utilizarea tastaturii software pentru a introduce text în locul utilizării acestor butoane.
j		Oprește tipărirea/copierea/scanarea/trimiterea sau primirea faxurilor.

Cunoașterea produsului

	Butoane	Funcție
k		Afișează apelarea rapidă/lista de apelare în grup în modul pentru fax.*1
l		Afișează ultimul număr apelat. Când introduceți numere în modul pentru fax, acesta introduce simbolul pauzei (-) care acționează ca o pauză scurtă în timpul apelării.*1
m		Intră în modul pentru configurare.
n		Afișează meniul Ajutor cu soluțiile problemelor.
o		Afișează setări detaliate pentru fiecare mod.
p		Revocă/revine la meniul anterior.
q		Pornește copierea/scanarea/trimiterea sau primirea faxurilor în alb și negru.*2
r		Pornește copierea/scanarea/trimiterea sau primirea faxurilor color.*2

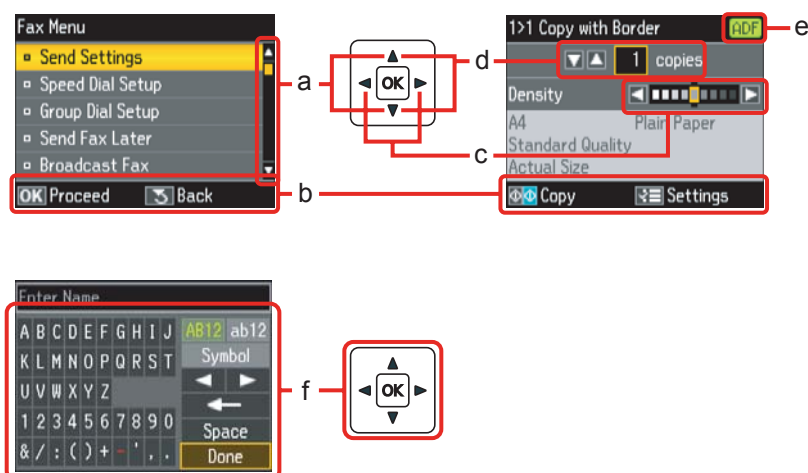
*1 Aceste butoane și funcțiile respective sunt disponibile numai pentru modelele dotate cu fax.

*2 Funcțiile de fax sunt disponibile numai pentru modelele dotate cu fax.

Indicatori luminoși

Indicatori luminoși	Funcție
	Aprins când produsul este pornit. Luminează intermitent când produsul primește date, tipărește/copiază/scanează/trimite sau primește faxuri, când se înlocuiește cartușul de cerneală, se încarcă cu cerneală sau se curăță capul de tipărire.
	Aprins când faxul este în modul Răspuns automat.
Eroare	Aprins când a apărut o eroare.
 	Consultați Ghidul de rețea pentru mai multe detalii. Caracteristica Wi-Fi este disponibilă numai la modelele dotate cu conexiune Wi-Fi.

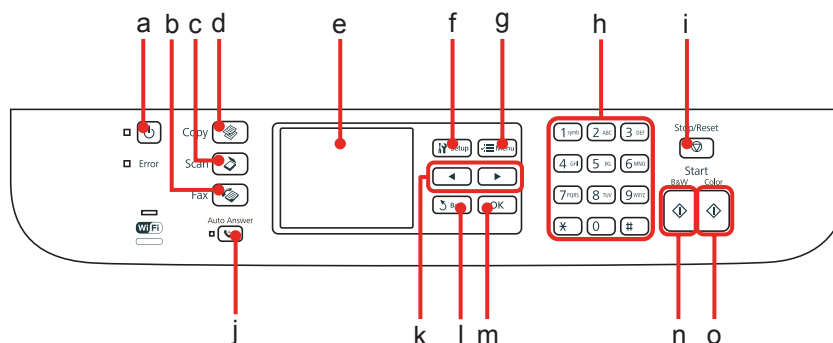
Utilizarea ecranului LCD



Cunoașterea produsului

	Funcție
a	Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a selecta elementul de meniu. Secțiunea evidențiată se mută în sus sau în jos.
b	Afișează butoanele și funcțiile disponibile.
c	Apăsați pe ◀ sau pe ▶ pentru a selecta densitatea.
d	Apăsați pe ▲ sau pe ▼ pentru a stabili numărul de copii.
e	Pictograma ADF se afișează când există un document încărcat în alimentatorul automat de documente (AAD).
f	<p>O tastatură virtuală pentru introducerea textului. Utilizați butoanele ▲, ▼, ◀, ▶ pentru a selecta un caracter sau buton de pe tastatură și apăsați pe OK pentru a introduce caracterul sau utiliza butonul selectat.</p> <p>Butoanele tastaturii efectuează următoarele operațiuni.</p> <p>← (Backspace) șterge caracterul din stânga cursorului.</p> <p>◀ ▶ mută cursor spre stânga sau spre dreapta în cadrul textului.</p> <p>Space introduce un spațiu.</p> <p>Când ați terminat, selectați Terminat și apăsați pe OK.</p>

Pentru WP-4540/WP-4545








Butoane, LCD și indicatori luminoși




Buton și LCD

	Butoane	Funcție
a	⏻	Pornește sau oprește imprimanta.
b	📄	Intră în modul pentru fax.
c	🔍	Intră în modul pentru scanare.
d	📠	Intră în modul pentru copiere.
e	-	Ecranul LCD afișează meniuri.
f	🔧	Intră în modul pentru configurare.
g	☰	Afișează setări detaliate pentru fiecare mod.
h	0 - 9, *, #	Specifică data/ora sau numărul de copii și numerele de fax.
i	↺	Oprește tipărirea/copierea/scanarea/trimiterea sau primirea faxurilor.

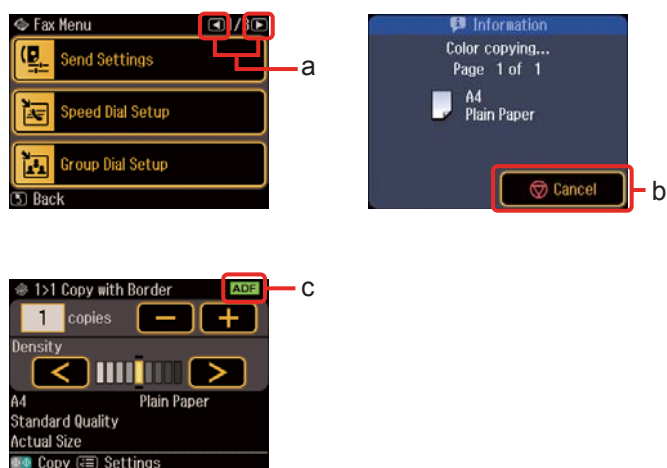
Cunoașterea produsului


	Butoane	Funcție
j		Pornește sau oprește modul Răspuns automat.
k		Afișează meniul următor sau anterior.
l		Revocă/revine la meniul anterior.
m	OK	Activează setarea selectată.
n		Pornește copierea/scanarea/trimiterea sau primirea faxurilor în alb și negru.
o		Pornește copierea/scanarea/trimiterea sau primirea faxurilor color.

Indicatori luminoși

Indicatori luminoși	Funcție
	Aprins când produsul este pornit. Luminează intermitent când produsul primește date, tipărește/copiază/scanează/ trimite sau primește faxuri, când se înlocuiește cartușul de cerneală, se încarcă cu cerneală sau se curăță capul de tipărire.
	Aprins când faxul este în modul Răspuns automat.
Eroare	Aprins când a apărut o eroare.
	Consultați Ghidul de rețea pentru mai multe detalii. Caracteristica Wi-Fi este disponibilă numai la modelele dotate cu conexiune Wi-Fi.

Utilizarea ecranului LCD



	Funcție
a	Apăsați pe ◀ sau pe ▶ în dreapta ecranului LCD pentru a afișa ecranul următor sau anterior.
b	Apăsați pe  Anulare pentru a opri tipărirea/copierea/scanarea/trimiterea sau primirea faxurilor.
c	Pictograma ADF se afișează când se amplasează un document în alimentatorul automat de documente (AAD).

Cunoașterea produsului

Funcția de economisire a energiei

După 13 minute de inactivitate, ecranul devine negru pentru a economisi energie.

Apăsați pe orice buton pentru a readuce ecranul la starea anterioară.

Repornirea automată după o întrerupere a alimentării

Dacă are loc o întrerupere a alimentării când produsul este în starea de veghe a faxului sau tipărește, acesta repornește automat și apoi emite sunete.

Manipularea hârtiei

Introducere în utilizarea, încărcarea și depozitarea mediilor de tipărire

Puteți obține rezultate bune cu majoritatea tipurilor de hârtie simplă. Totuși, hârtia cretată oferă rezultate de tipărire superioare deoarece absoarbe mai puțină cerneală.

Epson furnizează tipuri de hârtie specială create pentru cerneala utilizată în imprimantele cu jet de cerneală Epson și recomandă aceste tipuri de hârtie pentru obținerea de rezultate de calitate superioară.

Pentru detalii suplimentare despre suporturile speciale de tipărire Epson, consultați „Cerneală și hârtie” la [pagina 185](#).

La încărcarea hârtiei speciale distribuite de Epson, citiți în prealabil foile cu instrucțiuni ambalate împreună cu hârtia și rețineți aspectele următoare.

Notă:

- ❑ *Încărcați hârtia în caseta de alimentare cu fața în jos. Fața tipăribilă este de obicei mai albă sau mai lucioasă. Consultați foile cu instrucțiuni ambalate cu hârtia pentru informații suplimentare. Unele tipuri de hârtie au colțurile tăiate pentru identificarea direcției de încărcare corecte.*
- ❑ *Dacă hârtia este curbată, aplatizați-o sau curbați-o ușor în direcție opusă înainte de încărcare. Tipărirea pe hârtie curbată poate cauza întinderea cernelii pe exemplare tipărite.*



Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia

Consultați tabelul următor pentru a selecta caseta de hârtie și capacitatea de încărcare a acesteia în funcție de tipul și dimensiunea suportului de tipărire utilizat.

Manipularea hârtiei

Media Type (Tip mediu)	Format	Capacitatea de încărcare (foi) pentru caseta de hârtie 1	Capacitatea de încărcare (foi) pentru caseta de hârtie 2	Capacitatea de încărcare (foi) pentru tava din spate
Hârtie normală *1	Letter A4 B5	250	250	80 *5
	Legal	250	250	1 *6
	A5	250	-	80 *5
	A6	-	-	80 *5
	Dimensiune definită de utilizator	-	-	1 *6
Thick-Paper (Hârtie groasă) *2	Letter A4	-	-	10 *7
Envelope (Plic)	Plic nr. 10 *3 Plic DL *3 Plic C6 *3	-	-	10
	Plic C4 *4	-	-	1
Epson Bright White Ink Jet Paper (Hârtie albă strălucitoare pentru imprimantă cu jet de cerneală)	A4	200	200	50 *8
Epson Matte Paper - Heavyweight (Hârtie mată – greutate mare)	A4	-	-	20
Epson Photo Quality Ink Jet Paper (Hârtie de calitate foto pentru imprimantă cu jet de cerneală)	A4	-	-	80
Epson Premium Glossy Photo Paper (Hârtie foto lucioasă premium)	A4 10 × 15 cm (4×6 Țoli) 13 × 18 cm (5×7 Țoli) 16:9 format lat (102∞ 181 mm)	-	-	20
Epson Premium Semigloss Photo Paper (Hârtie foto semi-lucioasă premium)	A4 10 × 15 cm (4×6 Țoli)	-	-	20
Epson Photo Paper (Hârtie foto)	A4	-	-	1
	10 × 15 cm (4×6 Țoli) 13 × 18 cm (5×7 Țoli)	-	-	20
Epson Ultra Glossy Photo Paper (Hârtie foto ultra-lucioasă)	A4 10 × 15 cm (4×6 Țoli) 13 × 18 cm (5×7 Țoli)	-	-	20

Manipularea hârtiei

Media Type (Tip mediu)	Format	Capacitatea de încărcare (foi) pentru caseta de hârtie 1	Capacitatea de încărcare (foi) pentru caseta de hârtie 2	Capacitatea de încărcare (foi) pentru tava din spate
Epson Glossy Photo Paper (Hârtie foto lucioasă)	A4 13 × 18 cm (5×7 Țoli) 10 × 15 cm (4×6 Țoli)	-	-	20

- *1 Hârtie cu o densitate de 64 g/m² (17 livre) - 90 g/m² (24 livre).
 *2 Hârtie cu o densitate de 91 g/m² (24 livre) - 256 g/m² (68 livre).
 *3 Hârtie cu o densitate de 75 g/m² (20 livre) - 90 g/m² (24 livre).
 *4 Hârtie cu o densitate de 80 g/m² (21 livre) - 100 g/m² (26 livre).
 *5 Capacitatea de încărcare pentru tipărire pe 2 fețe este de 30 de coli.
 *6 Capacitatea de încărcare pentru tipărire pe 2 fețe este de 1 coală.
 *7 Capacitatea de încărcare pentru tipărire pe 2 fețe este de 5 de coli.
 *8 Capacitatea de încărcare pentru tipărire pe 2 fețe este de 20 de coli.

Notă:

Disponibilitatea hârtiei de tipărit diferă în funcție de locație.

Depozitarea hârtiei

Returnați hârtia neutilizată în ambalajul original imediat după terminarea tipăririi. Când manevrați suport special de tipărire, Epson recomandă depozitarea exemplarelor tipărite într-o pungă din plastic resigilabilă. Păstrați hârtia nefolosită și exemplarele tipărite într-un loc ferit de temperaturi ridicate, umiditate și lumina solară directă.

Încărcarea hârtiei

În caseta de hârtie

Urmați etapele următoare pentru încărcarea hârtiei:

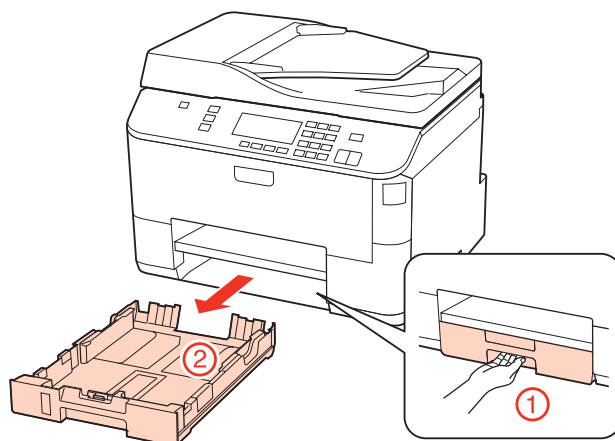
Notă:

Ilustrațiile din această secțiune sunt de la un model de produs similar. Deși poate să difere față de produsul dvs., metoda de funcționare este identică.

Manipularea hârtiei

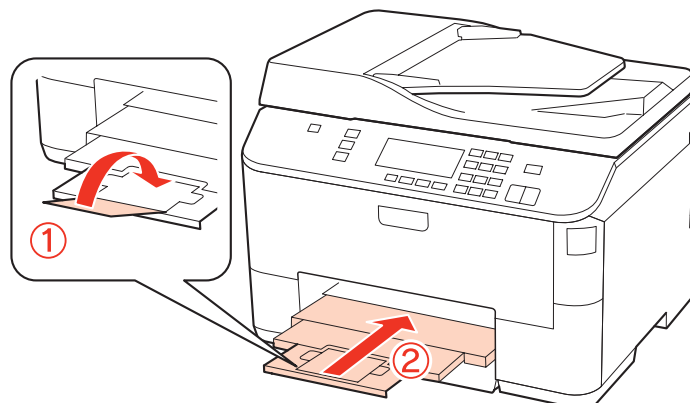
1

Scoateți caseta de hârtie.



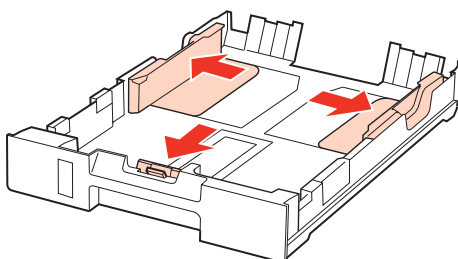
Notă:

Dacă tava de ieșire a fost scoasă, închideți-o înainte de a scoate caseta de hârtie.



2

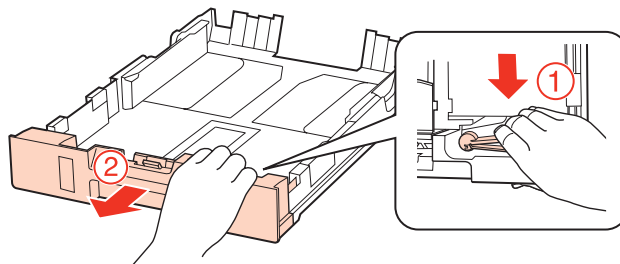
Împingeți ghidajele de margine spre părțile laterale ale casetei de hârtie.



Manipularea hârtiei

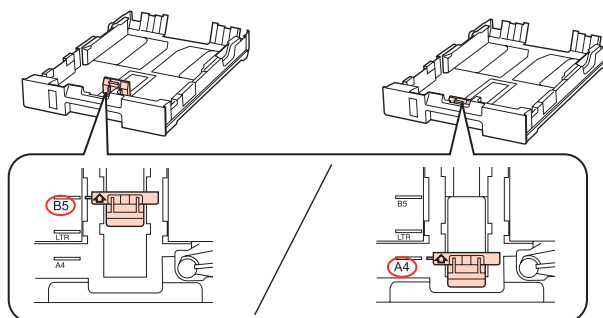
Notă:

Dacă utilizați formatul de hârtie Legal, extindeți caseta de hârtie, așa cum se arată în ilustrație.



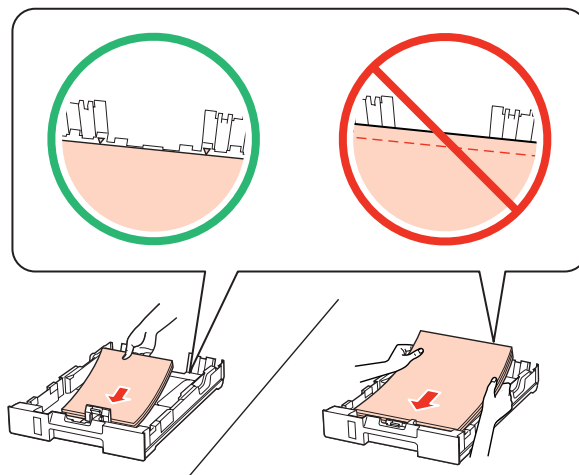
3

Glisați ghidajul de margine pentru a-l adapta la formatul de hârtie care se va utiliza.



4

Încărcați hârtia spre ghidajul de margine cu fața în jos și verificați ca hârtia să nu adere de extremitatea casetei.

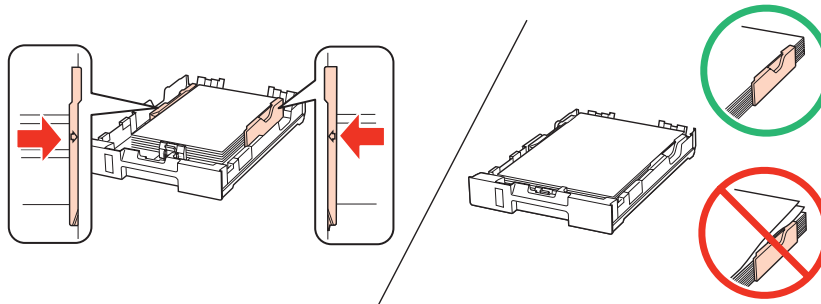


Notă:

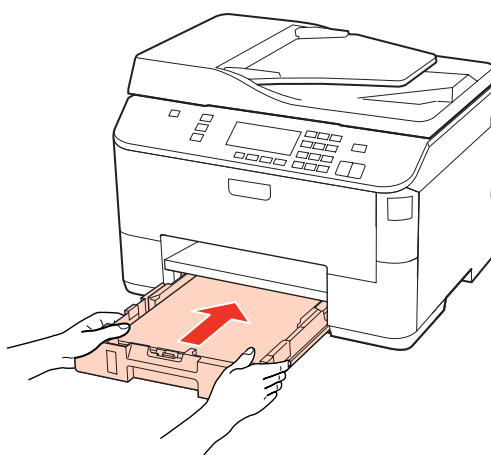
- ☐ Înainte de a încărca hârtia, răsfroiți și aliniați marginile colilor.
- ☐ Dacă folosiți hârtie obișnuită, aceasta nu trebuie să depășească linia de sub marcajul în formă de săgeată ▼ aflat în interiorul ghidajului de margine. Pentru suporturile speciale Epson, numărul de coli trebuie să fie mai mic decât limita specificată pentru respectivul suport.
 - ➔ „Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia” la pagina 23
- ☐ Nu utilizați hârtie perforată.

Manipularea hârtiei

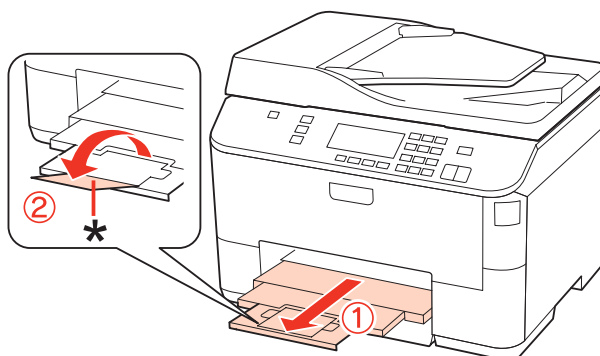
- 5** Împingeți ghidajele de margine spre marginile hârtiei.



- 6** Țineți caseta în poziție orizontală și introduceți-o în produs încet și cu atenție.



- 7** Glisați tava de ieșire și ridicați opritorul.



Manipularea hârtiei

Notă:

- ❑ După încărcarea hârtiei, stabiliți dimensiunea hârtiei pentru fiecare sursă de hârtie. Alimentarea cu hârtie se va efectua de la sursa de hârtie corespunzătoare în funcție de setări. Pentru a seta dimensiunea hârtiei, apăsați pe **Setup**. Apoi selectați **Configurare imprimantă** și **Format hârtie încărcată**.
➔ „Format hârtie încărcată” la pagina 116
- ❑ De asemenea, puteți utiliza utilitarul panoului pentru a seta dimensiunea hârtiei.
➔ „Paper Size Loaded (Format hârtie încărcată) Setting (Setare)” la pagina 143
- ❑ Pentru modelele dotate cu fax, puteți selecta sursa de hârtie pentru alimentare în **Sursă hârtie de tipărit**.
➔ „Selectarea sursei de hârtie pentru a tipări faxul” la pagina 105
- ❑ Dacă utilizați hârtie format Legal, coborâți opritorul (*).
- ❑ Lăsați spațiu suficient în fața produsului pentru evacuarea completă a hârtiei.
- ❑ Nu scoateți și nu introduceți caseta de hârtie în timp ce produsul funcționează.

În tava din spate

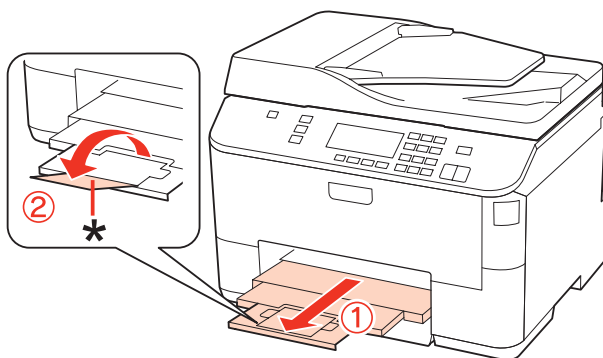
Urmați etapele următoare pentru încărcarea hârtiei:

Notă:

Ilustrațiile din această secțiune sunt de la un model de produs similar. Deși poate să difere față de produsul dvs., metoda de funcționare este identică.

1

Glisați tava de ieșire și ridicați opritorul.

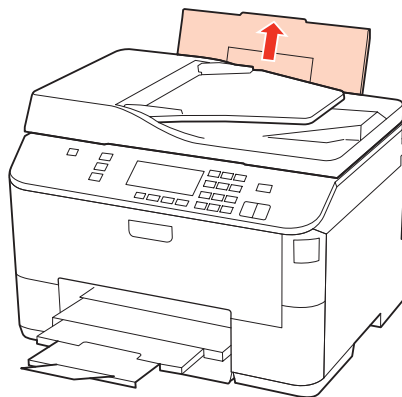


Notă:

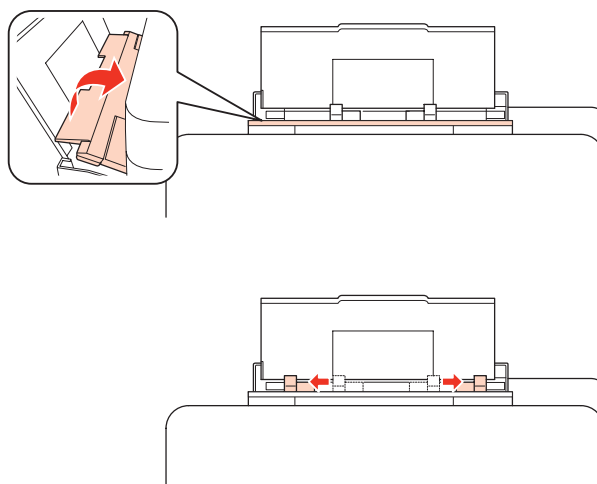
Dacă utilizați hârtie format Legal, coborâți opritorul (*).

Manipularea hârtiei

- 2** Ridicați tava din spate.

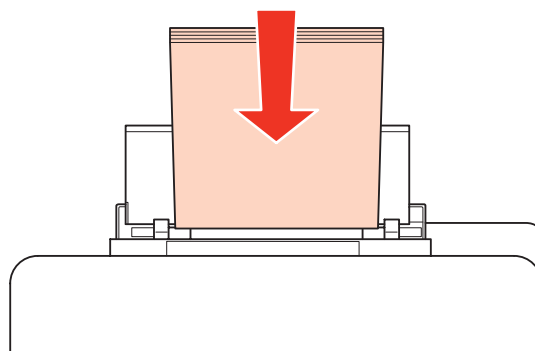


- 3** În timp ce țineți apărătoarea alimentatorului spre înainte, strângeți și glisați ghidajul de margine.



- 4** Vânturați un teanc de hârtie, apoi loviți-l ușor pe o suprafață plană pentru a nivela marginile.

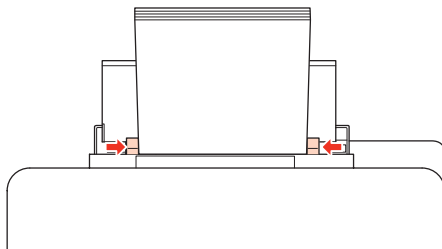
- 5** Încărcați hârtia cu partea de tipărit în sus, în mijlocul tăvii din spate. Partea de tipărit este adesea mai albă sau mai lucioasă decât cealaltă față.



Manipularea hârtiei

6

Glisați ghidajul de margine spre marginea hârtiei, dar nu prea strâns.



Notă:

- ❑ După încărcarea hârtiei, stabiliți dimensiunea hârtiei pentru fiecare sursă de hârtie. Alimentarea cu hârtie se va efectua de la sursa de hârtie corespunzătoare în funcție de setări. Pentru a seta dimensiunea hârtiei, apăsați pe **Setup**. Apoi selectați **Configurare imprimantă** și **Format hârtie încărcată**.
 - ➔ „Format hârtie încărcată” la pagina 116
- ❑ De asemenea, puteți utiliza utilitarul panoului pentru a seta dimensiunea hârtiei.
 - ➔ „Paper Size Loaded (Format hârtie încărcată) Setting (Setare)” la pagina 143
- ❑ Pentru modelele dotate cu fax, puteți selecta sursa de hârtie pentru alimentare în **Sursă hârtie de tipărit**.
 - ➔ „Selectarea sursei de hârtie pentru a tipări faxul” la pagina 105
- ❑ Dacă folosiți hârtie obișnuită, aceasta nu trebuie să depășească linia de sub marcajul în formă de săgeată ▼ aflat în interiorul ghidajului de margine. Pentru suporturile speciale Epson, numărul de coli trebuie să fie mai mic decât limita specificată pentru respectivul suport.
 - ➔ „Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia” la pagina 23
- ❑ Se poate încărca numai câte o coală de hârtie de format Legal o dată.

Încărcarea plicurilor

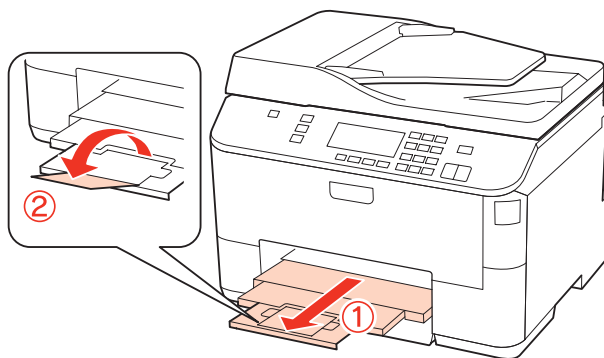
Urmați etapele următoare pentru încărcarea plicurilor:

Notă:

Ilustrațiile din această secțiune sunt de la un model de produs similar. Deși poate să difere față de produsul dvs., metoda de funcționare este identică.

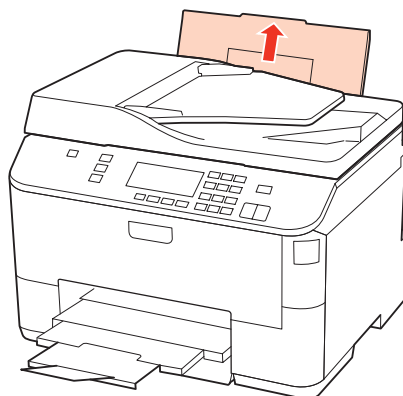
1

Glisați tava de ieșire și ridicați opritorul.

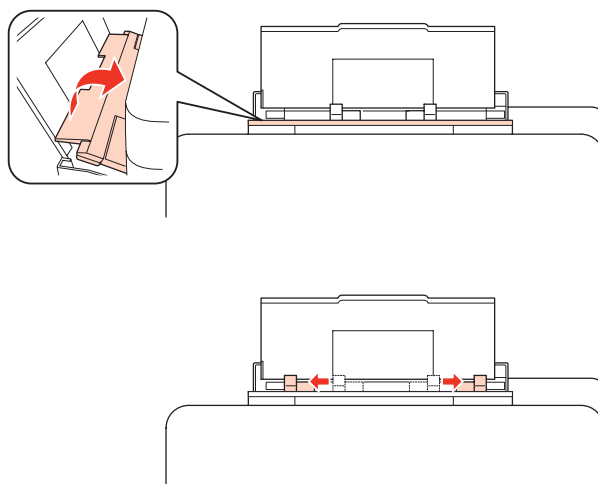


Manipularea hârtiei

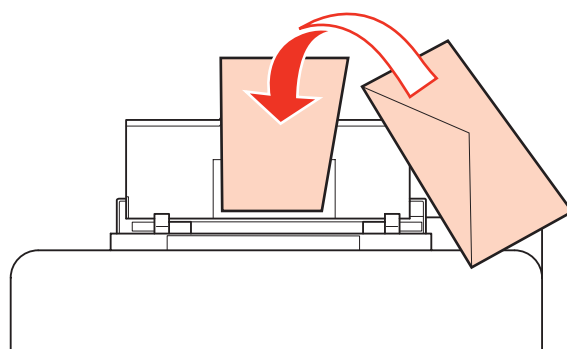
- 2** Ridicați tava din spate.



- 3** În timp ce țineți apăritoarea alimentatorului spre înainte, strângeți și glisați ghidajul de margine.



- 4** Încărcați plicurile cu latura scurtă înainte și cu clapa în jos în mijlocul tăvii din spate.



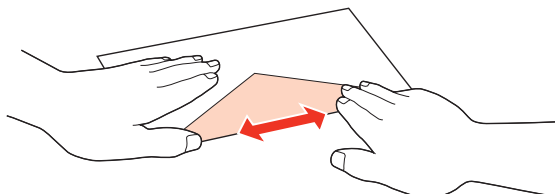
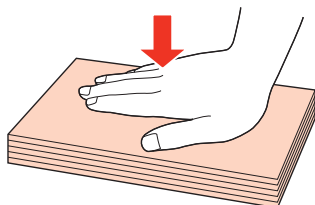
Manipularea hârtiei

Notă:

- ❑ Grosimea plicurilor și pliabilitatea acestora pot diferi pe un domeniu larg. Dacă grosimea totală a teancului de plicuri depășește 10 mm, apăsați pe plicuri pentru a le aplatiza înainte de a le încărca. În cazul în care calitatea tipăririi scade la încărcarea unui teanc de plicuri, încărcați plicurile câte unul.

➔ „Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia” la pagina 23

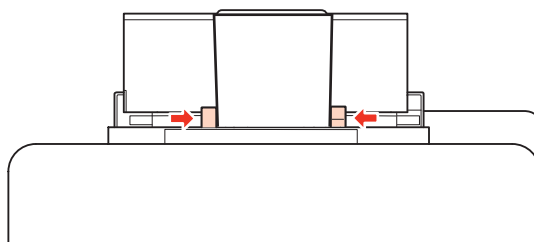
- ❑ Nu utilizați plicuri curbate sau pliate.
- ❑ Aplatizați plicurile și clapele înainte de încărcare.



- ❑ Aplatizați marginea din față a plicului înainte de încărcare.
- ❑ Evitați utilizarea plicurilor prea subțiri, deoarece acestea se pot curba în timpul tipăririi.
- ❑ Înainte de a efectua încărcarea, aliniați marginile plicurilor.

5

Glisați ghidajul de margine spre marginea plicurilor, dar nu prea strâns.



Pentru instrucțiuni privind tipărirea, consultați instrucțiunile de mai jos.

➔ „Tipărirea de bază” la pagina 39

Amplasarea originalelor

Urmați etapele următoare pentru încărcarea hârtiei:

Alimentator automat de documente (AAD)

Puteți utiliza următoarele originale în alimentatorul automat de documente.

Format	A4/Letter/Legal
Tip	Hârtie normală
Masă	de la 64 g/m ² la 95 g/m ²
Capacitate	30 de coli sau maximum 3 mm (A4, Letter)/10 coli (Legal)

Când scanați un document față-verso utilizând AAD, hârtia de format Legal nu este disponibilă.

Manipularea hârtiei

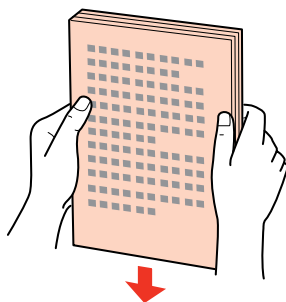
**Atenție:**

Pentru a preveni blocajele de hârtie, evitați următoarele documente. Pentru aceste tipuri, utilizați sticla pentru documente.

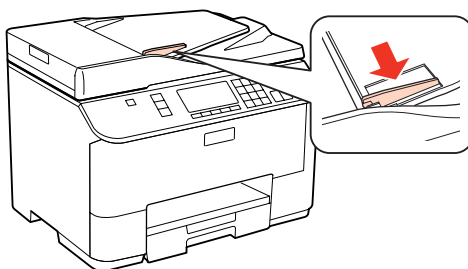
- ☐ Documente prinse cu agrafe de hârtie, capse etc.
- ☐ Documente cu bandă sau hârtie lipită.
- ☐ Fotografii, folii transparente sau hârtie cu transfer termic.
- ☐ Hârtie îndoită, încrețită sau găurită.

1

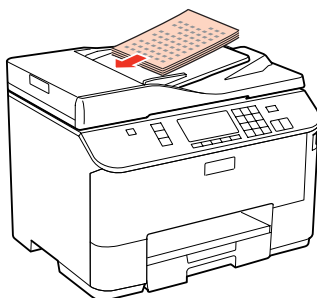
Loviți ușor originalele pe o suprafață plană pentru a nivela marginile.

**2**

Glisați ghidajul de margine din alimentatorul automat de documente.

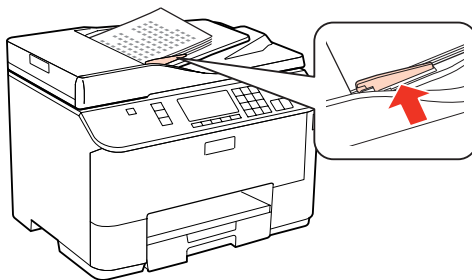
**3**

Introduceți originalele cu fața în sus și cu latura scurtă înainte în alimentatorul automat de documente.



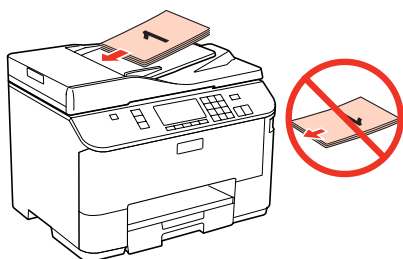
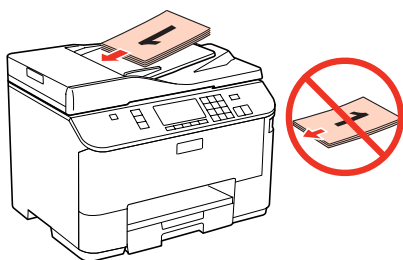
Manipularea hârtiei

- 4** Glisați ghidajul de margine până când intră în contact cu originalele.



Notă:

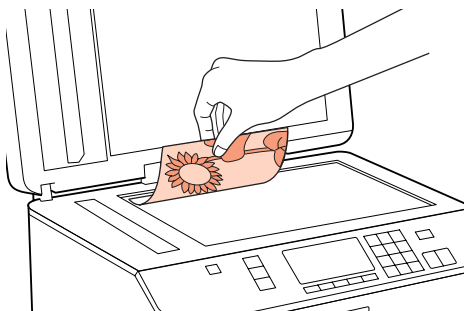
- ❑ Pentru aspectul cu **2 copii pe pagină**, amplasați originalul ca în ilustrație.



- ❑ Când utilizați funcția de copiere cu alimentatorul automat de documente (AAD), setările de tipărire se stabilesc în Micșorare/Mărire - **Dim. reală**, Tip hârtie - **Hârtie simplă** și Format hârtie - **A4**. Materialul imprimat este trunchiat în cazul în care copiați un original mai mare decât A4.

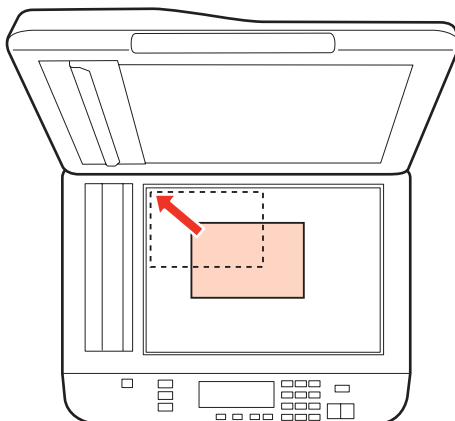
Sticlă pentru document

- 1** Deschideți capacul documentului și așezați originalul cu fața în jos pe sticla pentru document.



Manipularea hârtiei**2**

Mutați originalul în colț.

**Notă:**

Consultați secțiunile următoare dacă apar probleme cu zona de scanare sau cu direcția de scanare când utilizați EPSON Scan.

➡ „Marginile originalului nu sunt scanate” la pagina 179

➡ „Se scanează mai multe documente într-un singur fișier” la pagina 180

3

Închideți capacul cu grijă.

Notă:

Dacă există un document în alimentatorul automat de documente (AAD) și pe sticla pentru document, prioritate va avea documentul din alimentatorul automat de documente (AAD).

Tipărirea

Utilizarea programului

Driverul imprimantei și Status Monitor

Driverul imprimante permite selectarea a diverse setări pentru obținerea rezultatelor optime la tipărire. Programul Status Monitor și programele utilitare vă ajută să verificați imprimanta și să o mențineți stare optimă de funcționare.

Notă pentru utilizatorii Windows:

- ❑ Driverul imprimantei dumneavoastră găsește și instalează automat ultima versiune a programului driverului imprimantei de pe situl Epson. Faceți clic pe butonul **Driver Update (Actualizare driver)** din fereastra **Maintenance (Întreținere)** a driverului de imprimantă și apoi urmați instrucțiunile afișate pe ecran. Dacă butonul nu apare în fereastra **Maintenance (Întreținere)**, indicați cu mouse-ul **All Programs (Toate programele)** sau **Programs (Programe)** în meniul Start din Windows și căutați în folderul **Epson**.
- ❑ Dacă doriți să modificați limba driverului, selectați limba pe care doriți să o folosiți din setarea **Language (Limba)** a ferestrei **Maintenance (Întreținere)** a driverului dumneavoastră de imprimantă. În funcție de locație, această funcție s-ar putea să nu fie disponibilă.

Accesarea driverului de imprimantă pentru Windows

Puteți accesa driverul de imprimantă din majoritatea aplicațiilor Windows, din meniul Windows din Start sau din taskbar (bara de activități).

Pentru efectuarea setărilor valabile doar pentru aplicația utilizată, accesați driverul imprimantei din aplicația respectivă.

Pentru efectuarea unor setări valabile pentru toate aplicațiile Windows, accesați driverul de imprimantă din meniul Start sau din taskbar (bara de activități).

Consultați secțiunile următoare pentru accesarea driverului imprimantei.

Notă:

Capturile de ecran pentru ferestrele driverului de imprimantă folosite în Ghidul utilizatorului sunt preluate din sistemul de operare Windows 7.

Din aplicațiile Windows

- 1 Faceți clic pe **Print (Imprimare)** sau pe **Print Setup** din meniul File (Fișier).
- 2 În fereastra care apare, faceți clic pe **Printer (Imprimantă)**, **Setup (Instalare)**, **Options (Opțiuni)**, **Preferences (Preferințe)** sau **Properties (Proprietăți)**. (În funcție de aplicație, poate fi necesar să faceți clic pe unul sau mai multe din aceste butoane.)

Tipărirea

Din meniul Start

☐ Windows 7:

Faceți clic pe butonul de start și selectați **Devices and Printers (Dispozitive și imprimante)**. Apoi faceți clic dreapta pe imprimantă și selectați **Printing preferences (Preferințe imprimare)**.

☐ Windows Vista și Server 2008:

Faceți clic pe butonul Start, selectați **Control Panel (Panou de control)**, și apoi selectați **Printer (Imprimantă)** din categoria **Hardware and Sound (Hardware și sunete)**. Apoi selectați imprimanta și faceți clic pe **Select printing preferences (Selectare preferințe imprimare)** sau **Printing Preferences (Preferințe imprimare)**.

☐ Windows XP și Server 2003:

Faceți clic pe **Start**, **Control Panel (Panou de control)**, **Printers and Faxes (Imprimante și faxuri)**. Apoi faceți clic dreapta pe imprimantă și selectați **Printing preferences (Preferințe imprimare)**.

Din pictograma de acces rapid din bara de activități


Faceți clic dreapta pe pictograma imprimantei de pe taskbar (bara de activități), apoi selectați **Printer Settings (Setări imprimantă)**.

Pentru a adăuga pictograma unei comenzi rapide în Windows din taskbar (bara de activități), accesați driverul de imprimantă din meniul Start, conform descrierii de mai sus. Apoi, faceți clic pe fila **Maintenance (Întreținere)** și pe butonul **Monitoring Preferences (Preferințe de monitorizare)**. În fereastra Monitoring Preferences (Preferințe de monitorizare), bifați caseta de selectare **Shortcut Icon (Pictograma comenzii rapide)**.

Obținerea informațiilor prin sistemul de asistență online

În fereastra driverului imprimante, încercați una din procedurile următoare.

☐ Faceți clic dreapta pe element, apoi faceți clic pe **Help (Ajutor)**.

☐ Faceți clic pe butonul  din partea din dreapta sus a ferestrei, apoi faceți clic pe element (numai pentru Windows XP).

Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X

Tabelul de mai jos descrie modul de accesare a dialogului driverului imprimantei.

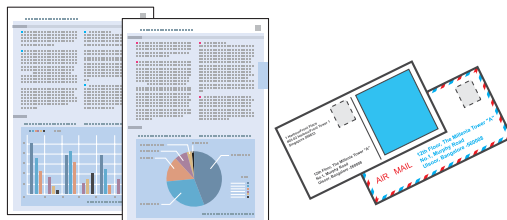
Casetă de dialog	Mod de accesare
Page Setup	Faceți clic pe opțiunea Page Setup din meniul File (Fișier) al aplicației curente. <i>Notă pentru Mac OS X 10.5 sau o versiune ulterioară:</i> <i>În funcție de aplicația dumneavoastră, meniul Page Setup ar putea să nu apară în meniul File (Fișier).</i>
Print	Faceți clic pe Print din meniul File (Fișier) al aplicației curente.
Epson Printer Utility 4	Pentru Mac OS X 10.6, faceți clic pe System Preferences în meniul Apple și apoi faceți clic pe Print & Fax . Selectați imprimanta în caseta cu lista Printers, faceți clic pe Options & Supplies, Utility și apoi faceți clic pe Open Printer Utility . Pentru Mac OS X 10.5, faceți clic pe System Preferences în meniul Apple și apoi faceți clic pe Print & Fax . Selectați imprimanta în caseta cu lista Printers, faceți clic pe Open Print Queue și apoi pe butonul Utility . Pentru Mac OS X 10.4, faceți clic dublu pe Macintosh HD , pe folderul Applications și apoi pe pictograma Printer Setup Utility în folderul Utilities (Utilitare). Selectați imprimanta în Printer List și apoi faceți clic pe butonul Utility .

Tipărirea

Obținerea informațiilor prin secțiunea de ajutor online

Faceți clic pe butonul  **Help (Ajutor)** din dialogul Print (Tipărire).

Tipărirea de bază



Selectarea tipului de hârtie corect

Imprimanta se adaptează automat tipului de hârtie selectat în setările de tipărire. Din acest motiv, setarea tipului de hârtie este importantă. Aceasta comunică imprimantei tipul de hârtie utilizat și adaptează corespunzător cantitatea de cerneală utilizată. Tabelul de mai jos prezintă setările ce trebuie selectate pentru hârtie.

Pentru acest tip de hârtie	Selectați parametrii pentru acest tip de hârtie
Hârtie normală* Epson Bright White Ink Jet Paper (Hârtie albă strălucitoare pentru imprimantă cu jet de cerneală)	plain papers (hârtii normale)
Thick-Paper (Hârtie groasă)*	Thick-Paper (Hârtie groasă)
Epson Ultra Glossy Photo Paper (Hârtie foto ultra-lucioasă)*	Epson Ultra Glossy
Epson Premium Glossy Photo Paper (Hârtie foto lucioasă premium)*	Epson Premium Glossy
Epson Premium Semigloss Photo Paper (Hârtie foto semi-lucioasă premium)*	Epson Premium Semigloss
Epson Glossy Photo Paper (Hârtie foto lucioasă)*	Epson Glossy
Epson Photo Paper (Hârtie foto)*	Epson Photo
Epson Matte Paper – Heavyweight (Hârtie mată – greutate mare)* Epson Photo Quality Ink Jet Paper (Hârtie de calitate foto pentru imprimantă cu jet de cerneală)*	Epson Matte
Plicuri	Envelope (Plic)

* Aceste tipuri de hârtie sunt compatibile cu Exif Print și PRINT Image Matching. Pentru mai multe informații, consultați documentația pe care ați primit-o la cumpărarea unei camere digitale compatibile cu Exif Print sau PRINT Image Matching.

Notă:

Disponibilitatea mediilor de tipărire speciale diferă în funcție de loc. Pentru cele mai recente informații despre mediile de tipărire disponibile în zona dumneavoastră, contactați serviciul de asistență Epson.

➡ „Situl Internet de asistență tehnică” la pagina 199

Tipărirea

Încărcarea hârtiei sau a plicurilor

Consultați secțiunea de mai jos pentru detalii privind încărcarea hârtiei.

➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25

➔ „Încărcarea plicurilor” la pagina 31

Notă:

După încărcarea hârtiei, stabiliți dimensiunea hârtiei pentru fiecare sursă de hârtie. Alimentarea cu hârtie se va efectua de la sursa de hârtie corespunzătoare în funcție de setări.

➔ „Format hârtie încărcată” la pagina 116

Când utilizați hârtie specială Epson, consultați secțiunea de mai jos.

➔ „Introducere în utilizarea, încărcarea și depozitarea mediilor de tipărire” la pagina 23

Consultați secțiunea de mai jos pentru zona ce poate fi tipărită.

➔ „Zona care poate fi tipărită” la pagina 190

Setările de bază ale imprimantei pentru Windows

1

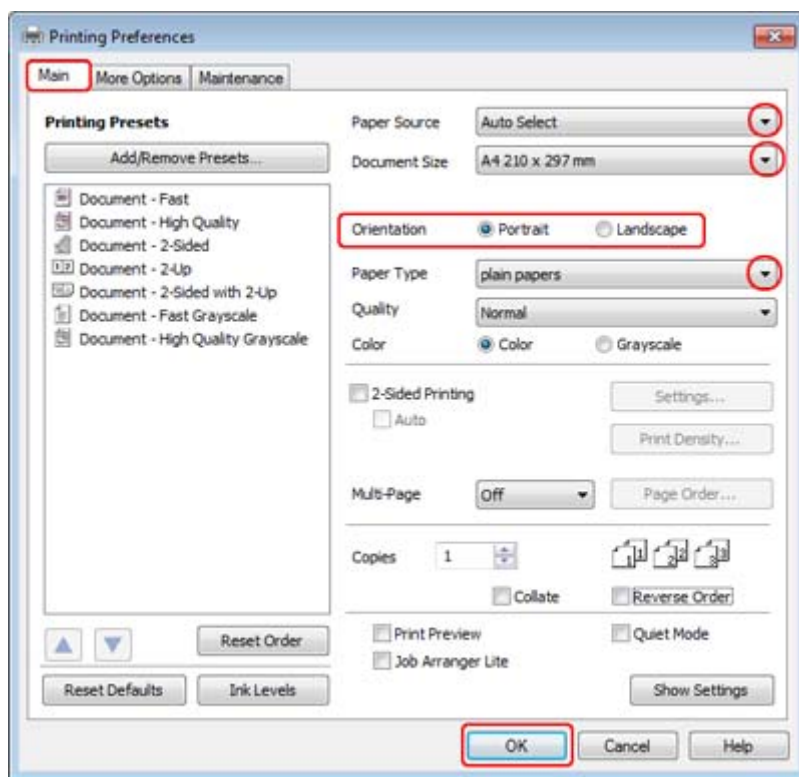
Deschideți fișierul pe care doriți să-l tipăriți.

Tipărirea

2

Accesați parametrii de configurare ai imprimantei.

➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Windows” la pagina 37



3

Faceți clic pe fila **Main (Principal)**.

4

Selectați setarea Paper Source (Sursă hârtie) adecvată.

5

Selectați setarea Document Size (Dimensiuni document) adecvată. Puteți defini, de asemenea, un format de hârtie particularizat. Pentru detalii, consultați sistemul de asistență online.

6

Selectați opțiunea **Portrait (Portret)** (orientare pe verticală) sau **Landscape (Peisaj)** (orientare pe orizontală) pentru modificarea orientării exemplarului tipărit.

Notă:

Select **Landscape (Peisaj)** când tipăriți plicuri.

7

Selectați setarea Paper Type (Tip hârtie) adecvată.

➔ „Selectarea tipului de hârtie corect ” la pagina 39

Notă:

Calitatea tipăririi se reglează automat pentru selecția Paper Type (Tip hârtie).

Tipărirea

- 8 Faceți clic pe butonul **OK** pentru închiderea ferestrei cu setările imprimantei.

Notă:

Pentru a modifica setările avansate, consultați secțiunea relevantă.

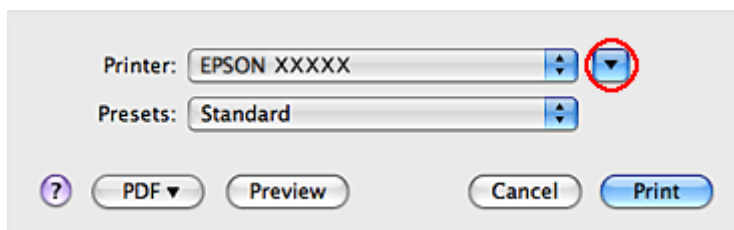
- 9 Tipăriți fișierul.

Setările de bază ale imprimantei pentru Mac OS X 10.5 sau 10.6

- 1 Deschideți fișierul pe care doriți să-l tipăriți.

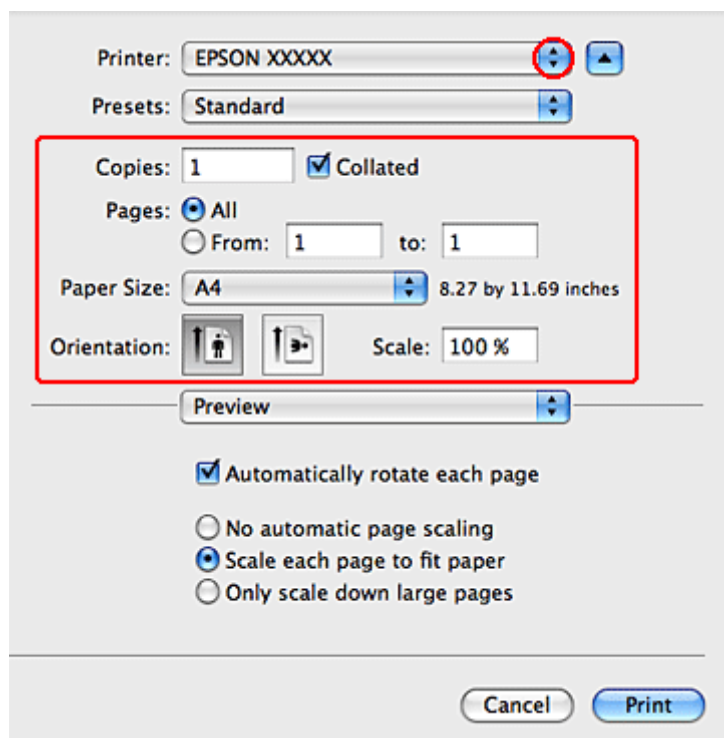
- 2 Accesați dialogul Print (Tipărire).

➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38



- 3 Faceți clic pe butonul ▼ pentru a mări acest dialog.

- 4 Selectați imprimanta utilizată ca valoare a setării Printer și apoi efectuați setări adecvate.



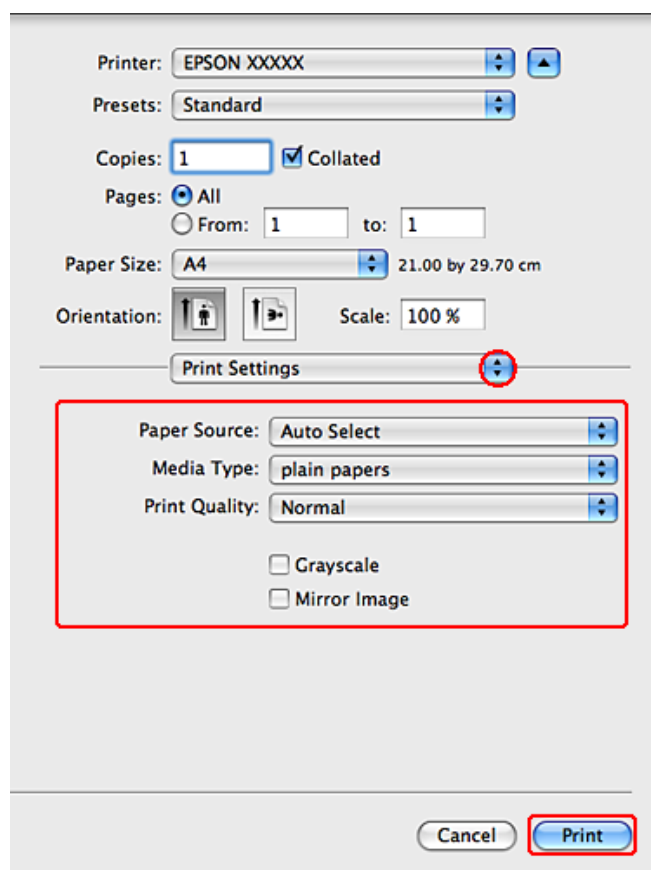
Tipărirea

Notă:

- ☐ Select **Landscape (Peisaj)** când tipăriți plicuri.
- ☐ În funcție de aplicația dvs., s-ar putea să nu puteți selecta unele elemente din acest dialog. În acest caz, faceți clic pe **Page Setup** din meniul File (Fișier) al aplicației și apoi efectuați setările adecvate.

5

Selecționați opțiunea **Print Settings (Setări tipărire)** din meniul contextual.



6

Efectuați setările pe care doriți să le folosiți la tipărire. Consultați sistemul de asistență online pentru mai multe detalii despre Print Settings (Setări tipărire).

➔ „Selectarea tipului de hârtie corect ” la pagina 39

Notă:

Pentru a modifica setările avansate, consultați secțiunea relevantă.

7

Faceți clic pe **Print (Tipărire)** pentru a începe tipărirea.

Setările de bază ale imprimantei pentru Mac OS X 10.4

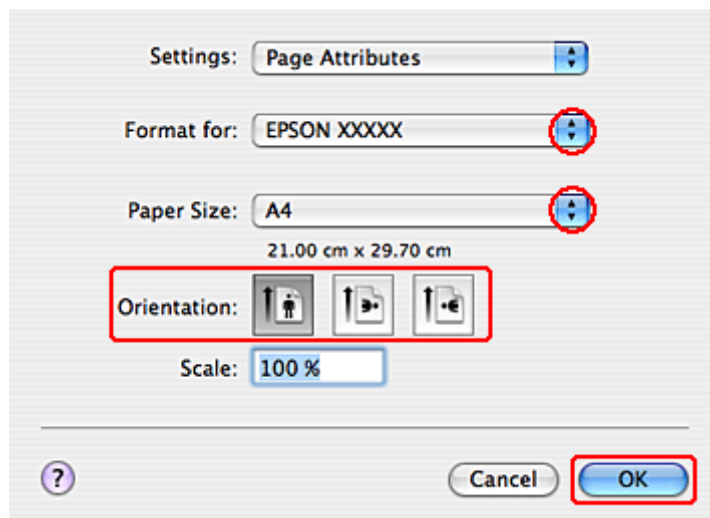
1

Deschideți fișierul pe care doriți să-l tipăriți.

Tipărirea

- 2 Accesați dialogul Page Setup (Configurare pagină).

➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38



- 3 Selectați imprimanta utilizată ca valoare a setării Format for și apoi efectuați setări adecvate.

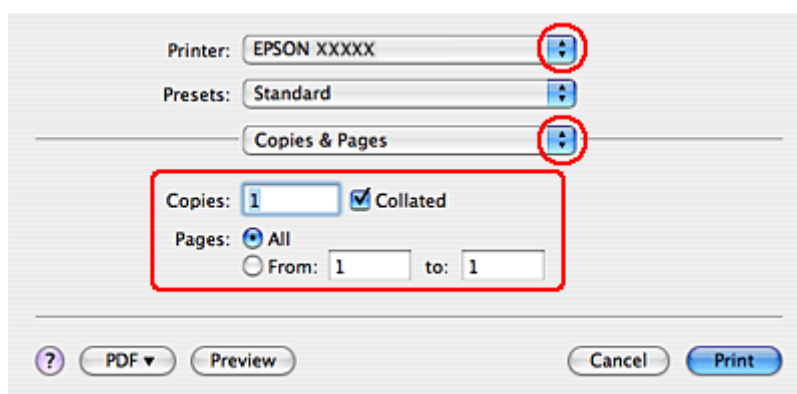
Notă:

Select **Landscape (Peisaj)** când tipăriți plicuri.

- 4 Faceți clic pe butonul **OK** pentru închiderea dialogului Page Setup (Configurare pagină).

- 5 Accesați dialogul Print (Tipărire).

➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38

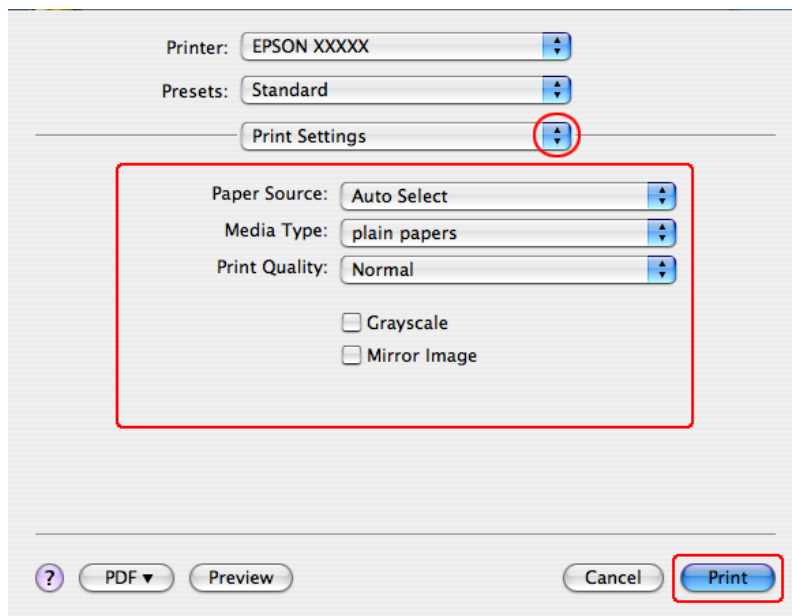


- 6 Selectați imprimanta utilizată ca valoare pentru setarea Printer. Apoi efectuați setările Copies & Pages.

Tipărirea

7

Selectați opțiunea **Print Settings (Setări tipărire)** din meniul contextual.



8

Efectuați setările pe care doriți să le folosiți la tipărire. Consultați sistemul de asistență online pentru mai multe detalii despre Print Settings (Setări tipărire).

➔ „Selectarea tipului de hârtie corect ” la pagina 39

Notă:

Pentru a modifica setările avansate, consultați secțiunea relevantă.


9

Faceți clic pe **Print (Tipărire)** pentru a începe tipărirea.

Anularea tipăririi

Dacă este necesară anularea tipăririi, urmați instrucțiunile din secțiunea corespunzătoare de mai jos.

Utilizarea butonului imprimantei

Apăsați pe  Anulare pentru a anula o comandă de tipărire în curs.

Pentru Windows

Notă:

Nu puteți anula o comandă de tipărire care a fost trimisă complet la imprimantă. În acest caz, anulați comanda de tipărire utilizând imprimanta.

Tipărirea

Utilizarea programului EPSON Status Monitor 3

- 1 Accesați EPSON Status Monitor 3.
➔ „Utilizarea programului EPSON Status Monitor 3” la pagina 152
- 2 Faceți clic pe butonul **Print Queue (Coadă tipărire)**. Este afișat Windows Spooler (Derulator Windows).
- 3 Faceți clic dreapta pe sarcina pe care vreți să o anulați și apoi selectați **Cancel (Revocare)**.

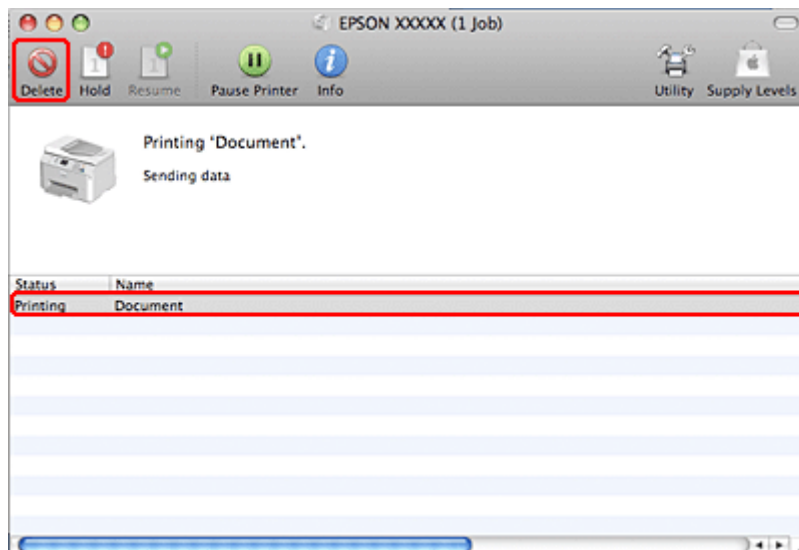
Pentru Mac OS X

Urmați etapele de mai jos pentru anularea unei comenzi de tipărire.

- 1 Faceți clic pe pictograma imprimantei din spațiul Dock.



- 2 În lista Document Name (nume document), selectați documentul în curs de tipărire.
- 3 Faceți clic pe butonul **Delete (Ștergere)** pentru anularea tipăririi.



Tipărirea cu opțiunile de dispunere speciale

2-Sided Printing (Tipărire duplex)

Sunt disponibile două tipuri de tipărire pe 2 fețe: broșură standard și broșură pliată.

Tipărirea

Notă:

Dacă în timpul 2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe) cerneala se termină, imprimanta se oprește și cerneala trebuie înlocuită. După ce ați terminat de înlocuit cartușul, imprimanta va reîncepe să tipărească, dar este posibil ca unele părți să lipsească din materialul tipărit. În acest caz, retipăriți pagina cu părțile lipsă.

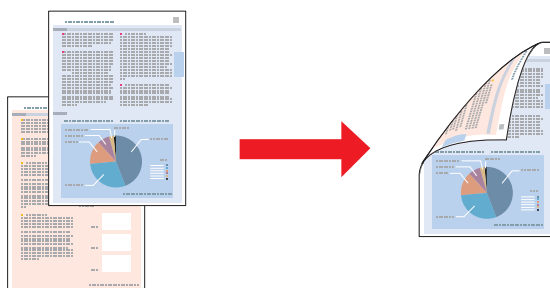
Notă pentru Windows:

2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe) manuală este disponibilă numai când se activează EPSON Status Monitor 3. Pentru a activa monitorizarea stării, accesați driverul imprimantei și faceți clic pe fila **Maintenance (Întreținere)** și apoi pe butonul **Extended Settings (Setări extinse)**. În fereastra Extended Settings (Setări extinse), bifați caseta de selectare **Enable EPSON Status Monitor 3 (Activare EPSON Status Monitor 3)**.

Notă pentru Mac OS X:

Mac OS X acceptă numai tipărirea pe 2 fețe.

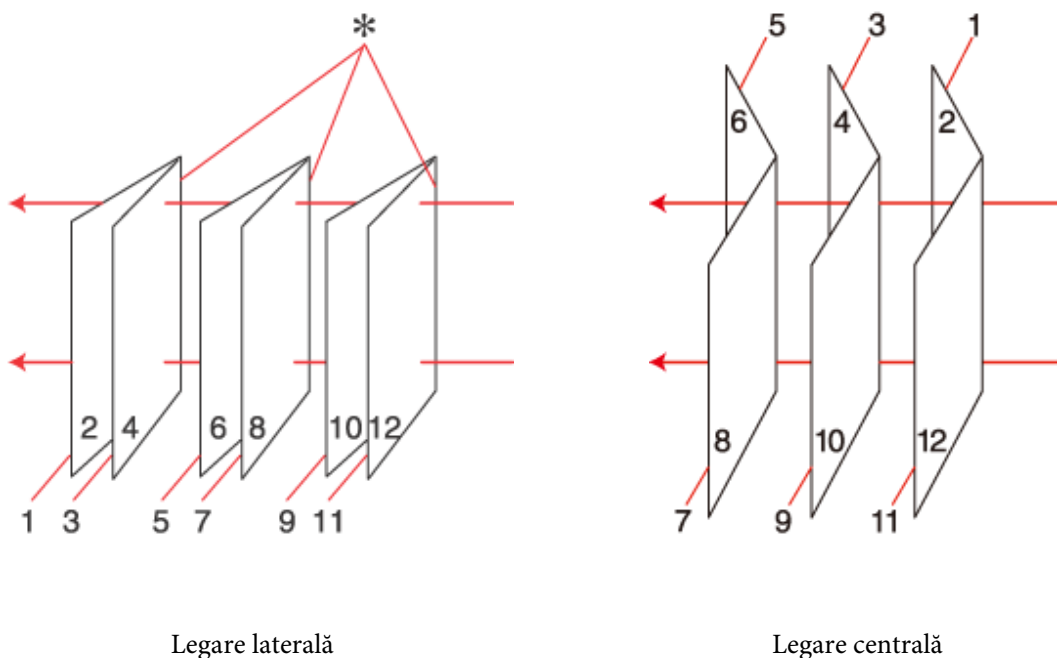
2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe) standard permite tipărirea ambelor fețe ale unei coli.



Alegeți tipărirea automată sau manuală. Când tipăriți manual, se tipăresc mai întâi paginile cu numere pare. Odată tipărite aceste pagini, puteți reîncărca colile pentru tipărirea paginilor cu numere impare pe fața opusă a colilor.

2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe) a broșurilor pliate permite realizarea broșurilor cu un singur pliu.

Tipărirea



*: Margine de legare

Alegeți tipărirea automată sau manuală. Când imprimați manual, se imprimă mai întâi paginile din interior (după plierea paginii). Apoi, paginile care vor apărea în exteriorul pliantului pot fi tipărite după reîncărcarea hârtiei în imprimantă.

Paginile rezultate pot fi ulterior pliate și legate împreună într-o broșură.

2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe) este disponibilă numai pentru următoarele tipuri și formate ale hârtiei.

Hârtie	Format
Hârtie normală	Legal*, Letter, A4, Executive*, B5, A5*, A6*
Thick-Paper (Hârtie groasă)	Letter*, A4*
Epson Bright White Ink Jet Paper (Hârtie albă strălucitoare pentru imprimantă cu jet de cerneală)	A4

* Numai 2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe) manuală.

Notă:

- ☐ Utilizați numai tipuri de hârtie adecvate pentru 2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe). În caz contrar, este posibilă deteriorarea calității tipăririi.
- ☐ În funcție de hârtie și de cantitatea de cerneală utilizată pentru tipărirea textului și a imaginilor, este posibil ca cerneala să traverseze coala de hârtie.
- ☐ Suprafața colii de hârtie poate fi murdărită în timpul 2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe).
- ☐ 2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe) manuală poate să nu fie disponibilă când imprimanta este accesată prin rețea sau este utilizată ca imprimantă partajată.
- ☐ Capacitatea de încărcare diferă în timpul tipăririi pe 2 fețe.
➔ „Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia” la pagina 23

Tipărirea

Setările de imprimantă pentru Windows

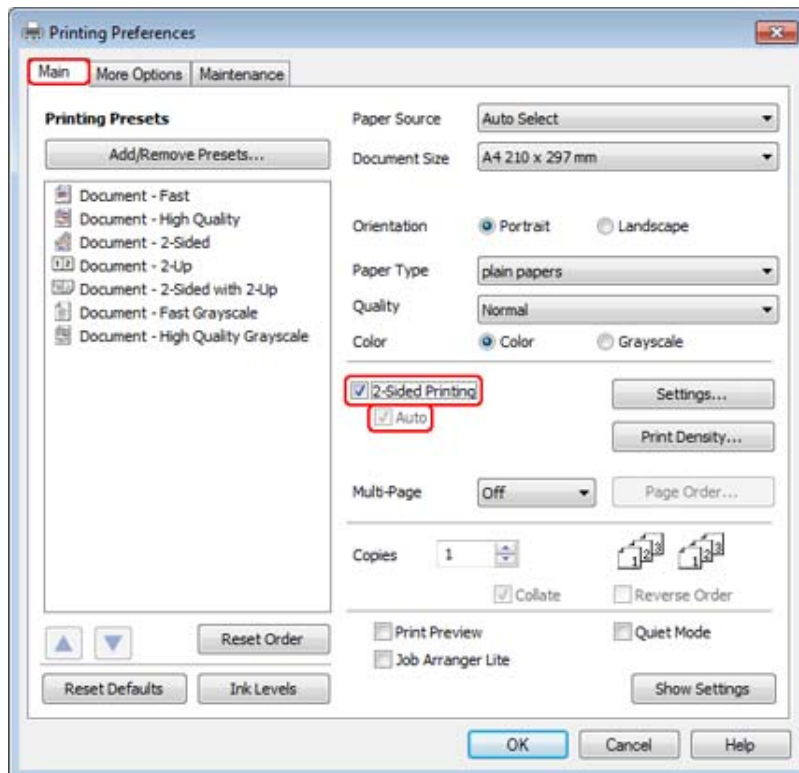
1

Reglați setările de bază.

➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Windows” la pagina 40

2

Bifați caseta de selectare **2-Sided Printing** (Tipărire duplex).

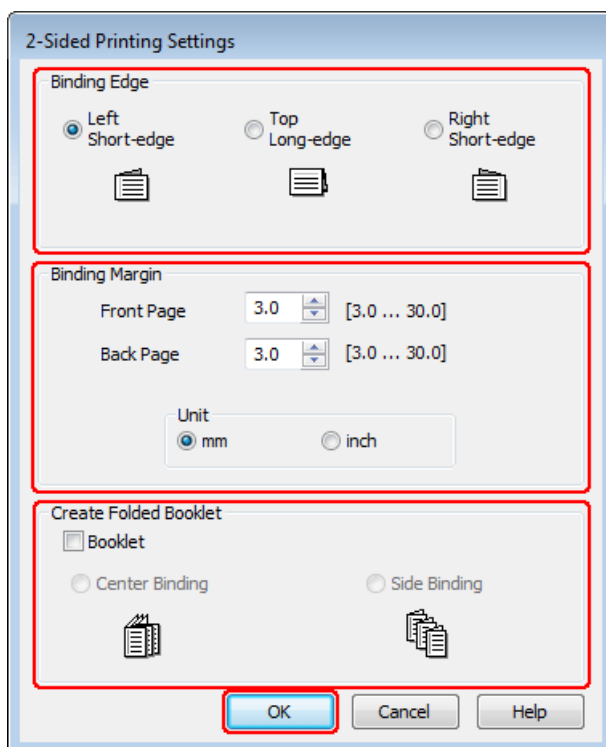
**Notă:**

Când utilizați tipărirea automată, asigurați-vă că s-a bifat caseta de selectare **Auto**.

Tipărirea

3

Faceți clic pe **Settings (Parametrii)** pentru deschiderea ferestrei 2-Sided Printing Settings (Parametrii de tipărire duplex).



4

Pentru a tipări broșuri pliate utilizând opțiunea 2-sided printing (Tipărire pe 2 fețe), bifați caseta de selectare **Booklet (Broșură)** și alegeți **Center Binding (Legare pe centru)** sau **Side Binding (Legare laterală)**.

Notă:

Opțiunea *Center Binding (Legare pe centru)* nu este disponibilă pentru tipărirea manuală.

5

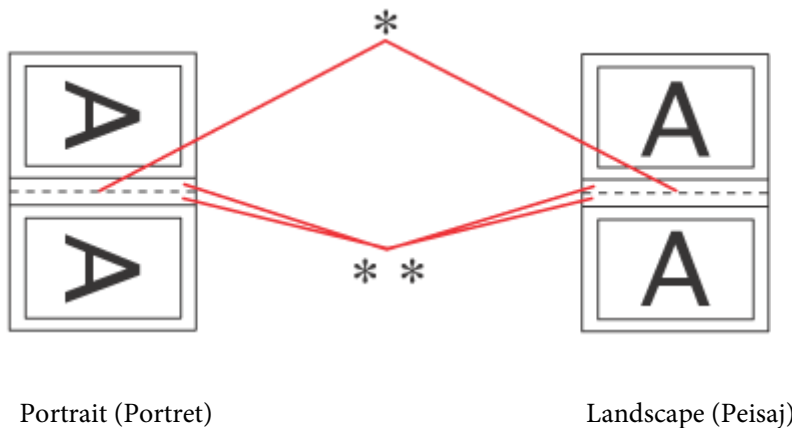
Selectați marginea documentului care se va lega.

Notă:

Unele setări nu sunt disponibile când se selectează *Booklet (Broșură)*.

Tipărirea

- 6** Selectați valoarea **mm** sau **inch** pentru setarea Unit (Unitate). Apoi, specificați lățimea marginii de legare.



* : margine de pliere

** : Margine

Când broșurile pliate se tipăresc utilizând opțiunea de tipărire pe 2 fețe, o margine a lățimii specificate va apărea pe ambele părți ale pliului. De exemplu, dacă specificați o margine de 10 mm, veți obține o margine de 20 mm (va fi amplasată o margine de 10 mm pe fiecare parte a îndoiturii).

Notă:

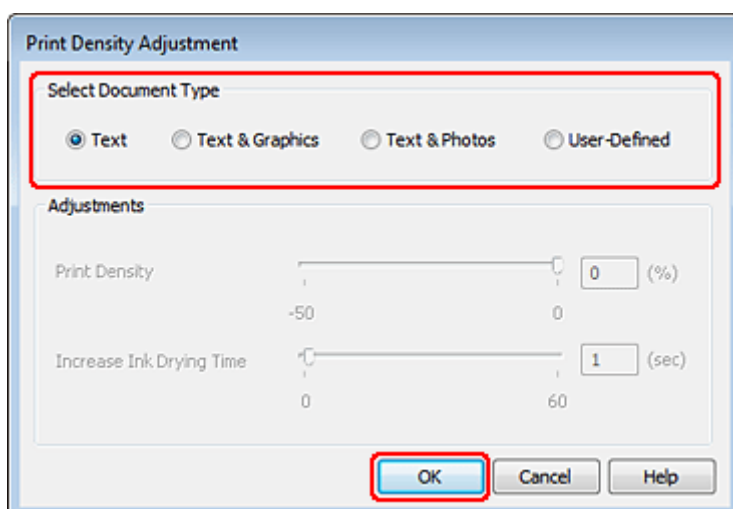
Marginea de legare reală poate diferi de setările specificate în funcție de aplicație. Experimentați cu câteva coli pentru a examina rezultatele reale înainte de tipărirea întregii comenzi de tipărire.

- 7** Faceți clic pe **OK** pentru revenirea la fereastra Main (Principal).

- 8** Faceți clic pe butonul **Print Density (Densitate tipărire)** pentru a deschide fereastra Print Density Adjustment (Reglarea densității de tipărire).

Notă:

Acest buton nu este disponibil pentru tipărirea manuală.



Tipărirea

- 9** Selectați una din opțiunile Select Document Type (Selectați tipul documentului). Acesta va regla automat opțiunile Print Density (Densitate tipărire) și Increase Ink Drying Time (Timp de uscare a cernelii crescut).

Notă:

Dacă imprimați date de mare densitate, cum ar fi elementele grafice, recomandăm reglarea manuală a setărilor.

- 10** Faceți clic pe **OK** pentru revenirea la fereastra Main (Principal).

- 11** Verificați dacă toate setările sunt corecte, apoi faceți clic pe **OK** pentru a închide fereastra setărilor imprimantei.

După parcurgerea etapelor de mai sus, tipăriți un exemplar de test și examinați rezultatul înainte de tipărirea unui lot întreg.

Notă:

Dacă tipăriți manual, instrucțiunile pentru tipărirea paginilor pe verso se vor afișa în timpul tipăririi paginilor pe față. Urmăriți instrucțiunile afișate pentru reîncărcarea hârtiei.

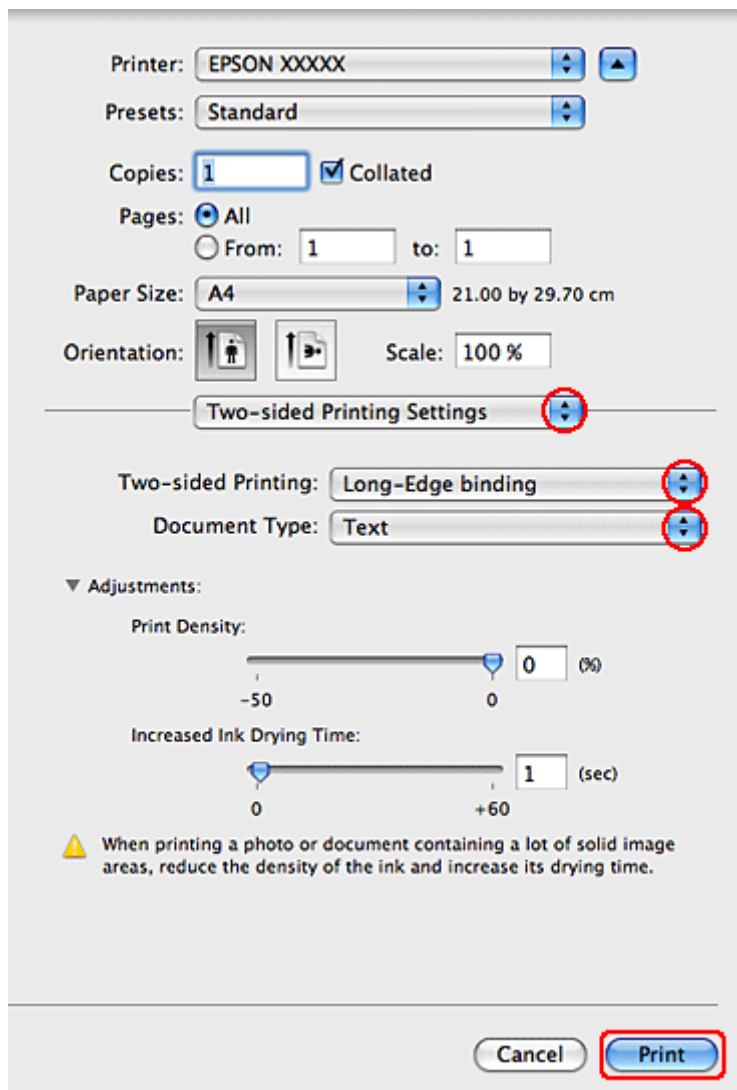
Setările imprimantei pentru Mac OS X 10.5 sau 10.6

- 1** Reglați setările de bază.

➡ „Setările de bază ale imprimantei pentru Mac OS X 10.5 sau 10.6” la pagina 42

Tipărirea

- 2 Selectați opțiunea **Two-sided Printing Settings** din meniul pop-up.



- 3 Selectați **Long-Edge binding** sau **Short-Edge binding** din meniul pop-up Two-sided Printing (Tipărire pe 2 fețe).

- 4 Selectați una din setările Document Type. Acesta va ajusta automat Print Density (Densitate tipărire) și Increased Ink Drying Time (Timp de uscare a cernelii crescut).

Notă:

Dacă imprimați date de mare densitate, cum ar fi elementele grafice, recomandăm reglarea manuală a setărilor.

- 5 Faceți clic pe **Print (Tipărire)** pentru a începe tipărirea.

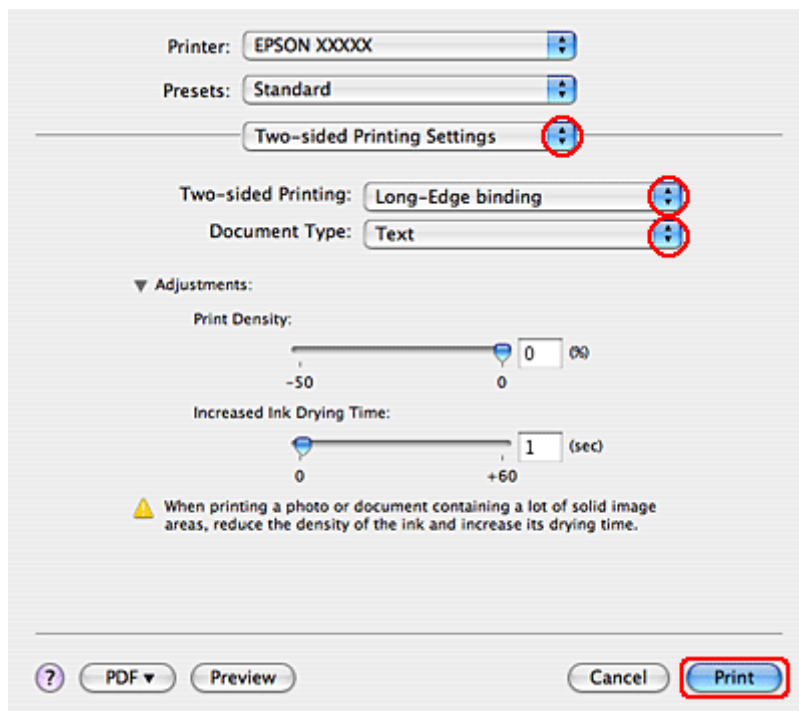
Setările imprimantei pentru Mac OS X 10.4

- 1 Reglați setările de bază.

➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Mac OS X 10.4” la pagina 43

Tipărirea

- 2** Selectați opțiunea **Two-sided Printing Settings** din meniul pop-up.



- 3** Selectați **Long-Edge binding** sau **Short-Edge binding** din meniul pop-up Two-sided Printing (Tipărire pe 2 fețe).
- 4** Selectați una din setările Document Type. Acesta va ajusta automat Print Density (Densitate tipărire) și Increased Ink Drying Time (Timp de uscare a cernelii crescut).

Notă:

Dacă imprimați date de mare densitate, cum ar fi elementele grafice, recomandăm reglarea manuală a setărilor.

- 5** Încărcați hârtia în caseta pentru hârtie și faceți clic pe **Print (Tipărire)**.

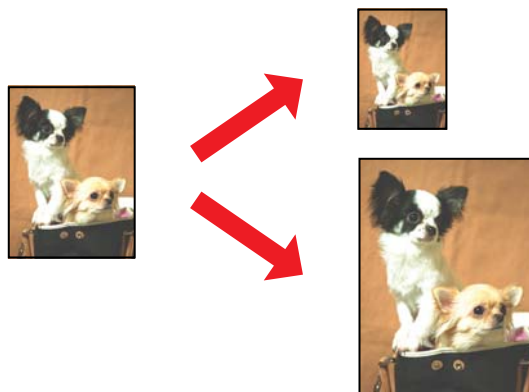
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25

Tipărirea Adaptare la dimensiunile paginii

Puteți utiliza funcția de tipărire Fit to Page (Încadrare în pagină) când doriți să tipăriți, de exemplu, un document format A4 pe hârtie de alte dimensiuni.

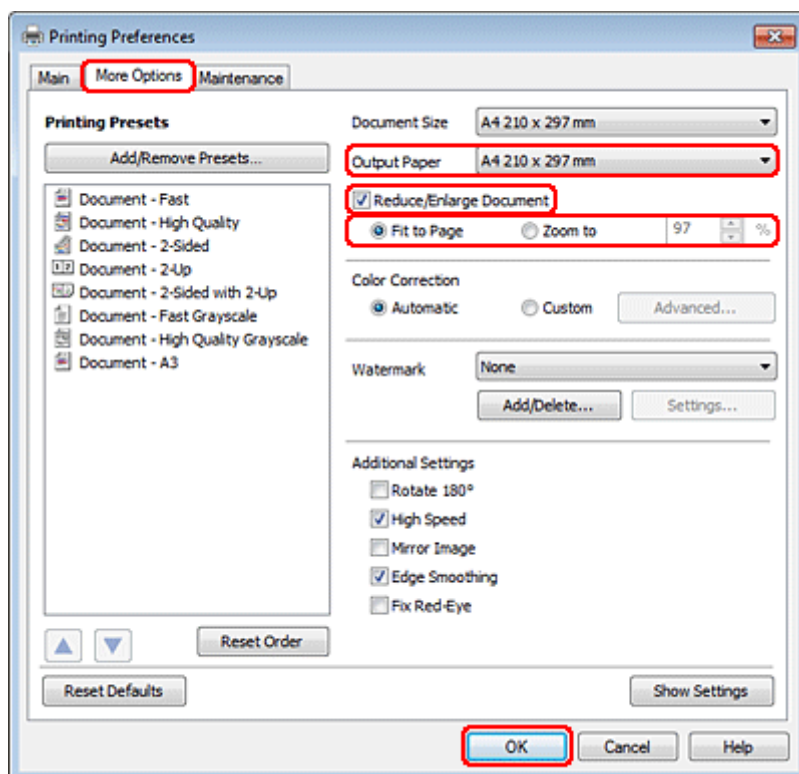
Tipărirea

Tipărire Fit to Page (Încadrare în pagină) redimensionează automat pagina în funcție de dimensiunile hârtiei selectate. Puteți realiza de asemenea redimensionarea manuală a paginii.



Setările de imprimantă pentru Windows

- 1 Reglați setările de bază.
➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Windows” la pagina 40
- 2 Faceți clic pe fila **More Options** (Mai multe opțiuni), apoi bifați caseta de selectare **Reduce/Enlarge Document** (Micșorare/Mărire document).



- 3 Faceți una din următoarele acțiuni:
 - ☐ Dacă ați selectat **Fit to Page** (Adaptare la format pagină), selectați dimensiunea hârtiei utilizate în Output Paper (Rezultat tipărire).

Tipărirea

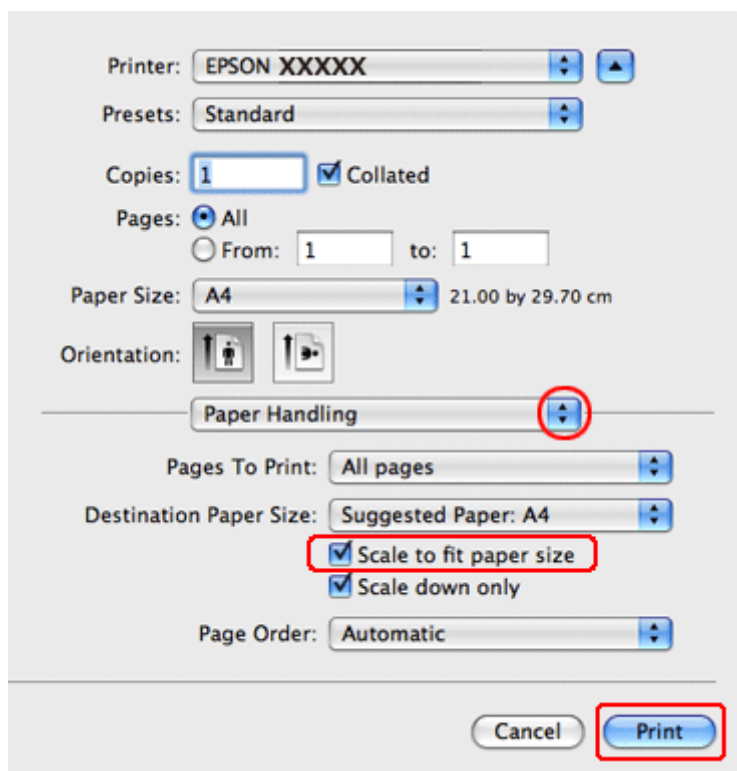
- ☐ Dacă ați selectat **Zoom to (Mărire la)**, utilizați săgețile pentru selectarea unui procentaj.

- 4** Faceți clic pe butonul **OK** pentru închiderea ferestrei cu setările imprimantei.

După parcurgerea etapelor de mai sus, tipăriți un exemplar de test și examinați rezultatul înainte de tipărirea unei comenzi în totalitate.

Setările imprimantei pentru Mac OS X 10.5 sau 10.6

- 1** Reglați setările de bază.
 ➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Mac OS X 10.5 sau 10.6” la pagina 42
- 2** Selectați **Paper Handling** din meniul contextual.

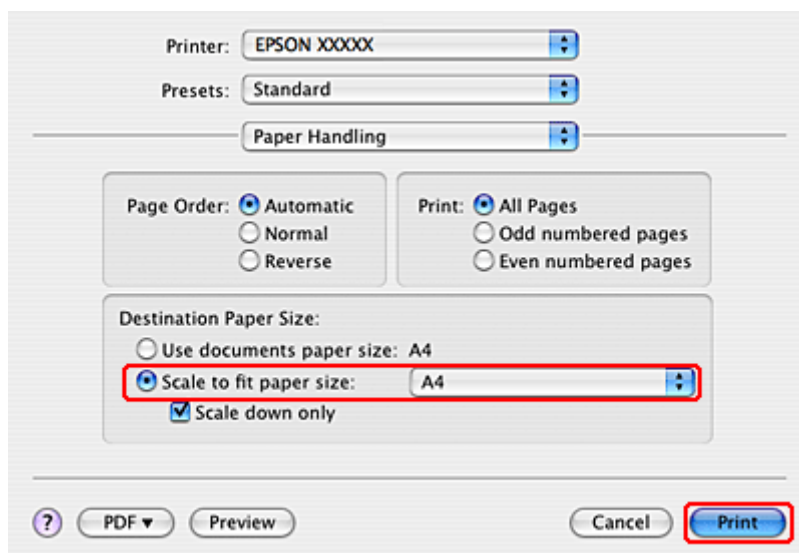


- 3** Selectați **Scale to fit paper size**.
- 4** Verificați dacă formatul corespunzător este afișat în Destination Paper Size.
- 5** Faceți clic pe **Print (Tipărire)** pentru a începe tipărirea.

Tipărirea

Setările imprimantei pentru Mac OS X 10.4

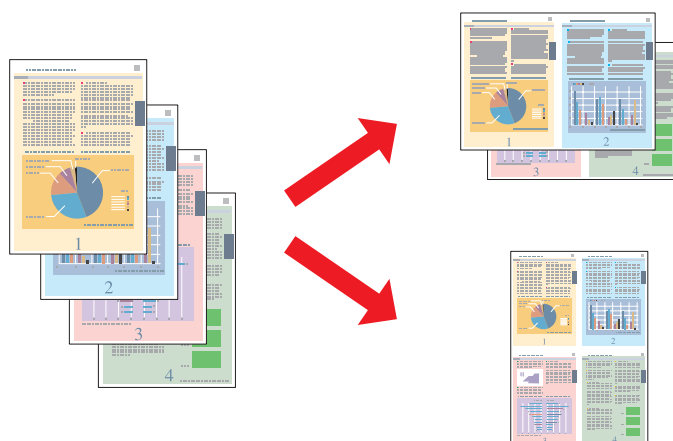
- 1 Reglați setările de bază.
➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Mac OS X 10.4” la pagina 43
- 2 Selectați **Paper Handling** din meniul contextual.



- 3 Selectați **Scale to fit paper size** pentru Destination Paper Size.
- 4 Selectați formatul de hârtie adecvat din meniul contextual.
- 5 Faceți clic pe **Print (Tipărire)** pentru a începe tipărirea.

Tipărirea Pagini pe foaie

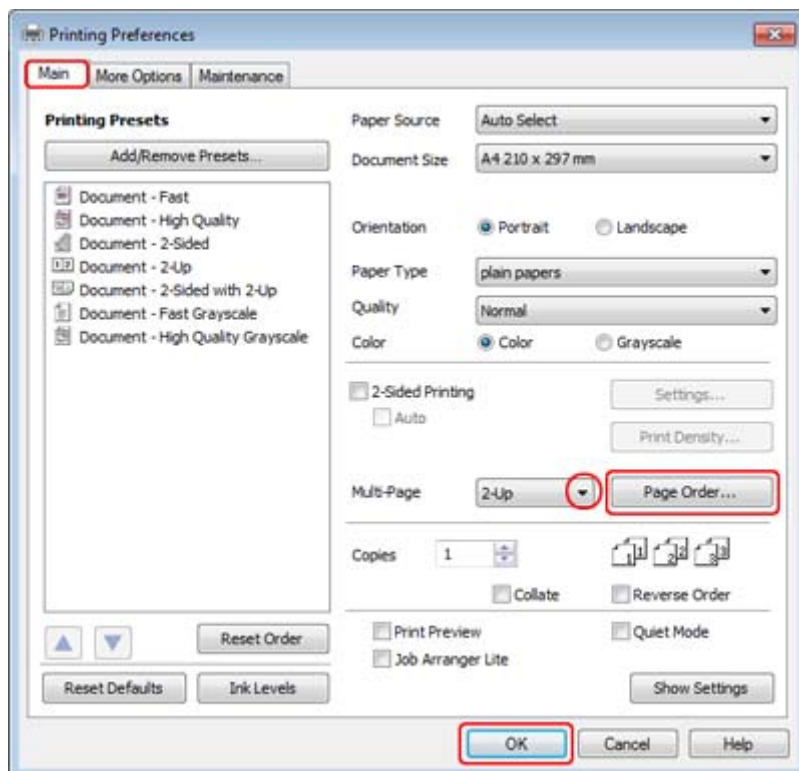
Tipărirea Pages Per Sheet (Pagini pe foaie) permite tipărirea a două sau patru pagini pe o singură coală de hârtie.



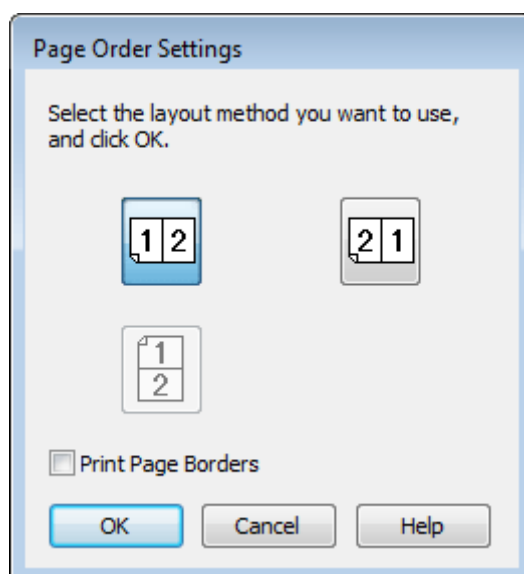
Tipărirea

Setările de imprimantă pentru Windows

- 1 Reglați setările de bază.
➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Windows” la pagina 40
- 2 Selectați **2-Up (2 pe o foaie)** sau **4-Up (4 pe o foaie)** ca Multi-Page (Pagini multiple).



- 3 Faceți clic pe butonul **Page Order (Ordine pagini)** pentru a deschide fereastra Page Order Settings (Setările pentru ordinea paginilor).



Tipărirea

- 4 Selectați una din setările următoare:

Page Order (Ordine pagini)	Permite specificarea ordinii de tipărire a paginilor pe coala de hârtie. Unele setări pot fi indisponibile, în funcție de setarea Orientation (Orientare) din fereastra Main (Principal).
Print Page Borders (Tipărește margini pagină)	Tipărește chenare în jurul paginilor tipărite pe fiecare coală.

- 5 Faceți clic pe **OK** pentru revenirea la fereastra Main (Principal).

- 6 Faceți clic pe butonul **OK** pentru închiderea ferestrei cu setările imprimantei.

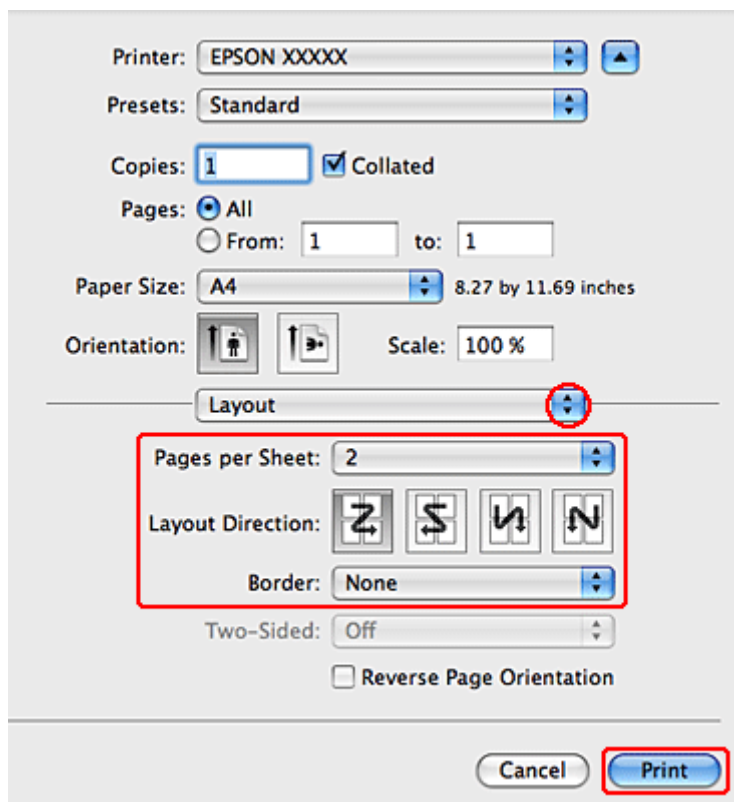
După parcurgerea etapelor de mai sus, tipăriți un exemplar de test și examinați rezultatul înainte de tipărirea unei comenzi în totalitate.

Setările imprimantei pentru Mac OS X 10.5 sau 10.6

- 1 Reglați setările de bază.

➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Mac OS X 10.5 sau 10.6” la pagina 42

- 2 Selectați opțiunea **Layout** din meniul contextual.



Tipărirea

- 3 Selectați una din setările următoare:

Pages per Sheet	Tipărește mai multe pagini din document pe o sigură coală de hârtie. Puteți selecta una din valorile 1, 2, 4, 6, 9 sau 16 .
Layout Direction	Permite specificarea ordinii de tipărire a paginilor pe coala de hârtie.
Border	Tipărește un chenar în jurul paginilor tipărite pe fiecare coală. Puteți selecta una din opțiunile None, Single Hairline, Single Thin Line, Double Hairline sau Double Thin Line .

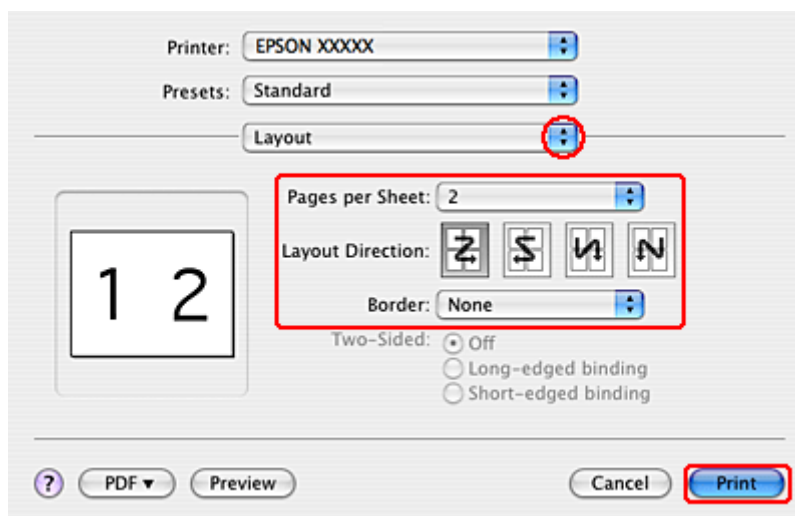
- 4 Faceți clic pe **Print (Tipărire)** pentru a începe tipărirea.

Setările imprimantei pentru Mac OS X 10.4

- 1 Reglați setările de bază.

➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Mac OS X 10.4” la pagina 43

- 2 Selectați opțiunea **Layout** din meniul contextual.



- 3 Selectați una din setările următoare:

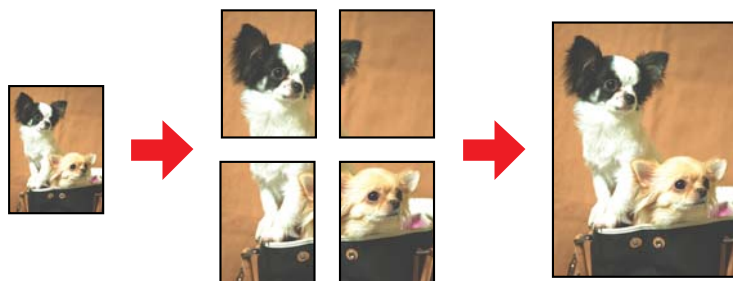
Pages per Sheet	Tipărește mai multe pagini din document pe o sigură coală de hârtie. Puteți selecta una din valorile 1, 2, 4, 6, 9 sau 16 .
Layout Direction	Permite specificarea ordinii de tipărire a paginilor pe coala de hârtie.
Border	Tipărește un chenar în jurul paginilor tipărite pe fiecare coală. Puteți selecta una din opțiunile None, Single Hairline, Single Thin Line, Double Hairline sau Double Thin Line .

- 4 Faceți clic pe **Print (Tipărire)** pentru a începe tipărirea.

Tipărirea

Poster Printing (Tipărire poster) (numai pentru Windows)

Poster Printing (Tipărire poster) permite tipărirea imaginilor tip afiș prin mărirea unei pagini pentru a acoperi mai multe foi de hârtie.



Notă:

Această funcție nu este disponibilă pentru Mac OS X.

Setările imprimantei

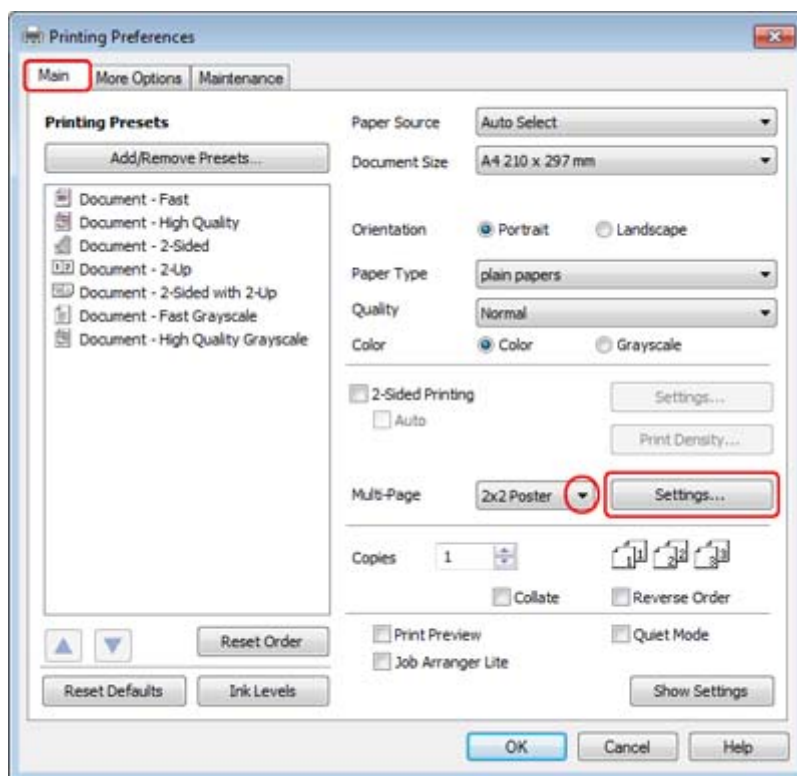
1

Reglați setările de bază.

➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Windows” la pagina 40

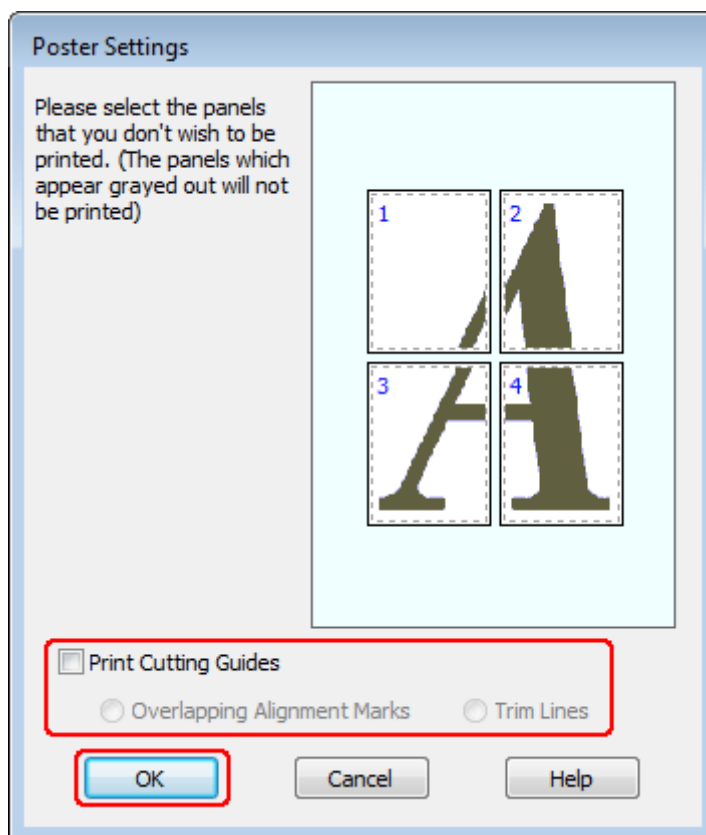
2

Selecționați **2x1 Poster**, **2x2 Poster**, **3x3 Poster** sau **4x4 Poster** ca Multi-Page (Pagini multiple).



Tipărirea

- 3** Faceți clic pe **Settings (Parametrii)** pentru reglarea modului în care va fi tipărit afișul. Este afișată fereastra Poster Settings (Parametrii poster).



- 4** Faceți următoarele setări:

Print Cutting Guides (Tipărire ghidaje de tăiere)	Tipărește linii de ghidare pentru decupare.
Overlapping Alignment Marks (Suprapunere repere de aliniere)	Suprapune ușor panourile și tipărește marcate de aliniere astfel încât panourile să poată fi aliniate mai precis.
Trim Lines (Linii de tăiere)	Tipărește chenare pe panouri pentru ghidarea la decuparea paginilor.

Notă:

Dacă doriți să tipăriți doar câteva din panouri fără tipărirea întregului afiș, faceți clic pe panourile pe care doriți să le tipăriți.

- 5** Faceți clic pe **OK** pentru revenirea la fereastra Main (Principal).
- 6** Faceți clic pe butonul **OK** pentru închiderea ferestrei cu setările imprimantei.

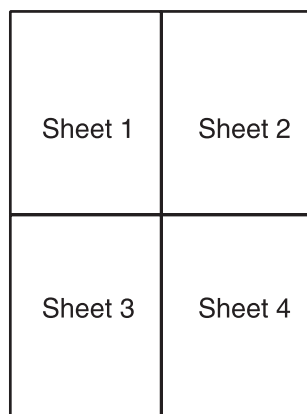
Tipărirea

După parcurgerea etapelor de mai sus, tipăriți un exemplar de test și examinați rezultatul înainte de tipărirea unei comenzi. Apoi urmați instrucțiunile.

➔ „Cum se realizează un afiș din materialele tipărite” la pagina 63

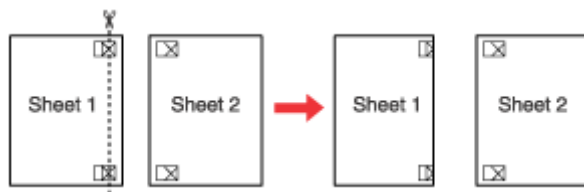
Cum se realizează un afiș din materialele tipărite

În continuare găsiți un exemplu de realizare a unui afiș selectând 2x2 Poster pentru Multi-Page (Pagini multiple) și selectând **Overlapping Alignment Marks** (Suprapunere repere de aliniere) pentru Print Cutting Guides (Tipărire ghidaje de tăiere).



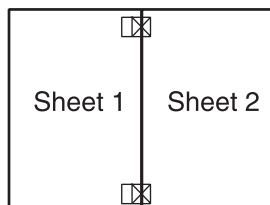
1

Decupați marginea primei foi de-a lungul unei linii verticale prin centrul marcajului superior și inferior în formă de cruce:



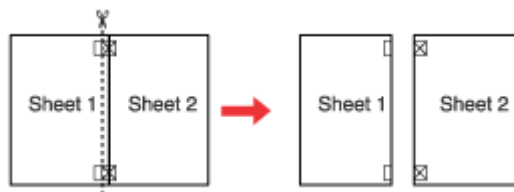
2

Amplasați marginea Colii 1 deasupra Colii 2 și aliniați marcajele cruce, apoi lipiți temporar din spate cele două coli:

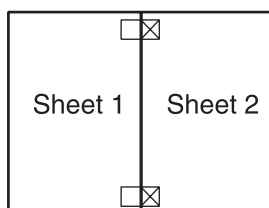


Tipărirea

- 3** Tăiați colile lipite în două de-a lungul unei linii verticale prin marcasele de aliniere (de această dată, o linie în stânga marcajelor cruce):

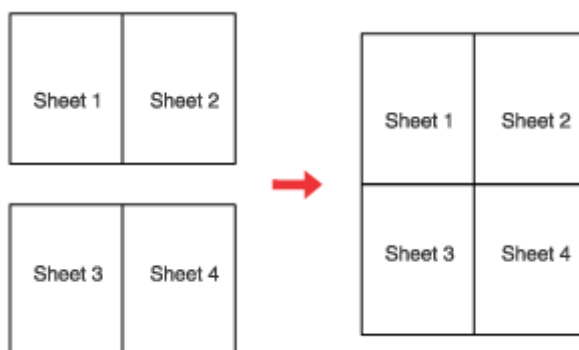


- 4** Aliniați marginile hârtiei utilizând marcasele de aliniere și lipiți-le din spate:



- 5** Repetați instrucțiunile de la etapa 1 la etapa 4 pentru lipirea Colilor 3 și 4.

- 6** Repetați instrucțiunile de la etapa 1 la etapa 4 pentru lipirea marginilor superioară și inferioară ale hârtiei:



- 7** Tăiați marginile rămase.

Tipărirea

Tipărirea Watermark (Inscripționare) (numai pentru Windows)

Tipărirea Watermark (Inscripționare) permite tipărirea unei inscripționări tip text sau imagine pe documentul dumneavoastră.



Notă:

Această funcție nu este disponibilă pentru Mac OS X.

Tipărirea filigranului

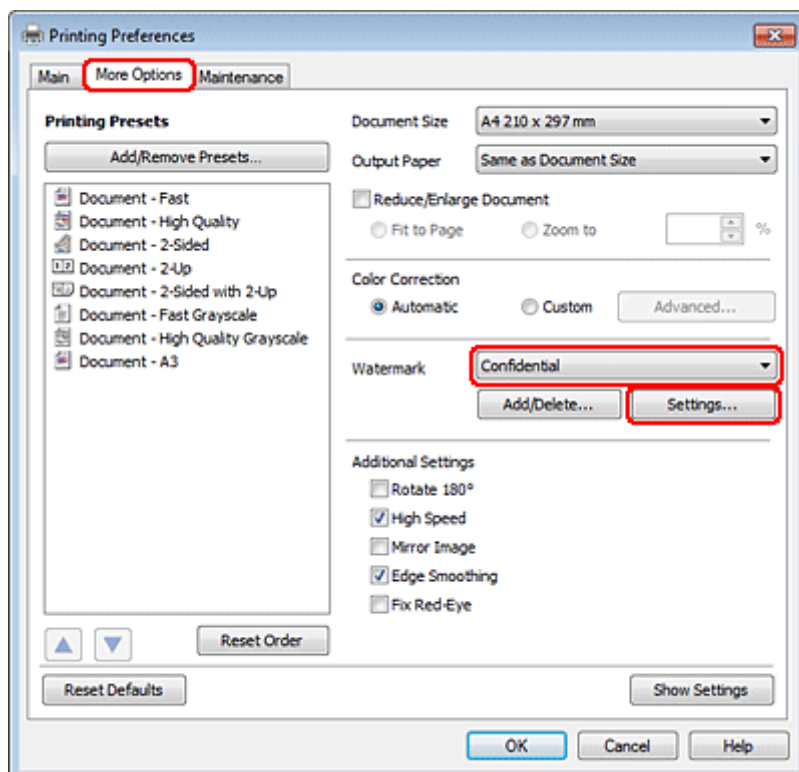
1

Reglați setările de bază.

➔ „Setările de bază ale imprimantei pentru Windows” la pagina 40

2

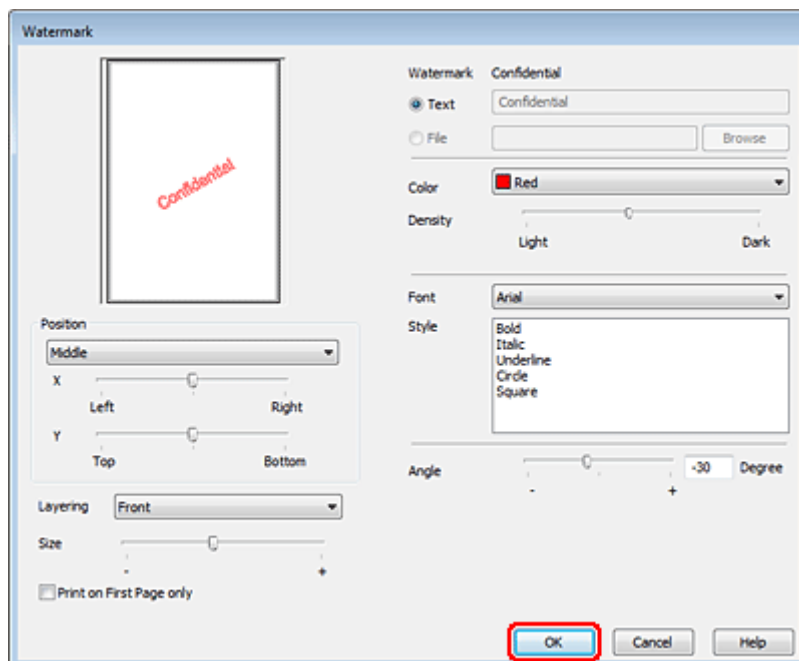
Faceți clic pe fila **More Options (Mai multe opțiuni)**, selectați inscripționarea dorită din lista Watermark (Inscripționare), apoi faceți clic pe **Settings (Parametrii)**.



Tipărirea

Dacă doriți să creați un filigran propriu, consultați sistemul de asistență online.

- 3 Specificați setările dorite pentru filigran.



- 4 Faceți clic pe **OK** pentru revenirea la fereastra More Options (Mai multe opțiuni).

- 5 Faceți clic pe butonul **OK** pentru închiderea ferestrei cu setările imprimantei.

După parcurgerea etapelor de mai sus, tipăriți un exemplar de test și examinați rezultatul înainte de tipărirea unei comenzi în totalitate.

Partajarea imprimantei

Puteți configura imprimanta pentru a fi partajată cu alți utilizatori din rețea.

Mai întâi, veți configura imprimanta ca imprimantă partajată pe calculatorul conectat direct la aceasta. Apoi veți adăuga imprimanta pe fiecare calculator din rețea ce o va accesa.

Consultați documentația Windows sau Macintosh pentru detalii.

Scanarea

Să încercăm să scanăm

Începerea unei operații de scanare

Să scanăm un document, pentru a ne obișnui cu procesul.

1

Amplasați documentul.

➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33

2

Porniți aplicația Epson Scan.

☐ Windows:

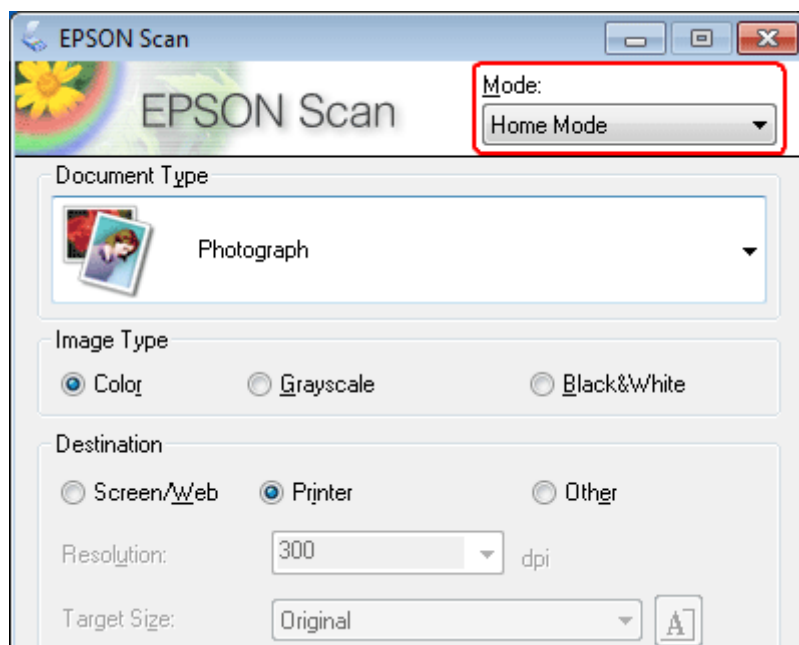
Faceți dublu clic pe pictograma **Epson Scan** de pe spațiul de lucru.

☐ Mac OS X:

Selectați **Applications (Aplicații) > Epson Software > EPSON Scan**.

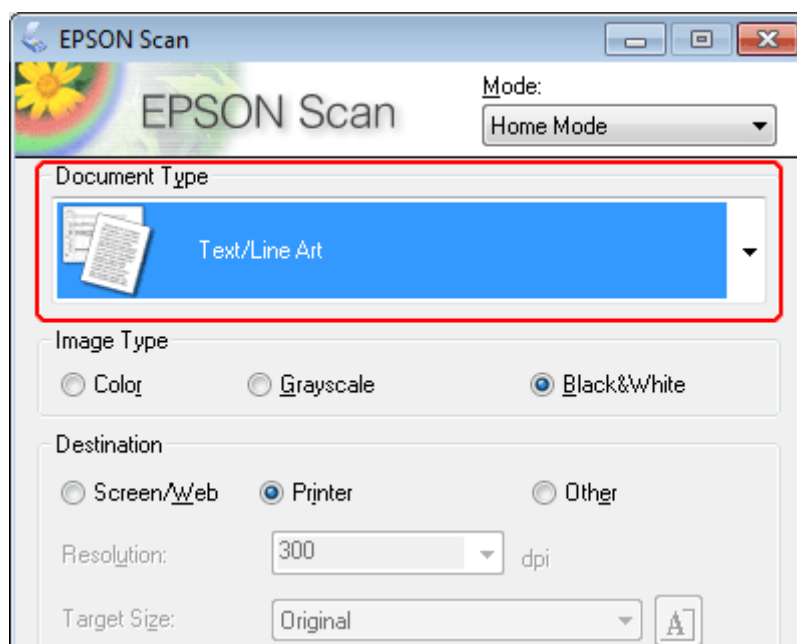
3

Selectați **Home Mode (Mod acasă)**.

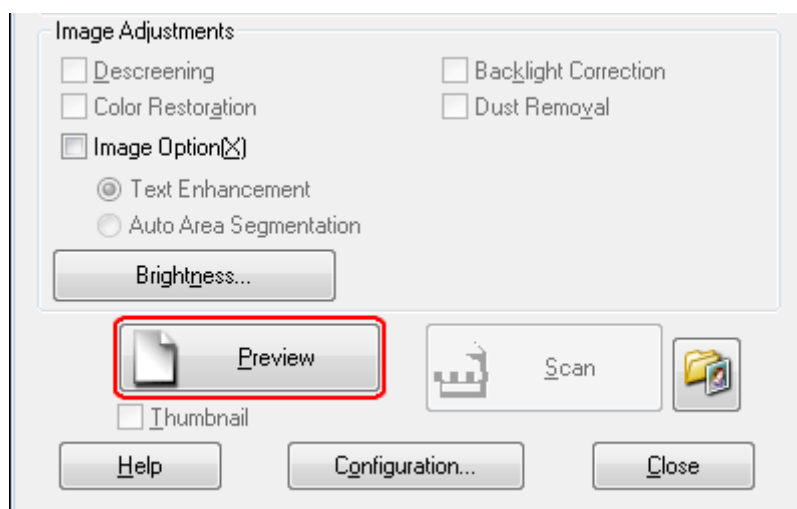


Scanarea

- 4** Selectați **Text/Line Art (Text/desen liniar)** ca setare **Document Type (Tip document)**.

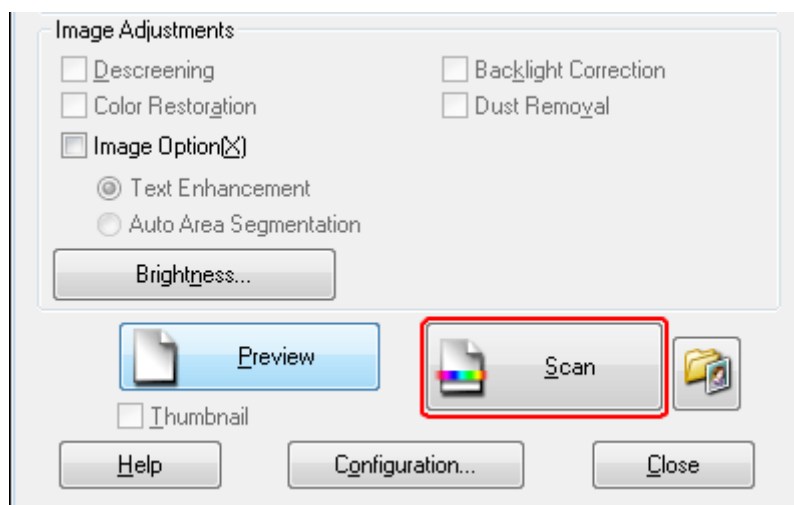


- 5** Faceți clic pe **Preview (Examinare)**.

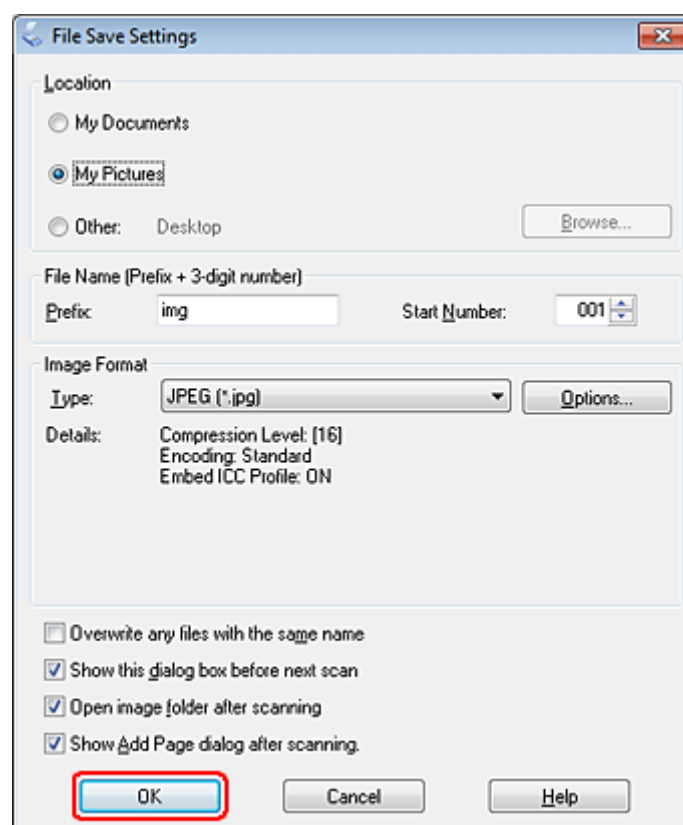


Scanarea

- 6** Faceți clic pe **Scan (Scanare)**.



- 7** Faceți clic pe **OK**.








Imaginea scanată este salvată.

Scanarea






Caracteristici de reglare a imaginilor

Epson Scan oferă o varietate de setări pentru îmbunătățirea culorilor, a clarității, a contrastului și a altor aspecte care influențează calitatea imaginii.

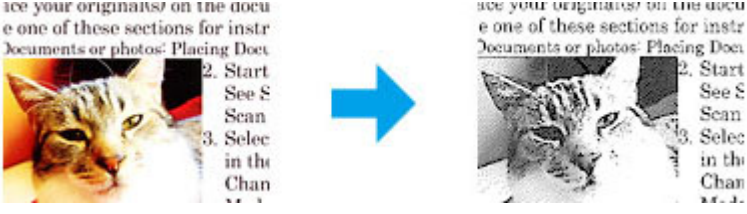
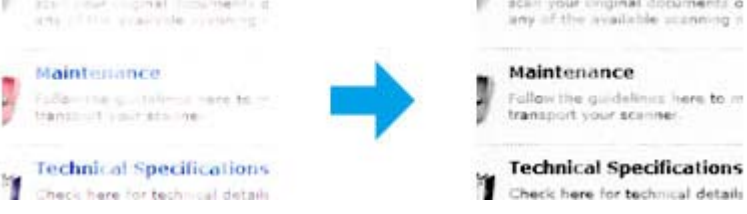
Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.

Histogram (Histogramă)	<p>Oferă o interfață grafică pentru reglarea zonelor evidențiate, umbrelor și nivelurilor individuale gamma.</p> 
Tone Correction (Corecție ton)	<p>Oferă o interfață grafică pentru reglarea individuală a nivelurilor tonurilor.</p> 
Image Adjustment (Ajustare imagine)	<p>Ajustează luminozitatea și contrastul, precum și balanța între culorile roșu, verde și albastru în întreaga imagine.</p> 
Color Palette (Paletă de culori)	<p>Oferă interfața grafică pentru reglarea nivelurilor tonurilor medii, cum ar fi tonurile pielii, fără a afecta zonele evidențiate și umbrite din imagine.</p> 
Unsharp Mask	<p>Îngustează marginile zonelor imaginii pentru o imagine de ansamblu mai clară.</p> 

Scanarea

<p>Descreening (Filtrare descreen)</p>	<p>Elimină paternurile ondulatorii (cunoscute și sub numele de moiré) care apar în zonele ușor umbrite ale imaginii, cum ar fi tonurile pielii.</p> 
<p>Color Restoration (Restaurare culori)</p>	<p>Restaurează automat culorile șterse din fotografii.</p> 
<p>Backlight Correction (Corecție lumină de fundal)</p>	<p>Elimină umbrele din fotografiile care au prea multă lumină de fond.</p> 
<p>Dust Removal (Eliminare praf)</p>	<p>Îndepărtează automat urmele de praf de pe originale.</p> 
<p>Text Enhancement (Îmbunătățire text)</p>	<p>Îmbunătățește recunoașterea textului atunci când se scanează documente de tip text.</p> 

Scanarea

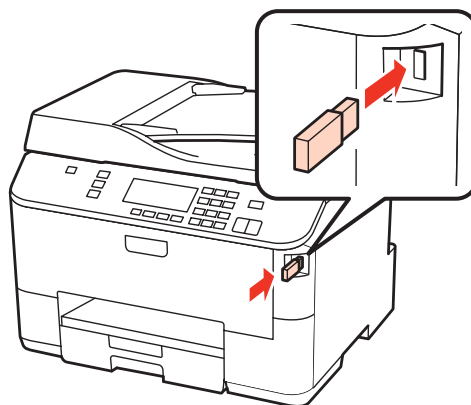
<p>Auto Area Segmentation (Segmentarea automată a ariei)</p>	<p>Imaginile alb negru devin mai clare și nivelul de recunoaștere a textului se ameliorează prin separarea textului de grafică.</p> 
<p>Color Enhance (Intensificarea culorilor)</p>	<p>Intensifică o anumită culoare. Puteți selecta între roșu, albastru sau verde.</p> 

Scanare de bază

Scanarea din panoul de control

Scanarea pe un dispozitiv de stocare USB

- 1 Amplasați originalul (originalele).
➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33
- 2 Conectați dispozitivul USB la produs.



- 3 Selectați **Scan**.
- 4 Selectați **Scanare la dispozitiv USB**.

Scanarea

5 Reglați setările.

6 Apăsați pe **Start**.

Imaginea scanată este salvată.

Scanarea pe un computer

1 Amplasați originalul (originalele).

➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33

2 Selectați **Scan**.

3 Selectați un element.

➔ „Lista de meniu a modului Scanare” la pagina 121

4 Selectați PC-ul.

Notă:

Dacă produsul este conectat la o rețea, puteți selecta PC-ul pe care doriți să salvați imaginea scanată.

5 Apăsați pe **Start**.

Imaginea scanată este salvată.

Scanarea

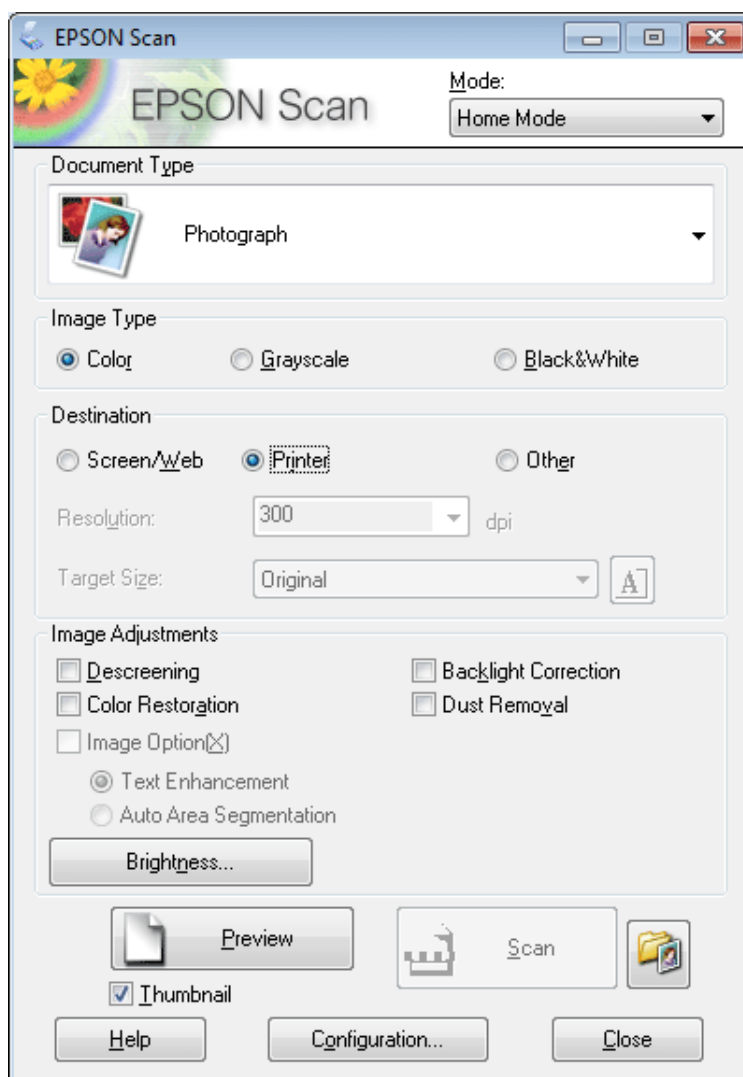
Scanare în Home Mode (Mod acasă)

Home Mode (Mod acasă) vă permite să particularizați unele setări de scanare și să verificați modificările efectuate examinând imaginea. Acest mod este util pentru scanarea de bază a fotografiilor și a elementelor grafice.

Notă:

- ☐ În Home Mode (Mod acasă), puteți scana numai de pe sticla pentru documente.
- ☐ Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.

- 1 Amplasați originalul (originalele).
➔ „Sticlă pentru document” la pagina 35
- 2 Porniți aplicația Epson Scan.
➔ „Pornirea driverului Epson Scan” la pagina 89
- 3 Selectați **Home Mode (Mod acasă)** din lista Mode (Mod).



Scanarea

- 4 Selectați setarea Document Type (Tip document).
- 5 Selectați setarea Image Type (Tip imagine).
- 6 Faceți clic pe **Preview (Examinare)**.
➔ „Examinarea și ajustarea zonei de scanare” la pagina 79
- 7 Reglați expunerea, luminozitatea și celelalte setări de calitate a imaginii.
- 8 Faceți clic pe **Scan (Scanare)**.
- 9 În fereastra File Save Settings (Setări salvare fișier...), selectați setarea Type (Tip) și faceți clic pe **OK**.

Notă:

În cazul în care caseta de selectare **Show this dialog box before next scan** (Se afișează această casetă de dialog înainte de următoarea scanare) nu este bifată, Epson Scan începe imediat scanarea, fără să afișeze fereastra File Save Settings (Setări salvare fișier...).

Imaginea scanată este salvată.

Scanarea în Office Mode (Mod birou)

Office Mode (Mod birou) permite scanarea rapidă a documentelor text, fără examinarea imaginii.

Notă:

Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.

- 1 Amplasați originalul (originalele).
➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33

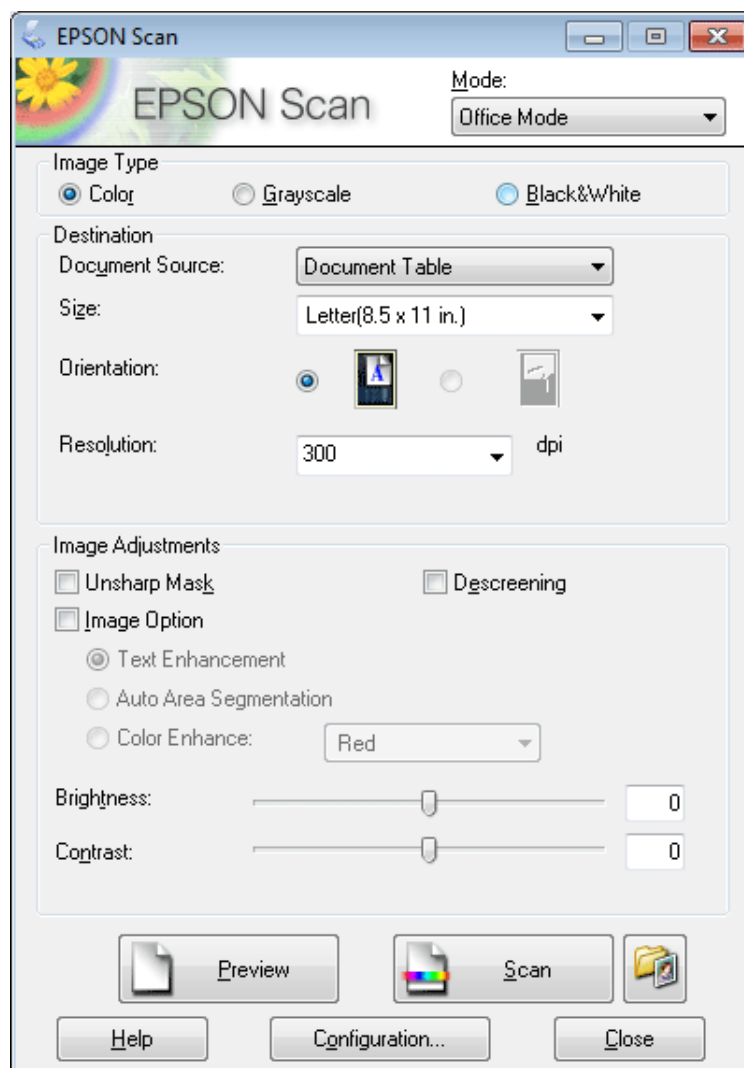
Notă pentru Alimentatorul automat de documente (ADF):

Nu încărcați hârtie dincolo de linia situată imediat sub ▼ de pe alimentatorul automat de documente.

- 2 Porniți aplicația Epson Scan.
➔ „Pornirea driverului Epson Scan” la pagina 89

Scanarea

- 3** Selectați **Office Mode (Mod birou)** din lista Mode (Mod).



- 4** Selectați setarea Image Type (Tip imagine).
- 5** Selectați setarea Document Source (Sursă document).
- 6** Selectați dimensiunea documentului original ca setare pentru Size (Dimensiune).
- 7** Selectați o rezoluție adecvată pentru originalul/originalele dvs. ca setare pentru Resolution (Rezoluție).
- 8** Faceți clic pe **Scan (Scanare)**.

Scanarea

9

În fereastra File Save Settings (Setări salvare fișier...), selectați setarea Type (Tip) și faceți clic pe **OK**.

Notă:

În cazul în care caseta de selectare **Show this dialog box before next scan** (Se afișează această casetă de dialog înainte de următoarea scanare) nu este bifată, Epson Scan începe imediat scanarea, fără să afișeze fereastra File Save Settings (Setări salvare fișier...).

Imaginea scanată este salvată.

Scanare în Professional Mode (Mod profesional...)

Professional Mode (Mod profesional...) vă oferă control total asupra setărilor de scanare și puteți verifica modificările efectuate vizualizând imaginea. Acest mod este recomandat pentru utilizatorii avansați.

Notă:

Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.

1

Amplasați originalul (originalele).

➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33

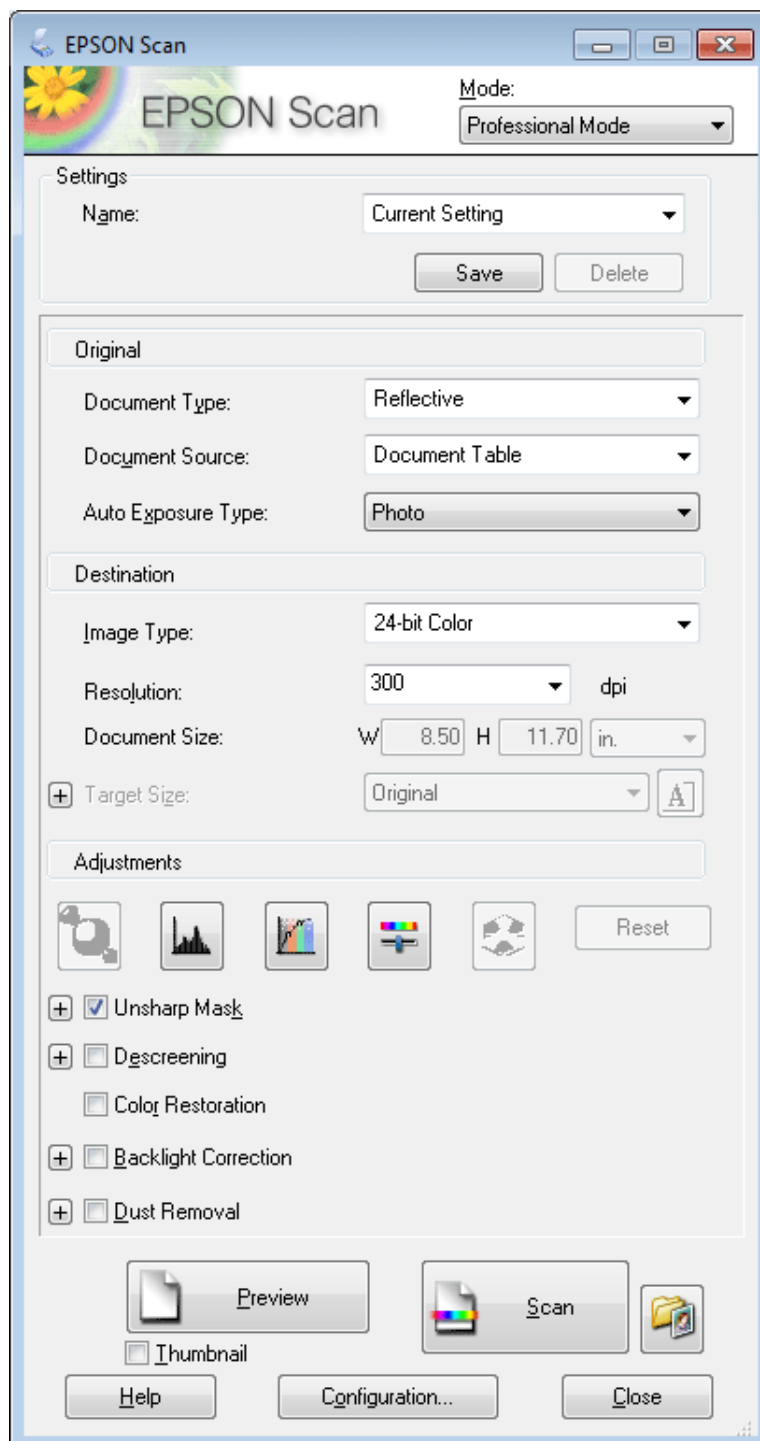
2

Porniți aplicația Epson Scan.

➔ „Pornirea driverului Epson Scan” la pagina 89

Scanarea

- 3 Selectați **Professional Mode (Mod profesional...)** din lista Mode (Mod).



- 4 Selectați tipul originalului/originalelor pe care le scanați ca setare pentru Document Type (Tip document).

- 5 Selectați setarea Document Source (Sursă document).

- 6 Dacă selectați **Reflective (Reflectiv)** ca setare pentru Document Type (Tip document), selectați **Photo (Foto)** sau **Document** ca setare pentru Auto Exposure Type (Tip de expunere automată).

Scanarea

- 7 Selectați setarea Image Type (Tip imagine).
- 8 Selectați o rezoluție adecvată pentru originalul/originalele dvs. ca setare pentru Resolution (Rezoluție).
- 9 Faceți clic pe **Preview (Examinare)** pentru a examina imaginea/imaginile. Se deschide fereastra Preview (Examinare) și afișează imaginea/imaginile.

➔ „Examinarea și ajustarea zonei de scanare” la pagina 79

Notă pentru Alimentatorul automat de documente (ADF):

- ☐ ADF încarcă prima pagină a documentului, iar apoi aplicația Epson Scan o prescanează și o afișează în fereastra Preview (Examinare). Apoi, ADF scoate prima pagină.
Amplasați prima pagină a documentului peste celelalte pagini, apoi încărcați întregul document în ADF.
- ☐ Nu încărcați hârtie dincolo de linia situată imediat sub ▼ de pe alimentatorul automat de documente.

- 10 Dacă este necesar, selectați dimensiunea imaginii/imaginilor scanate ca setare pentru Target Size (Dimensiune țintă). Puteți scana imaginile la dimensiunile lor originale sau puteți micșora sau mări dimensiunile acestora selectând Target Size (Dimensiune țintă).

- 11 Dacă este necesar, ajustați calitatea imaginii.

➔ „Caracteristici de reglare a imaginilor” la pagina 70

Notă:

Puteți salva setările efectuate sub forma unui grup de setări particularizate cu **Name (Nume)**, apoi aplicați aceste setări particularizate în timpul scanării. Setările particularizate sunt, de asemenea, disponibile în aplicația Epson Event Manager.

Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Event Manager.

- 12 Faceți clic pe **Scan (Scanare)**.

- 13 În fereastra File Save Settings (Setări salvare fișier...), selectați setarea Type (Tip) și faceți clic pe **OK**.

Notă:

În cazul în care caseta de selectare **Show this dialog box before next scan (Se afișează această casetă de dialog înainte de următoarea scanare)** nu este bifată, Epson Scan începe imediat scanarea, fără să afișeze fereastra File Save Settings (Setări salvare fișier...).

Imaginea scanată este salvată.

Examinarea și ajustarea zonei de scanare

Selectarea unui mod de examinare

După selectarea setărilor și rezoluției de bază, puteți examina imaginea și selecta sau ajusta zona de imagine într-o fereastră Preview (Examinare) pe ecranul dvs. Sunt două moduri de vizualizare.

Scanarea

- ☐ Examinarea Normal (normală) afișează integral imaginea/imaginile examinate. Puteți selecta zona de scanat și să efectuați manual toate reglajele de calitate a imaginii.
- ☐ Examinarea Thumbnail (Imag. redusă) afișează imaginea sau imaginile examinate în format redus. Aplicația Epson Scan localizează automat marginile zonei de scanare, aplică setările de expunere automate la imagini și le rotește, dacă este necesar.

Notă:

- ☐ Unele dintre setările care se modifică după examinarea unei imagini sunt resetate dacă modificați modul de examinare.
- ☐ În funcție de tipul de document și de modul aplicației Epson Scan, este posibil să nu puteți schimba tipul de examinare.
- ☐ Dacă examinați imagini fără dialogul Preview (Examinare) afișat, imaginile sunt afișate în modul de examinare implicit. Dacă vizualizați cu dialogul Preview (Examinare) afișat, imaginile se vor afișa în modul de examinare afișat înainte de examinare.
- ☐ Pentru a redimensiona fereastra Preview (Examinare), faceți clic și glisați colțul ferestrei Preview (Examinare).
- ☐ Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.


Crearea unei zone text active

O zonă de text activă este delimitată de o linie punctată în mișcare care apare pe marginile imaginii examinate pentru a indica zona de scanat.

Pentru a desena o zonă text activă, procedați astfel.

- ☐ Pentru a desena manual zona de text activă, poziționați indicatorul mausului în zona în care doriți să plasați colțul zonei de text active și faceți clic. Glisați indicatorul de tip reticul deasupra imaginii, în colțul opus al zonei de scanare dorite.





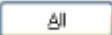


- ☐ Pentru a desena automat zona de text activă, faceți clic pe pictograma de localizare automată . Puteți utiliza această pictogramă numai când vizualizați o imagine de examinare normală și aveți un singur document pe sticla pentru documente.
- ☐ Pentru a desena zona de text activă la o dimensiune specificată, introduceți o lățime și o înălțime nouă în setarea Document Size (Dimensiune document).
- ☐ Pentru rezultate și o expunere a imaginii optime, asigurați-vă că toate laturile zonei de text active sunt amplasate în interiorul imaginii examinate. Nu includeți zonele din jurul imaginii examinate în zona de text activă.

Scanarea

Ajustarea unei zone de text active

Puteți deplasa zona de text activă și îi puteți regla dimensiunile. Dacă vizualizați utilizând o examinare normală, puteți crea mai multe zone de text active (maximum 50) în fiecare imagine pentru a scana diferite zone de imagine ca fișiere de scanare separate.

	Pentru a deplasa zona de text activă, poziționați cursorul în interiorul acesteia. Cursorul se va transforma într-o mână. Faceți clic pe zona de text activă și glisați-o în poziția dorită.
	Pentru a redimensiona zona de text activă, poziționați cursorul deasupra unei margini sau a unui colț al acesteia. Cursorul se va schimba având forma unei săgeți duble. Faceți clic pe margine sau pe colț și glisați-l până obțineți dimensiunea dorită.
	Pentru a crea zone de text active suplimentare de aceleași dimensiuni, faceți clic pe această pictogramă.
	Pentru a șterge o zonă de text activă, faceți clic în interiorul acesteia și apoi pe această pictogramă.
	Pentru a activa toate zonele de text active, faceți clic pe această pictogramă.

Notă:

- ☐ Pentru a limita deplasarea zonei de text active numai pe verticală sau pe orizontală, țineți apăsată tasta **Shift** în timp ce deplasați zona de text activă.
- ☐ Pentru a limita dimensiunile zonei de text active la proporțiile actuale, țineți apăsată tasta **Shift** în timp ce efectuați redimensionarea.
- ☐ Dacă trasați mai multe zone de text active, asigurați-vă că faceți clic pe **All (Toate)** în fereastra Preview (Examinare) înainte de a scana. În caz contrar, va fi scanată numai zona din interiorul ultimei zone de text active trasate.

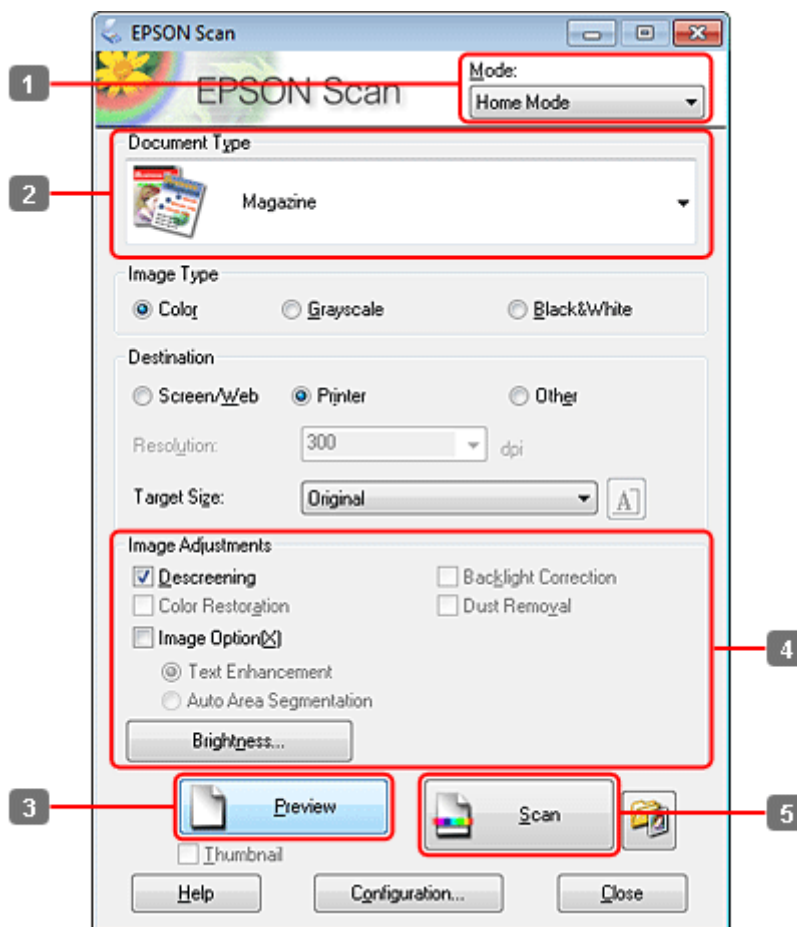
Diferite tipuri de scanare

Scanarea unei reviste

Mai întâi, amplasați revista și porniți aplicația Epson Scan.

Scanarea

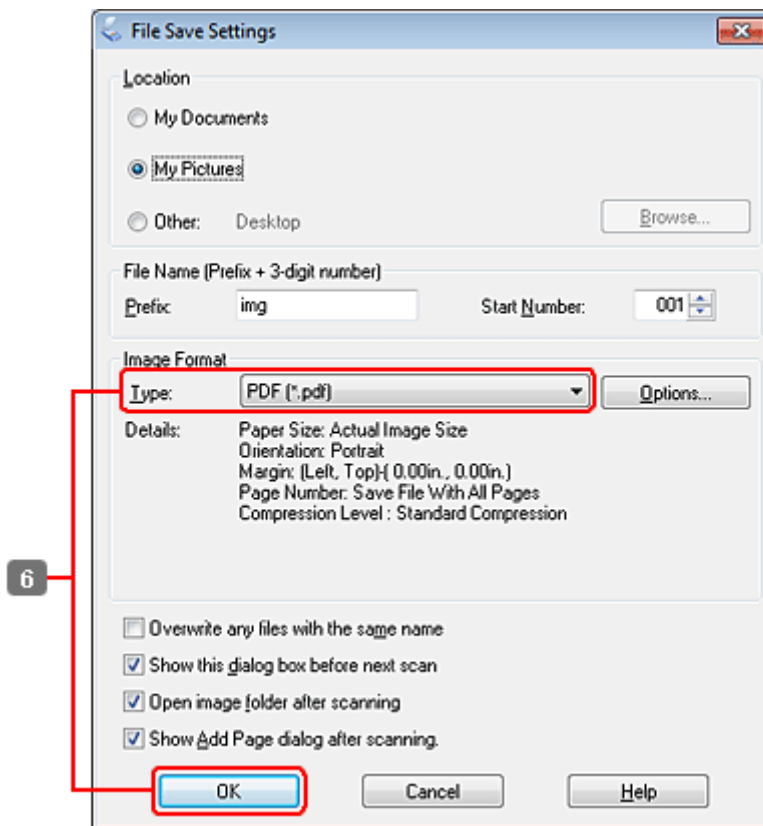
➔ „Începerea unei operații de scanare” la pagina 67



- 1 Selectați **Home Mode (Mod acasă)** din lista Mode (Mod).
- 2 Selectați **Magazine (Revistă)** ca setare pentru Document Type (Tip document).
- 3 Faceți clic pe **Preview (Examinare)**.
- 4 Reglați expunerea, luminozitatea și celelalte setări de calitate a imaginii.
Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.

Scanarea

- 5** Faceți clic pe **Scan** (Scanare).



- 6** Selectați **PDF** ca valoare pentru setarea Type (Tip), apoi faceți clic pe **OK**.

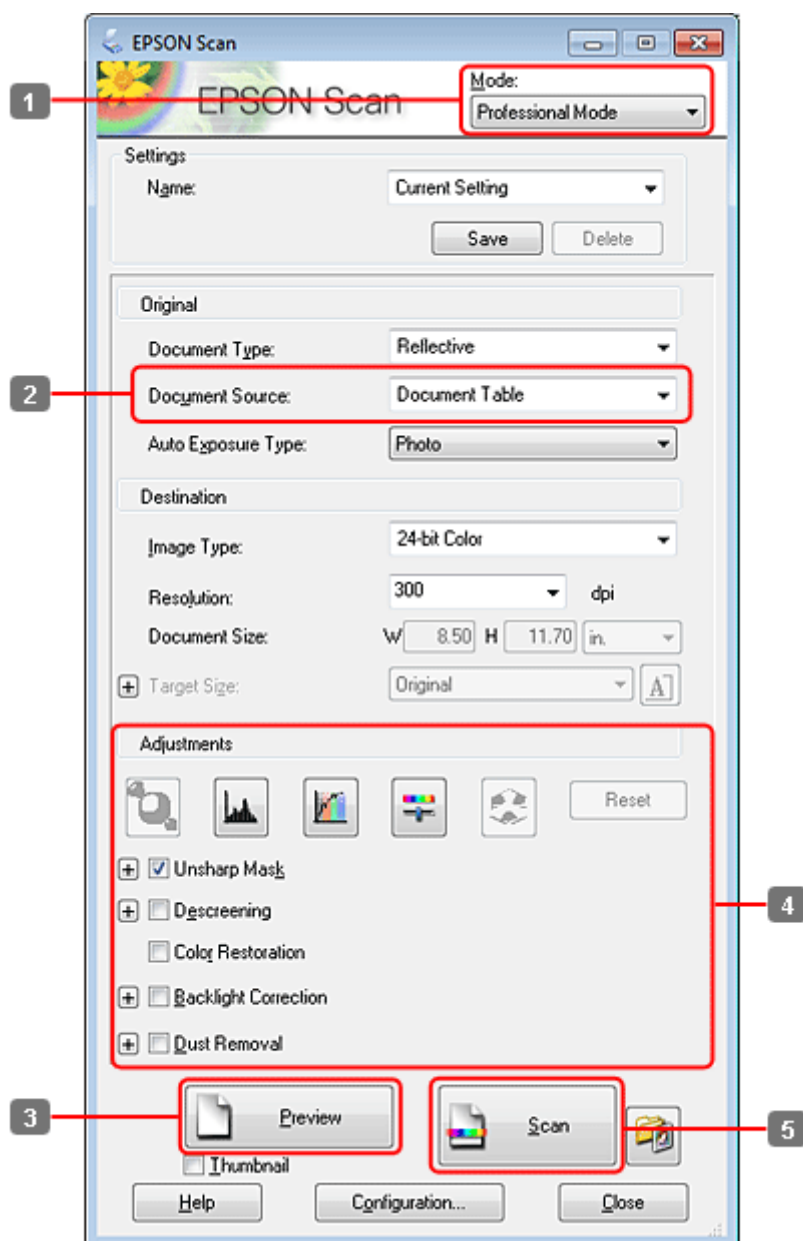
Imaginea scanată este salvată.

Scanarea mai multor documente într-un fișier PDF

Mai întâi, amplasați documentul și porniți aplicația Epson Scan.

Scanarea

➔ „Începerea unei operații de scanare” la pagina 67



1 Selectați **Professional Mode (Mod profesional...)** din lista Mode (Mod).

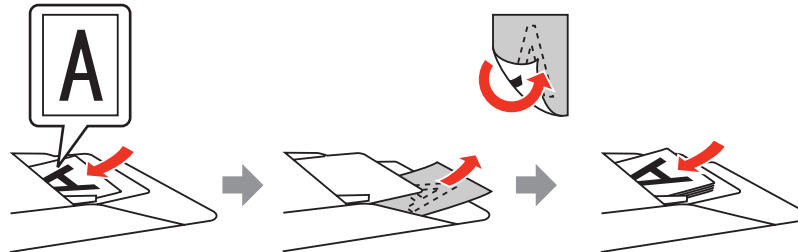
2 Selectați setarea Document Source (Sursă document).

Scanarea

- 3** Faceți clic pe **Preview (Examinare)**.

Notă pentru Alimentatorul automat de documente (ADF):

- ☐ Pagina de document scoasă de ADF nu a fost încă scanată. Reîncărcați întregul document în ADF.

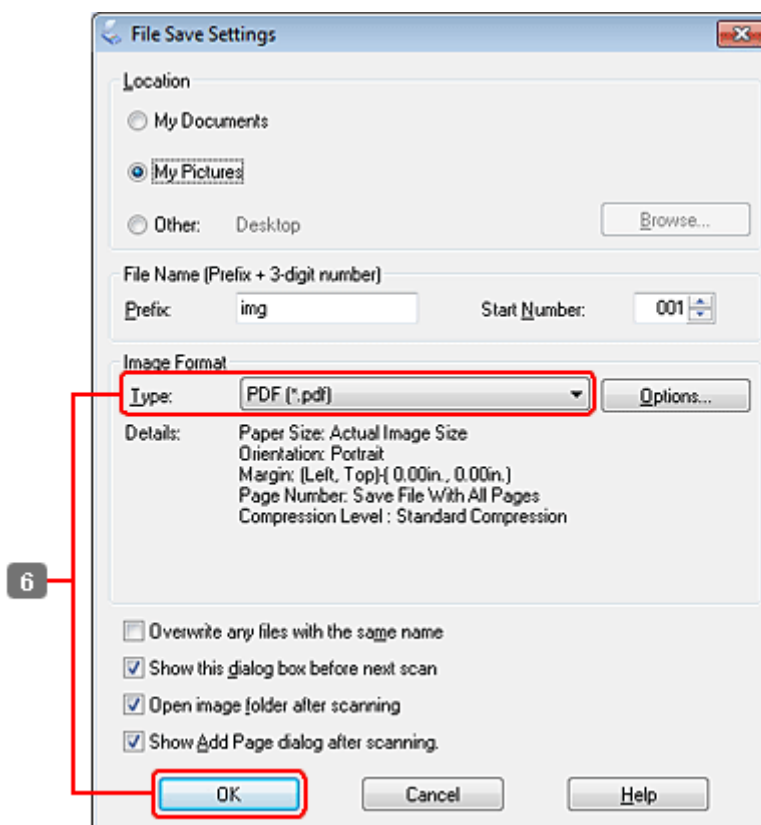


- ☐ Nu încărcați hârtie dincolo de linia situată imediat sub ▼ de pe alimentatorul automat de documente.

- 4** Reglați expunerea, luminozitatea și celelalte setări de calitate a imaginii.

Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.

- 5** Faceți clic pe **Scan (Scanare)**.



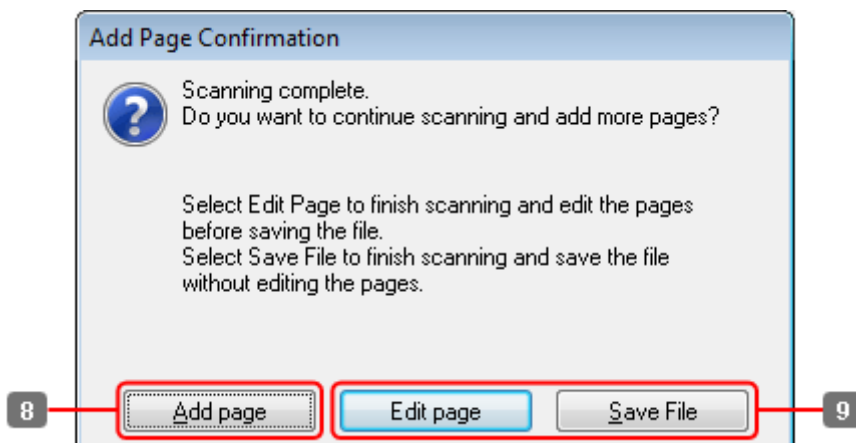
Scanarea

- 6 Selectați **PDF** ca valoare pentru setarea Type (Tip), apoi faceți clic pe **OK**.

Notă:

În cazul în care caseta de selectare **Show Add Page dialog after scanning** (**Afișare dialog Adăugare pagină după scanare**) nu este bifată, aplicația Epson Scan salvează automat documentul, fără a afișa fereastra Add Page Confirmation (Confirmare de adăugare pagină).

- 7 Aplicația Epson Scan începe să scaneze documentul.



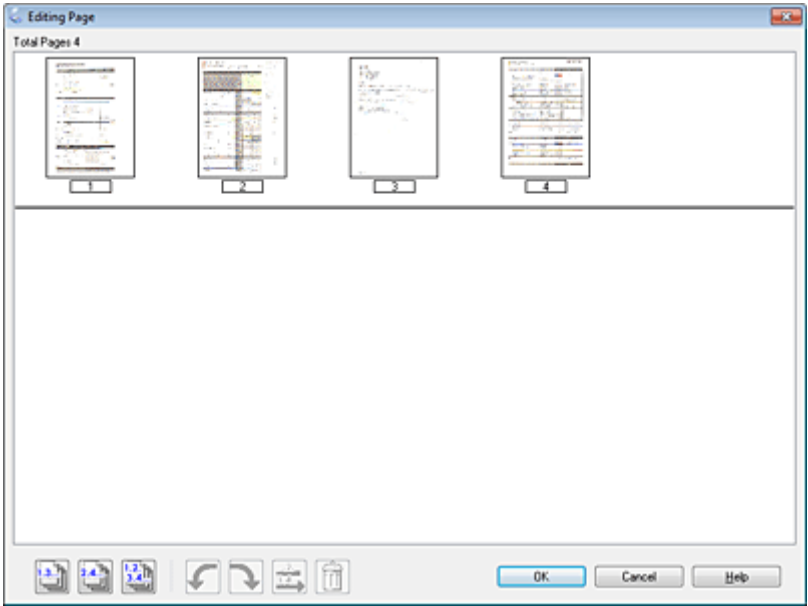
- 8 Dacă doriți să scanați mai multe pagini, faceți clic pe **Add page** (**Adăugare pagină**). Încărcați documentul și scanați din nou, repetând după necesități pentru fiecare pagină.

Dacă ați terminat de scanat, treceți la pasul 9.

Scanarea

9

Faceți clic pe **Edit page (Editare pagină)** sau pe **Save File (Salvare fișier)**.

Edit page (Editare pagină)	<p>Selectați acest buton dacă doriți să ștergeți sau să reordonați oricare dintre pagini. Apoi, utilizați pictogramele de la baza ferestrei Editing Page (Editare pagină) pentru a selecta, roti, reordona și șterge pagini.</p> <p>Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.</p>  <p>Faceți clic pe OK când ați terminat de editat paginile.</p>
Save File (Salvare fișier)	<p>Selectați acest buton când ați terminat.</p>

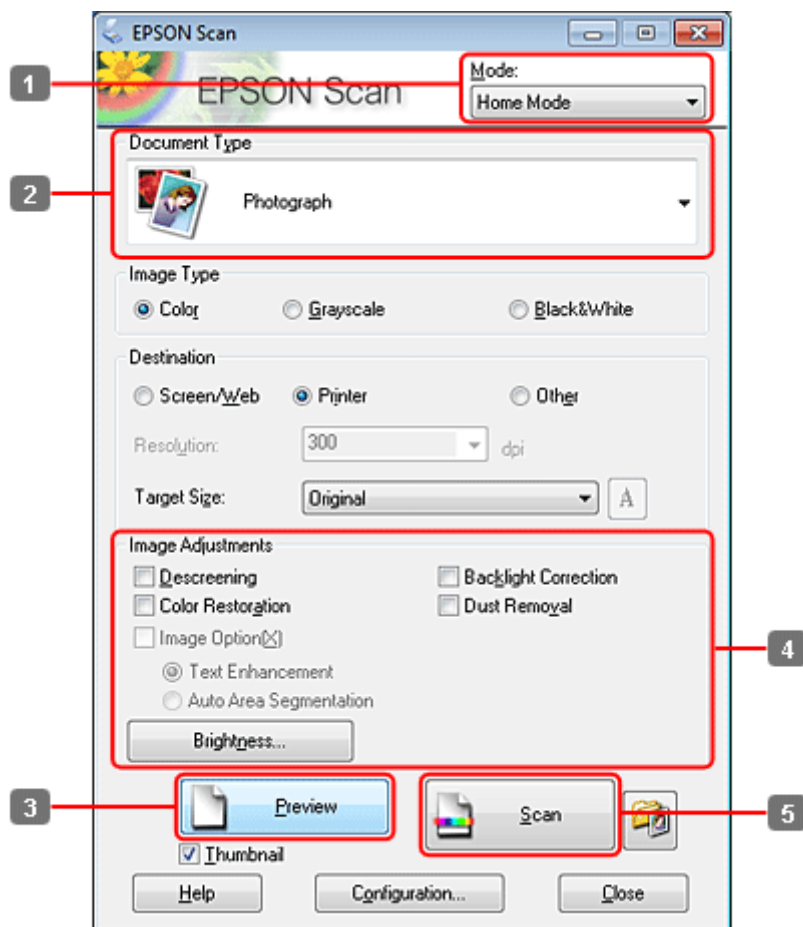
Paginile sunt salvate într-un fișier PDF.

Scanarea unei fotografii

Mai întâi, amplasați fotografia pe sticla pentru document și porniți aplicația Epson Scan.

Scanarea

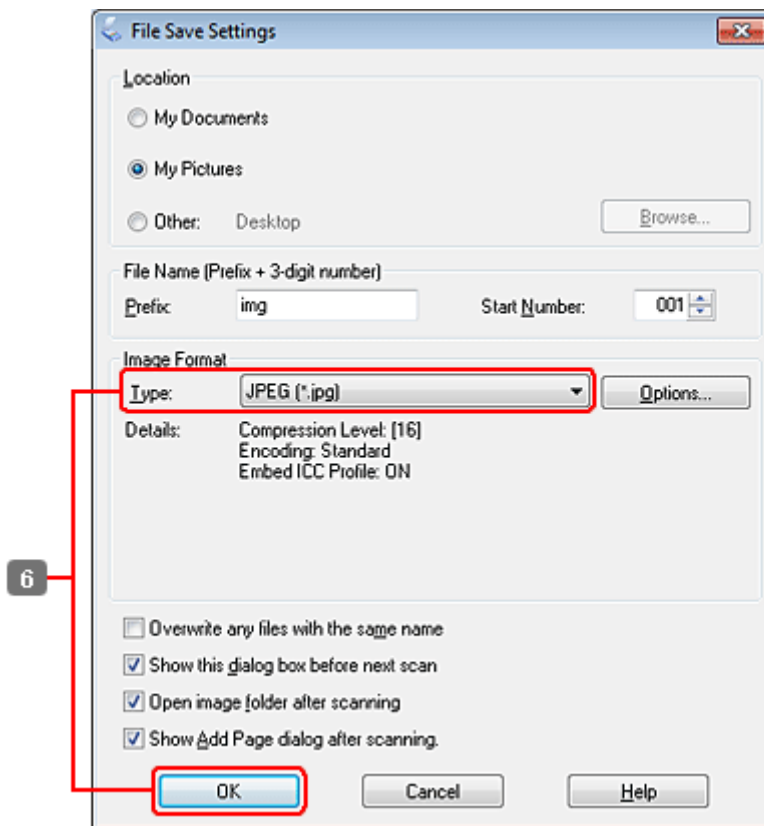
➔ „Începerea unei operații de scanare” la pagina 67



- 1 Selectați **Home Mode (Mod acasă)** din lista Mode (Mod).
- 2 Selectați **Photograph (Fotografie)** ca setare pentru Document Type (Tip document).
- 3 Faceți clic pe **Preview (Examinare)**.
- 4 Reglați expunerea, luminozitatea și celelalte setări de calitate a imaginii.
Consultați Asistență pentru detalii suplimentare despre Epson Scan.

Scanarea

- 5** Faceți clic pe **Scan** (Scanare).



- 6** Selectați **JPEG** ca valoare pentru setarea Type (Tip), apoi faceți clic pe **OK**.

Imaginea scanată este salvată.

Informații software

Pornirea driverului Epson Scan

Acest software permite controlul tuturor aspectelor procesului de scanare. Îl puteți utiliza ca program autonom de scanare sau îl puteți utiliza cu alt program de scanare compatibil TWAIN.

Pornire

- ☐ Windows:
Faceți dublu clic pe pictograma **EPSON Scan** de pe spațiul de lucru.
Alternativ, selectați pictograma butonului de pornire sau accesați **Start > All Programs (Toate programele) sau Programs (Program) > EPSON > EPSON Scan > EPSON Scan**.
- ☐ Mac OS X:
Selectați **Applications (Aplicații) > Epson Software > EPSON Scan**.

Scanarea

Modul de accesare a sistemului de ajutor

Faceți clic pe butonul **Help (Ajutor)** de pe driverul de scanare Epson.

Pornirea altor programe de scanare

Notă:

Este posibil ca, în unele țări, anumite programe de scanare să nu fie incluse.


Epson Event Manager

Aceasta permite asocierea oricăruia dintre butoanele produsului pentru deschiderea unui program de scanare. De asemenea, puteți salva setările de scanare frecvent utilizate, care pot mări efectiv viteza de derulare a proiectelor de scanare.

Pornire

- ☐ Windows:
Selectați butonul de pornire sau **Start > All Programs (Toate programele)** sau **Programs (Programe) > Epson Software > Event Manager**.
- ☐ Mac OS X:
Selectați **Applications > Epson Software** și faceți dublu clic pe pictograma **Launch Event Manager**.

Modul de accesare a sistemului de ajutor

- ☐ Windows:
Faceți clic pe pictograma  situată în colțul din dreapta-sus al ecranului.
- ☐ Mac OS X:
Faceți clic pe **meniu > Help (Ajutor) > Epson Event Manager Help**.

ABBYY FineReader

Programul permite scanarea unui document și conversia textului în date pe care le puteți edita cu un program de procesare text.

Software-ul OCR nu poate recunoaște sau are dificultăți în recunoașterea următoarelor tipuri de documente sau texte.

- ☐ Caractere scrise de mână
- ☐ Documentele care au fost copiate după alte copii
- ☐ Faxuri
- ☐ Textele cu caractere înghesuite sau printre rânduri
- ☐ Text din tabele sau subliniate
- ☐ Fonturi cursive și fonturi cu dimensiuni mai mici de 8 puncte
- ☐ Documente pliate sau șifonate

Scanarea

Consultați sistemul de asistență al programului ABBYY FineReader pentru mai multe detalii.

Pornire

- ☐ Windows:
Selectați butonul de pornire sau accesați **Start > All Programs (Toate programele)** sau **Programs (Programe) > folderul ABBYY FineReader > ABBYY FineReader**.
- ☐ Mac OS X:
Selectați **Applications** și apoi faceți dublu clic pe **ABBYY FineReader**.

Presto! PageManager

Acest program vă permite să scanați, să gestionați și să partajați fotografii sau documente.

Pornire

- ☐ Windows:
Selectați butonul de pornire sau accesați **Start > All Programs (Toate programele)** sau **Programs (Programe) > folderul Presto! PageManager > Presto! PageManager**.
- ☐ Mac OS X:
Selectați **Application > Presto! PageManager** și apoi faceți dublu clic pe pictograma **Presto! PageManager**.

Copierea

Copierea

Selectarea hârtiei

Înainte de tipărire, trebuie să selectați setarea corectă a tipului de hârtie. Această setare importantă stabilește modul în care se aplică cerneala pe hârtie.

Notă:


- ☐ Disponibilitatea mediilor de tipărire speciale diferă în funcție de loc.
- ☐ Pentru capacitatea de încărcare, consultați instrucțiunile următoare.
➔ „[Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia](#)” la pagina 23

	Dacă doriți să tipăriți pe această hârtie	Alegeți acest tip de hârtie în ecranul LCD
a	Hârtie normală	Hârtie simplă
b	Hârtie albă strălucitoare pentru imprimantă cu jet de cerneală	Hârtie simplă
c	Hârtie mată Epson – greutate mare	Mată
d	Hârtie Epson foto lucioasă premium	PremiumLucioasă
e	Hârtie Epson foto semi-lucioasă premium	PremiumLucioasă
f	Hârtie foto Epson	Hârtie foto
g	Hârtie foto Epson lucioasă	Lucioasă
h	Hârtie foto Epson ultra-lucioasă	Ultralucioasă


Copierea documentelor



Copierea de bază

Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1** Încărcați hârtie.
➔ „[Încărcarea hârtiei](#)” la pagina 25
- 2** Așezați originalul orizontal.
➔ „[Amplasarea originalelor](#)” la pagina 33
- 3** Accesați modul  **Copy**.





Copierea



- 4 Stabiliți numărul de copii.
- 5 Stabiliți densitatea.
- 6 Accesați  **Menu**.
- 7 Selectați **Setări hârtie și copiere**.
- 8 Selectați setarea de copiere adecvată.
- 9 Pentru WP-4540/WP-4545:
Apăsați pe **OK** pentru a termina efectuarea setărilor.

Pentru WP-4511/WP-4515/WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
Apăsați pe  **Menu** pentru a termina efectuarea setărilor.
- 10 Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a porni copierea.

Tipărirea pe 2 fețe

Cu copierea duplex puteți realiza copii pe două fețe sau pe o singură față din originale cu una sau două fețe.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a efectua o copiere duplex. Utilizați butoanele , ,  sau  pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1 Încărcați hârtie.
➔ [„Încărcarea hârtiei” la pagina 25](#)
- 2 Așezați originalul orizontal.
➔ [„Amplasarea originalelor” la pagina 33](#)
- 3 Accesați modul  **Copy**.
- 4 Stabiliți numărul de copii.
- 5 Stabiliți densitatea.
- 6 Accesați  **Menu**.
- 7 Selectați **Setări hârtie și copiere**.
- 8 Selectați **Copiere pe 2 fețe**.

Copierea

9 Selectați tipărirea pe 2 fețe.

Setare	Descriere
1>1 copie pe pagină	Copierea normală.
1>2 copii pe pagină	Două originale cu o singură față se tipăresc pe fiecare parte a unei singure coli de hârtie.
2>1 copie pe pagină	Fiecare față a unui original cu două fețe se tipărește pe fiecare față a unei singure coli de hârtie.
1>2 copii pe pagină	Fiecare față a unui original cu două fețe se tipărește pe o față a unei singure coli de hârtie.

10 Efectuați setările corespunzătoare pentru **Orientarea documentului**, **Direcție de pliere** sau **Margine de legătură**.

Setare	Descriere
Document Orientation (Orientarea documentului)	Specifică orientarea originalelor. Această setare nu este disponibilă când s-au efectuat următoarele setări: Copiere pe 2 fețe - 2>2 copii pe pagină sau Copiere pe 2 fețe - 1>1 copie pe pagină când opțiunea Aspect s-a setat la Cu margini
Binding Direction (Direcție de pliere)	Specifică direcția de legare a originalelor. Această setare este disponibilă numai când se selectează 2>1 copie pe pagină .
Binding Margin (Margine de legătură)	Specifică direcția de legare a materialului tipărit. Această setare este disponibilă numai când se selectează 1>2 copii pe pagină .

11 Pentru WP-4540/WP-4545: Apăsați pe **OK** pentru a termina efectuarea setărilor.

Pentru WP-4511/WP-4515/WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
Apăsați pe **Menu** pentru a termina efectuarea setărilor.

12 Apăsați pe unul din butoanele **Start** pentru a porni copierea.


Copierea colaționată



Cu funcția de copiere colaționată, se tipăresc în ordine mai multe copii ale mai multor pagini dintr-un document și se colaționează în funcție de setul de copiere.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a efectua o copiere colaționată. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1 Încărcați hârtie.
➡ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25
- 2 Așezați originalul orizontal.
➡ „Amplasarea originalelor” la pagina 33
- 3 Accesați modul **Copy**.





Copierea



- 4 Stabiliți numărul de copii.
- 5 Stabiliți densitatea.
- 6 Accesați  **Menu**.
- 7 Selectați **Setări hârtie și copiere**.
- 8 Selectați **Copiere colaționată**.
- 9 Selectați **Activat**.
- 10 Pentru WP-4540/WP-4545:
Apăsați pe **OK** pentru a termina efectuarea setărilor.

Pentru WP-4511/WP-4515/WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
Apăsați pe  **Menu** pentru a termina efectuarea setărilor.
- 11 Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a porni copierea.

Copierea aspectului

Cu funcția aspectului, puteți copia două originale cu o singură față pe o singură pagină.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a utiliza funcția aspectului. Utilizați butoanele , ,  sau  pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1 Încărcați hârtie.
➔ [„Încărcarea hârtiei” la pagina 25](#)
- 2 Așezați originalul orizontal.
➔ [„Amplasarea originalelor” la pagina 33](#)
- 3 Accesați modul  **Copy**.
- 4 Accesați  **Menu**.
- 5 Selectați **Setări hârtie și copiere**.
- 6 Select **Aspect**.
- 7 Selectați **2 copii pe pagină**.

Copierea

8

Pentru WP-4540/WP-4545:
Apăsați pe **OK** pentru a termina efectuarea setărilor.

Pentru WP-4511/WP-4515/WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
Apăsați pe ☰ **Menu** pentru a termina efectuarea setărilor.

9

Apăsați pe unul din butoanele ◇ **Start** pentru a porni copierea.

Lista de meniu a modului Copiere

Consultați secțiunea de mai jos pentru lista de meniu a modului Copiere.

➔ „Lista de meniu a modului Copiere” la pagina 120

Fax

Prezentarea utilitarului FAX

Utilitarul FAX este un software capabil să transmită date, cum ar fi documente, desene și tabele create utilizând o aplicație pentru foi de calcul sau de procesare a cuvintelor, direct prin fax, fără tipărire. În plus, acest utilitar are funcția de salvare a unui fax primit ca fișier PDF pe computer. Acest lucru vă permite să verificați datele fără a le tipări și să tipăriți numai datele dorite. Utilizați procedura următoare pentru a executa utilitarul.

Windows

Faceți clic pe butonul Start (Windows 7 și Vista) sau faceți clic pe **Start** (Windows XP), mutați mouse-ul pe **All Programs (Toate programele)**, selectați **Epson Software** și apoi faceți clic pe **FAX Utility**. (Versiunea Server OS nu este acceptată.)

Mac OS X

Faceți clic pe **System Preference**, pe **Print & Fax** și apoi selectați **FAX (your printer)** din Imprimantă. Apoi, faceți clic pe **Open Print Queue** (Mac OS X 10.5) sau **Print Queue** (Mac OS X 10.4) și faceți clic pe **Utility**.

Notă:

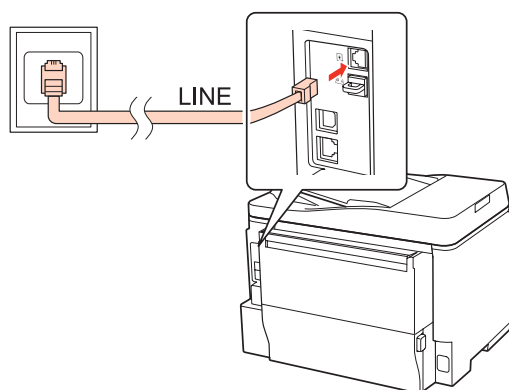
Pentru detalii suplimentare, consultați secțiunea *Ajutor online pentru FAX Utility (Utilitar FAX)*.

Conectarea la o linie telefonică

Utilizarea liniei telefonice numai pentru fax

1

Conectați un cablu telefonic între priză telefonică din perete și portul LINE.



2

Activați răspunsul automat.



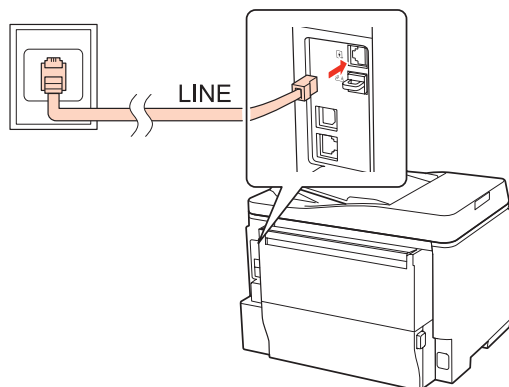
Atenție:

Dacă nu conectați un telefon extern la produs, asigurați-vă că ați activat răspunsul automat. În caz contrar, nu puteți primi faxuri.

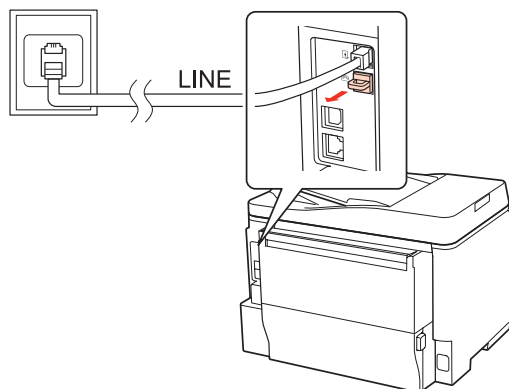
Fax

Partajarea liniei cu dispozitivul telefonic

- 1 Conectați un cablu telefonic între priza telefonică din perete și portul LINE.

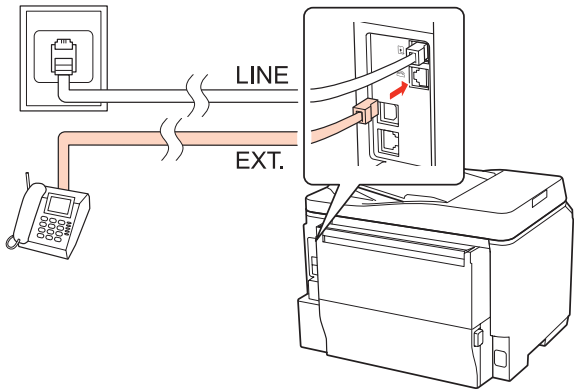


- 2 Scoateți capacul.



Fax

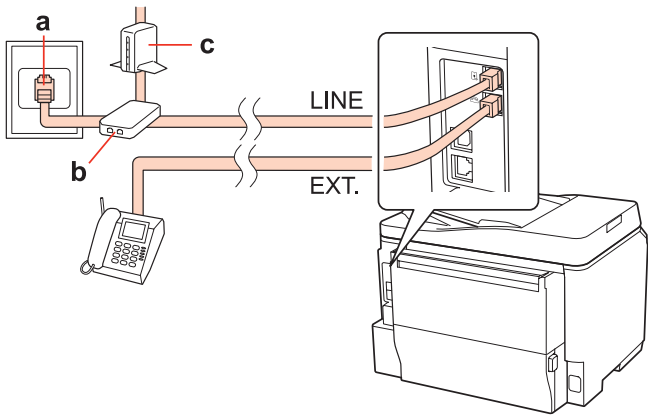
3 Conectați un telefon sau un robot telefonic la portul EXT.



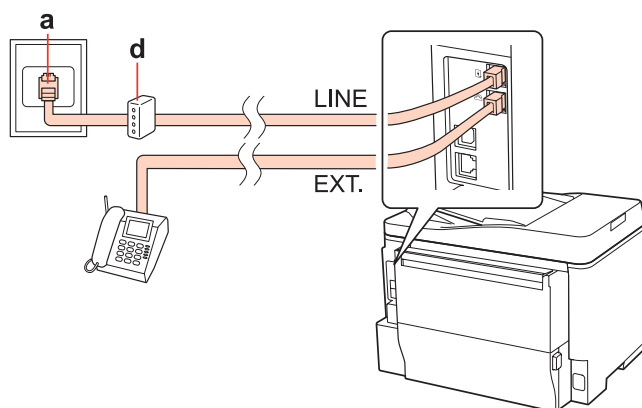
Notă:

- ❑ Consultați următoarele pentru alte metode de conectare.
- ❑ Pentru detalii, consultați documentația livrată împreună cu dispozitivul.

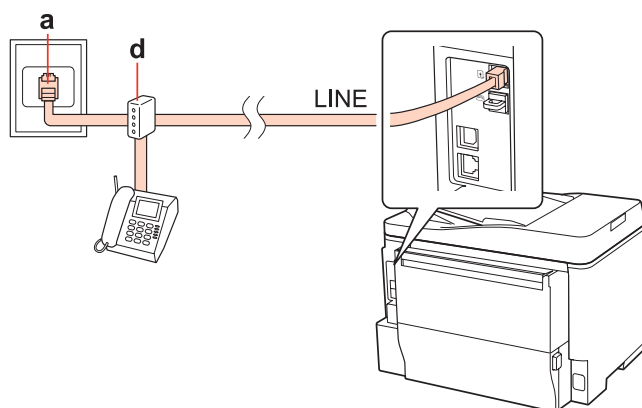
Conectarea la DSL



a	Priză telefonică de perete
b	Distribuitor
c	Modem DSL

Fax**Conectarea la ISDN (un număr de telefon)**

a	Priză de perete ISDN
d	Adaptor terminal sau router ISDN


Conectarea la ISDN (două numere de telefon)

a	Priză de perete ISDN
d	Adaptor terminal sau router ISDN

Verificarea conexiunii de fax


Urmați instrucțiunile de mai jos ca să verificați conexiunea de fax. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

1 Încărcați hârtie simplă A4.
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25

2 Accesați modul  **Setup**.

3 Selectați **Setări de fax**.

Fax

- 4** Selectați **Check Fax Connection**.
- 5** Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a tipări raportul.





Notă:





Dacă există erori, încercați soluțiile din raport.

Configurarea caracteristicilor de fax


Configurarea intrărilor de apelare rapidă

Puteți crea o listă de apelare rapidă care vă permite să selectați rapid numerele destinatarilor faxului când utilizați faxul. Se pot înregistra până la 60 de numere combinate ca intrări de apelare rapidă și apelare în grup.


Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a crea o listă de apelare rapidă. Utilizați butoanele , ,  sau  pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1** Accesați modul  **Fax**.
- 2** Accesați  **Menu**.
- 3** Selectați **Configurare apelare rapidă**.
- 4** Selectați **Creare**. Vizualizați numerele disponibile ale intrărilor de apelare rapidă.
- 5** Apăsați pe  sau  pentru a selecta numărul intrării de apelare rapidă pe care doriți să-l înregistrați. Puteți înregistra până la 60 de intrări.
- 6** Apăsați pe **OK**.
- 7** Utilizați tastatura numerică împreună cu alte butoane de pe panoul de control pentru a introduce numărul de telefon. Puteți introduce până la 64 de cifre.

Notă pentru WP-4540/WP-4545:

Pentru a separa numerele de telefon, introduceți un spațiu apăsând pe .

Notă pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

Pentru a separa numerele de telefon, introduceți un spațiu apăsând pe .

- 8** Apăsați pe **OK**.

Fax

- 9** Introduceți un nume pentru a identifica intrarea de apelare rapidă. Puteți introduce până la 30 de caractere.

Notă pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

Pentru detalii privind utilizarea tastaturii virtuale, consultați secțiunea de mai jos.

➡ „Utilizarea ecranului LCD” la pagina 19

- 10** Pentru WP-4540/WP-4545:
Apăsați pe **OK** pentru a înregistra numele.



Pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

Selecționați **Terminat** pentru a înregistra numele.

Configurarea intrărilor de apelare în grup

Puteți adăuga intrările de apelare rapidă unui grup, ceea ce vă permite să trimiteți simultan un fax mai multor destinatari. Se pot introduce până la 60 de numere combinate ca intrări de apelare rapidă și apelare în grup.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a adăuga intrări de apelare rapidă unui grup. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1** Accesați modul  **Fax**.
- 2** Accesați  **Menu**.
- 3** Selecționați **Configurare apelare grup**.
- 4** Selecționați **Creare**. Vizualizați numerele disponibile ale intrărilor de apelare în grup.
- 5** Apăsați pe ▲ sau ▼ pentru a selecta numărul intrării de apelare în grup pe care doriți să-l înregistrați.
- 6** Apăsați pe **OK**.
- 7** Introduceți un nume pentru a identifica intrarea de apelare în grup. Puteți introduce până la 30 de caractere.

Notă pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

Pentru detalii privind utilizarea tastaturii virtuale, consultați secțiunea de mai jos.

➡ „Utilizarea ecranului LCD” la pagina 19

- 8** Pentru WP-4540/WP-4545:
Apăsați pe **OK** pentru a înregistra numele.

Pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

Selecționați **Terminat** pentru a înregistra numele.

Fax

9 Apăsați pe ▲ sau ▼ pentru a selecta numărul intrării de apelare rapidă pe care doriți să-l înregistrați în lista de apelare în grup.

10 Pentru WP-4540/WP-4545:
Apăsați pe ☒ pentru a adăuga intrarea de apelare rapidă la apelarea în grup.

Notă pentru WP-4540/WP-4545:

Apăsați din nou pe ☒ pentru a revoca adăugarea intrării de apelare rapidă pe care ați selectat-o.

Pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

Apăsați pe ► pentru a adăuga intrarea de apelare rapidă la apelarea în grup.

Notă pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

Apăsați pe ◀ pentru a revoca adăugarea intrării de apelare rapidă pe care ați selectat-o.

11 Repetați pașii 9 și 10 pentru a adăuga alte intrări de apelare rapidă la lista de apelare în grup. Puteți înregistra până la 30 de intrări de apelare rapidă într-o apelare în grup.

12 Apăsați pe OK pentru a finaliza crearea unei liste de apelare în grup.

Crearea informațiilor din antet


Puteți crea un antet de fax adăugând informații cum ar fi numărul de telefon sau numele dvs.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a crea un antet de fax. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

Notă:

Asigurați-vă că ați setat corect ora.

➔ „Setarea/Modificarea orei și a regiunii” la pagina 141

1 Accesați modul  **Setup**.

2 Selectați **Setări de fax**.

3 Selectați **Comunicații**.

4 Selectați **Antet**.

5 Selectați **Antet fax**.

Fax

- 6** Introduceți informațiile pentru antet. Puteți introduce până la 40 de caractere.

Notă pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

Pentru detalii privind utilizarea tastaturii virtuale, consultați secțiunea de mai jos.

➔ „Utilizarea ecranului LCD” la pagina 19



- 7** Pentru WP-4540/WP-4545:
Apăsați pe **OK**.


Pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
Selectați **Terminat**.

- 8** Selectați **Nr. dvs. de telefon**.



- 9** Utilizați tastatura numerică împreună cu alte butoane de pe panoul de control pentru a introduce numărul dvs. de telefon. Puteți introduce până la 20 de cifre.

Notă pentru WP-4540/WP-4545:

☐ Apăsați pe  pentru a introduce un spațiu și apăsați pe  pentru ștergere.

☐ Apăsați pe butonul # pentru a introduce semnul plus (+) care reprezintă prefixul apelului internațional. Rețineți că butoanele * și  nu funcționează.

Notă pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:





☐ Apăsați pe  pentru a introduce un spațiu și apăsați pe  pentru ștergere.

☐ Apăsați pe butonul # pentru a introduce semnul plus (+) care reprezintă prefixul apelului internațional. Rețineți că butonul * nu funcționează.

- 10** Apăsați pe **OK** pentru a înregistra informațiile antetului.


Modificarea setării de ieșire a faxului pentru tipărire

Puteți selecta dacă doriți salvarea faxului primit ca fișier de date sau tipărirea acestuia. Pentru a imprima faxul, urmați pașii de mai jos.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a modifica setarea de ieșire a faxului pentru tipărire. Utilizați butoanele , ,  sau  pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

Notă:

- ☐ Utilizați Utilitarul FAX pentru a modifica setarea de salvare a faxului primit ca fișier de date. Nu puteți modifica setarea pentru salvare din panoul de control.
- ☐ Când modificați setarea de la salvare la tipărire, datele de fax stocate în memoria produsului se vor imprima automat.

- 1** Accesați modul  **Setup**.

Fax

- 2** Selectați **Setări de fax**.
- 3** Selectați **Setări de primire**.
- 4** Selectați **Ieșire fax**.
- 5** Apăsați pe **OK**.
- 6** Selectați **Da**.

Selectarea sursei de hârtie pentru a tipări faxul

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a selecta sursa de hârtie pentru tipărirea faxului. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1** Accesați modul **Setup**.
- 2** Selectați **Setări de fax**.
- 3** Selectați **Setări de primire**.
- 4** Selectați **Sursă hârtie de tipărit**.
- 5** Selectați sursa de hârtie pe care doriți să o schimbați.
- 6** Schimbați setarea.

Trimiterea faxurilor


Noțiuni de bază pentru trimiterea faxurilor

Pentru WP-4540/WP-4545:

Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1** Așezați originalul în alimentatorul automat de documente sau pe sticla pentru documente.
➡ „Amplasarea originalelor” la pagina 33



Fax


2 Accesați modul  **Fax**.

3 Apăsați pe **123**.

4 Utilizați tastele tastaturii numerice pentru a introduce numărul de fax și apăsați pe **OK**. Puteți introduce maximum 64 de cifre.

Notă:





- ☐ Pentru a separa numerele de telefon, introduceți un spațiu apăsând pe .
- ☐ Pentru a afișa ultimul număr de fax utilizat, apăsați pe **Redial**.
- ☐ Apăsați pe  **Menu** și selectați **Send Settings** pentru a modifica setările.

5 Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a porni trimiterea.


Notă:

Dacă numărul de fax este ocupat sau dacă există o problemă, produsul reapelează după un minut. Apăsați pe **Redial** pentru a reapela imediat.

Pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:




Utilizați butoanele , ,  sau  pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.


1 Așezați originalul în alimentatorul automat de documente sau pe sticla pentru documente.
➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33

2 Accesați modul  **Fax**.


3 Utilizați tastele tastaturii numerice pentru a introduce numărul de fax. Puteți introduce maximum 64 de cifre.

Notă:

- ☐ Pentru a separa numerele de telefon, introduceți un spațiu apăsând pe .
- ☐ Pentru a afișa ultimul număr de fax utilizat, apăsați pe  **Redial/Pause**.
- ☐ Apăsați pe  **Menu** și selectați **Send Settings** pentru a modifica setările.

4 Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a porni trimiterea.

Notă:

Dacă numărul de fax este ocupat sau dacă există o problemă, produsul reapelează după un minut. Apăsați pe  **Redial/Pause** pentru a reapela imediat.


Fax

Trimiterea faxurilor utilizând apelarea rapidă/apelarea în grup


Puteți adăuga intrări de apelare rapidă unui grup, ceea ce vă permite să trimiteți simultan un fax mai multor destinatari. Se pot introduce până la 60 de numere combinate ca intrări de apelare rapidă și apelare în grup.


Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a trimite faxuri utilizând apelarea rapidă/apelarea în grup. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

1 Așezați originalul în alimentatorul automat de documente sau pe sticla pentru documente.
➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33

2 Accesați modul  **Fax**.


3 Pentru WP-4540/WP-4545:
Apăsați pe **Speed Dial** sau **Group Dial**.


Pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
Apăsați pe  **Speed Dial**.

Notă pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
Apăsați pe  **Speed Dial** pentru a comuta la lista de apelare rapidă sau la lista de apelare în grup.

4 Selectați numărul intrării pentru trimitere.

Notă:
Apăsați pe  **Menu** și selectați **Send Settings** pentru a modifica setările.

5 Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a porni trimiterea.

Notă:
Pentru a scana și trimite pe fax ambele fețe ale originalului, încărcați originalul în AAD. După pasul 4, apăsați pe  **Menu** și selectați **Send Settings - Trimit. fax pe 2 fețe - Activat**.



Trimiterea faxurilor prin distribuție

Distribuția vă permite să trimiteți cu ușurință același fax către mai multe numere (până la 30) utilizând apelarea rapidă/apelarea în grup sau prin introducerea numerelor de fax.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a trimite faxuri prin distribuție. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.



Notă:
Puteți trimite numai faxuri în alb și negru.

Fax**Pentru WP-4540/WP-4545:**

- 1** Așezați originalul în alimentatorul automat de documente sau pe sticla pentru documente.
➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33
- 2** Accesați modul  **Fax**.
- 3** Accesați  **Menu**.
- 4** Selectați **Broadcast Fax**.

Notă:





Pentru a selecta destinatari dintr-o listă de apelare rapidă sau în grup, mergeți la pasul 9.

- 5** Apăsați pe .
- 6** Introduceți un număr de fax.
- 7** Apăsați pe **OK**.
- 8** Apăsați pe  și apoi adăugați numărul de fax.


Notă:

☐ Pentru a adăuga alt număr, repetați pașii de la 5 la 8.


☐ Dacă nu mai doriți să adăugați destinatari din lista de apelare rapidă/apelare în grup, apăsați pe **OK** și mergeți la pasul 12.

- 9** Selectați **Speed Dial** sau **Group Dial**.
- 10** Apăsați pe  sau pe  pentru a selecta numărul intrării și apoi apăsați pe .
- 11** Apăsați pe **OK**. Vizualizați un mesaj de confirmare.
- 12** Apăsați pe butonul  **Start** (B&W) pentru a porni trimiterea.

Pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:

- 1** Așezați originalul în alimentatorul automat de documente sau pe sticla pentru documente.
➔ „Amplasarea originalelor” la pagina 33
- 2** Accesați modul  **Fax**.


Fax


3 Accesați  **Menu**.

4 Selectați **Broadcast Fax**.

Notă:

Pentru a selecta destinatari dintr-o listă de apelare rapidă sau în grup, mergeți la pasul 7.

5 Apăsați pe  și apoi introduceți un număr de fax.




6 Apăsați pe  și apoi adăugați numărul de fax.

Notă:


☐ Pentru a adăuga alt număr, repetați pașii de la 5 și 6.

☐ Dacă nu mai doriți să adăugați destinatari din lista de apelare rapidă/apelare în grup, apăsați pe **OK** și mergeți la pasul 10.

7 Selectați lista de apelare rapidă sau de apelare în grup.

8 Apăsați pe  sau pe  pentru a selecta un număr de intrare și apoi apăsați pe  pentru a adăuga numere de telefon. Repetați acest pas pentru a adăuga altă intrare.





Notă:

Pentru a revoca adăugarea intrării, apăsați pe .

9 Apăsați pe **OK**. Vizualizați un mesaj de confirmare.

10 Apăsați pe butonul  **Start** (B&W) pentru trimitere faxul.

Trimiterea unui fax la o oră stabilită

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a trimite un fax la o oră stabilită. Utilizați butoanele , ,  sau  pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

Notă:

☐ Asigurați-vă că ați setat corect ora.





➔ [„Setarea/Modificarea orei și a regiunii” la pagina 141](#)

☐ Puteți trimite numai faxuri în alb și negru.


1 Așezați originalul în alimentatorul automat de documente sau pe sticla pentru documente.

➔ [„Amplasarea originalelor” la pagina 33](#)

Fax

- 2** Accesați modul  **Fax**.
- 3** Introduceți un număr de fax. De asemenea, puteți utiliza reapelarea, listele de apelare rapidă sau de apelare în grup pentru a selecta numerele de fax.
- 4** Accesați  **Menu**.
- 5** Selectați **Trim. ulterioară fax**.
- 6** Selectați **Activat**.
- 7** Setați ora la care doriți să trimiteți faxul și apoi apăsați pe **OK**.
- 8** Apăsați pe  **Back** pentru a reveni la ecranul de trimitere a faxului.
- 9** Apăsați pe butonul  **Start** (B&W) pentru a rezerva un fax.

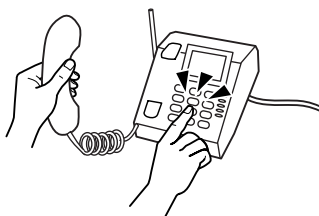
Notă:


*Dacă doriți să revocați trimiterea faxului la ora stabilită, apăsați pe  **Stop/Reset**.*

Trimiterea unui fax de la un telefon conectat

Dacă destinatarul are același număr de telefon pentru telefon și fax, puteți trimite un fax după discuția telefonică, fără a pune receptorul în furcă.

- 1** Așezați originalul în alimentatorul automat de documente sau pe sticla pentru documente.
➔ [„Amplasarea originalelor” la pagina 33](#)
- 2** Apelați un număr de pe telefonul conectat la produs.



- 3** Selectați **Trimitere**.
- 4** Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a trimite faxul.

Fax

- 5** Puneți receptorul în furcă.



Primirea faxurilor


Primirea automată a faxurilor

Produsul primește și imprimă automat faxuri în modul Răspuns automat.

Notă:


- ☐ În funcție de setările din **OK**, faxul primit se salvează ca date sau se tipărește.
➔ „Modificarea setării de ieșire a faxului pentru tipărire” la pagina 104
- ☐ Dacă opțiunea **Ieșire fax** este setată la **Save**, datele de fax primite se salvează automat ca date și puteți ignora pasul 1.

- 1** Încărcați hârtie simplă A4.
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25

- 2** Apăsați pe  **Auto Answer** pentru a activa modul Răspuns automat.

Notă:



- ☐ Dacă la acest produs s-a conectat direct un robot telefonic, asigurați-vă că setați corect opțiunea **Nr. apel. înainte de a răsp.** utilizând procedura următoare.
- ☐ În funcție de regiune, este posibil ca opțiunea **Nr. apel. înainte de a răsp.** să nu fie disponibilă.

- 3** Accesați modul  **Setup**.

- 4** Selectați **Setări de fax**.

- 5** Selectați **Comunicații**.

- 6** Selectați **Nr. apel. înainte de a răsp.**

- 7** Apăsați pe  sau pe  pentru a selecta numărul de apeluri și apoi apăsați pe **OK**.

Fax**Atenție:**

Selecția mai multe apeluri decât este necesar pentru a răspunde robotul telefonic. Dacă este setat să răspundă la al patrulea apel, setați produsul să răspundă la al cincilea apel sau mai mult. În caz contrar, robotul telefonic nu poate primi apeluri vocale.

Notă:

Când primiți un apel iar la celălalt capăt al liniei este un fax, produsul primește faxul automat chiar dacă robotul telefonic preia apelul. Dacă răspundeți la telefon, așteptați până când ecranul LCD afișează un mesaj care vă informează că s-a efectuat o conexiune înainte de a pune receptorul în furcă. Dacă la celălalt capăt al liniei este un apelant, telefonul se poate utiliza în mod obișnuit sau se poate lăsa un mesaj pe robotul telefonic.

Primirea manuală a faxurilor

Dacă telefonul este conectat la produs și modul Răspuns automat s-a setat la Oprit, puteți primi date de fax după efectuarea conexiunii.

Notă:

- ☐ În funcție de setările din **Ieșire fax**, faxul primit se salvează ca date sau se tipărește.
➔ „Modificarea setării de ieșire a faxului pentru tipărire” la pagina 104
- ☐ Dacă opțiunea **Ieșire fax** este setată la **Save**, datele de fax primite se salvează automat ca date și puteți ignora pasul 1.

1

Încărcați hârtie simplă A4.

➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25

2

Când sună telefonul, ridicați telefonul conectat la produs.

**3**

Selecția OK.

4

Apăsați pe unul din butoanele **Start** pentru a primi faxul și apoi puneți telefonul înapoi în furcă.

Notă:

Dacă opțiunea **Ieșire fax** este setată la **Save**, datele de fax primite se salvează automat ca date și nu mai trebuie să continuați cu pasul 5.

5

Apăsați pe unul din butoanele **Start** pentru a tipări faxurile.

Fax




Primirea unui fax prin apelare selectivă

Această caracteristică vă permite să primiți un fax de la serviciul de informații despre fax pe care l-ați apelat.

Notă:


- ☐ În funcție de setările din **Ieșire fax**, faxul primit se salvează ca date sau se tipărește.
➔ „Modificarea setării de ieșire a faxului pentru tipărire” la pagina 104
- ☐ Dacă opțiunea **Ieșire fax** este setată la **Save**, datele de fax primite se salvează automat ca date și puteți ignora pasul 1.

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a primi un fax prin apelare selectivă. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1** Încărcați hârtie simplă A4.
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25
- 2** Accesați modul  **Fax**.
- 3** Accesați  **Menu**.
- 4** Selectați **Apelare selectivă**.
- 5** Introduceți numărul de fax.
- 6** Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a primi faxul.

Notă:

- ☐ Dacă opțiunea **Ieșire fax** este setată la **Save**, datele de fax primite se salvează automat ca date și nu mai trebuie să continuați cu pasul 7.
- ☐ Dacă modul **Auto Answer** este activat, datele de fax primite se tipăresc automat și nu mai trebuie să continuați cu pasul 7.






- 7** Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a tipări faxul primit.

Rapoarte de tipărire

Urmați instrucțiunile de mai jos pentru a tipări un raport de fax. Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1** Încărcați hârtie simplă A4.
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25

Fax

- 2** Accesați modul  **Fax**.
 - 3** Accesați  **Menu**.
 - 4** Selectați **Broadcast Fax**.
 - 5** Apăsați pe  sau pe  pentru a selecta un element.
 - 6** Apăsați pe **OK**.
- Notă:**
Pe ecran se poate vizualiza numai opțiunea *Jurnal fax*.
- 7** Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a tipări raportul selectat.

Lista de meniu a modului Fax

Consultați secțiunea de mai jos pentru lista de meniu a modului Fax.

➔ „Lista de meniu a modului Fax” la pagina 122

Utilizarea panoului de control

Selectarea unui mod


Puteți utiliza acest produs ca imprimantă, copiator, scanner sau fax. Când utilizați una dintre aceste funcții, cu excepția funcției de imprimantă, selectați funcția dorită apăsând pe butonul de mod corespunzător de pe panoul de control. La selectarea modului, se afișează ecranul principal al fiecărui mod.

Pe panoul de control există trei butoane de mod care vă permit să comutați între moduri: modul Copiere, modul Scanare și modul Fax. În plus, mai puteți utiliza butonul Configurare pentru a efectua diferite setări pentru acest produs.

Modul Configurare

Setări de blocare

Puteți bloca panoul de control împotriva copiilor sau pentru a preveni modificările neautorizate rezultate în urma utilizării panoului de control.

- 1 Accesați modul  **Setup**.
- 2 Selectați **Setări de blocare**.
- 3 Selectați **Activat**.
- 4 Introduceți parola. Puteți introduce până la 20 de caractere.

Notă pentru WP-4511/WP-4515/WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
 Pentru detalii privind utilizarea tastaturii virtuale, consultați „Utilizarea ecranului LCD” la pagina 19.

- 5 Pentru WP-4540/WP-4545:
 Apăsați pe **OK**.

Pentru WP-4511/WP-4515/WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535:
 Apăsați pe butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a selecta **Terminat** și apoi apăsați pe butonul **OK**.

Notă:

- ☐ Pentru a dezactiva setările de blocare sau pentru a schimba parola, efectuați pașii 1 și 2 de mai sus și urmați instrucțiunile de pe ecran.
- ☐ Dacă ați uitat parola, contactați serviciul de asistență Epson.
 ➔ „Unde puteți obține ajutor” la pagina 199


Utilizarea panoului de control

Temporizator oprire

Notă:


Această funcție nu este disponibilă pentru modelul cu fax.

Puteți regla ora înainte de a aplica gestionarea alimentării. Orice creștere va afecta randamentul energetic al imprimantei. Țineți cont de mediul înconjurător înainte de a efectua modificări.

- 1 Accesați modul  **Setup**.
- 2 Selectați **Configurare imprimantă**.
- 3 Selectați **Cronometru oprire**.
- 4 Selectați ora.


Format hârtie încărcată

Selectați formatul hârtiei încărcate în tava din spate și în casete.

- 1 Accesați modul  **Setup**.
- 2 Selectați **Configurare imprimantă**.
- 3 Selectați **Format hârtie încărcată**.
- 4 Selectați sursa hârtiei încărcate.
- 5 Selectați formatul hârtiei încărcate.

Notificare format de hârtie

Dacă doriți să ignorați o eroare privind formatul hârtiei, selectați **Dezactivat**. Când dezactivați acest element, produsul imprimă în continuare chiar dacă dimensiunea imaginii depășește zona de tipărire a formatului hârtiei. Acest lucru poate provoca dăre din cauza cernelii care nu se transferă corespunzător pe hârtie. Când se activează acest element, produsul oprește tipărirea dacă apare o eroare privind formatul hârtiei.

- 1 Accesați modul  **Setup**.
- 2 Selectați **Configurare imprimantă**.


Utilizarea panoului de control

3 Selectați **Observație format hârtie**.


4 Selectați **Activat** sau **Dezactivat**.

Tipărire foaie de stare

Tipărește o foaie care prezintă setările curente ale produsului și opțiunile instalate. Această foaie poate fi utilă pentru a confirma dacă opțiunile s-au instalat corect.

1 Accesați modul  **Setup**.

2 Selectați **Tipărire fișă de stare**.

3 Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a tipări foaia de stare.

Lista de meniu a modului Configurare

Notă:

În funcție de model, unele funcții s-ar putea să nu fie disponibile.

Meniu	Element setare	Descriere
Nivele de cerneală	-	Verifică starea cartușelor de cerneală și a casetei de întreținere.
Mentenanță	Nozzle Check	Tipărește un model de verificare a duzelor pentru a verifica starea capului de tipărire.
	Setare	Curăță capul de tipărire pentru a îmbunătăți starea capului.
	Head Alignment	Ajustează alinierea capului de tipărire.

Utilizarea panoului de control

Meniu	Element setare	Descriere
Configurare imprimantă	Format hârtie încărcată	➡ Consultați „Format hârtie încărcată” la pagina 116
	Hârtie groasă	Activați când tipăriți pe hârtie groasă.
	Timp de uscare	Setează timpul de uscare când se tipărește pe 2 fețe.
	Sunet	Activat, Dezactivat
	Cronometru oprire	Această funcție nu este disponibilă pentru modelul cu fax. ➡ Consultați „Temporizator oprire” la pagina 116
	Data/Ora	➡ Consultați „Setarea/Modificarea orei și a regiunii” la pagina 141
	Ora de vară	-
	Țara/Regiunea	➡ Consultați „Setarea/Modificarea orei și a regiunii” la pagina 141
	Limbă/Language	-
	Observație format hârtie	➡ Consultați „Notificare format de hârtie” la pagina 116
Setări Wi-Fi/rețea	Pentru detalii despre elementele de setare, consultați Ghidul de rețea online.	
Network/Wi-Fi Settings	Pentru detalii despre elementele de setare, consultați Ghidul de rețea online.	
Configurare partajare fișiere	Pentru detalii despre elementele de setare, consultați Ghidul de rețea online.	
Setări de fax	Send Settings	<p>Resolution: Selectați această opțiune pentru a modifica rezoluția datelor de fax pe care le trimiteți.</p> <p>Qualität: Selectați această opțiune pentru a modifica calitatea datelor de fax pe care le trimiteți.</p> <p>Contrast: Selectați această opțiune pentru a schimba contrastul datelor de fax pe care le trimiteți.</p> <p>Trimit. fax pe 2 fețe: Activați când trimiteți originale cu două fețe în AAD.</p> <p>Ultimul raport de transmisie: Indică dacă sau când produsul tipărește un raport pentru faxurile trimise. Selectați Dezactivat pentru a dezactiva tipărirea rapoartelor, selectați La eroare pentru a tipări rapoarte numai la apariția unei erori sau selectați La transmitere pentru a tipări rapoarte pentru fiecare fax trimis.</p>
	Setări de primire	<p>Sursă hârtie de tipărit: ➡ Consultați „Selectarea sursei de hârtie pentru a tipări faxul” la pagina 105</p> <p>Reducere automată: Indică dacă faxurile mari primite se reduc ca dimensiune pentru a se încadra în formatul A4 sau dacă se tipăresc la dimensiunea originală pe mai multe foi.</p> <p>Ieșire fax: ➡ Consultați „Modificarea setării de ieșire a faxului pentru tipărire” la pagina 104</p>

Utilizarea panoului de control

Meniu	Element setare	Descriere
	Comunicații	<p>Mod apelare: Indică tipul sistemului telefonic la care ați conectat produsul. În funcție de regiune, această setare s-ar putea să nu fie afișată.</p> <p>DRD: Indică tipul modelului de apelare pentru răspuns pe care doriți să-l utilizați la primirea faxurilor. Pentru a selecta altă opțiune decât Tot (sau Dezactivat), trebuie să configurați sistemul telefonic pentru a utiliza modele de apelare diferite. Această opțiunea poate avea starea Activat sau Dezactivat, în funcție de regiune.</p> <p>ECM: Indică dacă se utilizează sau nu modul de corectare a erorilor pentru a corecta automat datele de fax trimise/primite cu erori din cauza liniei sau a altor probleme. Faxurile color nu se pot trimite/primi când setarea ECM este dezactivată.</p> <p>V.34: Indică viteza cu care transmiteți și primiți faxuri. Activat este de 33,6 Kbps și Dezactivat este de 14,4 Kbps.</p> <p>Nr. apel. înainte de a răsp.: Indică numărul de apeluri care trebuie să aibă loc înainte ca produsul să primească automat un fax. În funcție de regiune, această setare s-ar putea să nu fie afișată.</p> <p>Detectare ton apel: Când se setează la Activat, produsul începe apelarea după detectarea tonului de apel. Este posibil să nu poată detecta un ton de apel dacă s-a conectat la PBX (centrală telefonică privată) sau la TA (adaptor terminal). În acest caz, setați la Dezactivat. Totuși, procedând astfel se poate pierde prima cifră a unui număr de fax, faxul fiind trimis la un număr greșit.</p> <p>Antet: ➔ Consultați „Crearea informațiilor din antet” la pagina 103</p>
	Check Fax Connection	Verifică starea conexiunii de fax.
Tipărire fișă de stare	-	➔ Consultați „Tipărire foaie de stare” la pagina 117
Setări de blocare	Activat, Dezactivat, Schimbare parolă	➔ Consultați „Setări de blocare” la pagina 115

Utilizarea panoului de control

Meniu	Element setare	Descriere
Restabilire setări implicite	Setări trimitere/primire fax	Inițializează setările de primire/trimitere a faxurilor la setările implicite de fabrică.
	Setări date fax	Inițializează setările datelor de fax la setările implicite de fabrică.
	Setări Wi-Fi/rețea	Inițializează setările Wi-Fi/de rețea la setările implicite de fabrică.
	Network/Wi-Fi Settings	Inițializează setările de rețea/Wi-Fi la setările implicite de fabrică.
	Setări de rețea	Inițializează setările de rețea la setările implicite de fabrică.
	Toate cu excepția setărilor Wi-Fi/rețea & fax	Inițializează toate setările cu excepția setărilor Wi-Fi/rețea și fax la setările implicite de fabrică.
	All except Network/Wi-Fi & Fax Settings	Inițializează toate setările cu excepția setărilor de rețea/Wi-Fi și fax la setările implicite de fabrică.
	Tot cu excepția setărilor de rețea și fax	Inițializează toate setările cu excepția setărilor de rețea și fax la setările implicite de fabrică.
	Toate cu excepția setărilor de rețea	Inițializează toate setările cu excepția setărilor de rețea la setările implicite de fabrică.
	Toate setările	Inițializează setările la setările implicite de fabrică.

Modul Copiere

Lista de meniu a modului Copiere

Notă:

În funcție de model, unele funcții s-ar putea să nu fie disponibile.

Utilizarea panoului de control

Meniu	Setări și opțiuni	
Setări hârtie și copiere	Tipărire duplex	1>1 copie pe pagină, 1>2 copii pe pagină, 2>1 copie pe pagină, 1>2 copii pe pagină
	Copiere colaționată	Dezactivat, Activat
	Aspect	Cu margini, 2 copii pe pagină
	Micșorare/Mărire	Dim. personalizată, Dim. reală, Autoajus. pg, 10 x 15 cm->A4, A4->10 x 15 cm, 13 x 18->10 x 15, 10 x 15->13 x 18, A5->A4, A4->A5
	Format hârtie	A4, A5, 4 x 6 in, 5 x 7 in
	Tip hârtie	Hârtie simplă, Mată, Lucioasă premium, Ultralucioasă, Lucioasă, Hârtie foto
	Qualität	Calit. standard, Cel mai bun
	Orientarea documentului	Portret, Peisaj
	Direcție de pliere	Stânga, Sus
	Margine de legătură	Stânga, Sus
Mentenanță	Nozzle Check	
	Setare	
	Head Alignment	
Problem Solver		

Modul Scanare

Lista de meniu a modului Scanare

Notă:

În funcție de model, unele funcții s-ar putea să nu fie disponibile.

Utilizarea panoului de control

Meniu	Setări și opțiuni	
Scanare la dispozitiv USB	Format	JPEG, PDF
	Scanare pe 2 fețe	Dezactivat, Activat
	Zonă de scanare	A4, Trunchiere automată, Aria max
	Document	Text, Fotografie
	Resolution	200dpi, 300dpi, 600dpi
	Contrast	de la -4 la +4
	Orientarea documentului	Portret, Peisaj
	Direcție de pliere	Stânga, Sus
Scanare către PC* ¹		
Scanare către PC (PDF)* ¹		
Scanare către PC (Email)* ¹		
Scanare la PC (WSD)* ²		

*1 Consultați meniul Scanare ☰ de mai jos.

*2 Disponibilă pentru computerele pe care se execută versiunea în engleză a sistemului Windows 7 sau Vista.

Meniul Scanare ☰

Setări scanare	Scanare pe 2 fețe	Dezactivat, Activat
Mentenanță	Nozzle Check	
	Setare	
	Head Alignment	
Problem Solver		

Modul Fax

Lista de meniu a modului Fax

Notă:

- ☐ Aceste funcții sunt disponibile numai pentru modelele dotate cu fax.
- ☐ În funcție de model, unele funcții s-ar putea să nu fie disponibile.





Utilizarea panoului de control

Meniu	Element setare	Descriere
Send Settings	Resolution	Selectați această opțiune pentru a modifica rezoluția datelor de fax pe care le trimiteți.
	Qualität	Selectați această opțiune pentru a schimba calitatea datelor de fax pe care le trimiteți.
	Contrast	Selectați această opțiune pentru a schimba contrastul datelor de fax pe care le trimiteți.
	Trimit. fax pe 2 fețe	Activați când trimiteți originale pe 2 fețe în AAD.
Configurare apelare rapidă	Creare	➡ Consultați „Configurarea intrărilor de apelare rapidă” la pagina 101
	Editare	
	Delete	
Configurare apelare grup	Creare	➡ Consultați „Configurarea intrărilor de apelare în grup” la pagina 102
	Editare	
	Delete	
Trim. ulterioară fax	-	➡ Consultați „Trimiterea unui fax la o oră stabilită” la pagina 109
Broadcast Fax	-	➡ Consultați „Trimiterea faxurilor prin distribuție” la pagina 107
Apelare selectivă	-	➡ Consultați „Primirea unui fax prin apelare selectivă” la pagina 113
Broadcast Fax	Jurnal fax	Tipărește sau afișează jurnalul comunicațiilor.
	Broadcast Fax	Tipărește un jurnal al comunicațiilor pentru ultima transmisie sau rezultatele apelării selective anterioare primite.
	Listă apelare rapidă	Tipărește lista apelării rapide.
	Listă apelare grup	Tipărește lista apelării în grup.
	Retipărire faxuri	Retipărește de la ultimul fax primit. Când memoria este plină, se șterg mai întâi faxurile cele mai vechi.
	Protocol urmărire	Tipărește protocolul pentru ultima comunicație.
Mentenanță	Nozzle Check	
	Setare	
	Head Alignment	
Problem Solver		

Mesaje de eroare

Această secțiune descrie înțelesul mesajelor afișate pe ecranul LCD.

Utilizarea panoului de control

Mesaje de eroare	Soluții
Paper out or Paper jam (Fără hârtie sau blocaj de hârtie)	➔ Consultați „Blocajele de hârtie” la pagina 156
No paper source matches paper size setting. Load XXX paper in YYY. Press  or  . (Nicio sursă de hârtie nu se potrivește cu setarea formatului hârtiei. Încărcați hârtie XXX în YYY. Apăsăți pe sau pe.)	➔ Consultați „Încărcarea hârtiei” la pagina 25
No paper source matches paper size setting. Load appropriate paper in YYY. Press  or  . (Nicio sursă de hârtie nu se potrivește cu setarea formatului hârtiei. Încărcați hârtie corespunzătoare în YYY. Apăsăți pe sau pe.)	
A apărut o eroare la imprimantă. Opriți și reporniți alimentarea. Pentru detalii consultați documentația.	Opriți și reporniți imprimanta. Verificați dacă nu mai este hârtie în imprimantă. Dacă mesajul de eroare apare în continuare, contactați serviciul de asistență Epson.
Eroare imprimantă. Opriți și reporniți dispozitivul. Pentru detalii, consultați documentația.	
Eroare de comunicații. Conectați computerul.	Asigurați-vă că s-a conectat corect computerul. Dacă mesajul de eroare apare în continuare, asigurați-vă că software-ul de scanare este instalat pe computer și că setările software-ului sunt corecte.
Communication error. Make sure the computer is connected, then try again. (Eroare de comunicații. Asigurați-vă că s-a conectat computerul și încercați din nou).	
Rezervorul de cerneală de întreț. este aproape consumat.	Înlocuiți caseta de întreținere înainte de terminarea perioadei de funcționare. ➔ Consultați „Înlocuirea casetei de întreținere” la pagina 133 Când caseta de întreținere este plină, imprimanta se oprește și trebuie să înlocuiți caseta de întreținere pentru a continua tipărirea.
Rezervorul de cerneală de întreț. este aproape consumat. Trebuie să îl înlocuiți.	Înlocuiți caseta de întreținere. ➔ Consultați „Înlocuirea casetei de întreținere” la pagina 133
Nu recunoaște dispozitivul USB.	Asigurați-vă că dispozitivul USB s-a introdus corect.
Cannot recognize device. (Imposibil de recunoscut dispozitivul).	Asigurați-vă că discul de stocare s-a introdus corect.
Dispozitivul nu este recunoscut. Verificați dacă dispozitivul conectat poate stoca date.	
Nu s-a detectat ton de apel. Verificați conexiunea de fax.	Asigurați-vă că s-a conectat corect cablul telefonic și că linia telefonică funcționează. ➔ Consultați „Conectarea la o linie telefonică” la pagina 97 Dacă ați conectat produsul la linie telefonică PBX (centrală telefonică privată) sau la un adaptor de terminal, dezactivați opțiunea Detectare ton apel . ➔ Consultați „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117 (Setări de fax > Comunicații > Detectare ton apel)
Combinăția adresă IP și mască subrețea este invalidă. Consultați documentația.	Consultați Ghidul de rețea online.
Recovery Mode	Actualizarea de firmware nu a reușit. Va trebui să încercați din nou actualizarea de firmware. Pregătiți un cablu USB și vizitați site-ul local Epson pentru instrucțiuni ulterioare.

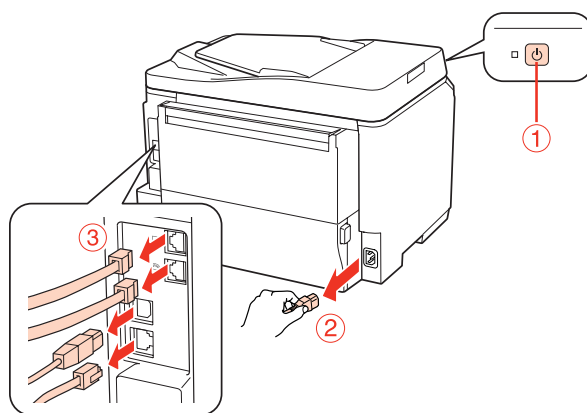
Opțiuni de instalare

Unitatea casetei de hârtie cu 250 de foi

Instalarea unității casetei de hârtie

Urmați pașii de mai jos pentru a instala unitatea casetei de hârtie.

- 1 Opriți produsul și deconectați cablul de alimentare și toate cablurile interfețelor.


Atenție:

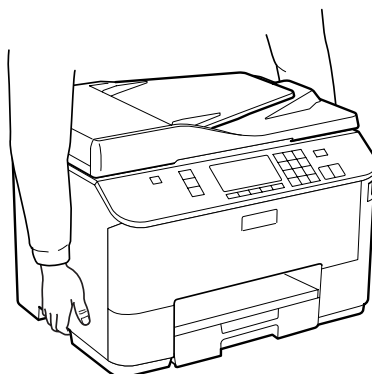
Asigurați-vă că ați deconectat cablul de alimentare de la produs pentru a preveni șocurile electrice.

- 2 Scoateți cu grijă unitatea casetei de hârtie din carton și așezați-o în locul în care intenționați să instalați produsul.

Notă:

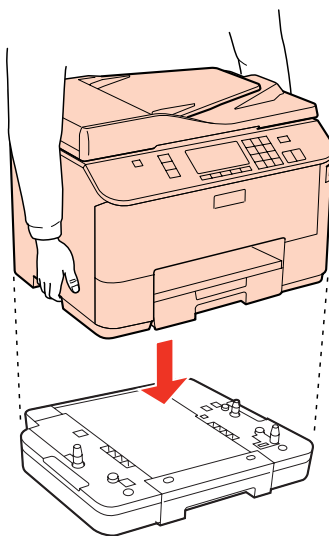
- ☐ Scoateți materialele de protecție de pe unitate.
- ☐ Păstrați toate materialele de protecție pentru cazul în care doriți să expediați ulterior unitatea opțională a casetei de hârtie.

- 3 Prindeți cu grijă produsul în poziția indicată mai jos și ridicați-l cu atenție.



Opțiuni de instalare

- 4** Aliniați colțurile produsului și unitatea, apoi așezați cu grijă produsul pe unitate, astfel încât conectorul și cei doi pini din partea superioară a unității să intre în borne și, respectiv, în orificiile din partea inferioară a produsului.



- 5** Reconectați toate cablurile interfețelor și cablul de alimentare.

- 6** Conectați cablul de alimentare a produsului la o priză electrică.

- 7** Porniți produsul.

Pentru a avea confirmarea faptului că opțiunea s-a instalat corect, tipăriți foaia de stare.

➔ [„Tipărire foaie de stare” la pagina 117](#)

Demontarea unității casetei

Efectuați procedura de instalare în ordine inversă.

Înlocuirea consumabilelor

Cartușele de cerneală

Verificarea stării cartușului de cerneală

Pentru Windows

Notă:

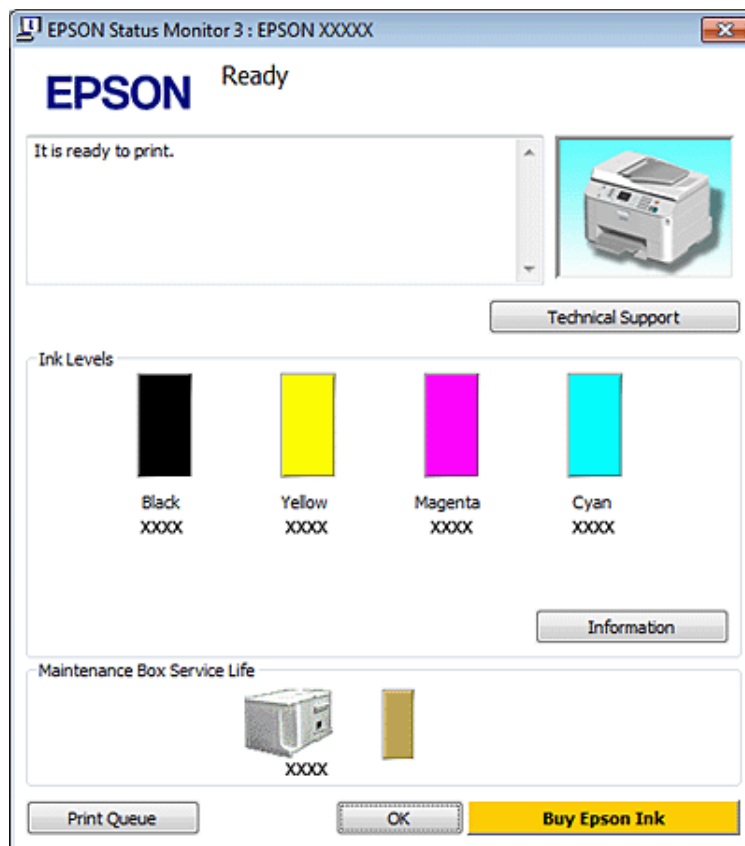
- ☐ Epson nu poate garanta calitatea sau siguranța funcțională a cernelii neoriginale. Dacă se montează cartușe de cerneală neoriginale, starea cartușului de cerneală nu va fi afișată.
- ☐ Când nivelul cernelii într-un cartuș scade, este afișat automat ecranul Low Ink Reminder (Avertizare cerneală). Puteți verifica de asemenea starea cartușului de cerneală prin intermediul acestui ecran. Dacă nu doriți afișarea acestui ecran, accesați mai întâi driverul imprimantei și apoi faceți clic pe fila **Maintenance (Întreținere)** și apoi pe **Monitoring Preferences (Preferințe de monitorizare)**. Pe ecranul Monitoring Preferences (Preferințe de monitorizare), debifați caseta de selectare **See Low Ink Reminder alerts (Consultați alertele Avertizare cerneală)**.
- ☐ Dacă un cartuș de cerneală se termină, pregătiți un nou cartuș.

Pentru verificarea stării cartușului, faceți una din acțiunile următoare:

- ☐ Deschideți driverul imprimantei, faceți clic pe fila **Main (Principal)**, apoi faceți clic pe butonul **Ink Levels (Nivele de cerneală)**.
- ☐ Faceți dublu clic pe pictograma pentru acces rapid la imprimantă de pe Windows taskbar (bara de activități). Pentru adăugarea unei pictograme pe taskbar (bara de activități),
 - ➔ „Din pictograma de acces rapid din bara de activități” la pagina 38

Înlocuirea consumabilelor

- ❑ Deschideți driverul imprimantei, faceți clic pe fila **Maintenance (Întreținere)**, apoi faceți clic pe butonul **EPSON Status Monitor 3**. Este afișată grafic starea cartușului de cerneală.



Notă:

- ❑ La tipărirea monocromă sau în tonuri de gri, se pot utiliza cernelurile colorate în locul cernelii negre, în funcție de tipul de hârtie sau de setările calității de imprimare. Asta deoarece se utilizează un amestec de cerneluri colorate pentru a crea culoarea neagră.
- ❑ Dacă nu se afișează EPSON Status Monitor 3, accesați driverul imprimantei, faceți clic pe fila **Maintenance (Întreținere)** și apoi pe butonul **Extended Settings (Setări extinse)**. În fereastra Extended Settings (Setări extinse), bifați caseta de selectare **Enable EPSON Status Monitor 3 (Activare EPSON Status Monitor 3)**.
- ❑ În funcție de setările curente, se poate afișa monitorizarea simplificată a stării. Faceți clic pe butonul **Details (Detalii)** pentru a afișa fereastra de mai sus.
- ❑ Nivelurile de cerneală afișate reprezintă o indicație aproximativă.

Pentru Mac OS X

Notă:

Dacă un cartuș de cerneală se termină, pregătiți un nou cartuș.

Puteți verifica starea cartușului de cerneală utilizând programul EPSON Status Monitor. Urmăriți etapele de mai jos.

1

Accesați dialogul Epson Printer Utility 4.

➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38

Înlocuirea consumabilelor

2

Faceți clic pe butonul **EPSON Status Monitor**. Este afișat programul EPSON Status Monitor.



Notă:

- ☐ Este afișată grafic starea cartușului de cerneală la prima deschidere a programului EPSON Status Monitor. Pentru actualizarea stării cartușului, faceți clic pe **Update (Actualizare)**.
- ☐ Epson nu poate garanta calitatea sau siguranța funcțională a cernelii neoriginale. Dacă se montează cartușe de cerneală neoriginale, starea cartușului de cerneală nu va fi afișată.
- ☐ La tipărirea monocromă sau în tonuri de gri, se pot utiliza cernelurile colorate în locul cernelii negre, în funcție de tipul de hârtie sau de setările calității de imprimare. Asta deoarece se utilizează un amestec de cerneluri colorate pentru a crea culoarea neagră.
- ☐ Nivelurile de cerneală afișate reprezintă o indicație aproximativă.

Utilizarea panoului de control

1

Accesați modul **Setup**.

2

Selectați **Ink Level**.

Notă:

Nivelurile de cerneală afișate reprezintă o indicație aproximativă.

Înlocuirea consumabilelor

Precauții la înlocuirea cartușelor de cerneală

Citiți toate instrucțiunile din această secțiune înainte de înlocuirea cartușelor de cerneală.

- ☐ Vă recomandăm depozitarea cartușelor de cerneală la temperatura camerei și utilizarea acestora până la data de expirare imprimată pe ambalajul cartușului.
- ☐ Pentru rezultate optime la imprimare, utilizați cartușul de cerneală în termen de șase luni de la instalare.
- ☐ Dacă mutați cartușul dintr-un loc rece într-un loc cald, lăsați-l la temperatura camerei cel puțin patru ore înainte de a-l utiliza.
- ☐ Cu toate că în componența cartușelor de cerneală sunt incluse materiale reciclabile, acest lucru nu afectează funcționarea sau performanțele imprimantei.
- ☐ Aveți grijă să nu-l scăpați sau să-l loviți de obiecte dure; în caz contrar se poate scurge cerneala.
- ☐ Această imprimantă utilizează cartușe de cerneală dotate cu un circuit integrat ce monitorizează cantitatea de cerneală utilizată de fiecare cartuș. Cartușele sunt utilizabile chiar dacă au fost demontate sau reintroduse.
- ☐ Dacă este necesară demontarea temporară a unui cartuș de cerneală, protejați zona de alimentare cu cerneală împotriva murdăriei și a prafului. Depozitați cartușul de cerneală în același mediu ca și imprimanta.
- ☐ Nu opriți niciodată imprimanta în timpul încărcării inițiale cu cerneală. Este posibil ca cerneala să nu se încarce, iar imprimanta poate deveni indisponibilă la tipărire.
- ☐ Supapa din portul de alimentare cu cerneală este proiectată pentru a reține cerneala în exces ce poate fi eliberată. Totuși, este recomandată manipularea atentă. Nu atingeți portul de alimentare al cartușului de cerneală sau zona din jurul acestuia.
- ☐ Pentru o eficiență maximă a cernelii, scoateți un cartuș de cerneală numai atunci când sunteți pregătit să îl înlocuiți. Cartușele de cerneală cu nivel redus al cernelii nu mai pot utilizate când sunt reintroduse.
- ☐ Produsele ce nu sunt fabricate de Epson pot cauza daune ce nu sunt acoperite de garanțiile Epson și, în anumite circumstanțe, pot cauza funcționarea defectuoasă a imprimantei.
- ☐ Păstrați cartușele de cerneală în afara accesului copiilor. Nu permiteți copiilor să consume conținutul cartușelor sau să manipuleze cartușele.
- ☐ Procedați cu atenție la manipularea cartușelor uzate deoarece poate exista cerneală rămasă în portul de alimentare cu cerneală. Dacă cerneala intră în contact cu pielea, spălați temeinic zona afectată cu apă și săpun. Dacă cerneala intră în contact cu ochii, clătiți imediat cu apă. Dacă starea de disconfort sau problemele de vedere persistă după o clătire temeinică, solicitați imediat asistență medicală.
- ☐ Epson recomandă utilizarea cartușelor de cerneală Epson originale. Epson nu poate garanta calitatea sau siguranța funcțională a cernelii neoriginale. Utilizarea cernelii neoriginale poate produce daune ce nu sunt acoperite de garanțiile Epson și, în anumite circumstanțe, poate determina funcționarea defectuoasă a imprimantei. Este posibil ca în cazul folosirii unor cartușe neoriginale, informațiile despre nivelele de cerneală să nu fie afișate, iar utilizarea cartușelor neoriginale este înregistrată pentru a putea fi folosită de departamentul de asistență tehnică.
- ☐ Lăsați cartușul vechi montat în imprimantă până la obținerea unui cartuș de schimb; în caz contrar, cerneala rămasă în duzele capului de tipărire se poate usca.

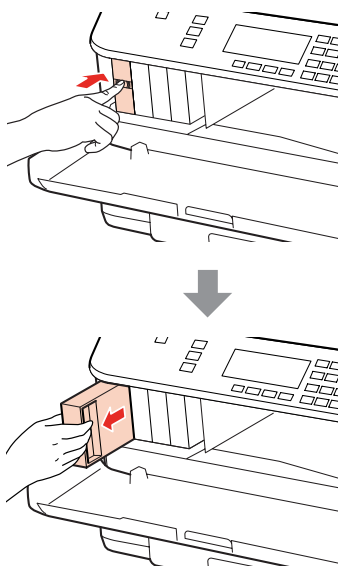
Înlocuirea consumabilelor

- ❑ Nu puteți continua tipărirea cu cartuș de cerneală consumat, chiar dacă celelalte cartușe conțin cerneală. Înlocuiți cartușul consumat înainte de tipărire.
- ❑ Nu opriți niciodată imprimanta când înlocuiți cartușul de cerneală. Acest lucru poate duce la deteriorarea circuitului integrat de pe cartușul de cerneală și este posibil ca imprimanta să nu tipărească corect.
- ❑ Pentru a obține o calitate optimă la tipărire și pentru a proteja capul de tipărire, în cartuș se păstrează o rezervă de siguranță de cerneală, având o cantitate variabilă, chiar și atunci când imprimanta indică necesitatea înlocuirii cartușului de cerneală. Consumurile indicate nu includ această rezervă de cerneală.

Înlocuirea unui cartuș de cerneală

Când cartușele ajung la un nivel scăzut sau sunt consumate, pe computer sau pe panoul de control apare un mesaj.

- 1** Deschideți capacul frontal.
- 2** Apăsați pe cartușul de cerneală pe care doriți să-l înlocuiți și apoi prindeți de mânerul cartușului pentru a-l trage afară din imprimantă. Casați corespunzător cartușul uzat. Nu desfaceți cartușul de cerneală și nu încercați să-l umpleți.

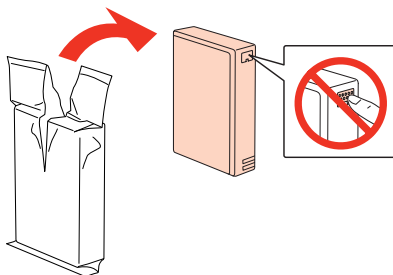


Notă:

- ❑ Ilustrația prezintă înlocuirea cartușului de cerneală neagră. Înlocuiți cartușul corespunzător situației dvs.
- ❑ Scoateți cartușele de cerneală care au cerneală în jurul portului de alimentare, având grijă să nu lăsați cerneală pe zona din jur când scoateți cartușele.

Înlocuirea consumabilelor

- 3** Scoateți cartușul de cerneală de schimb din ambalaj. Nu atingeți circuitul integrat verde de pe partea laterală a cartușului. Această acțiune poate împiedica funcționarea și tipărirea normală.



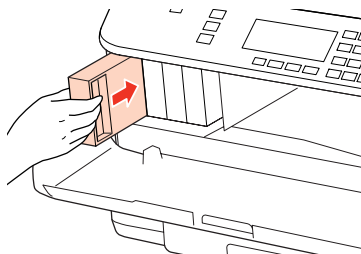
Notă:

Nu scuturați cartușele de cerneală uzate, deoarece se poate scurge cerneala.

- 4** Scuturați cartușul de cerneală timp de cinci secunde de 15 ori în plan orizontal, cu mișcări de 5 cm, ca în ilustrația următoare.



- 5** Așezați cartușul de cerneală în suport. Apăsați cartușul până când se fixează în locul său și apoi închideți capacul frontal.



Notă:

Indicatorul luminos de alimentare rămâne intermitent cât timp imprimanta se încarcă cu cerneală. Nu opriți imprimanta în timpul încărcării cu cerneală. Dacă încărcarea cu cerneală este incompletă, este posibil să nu puteți tipări.

Înlocuirea cartușului de cerneală s-a terminat. Imprimanta va reveni la starea anterioară.

Înlocuirea consumabilelor

Caseta de întreținere

Verificarea stării casetei de întreținere

Starea casetei de întreținere se afișează în același ecran al stării cartușelor de cerneală. Puteți verifica starea din software-ul imprimantei sau din panoul de control.

➔ „Verificarea stării cartușului de cerneală” la pagina 127

Precauții la manevrare

Citiți toate instrucțiunile din această secțiune înainte de înlocuirea casetei de întreținere.

- ☐ Epson recomandă utilizarea casetei de întreținere Epson originale. Utilizarea unei casete de întreținere neoriginale poate produce daune ce nu sunt acoperite de garanțiile Epson și, în anumite circumstanțe, poate determina funcționarea defectuoasă a imprimantei. Epson nu poate garanta calitatea sau siguranța funcțională a unei casete de întreținere neoriginale.
- ☐ Nu demontați caseta de întreținere.
- ☐ Nu atingeți circuitul integrat verde de pe partea laterală a casetei de întreținere.
- ☐ Nu lăsați la îndemâna copiilor și nu beți cerneala.
- ☐ Nu înclinați caseta de întreținere uzată până la introducerea în pungă de plastic furnizată.
- ☐ Nu reutilizați o casetă de întreținere care s-a scos și s-a lăsat afară pentru o perioadă de timp îndelungată.
- ☐ Păstrați caseta de întreținere ferită de lumina directă a soarelui.

Înlocuirea casetei de întreținere

Pentru a înlocui caseta de întreținere, urmați pașii de mai jos.

1 Verificați faptul că nu curge cerneală din produs.

2 Scoateți caseta de întreținere de schimb din ambalaj.

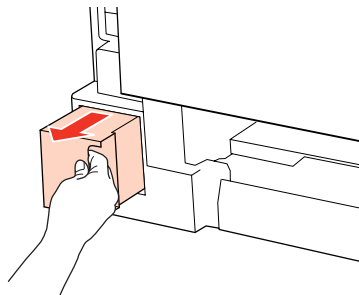
Notă:

Nu atingeți circuitul integrat verde de pe partea laterală a cutiei. Această acțiune poate împiedica funcționarea normală.

3 Apăsați simultan pe butoanele de pe ambele părți ale unității din spate și trageți unitatea.

Înlocuirea consumabilelor

- 4** Puneți mâna pe mânerul casetei de întreținere și trageți caseta în afară.



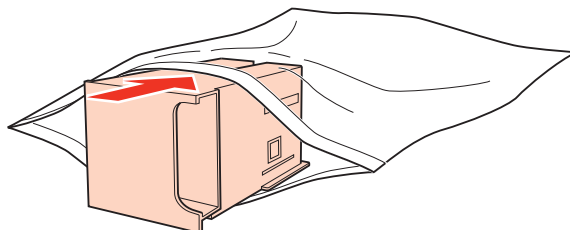
Notă:

Dacă cerneala intră în contact cu mâinile, spălați-le temeinic cu apă și săpun. Dacă cerneala intră în contact cu ochii, clătiți imediat cu apă.

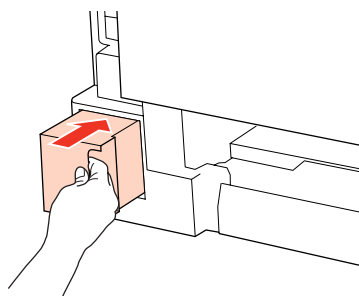
- 5** Puneți caseta de întreținere uzată în punga de plastic furnizată împreună cu caseta de întreținere și casați-o corespunzător.

Notă:

Nu înclinați caseta de întreținere uzată până la sigilarea în punga de plastic.



- 6** Introduceți caseta de întreținere în locul său cât de mult posibil.



- 7** Împingeți simultan butoanele de pe ambele laterale ale unității din spate și apoi reintroduceți unitatea.

Înlocuirea casetei de întreținere s-a terminat.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Verificarea duzelor capului de tipărire

În cazul în care remarcați că exemplarul tipărit are un aspect neașteptat de estompat sau dacă lipsesc puncte, puteți identifica problema verificând duzele capului de tipărire.

Puteți verifica duzele capului de tipărire de la calculator prin folosirea utilitarului Nozzle Check (Curățare duză) sau de la imprimantă prin utilizarea butoanelor.

Folosirea utilitarului Nozzle Check (Curățare duză) pentru Windows

Urmați etapele de mai jos pentru a folosi utilitarul Nozzle Check (Curățare duză).

- 1 Verificați dacă pe ecranul LCD nu sunt afișate mesaje de avertizare sau erori.
- 2 Asigurați-vă că în caseta de hârtie sau în tava din spate este încărcată hârtie format A4.
- 3 Faceți clic dreapta pe pictograma imprimantei de pe taskbar (bara de activități), apoi selectați **Nozzle Check (Curățare duză)**.

În cazul în care pictograma imprimantei nu este afișată, consultați secțiunea următoare pentru a o adăuga.

➔ „Din pictograma de acces rapid din bara de activități” la pagina 38

- 4 Urmați instrucțiunile afișate.

Utilizarea utilitarului Nozzle Check (Curățare duză) pentru Mac OS X

Urmați etapele de mai jos pentru a folosi utilitarul Nozzle Check (Curățare duză).

- 1 Verificați dacă pe ecranul LCD nu sunt afișate mesaje de avertizare sau erori.
- 2 Asigurați-vă că în caseta de hârtie sau în tava din spate este încărcată hârtie format A4.
- 3 Accesați dialogul Epson Printer Utility 4.
➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38

- 4 Faceți clic pe butonul **Nozzle Check (Curățare duză)**.

- 5 Urmați instrucțiunile afișate.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Utilizarea panoului de control

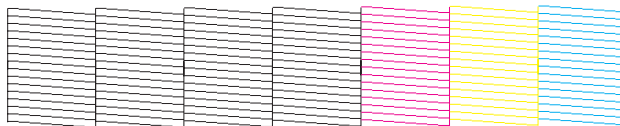
Urmați pașii de mai jos pentru a verifica duzele capului de tipărire utilizând panoul de control al imprimantei.

Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

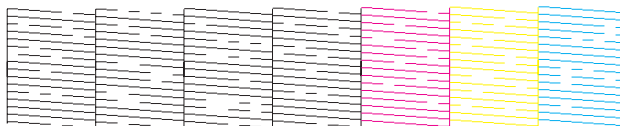
- 1 Asigurați-vă că în caseta de hârtie este încărcată hârtie format A4.
- 2 Apăsați pe **Setup**.
- 3 Selectați **Întreținere**.
- 4 Selectați **Nozzle Check**.
- 5 Apăsați pe unul din butoanele **Start** pentru a tipări modelul de verificare a duzelor.
- 6 Selectați **Verif. duzelor s-a terminat**.

Mai jos găsiți două exemple de modele de verificare a duzelor.

Comparați calitatea paginii de verificare tipărite cu modelul ilustrat mai jos. Dacă nu există probleme de calitate a tipăririi, cum ar fi spații sau segmente lipsă în liniile testului, capul de tipărire este în regulă.



Dacă lipsește un segment în liniile tipărite, ca mai jos, acest lucru poate însemna că o duză de cerneală este înfundată sau că nu este aliniat capul de tipărire.



- ➔ „Curățarea capului de tipărire” la pagina 136
- ➔ „Alinierea capului de tipărire” la pagina 139

Curățarea capului de tipărire

În cazul în care remarcăți că exemplarul tipărit are un aspect neașteptat de estompat sau dacă lipsesc puncte, puteți rezolva aceste probleme curățând capul de tipărire, fapt ce vă va asigura de faptul că duzele furnizează cerneala în mod adecvat.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Puteți curăța duzele capului de tipărire de la calculator prin folosirea utilitarului Head Cleaning (Curățare cap) sau de la imprimantă prin utilizarea butoanelor.

Notă:

- ☐ Efectuați mai întâi verificarea duzelor, pentru a identifica eventuale culori cu defecțiuni; aceasta va permite selectarea culorilor adecvate pentru funcția de curățare a capului.
➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135
- ☐ La tipărirea imaginilor în culori este posibil să se utilizeze cerneală neagră.
- ☐ Deoarece la curățarea capului de tipărire se utilizează o cantitate redusă de cerneală din unele cartușe, curățați capul de tipărire numai în cazul scăderii calității tipăririi; de exemplu, dacă materialul tipărit este neclar sau în cazul în care culorile sunt incorecte sau lipsesc.
- ☐ Când nivelul de cerneală este scăzut, există posibilitatea să nu puteți curăța capul de tipărire. În cazul în care cerneala a fost consumată nu puteți curăța capul de tipărire. Înlocuiți mai întâi cartușul de cerneală respectiv.

Folosirea utilitarului Head Cleaning (Curățare cap) pentru Windows

Urmați etapele de mai jos pentru a curăța capul de tipărire folosind utilitarul Head Cleaning (Curățare cap).

1

Verificați dacă pe ecranul LCD nu sunt afișate mesaje de avertizare sau erori.

2

Faceți clic dreapta pe pictograma imprimantei de pe taskbar (bara de activități), apoi selectați **Head Cleaning (Curățare cap)**.

În cazul în care pictograma imprimantei nu este afișată, consultați secțiunea următoare pentru a o adăuga.

➔ „Din pictograma de acces rapid din bara de activități” la pagina 38

3

Urmați instrucțiunile afișate.



Atenție:

Nu deschideți capacul frontal și nu opriți imprimanta în timpul curățării capului.

Notă:

- ☐ Pentru a menține nivelul calitativ al tipăririi, vă recomandăm să tipăriți în mod regulat câteva pagini.
- ☐ În cazul în care calitatea tipăririi nu se îmbunătățește, asigurați-vă că ați selectat culoarea corespunzătoare, în conformitate cu rezultatul verificării duzelor.

Notă numai pentru imprimantele cu funcție de fax:

În cazul în care calitatea tipăririi nu s-a îmbunătățit după repetarea acestei proceduri de aproximativ patru ori, lăsați imprimanta deschisă și așteptați cel puțin șase ore. Efectuați apoi din nou verificarea duzelor și repetați procedura de curățare a capului, dacă este necesar. Dacă nu s-a îmbunătățit calitatea, contactați serviciul de asistență Epson.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Notă numai pentru imprimantele fără funcție de fax:

În cazul în care calitatea tipăririi nu este îmbunătățită după repetarea acestei proceduri de aproximativ patru ori, opriți imprimanta și așteptați cel puțin șase ore. Efectuați apoi din nou verificarea duzelor și repetați procedura de curățare a capului, dacă este necesar. Dacă nu s-a îmbunătățit calitatea, contactați serviciul de asistență Epson.

Folosirea utilitarului Head Cleaning (Curățare cap) pentru Mac OS X

Urmați etapele de mai jos pentru a curăța capul de tipărire folosind utilitarul Head Cleaning (Curățare cap).

- 1 Verificați dacă pe ecranul LCD nu sunt afișate mesaje de avertizare sau erori.
- 2 Accesați Epson Printer Utility 4.
➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38
- 3 Faceți clic pe butonul **Head Cleaning (Curățare cap)**.
- 4 Urmați instrucțiunile afișate.



Atenție:

Nu deschideți capacul frontal și nu opriți imprimanta în timpul curățării capului.

Notă:

- ☐ Pentru a menține nivelul calitativ al tipăririi, vă recomandăm să tipăriți în mod regulat câteva pagini.
- ☐ În cazul în care calitatea tipăririi nu se îmbunătățește, asigurați-vă că ați selectat culoarea corespunzătoare, în conformitate cu rezultatul verificării duzelor.

Notă numai pentru imprimantele cu funcție de fax:

În cazul în care calitatea tipăririi nu s-a îmbunătățit după repetarea acestei proceduri de aproximativ patru ori, lăsați imprimanta deschisă și așteptați cel puțin șase ore. Efectuați apoi din nou verificarea duzelor și repetați procedura de curățare a capului, dacă este necesar. Dacă nu s-a îmbunătățit calitatea, contactați serviciul de asistență Epson.

Notă numai pentru imprimantele fără funcție de fax:

În cazul în care calitatea tipăririi nu este îmbunătățită după repetarea acestei proceduri de aproximativ patru ori, opriți imprimanta și așteptați cel puțin șase ore. Efectuați apoi din nou verificarea duzelor și repetați procedura de curățare a capului, dacă este necesar. Dacă nu s-a îmbunătățit calitatea, contactați serviciul de asistență Epson.

Utilizarea panoului de control

Urmați pașii de mai jos pentru a curăța capul de tipărire utilizând panoul de control al imprimantei.

Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

- 1 Apăsați pe **Setup**.
- 2 Selectați **Întreținere**.
- 3 Selectați **Setare**.
- 4 Apăsați pe **OK**.
- 5 Selectați un element și apăsați pe butonul **Start**, dacă este necesar.

Notă:

Selectați culoarea care prezintă un defect la rezultatul verificării duzelor.

- 6 Selectați **Curățarea s-a terminat** sau **Finish Head Cleaning**.

Notă:

- ☐ Pentru a menține nivelul calitativ al tipăririi, vă recomandăm să tipăriți în mod regulat câteva pagini.
- ☐ În cazul în care calitatea tipăririi nu se îmbunătățește, asigurați-vă că ați selectat culoarea corespunzătoare, în conformitate cu rezultatul verificării duzelor.

Notă numai pentru imprimantele cu funcție de fax:

În cazul în care calitatea tipăririi nu s-a îmbunătățit după repetarea acestei proceduri de aproximativ patru ori, lăsați imprimanta deschisă și așteptați cel puțin șase ore. Efectuați apoi din nou verificarea duzelor și repetați procedura de curățare a capului, dacă este necesar. Dacă nu s-a îmbunătățit calitatea, contactați serviciul de asistență Epson.

Notă numai pentru imprimantele fără funcție de fax:

În cazul în care calitatea tipăririi nu este îmbunătățită după repetarea acestei proceduri de aproximativ patru ori, opriți imprimanta și așteptați cel puțin șase ore. Efectuați apoi din nou verificarea duzelor și repetați procedura de curățare a capului, dacă este necesar. Dacă nu s-a îmbunătățit calitatea, contactați serviciul de asistență Epson.

Alinierea capului de tipărire

Dacă remarcați o aliniere incorectă a liniilor verticale sau formarea incorectă a celor orizontale, puteți rezolva această problemă folosind utilitarul Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire) din driverul de imprimantă sau utilizând butoanele imprimantei.

Consultați secțiunea respectivă de mai jos.

Notă:

Nu apăsați pe **Anulare** pentru a revoca tipărirea unui model de test folosind utilitarul Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire).

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Folosirea utilitarului Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire) pentru Windows

Urmați etapele de mai jos pentru a alinia capul de tipărire folosind utilitarul Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire).

- 1** Verificați dacă pe ecranul LCD nu sunt afișate mesaje de avertizare sau erori.
- 2** Asigurați-vă că în caseta de hârtie 1 este încărcată hârtie format A4.
- 3** Faceți clic dreapta pe pictograma imprimantei de pe taskbar (bara de activități), apoi selectați **Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire)**.

În cazul în care pictograma imprimantei nu este afișată, consultați secțiunea următoare pentru a o adăuga.

➔ „Din pictograma de acces rapid din bara de activități” la pagina 38
- 4** Urmați instrucțiunile afișate pentru a alinia capul de tipărire.

Folosirea utilitarului Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire) pentru Mac OS X

Urmați etapele de mai jos pentru a alinia capul de tipărire folosind utilitarul Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire).

- 1** Verificați dacă pe ecranul LCD nu sunt afișate mesaje de avertizare sau erori.
- 2** Asigurați-vă că în caseta de hârtie 1 este încărcată hârtie format A4.
- 3** Accesați dialogul Epson Printer Utility 4.

➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38
- 4** Faceți clic pe butonul **Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire)**.
- 5** Urmați instrucțiunile afișate pentru a alinia capul de tipărire.

Utilizarea panoului de control

Urmați etapele de mai jos pentru a alinia capul de tipărire utilizând panoul de control al imprimantei.

Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

- 1 Asigurați-vă că în caseta de hârtie 1 este încărcată hârtie format A4.
- 2 Apăsați pe **Setup**.
- 3 Selectați **Întreținere**.
- 4 Selectați **Head Alignment**.
- 5 Apăsați pe unul din butoanele **Start** pentru a tipări modelul.
- 6 Selectați cel mai plin model.



- 7 Introduceți numărul modelului pentru nr. 1.
- 8 Repetați pasul 7 pentru toate modelele.
- 9 Terminați alinierea capului de tipărire.

Setarea/Modificarea orei și a regiunii

Urmați pașii de mai jos pentru a seta ora și regiunea utilizând panoul de control al imprimantei.

Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

- 1 Apăsați pe **Setup**.
- 2 Selectați **Configurare imprimantă**.
- 3 Selectați **Data/Ora**.
- 4 Selectați formatul datei.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

5 Setati data.

6 Selectati formatul orei.

7 Setati ora.

Notă:

Pentru a selecta ora de vară, setați **Ora de vară** la **Activat**.

➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117

8 Selectati Țara/Regiunea.

9 Selectati regiunea.

10 Selectati **Da**.

Notă:

Dacă alimentarea este întreruptă pentru o perioadă îndelungată, ceasul se poate reseta. Verificați ceasul când reporniți imprimanta.

Efectuarea setărilor imprimantei

Dacă ați instalat driverul imprimantei, puteți efectua diferite setări ale imprimantei de pe computer utilizând utilitarul de setare.

Power Off Timer (Cronometru oprire) Setting (Setare)

Notă:

- ☐ Această opțiune este disponibilă numai pentru imprimantele fără fax.
 - ☐ Această setare se mai poate efectua utilizând panoul de control al imprimantei.
- ➔ „Temporizator oprire” la pagina 116

Imprimanta se oprește automat dacă nu se efectuează nicio operațiune în perioada selectată, intrând în starea de veghe.

Puteți regla durata înaintea căreia se aplică gestionarea alimentării. Orice creștere va afecta randamentul energetic al produsului. Țineți cont de mediul înconjurător înainte de a efectua modificări.

Urmați pașii de mai jos pentru a regla ora.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Pentru Windows

- 1 **Windows 7:** Faceți clic pe butonul Start, selectați **Devices and Printers (Dispozitive și imprimante)** și apoi faceți clic dreapta și selectați **Printer properties (Proprietăți imprimantă)**.
- Windows Vista și Server 2008:** Faceți clic pe butonul Start, selectați **Control Panel (Panou de control)** și apoi selectați **Printer** în categoria **Hardware and Sound (Hardware și sunet)**. Apoi faceți clic dreapta pe imprimantă și selectați **Properties (Proprietăți)**.
- Windows XP și Server 2003:** Faceți clic pe **Start, Control Panel (Panou de control)** și apoi pe **Printers and Faxes (Imprimante și faxuri)**. Apoi faceți clic dreapta pe imprimantă și selectați **Properties (Proprietăți)**.
- 2 Faceți clic pe fila **Optional Settings (Setări opționale)** și apoi pe butonul **Printer Settings (Setări imprimantă)**.
- 3 Selectați **Off (Oprit)**, **2h**, **4h**, **8h** sau **12h** ca setare pentru Power Off Timer (Cronometru oprire).
- 4 Faceți clic pe butonul **Apply (Se aplică)**.

Pentru Mac OS X

- 1 Accesați caseta de dialog Epson Printer Utility 4.
➔ [„Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38](#)
- 2 Faceți clic pe butonul **Printer Settings (Setări imprimantă)**. Se afișează ecranul Printer Settings (Setări imprimantă).
- 3 Selectați **Off (Oprit)**, **2h**, **4h**, **8h** sau **12h** ca setare pentru Power Off Timer (Cronometru oprire).
- 4 Faceți clic pe butonul **Apply (Se aplică)**.

Paper Size Loaded (Format hârtie încărcată) Setting (Setare)

Notă:

Această setare se mai poate efectua utilizând panoul de control al imprimantei

➔ [„Format hârtie încărcată” la pagina 116](#)

Urmați pașii de mai jos pentru a defini formatul de hârtie care se va încărca în tava din spate și în casete.

După efectuarea setării, nu mai trebuie să selectați sursa hârtiei la fiecare tipărire.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Pentru Windows

- 1 **Windows 7:** Faceți clic pe butonul Start, selectați **Devices and Printers (Dispozitive și imprimante)** și apoi faceți clic dreapta și selectați **Printer properties (Proprietăți imprimantă)**.

Windows Vista și Server 2008: Faceți clic pe butonul Start, selectați **Control Panel (Panou de control)** și apoi selectați **Printer** în categoria **Hardware and Sound (Hardware și sunet)**. Apoi faceți clic dreapta pe imprimantă și selectați **Properties (Proprietăți)**.

Windows XP și Server 2003: Faceți clic pe **Start, Control Panel (Panou de control)** și apoi pe **Printers and Faxes (Imprimante și faxuri)**. Apoi faceți clic dreapta pe imprimantă și selectați **Properties (Proprietăți)**.
- 2 Faceți clic pe fila **Optional Settings (Setări opționale)** și pe butonul **Printer Settings (Setări imprimantă)**.
- 3 Selectați formatul hârtiei pentru fiecare sursă de hârtie ca Paper Size Loaded (Format hârtie încărcată).
- 4 Faceți clic pe butonul **Apply (Se aplică)**.

Pentru Mac OS X

- 1 Accesați caseta de dialog Epson Printer Utility 4.
➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38
- 2 Faceți clic pe butonul **Printer Settings (Setări imprimantă)**. Se afișează ecranul Printer Settings (Setări imprimantă).
- 3 Selectați formatul hârtiei pentru fiecare sursă de hârtie ca Paper Size Loaded (Format hârtie încărcată).
- 4 Apăsați butonul **Apply (Se aplică)**.

Curățarea imprimantei

Curățarea exteriorului imprimantei

Pentru a vă menține imprimanta la nivel optim de funcționare, curățați-o complet de câteva ori respectând următoarele instrucțiuni.



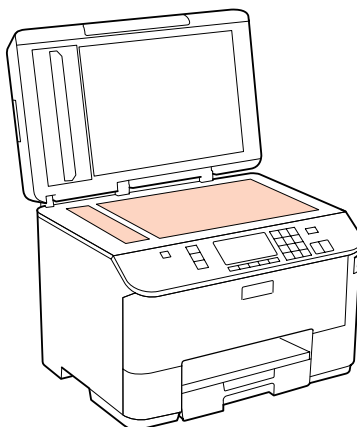
Atenție:

Nu utilizați niciodată alcool sau solvenți pentru a curăța imprimanta. Aceste substanțe chimice pot deteriora imprimanta.

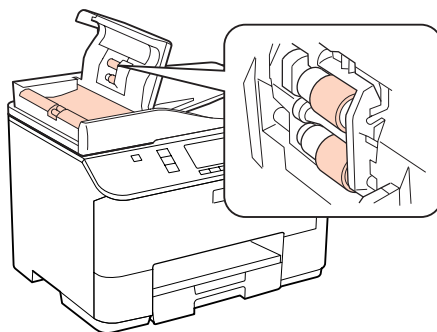
- ☐ Folosiți o cârpă curată, moale și uscată pentru a curăța ecranul LCD/panoul senzitiv. Nu folosiți substanțe de curățat lichide sau chimice.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

- ❑ Folosiți o cârpă curată, moale și uscată pentru a curăța suprafața sticlei pentru documente.



- ❑ Dacă suprafața de sticlă este pătată cu grăsimi sau cu un alt material greu de îndepărtat, folosiți o cantitate mică de soluție pentru curățat sticla și o cârpă moale. Îndepărtați tot lichidul.
- ❑ Deschideți capacul AAD și utilizați o cârpă moale, uscată și curată pentru a curăța tamburul și partea interioară a AAD (numai pentru imprimantele cu funcția AAD).



- ❑ Nu apăsați pe suprafața sticlei pentru documente.
- ❑ Aveți grijă să nu zgâriați sau deteriorați suprafața sticlei pentru documente și nu folosiți o perie abrazivă sau dură pentru a o curăța. Dacă suprafața de sticlă este deteriorată, poate scădea calitatea scanării.

Notă numai pentru imprimantele fără funcție de fax:

Închideți tava din spate și tava de ieșire când nu utilizați imprimanta, pentru a o proteja de praf.

Curățarea interiorului imprimantei

Pentru a menține calitatea optimă a materialelor tipărite, curățați partea interioară a tamburului respectând procedura următoare.



Avertizare:

Aveți grijă să nu atingeți componentele interioare ale imprimantei.

Întreținerea imprimantei și a software-ului



Atenție:

- ☐ Procedați cu atenție pentru a evita contactul apei cu componentele electronice.
- ☐ Nu pulverizați lubrifianți în interiorul imprimantei.
- ☐ Uleiurile inadecvate pot deteriora mecanismul acesteia. În cazul în care este necesară lubrifierea, contactați-vă reprezentantul sau o persoană de service calificată.


1

Verificați dacă pe ecranul LCD nu sunt afișate mesaje de avertizare sau erori.


2

Încărcați câteva pagini de hârtie simplă format A4.

3

Apăsați pe  **Copy**.

4

Apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a face o copie fără a așeza un document pe sticla pentru documente.

5

Repețiți pasul 4 până când hârtia nu mai este pătată cu cerneală.

Transportul imprimantei

Dacă deplasați imprimanta pe o anumită distanță, trebuie să o pregătiți pentru transport folosind cutia originală sau o cutie de dimensiuni asemănătoare.



Atenție:

- ☐ Dacă depozitați sau transportați imprimanta, încercați să nu o înclinați, să nu o așezați vertical sau să nu o răsușiți; în caz contrar cerneala se poate scurge din cartușe.
- ☐ Lăsați cartușele de cerneală instalate. Prin scoaterea cartușelor capul de tipărire se poate usca și împiedica imprimanta să tipărească.

1

Asigurați-vă că imprimanta este oprită.

2

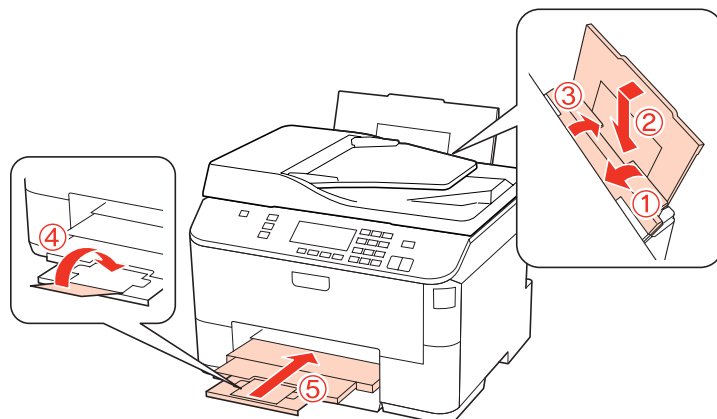
Deconectați cablul de alimentare din priză, apoi deconectați cablul USB de la calculator. Deconectați toate celelalte cabluri de la imprimantă.

3

Scoateți toată hârtia din tava din spate.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

- 4** Întoarceți siguranța alimentatorului și apoi închideți suportul pentru hârtie și tava de ieșire.



- 5** Scoateți toată hârtia din caseta pentru hârtie și reintroduceți caseta în imprimantă.

- 6** Reambalați imprimanta în cutie, folosind materialele de protecție originale.

Notă:

- ☐ Mențineți imprimanta în plan orizontal în timpul transportului.
- ☐ Asigurați-vă că ați scos materialele de protecție din imprimantă înainte de reutilizare.

Verificarea și instalarea programului

Verificarea software-ului instalat pe computer

Pentru a utiliza funcțiile descrise în acest User's Guide (Ghidul utilizatorului), trebuie să instalați următorul program.

- ☐ Driver și utilitare Epson
- ☐ Epson Event Manager

Urmați pașii de mai jos pentru a verifica dacă software-ul este instalat pe computer.

Pentru Windows

- 1** **Windows 7, Vista și Server 2008:** Faceți clic pe butonul Start și selectați **Control Panel (Panou de control)**.

Windows XP și Server 2003: Faceți clic pe **Start** și selectați **Control Panel (Panou de control)**.

- 2** **Windows 7, Vista și Server 2008:** Faceți clic pe **Uninstall a program (Dezinstalare program)** în categoria Programs (Programe).

Windows XP: Faceți dublu-clic pe pictograma **Add or Remove Programs (Adăugare sau eliminare programe)**.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

Windows Server 2003: Faceți clic pe pictograma **Add or Remove Programs** (Adăugare sau eliminare programe).

- 3 Verificați lista cu programele instalate în mod curent.

Pentru Mac OS X

- 1 Faceți clic dublu pe **Macintosh HD**.
- 2 Faceți clic dublu pe folderul **Epson Software** din folderul Applications și verificați conținutul.

Notă:

- ☐ Folderul Applications conține software furnizat de terți.
- ☐ Pentru a verifica dacă s-a instalat driverul imprimantei, faceți clic pe **System Preferences** în meniul Apple și apoi faceți clic pe **Print & Fax**. Apoi localizați produsul în caseta cu lista Printers.

Instalarea software-ului

Introduceți discul cu software-ul imprimantei livrat împreună cu produsul și selectați software-ul pe care doriți să-l instalați în ecranul Software Select (Selectare program).

Dezinstalarea programului

Este posibil să fie nevoie să dezinstalați și să reinstalați software-ul imprimantei pentru a rezolva anumite probleme sau dacă actualizați sistemul de operare.

Pentru Windows

Notă:

- ☐ Pentru Windows 7, Vista și Server 2008 aveți nevoie de un cont și o parolă de administrator dacă vă conectați ca utilizator obișnuit.
- ☐ Pentru Windows XP și Server 2003, trebuie să vă conectați la un cont Computer Administrator (Administrator de computer).

- 1 Opriți produsul.
- 2 Deconectați cablul de interfață a produsului de la computer.
- 3 Efectuați una din următoarele operații.

Windows 7, Vista și Server 2008: Faceți clic pe butonul Start și selectați **Control Panel** (Panou de control).

Windows XP și Server 2003: Faceți clic pe **Start** și selectați **Control Panel** (Panou de control).

Întreținerea imprimantei și a software-ului

4 Efectuați una din următoarele operații.

Windows 7, Vista și Server 2008: Faceți clic pe **Uninstall a program (Dezinstalare program)** în categoria Programs (Programe).

Windows XP: Faceți dublu-clic pe pictograma **Add or Remove Programs (Adăugare sau eliminare programe)**.

Windows Server 2003: Faceți clic pe pictograma **Add or Remove Programs (Adăugare sau eliminare programe)**.

5 Selectați software-ul pe care doriți să îl dezinstalați, cum ar fi driverul produsului și aplicația, din lista afișată.

6 Efectuați una din următoarele operații.

Windows 7 și Server 2008: Faceți clic pe **Uninstall/Change (Dezinstalare/Modificare)** sau pe **Uninstall**.

Windows Vista: Faceți clic pe **Uninstall/Change (Dezinstalare/Modificare)** sau pe **Uninstall** și apoi faceți clic pe **Continue (Continuare)** în fereastra User Account Control (Control cont utilizator).

Windows XP și Server 2003: Faceți clic pe **Change/Remove (Modificare/Eliminare)** sau pe **Remove (Eliminare)**.

Notă:

*Dacă doriți să dezinstalați driverul de imprimantă al produsului la pasul 5, selectați pictograma produsului și apoi faceți clic pe **OK**.*

7 Când se afișează fereastra de confirmare, faceți clic pe **Yes (Da)** sau pe **Next (Următorul)**.

8 Urmați instrucțiunile afișate.

În anumite cazuri, este afișat un mesaj care vă cere să reporniți computerul. În acest caz, asigurați-vă că este selectată opțiunea **I want to restart my computer now (Doresc să repornesc computerul acum)** și faceți clic pe **Finish (Terminare)**.

Pentru Mac OS X

Notă:

- ☐ Pentru a dezinstala software-ul imprimantei, trebuie să descărcați **Uninstall Center**. Accesați site-ul la adresa:
<http://www.epson.com>
Apoi selectați secțiunea de asistență a site-ului Web Epson local.
- ☐ Pentru dezinstalarea aplicațiilor, trebuie să fiți autentificat sub contul Computer Administrator. Nu puteți dezinstala programe dacă vă conectați ca utilizator de cont cu drepturi limitate.
- ☐ În funcție de aplicație, programul de instalare poate fi separat de programul de dezinstalare.

1 Părăsiți toate aplicațiile în curs.

Întreținerea imprimantei și a software-ului

- 2** Faceți clic dublu pe pictograma **Uninstall Center** din folderul Epson de pe hard diskul Mac OS X.
- 3** Bifați caseta de selectare a software-ului pe care doriți să îl deinstalați, cum ar fi driverul produsului și aplicația, din lista afișată.
- 4** Efectuați clic pe **Uninstall (Dezinstalare)**.
- 5** Urmați instrucțiunile afișate.

Dacă nu găsiți software-ul pe care doriți să-l deinstalați în fereastra Uninstall Center, faceți clic dublu pe folderul **Applications** pe hard diskul Mac OS X, selectați aplicația pe care doriți să o deinstalați și apoi glisați-o la pictograma **Trash**.

Notă:

*Dacă deinstalați driverul imprimantei și numele produsului rămâne în fereastra Print & Fax, selectați numele produsului și faceți clic pe butonul - **remove (eliminare)**.*

Depanarea tipăririi

Diagnosticarea problemei

Rezolvarea problemelor la imprimantă este realizată optim în două etape: mai întâi diagnosticați problema și apoi aplicați soluțiile plauzibile până la eliminarea problemei.

Informațiile de care aveți nevoie pentru a identifica și rezolva probleme uzuale vă sunt oferite de sistemul de rezolvare online a problemelor, de panoul de comandă, de monitorul de stare sau rulând un program de verificare a funcționării imprimantei. Consultați secțiunea respectivă de mai jos.

Dacă aveți o problemă specifică referitoare la calitatea tipăririi, o problemă de tipărire ce nu se referă la calitatea tipăririi sau o problemă de alimentare cu hârtie sau dacă imprimanta nu tipărește de loc, consultați secțiunea corespunzătoare.

Pentru rezolvarea unei probleme, poate fi necesară anularea tipăririi.

➔ [„Anularea tipăririi” la pagina 45](#)

Programul Status monitor

Dacă în timpul tipăririi apar probleme, în fereastra monitorului de stare este afișat un mesaj de eroare.

Dacă trebuie să înlocuiți un cartuș de cerneală sau o casetă de întreținere, faceți clic pe butonul **How To** din fereastră și programul de monitorizare a stării vă va arăta pas cu pas procedura de înlocuire a cartușului sau a casetei de întreținere.

Notă pentru utilizatorii Windows:

*Dacă nu se afișează EPSON Status Monitor 3, accesați driverul imprimantei, faceți clic pe fila **Maintenance (Întreținere)** și apoi pe butonul **Extended Settings (Setări extinse)**. În fereastra **Extended Settings (Setări extinse)**, bifați caseta de selectare **Enable EPSON Status Monitor 3 (Activare EPSON Status Monitor 3)**.*

Pentru a confirma starea fiecărui cartuș de cerneală, consultați una din secțiunile de mai jos:

➔ [„Utilizarea programului EPSON Status Monitor 3” la pagina 152](#) (Windows)

➔ [„Utilizarea programului EPSON Status Monitor” la pagina 154](#) (Mac OS X)

Rularea unei verificări a funcționării imprimantei

Dacă nu puteți stabili cauza problemei, faceți o verificare funcțională a imprimantei pentru a stabili mai ușor dacă problema este cauzată de imprimantă sau de calculator.




Pentru efectuarea unei verificări funcționale, urmați aceste etape.

Utilizați butoanele ◀, ▶, ▲ sau ▼ pentru a schimba vizualizarea ecranului LCD pentru a găsi meniul, elementul de setare sau opțiunea pe care doriți să o introduceți.

1

Asigurați-vă că imprimanta este oprită.

Depanarea tipăririi

- 2 Asigurați-vă că în caseta de hârtie este încărcată hârtie format A4.
- 3 Apăsați pe butonul  pentru a porni imprimanta.
- 4 Apăsați pe  **Setup**.
- 5 Selectați **Întreținere**.
- 6 Selectați **Nozzle Check**.
- 7 Apăsați pe butonul  **Start** pentru a începe verificarea duzelor de cerneală.

Este tipărită o pagină de test ce prezintă modelul de verificare a duzei. Dacă modelul conține goluri, este necesară curățarea capului de tipărire.

➔ „Curățarea capului de tipărire” la pagina 136

- ☐ Dacă pagina de test este tipărită, problema este probabil datorată modului de configurare a programului, cablului sau calculatorului folosit. De asemenea, este posibil ca programul să nu fie instalat corect. Încercați dezinstalarea și reinstalarea programului.
➔ „Dezinstalarea programului” la pagina 148
- ☐ Dacă pagina de test nu este tipărită, poate exista o problemă la imprimantă. Încercați sugestiile din ecranul următor.
➔ „Imprimanta nu tipărește” la pagina 170

Verificarea stării imprimantei

Pentru Windows

Utilizarea programului EPSON Status Monitor 3

EPSON Status Monitor 3 afișează informații detaliate asupra stării imprimantei.

Există două moduri de accesare a programului EPSON Status Monitor 3:

- ☐ Faceți dublu clic pe pictograma pentru acces rapid la imprimantă de pe Windows taskbar (bara de activități). Pentru adăugarea unei pictograme pe taskbar (bara de activități),
➔ „Din pictograma de acces rapid din bara de activități” la pagina 38
- ☐ Deschideți driverul imprimantei, faceți clic pe fila **Maintenance (Întreținere)**, apoi faceți clic pe butonul **EPSON Status Monitor 3**.

Depanarea tipăririi

La accesarea programului EPSON Status Monitor 3, este afișată fereastra următoare:



Notă:

- ☐ Dacă nu se afișează EPSON Status Monitor 3, accesați driverul imprimantei, faceți clic pe fila **Maintenance (Întreținere)** și apoi pe butonul **Extended Settings (Setări extinse)**. În fereastra **Extended Settings (Setări extinse)**, bifați caseta de selectare **Enable EPSON Status Monitor 3 (Activare EPSON Status Monitor 3)**.
- ☐ În funcție de setările curente, se poate afișa monitorizarea simplificată a stării. Faceți clic pe butonul **Details (Detalii)** pentru a afișa fereastra de mai sus.

Programul EPSON Status Monitor 3 furnizează următoarele informații:

- ☐ **Starea curentă:**
Dacă nivelul cernelii este scăzut/cerneala este consumată sau caseta de întreținere este aproape plină sau plină, este afișat butonul **How To** în fereastra programului EPSON Status Monitor 3. Cu clic pe **How To** se afișează instrucțiunile de înlocuire a cartușului de cerneală sau a casetei de întreținere.
- ☐ **Ink Levels (Nivele de cerneală):**
Programul EPSON Status Monitor 3 afișează grafic starea cartușului de cerneală.
- ☐ **Information (Informații):**
Puteți vizualiza informații despre cartușele de cerneală montate făcând clic pe **Information (Informații)**.
- ☐ **Maintenance Box Service Life (Durata de utilizare a casetei de întreținere):**
Programul EPSON Status Monitor 3 afișează grafic starea casetei de întreținere.

Depanarea tipăririi

❑ Technical Support (Asistență tehnică):

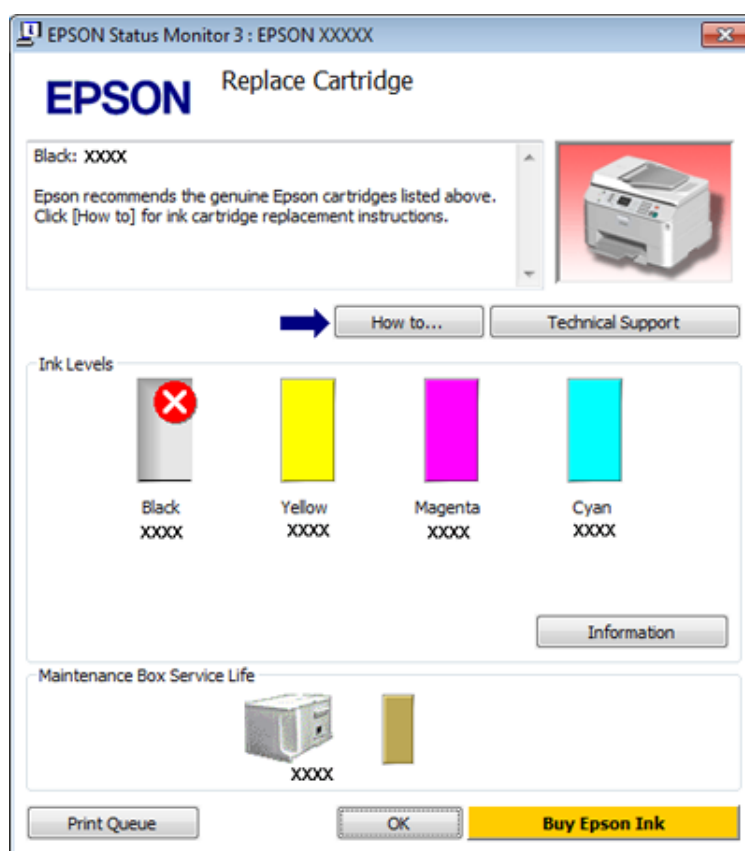
Puteți accesa Ghidul utilizatorului online din programul EPSON Status Monitor 3. Dacă întâmpinați o problemă, faceți clic pe **Technical Support (Asistență tehnică)** din fereastra EPSON Status Monitor 3.

❑ Print Queue (Coadă tipărire):

Puteți vizualiza Windows Spooler (Derulator Windows) făcând clic pe **Print Queue (Coadă tipărire)**.

Dacă apare o problemă în timpul tipăririi, se va afișa EPSON Status Monitor 3 cu un mesaj de eroare. Pentru informații suplimentare, faceți clic pe **Technical Support (Asistență tehnică)** pentru accesarea informațiilor din Ghidul utilizatorului disponibil online.

Când nivelul de cerneală este scăzut/cerneala este consumată sau caseta de întreținere este plină sau aproape plină, apare butonul How To. Faceți clic pe butonul **How To** și programul EPSON Status Monitor 3 vă va ghida pas cu pas în procedura de înlocuire a cartușului sau a casetei de întreținere.



Pentru Mac OS X

Utilizarea programului EPSON Status Monitor

Dacă EPSON Status Monitor detectează o problemă la imprimantă, vă va informa printr-un mesaj de eroare.

Urmați aceste etape pentru accesarea programului EPSON Status Monitor.

1

Accesați Epson Printer Utility 4.

➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38

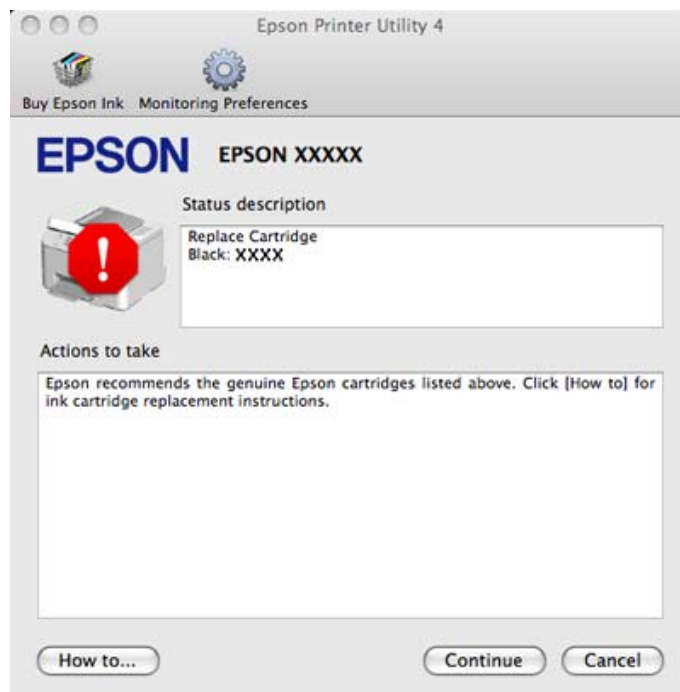
Depanarea tipăririi

2

Faceți clic pe butonul **EPSON Status Monitor**. Este afișat programul EPSON Status Monitor.



Când nivelul de cerneală este scăzut/cerneala este consumată sau caseta de întreținere este plină sau aproape plină, apare butonul **How To**. Faceți clic pe butonul **How To** și programul EPSON Status Monitor vă va ghida pas cu pas în procedura de înlocuire a cartușului de cerneală sau a casetei de întreținere.



Puteți utiliza acest program de asemenea pentru a verifica starea cartușului de cerneală înainte de tipărire. Programul EPSON Status Monitor afișează starea cartușului de cerneală la momentul pornirii programului. Pentru actualizarea stării cartușului, faceți clic pe **Update (Actualizare)**.

Depanarea tipăririi

Blocajele de hârtie

**Avertizare:**

Nu atingeți butoanele de pe panoul de control în timp ce mâna dumneavoastră se află în imprimantă.

Verificați mesajul de eroare și apoi încercați soluțiile următoare în ordine, de la început.

Mesaje de eroare	Soluție
Paper jam. Press  to see how to remove jammed paper. Reattach rear unit and press  or  . (Blocaj de hârtie. Apăsați pe  pentru a vedea modul de eliminare a hârtiei blocate. Montați la loc unitatea din spate și apăsați pe sau pe.)	<ol style="list-style-type: none"> ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la unitatea din spate” la pagina 157 Apăsați pe unul din butoanele  Start pentru a elimina mesajul.
Paper jam. Press  . Reattach rear unit and press  or  . (Blocaj de hârtie. Apăsați pe  . Montați la loc unitatea din spate și apăsați pe sau pe.)	
Paper jam. Press  to see how to remove jammed paper. Reattach rear unit and close front cover. Press  or  . (Blocaj de hârtie. Apăsați pe  pentru a vedea modul de eliminare a hârtiei blocate. Montați la loc unitatea din spate și închideți capacul frontal. Apăsați pe sau pe.)	<ol style="list-style-type: none"> ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la unitatea din spate” la pagina 157 ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la capacul frontal și din tava de ieșire” la pagina 158 Apăsați pe unul din butoanele  Start pentru a elimina mesajul.
Paper jam. Press  . Reattach rear unit and close front cover. Press  or  . (Blocaj de hârtie. Apăsați pe  . Montați la loc unitatea din spate și închideți capacul frontal. Apăsați pe sau pe.)	
Paper jam. Press  to see how to remove jammed paper. Close front cover and press  or  . (Blocaj de hârtie. Apăsați pe  pentru a vedea modul de eliminare a hârtiei blocate. Închideți capacul frontal și apăsați pe sau pe.)	<ol style="list-style-type: none"> ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la capacul frontal și din tava de ieșire” la pagina 158 Apăsați pe unul din butoanele  Start pentru a elimina mesajul.
Paper jam. Press  . Close front cover and press  or  . (Blocaj de hârtie. Apăsați pe  . Închideți capacul frontal și apăsați pe sau pe.)	
Hârtie consumată sau blocată. Verificați formatul hârtiei și încărcați hârtia în caseta 1.	<ol style="list-style-type: none"> ➔ „Eliminarea hârtiei blocate din casetele de hârtie” la pagina 159 ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la unitatea din spate” la pagina 157 Apăsați pe unul din butoanele  Start pentru a elimina mesajul. <p>Notă: Dacă mesajul de eroare nu a dispărut, procedați astfel.</p> <ol style="list-style-type: none"> ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la capacul frontal și din tava de ieșire” la pagina 158 Apăsați pe unul din butoanele  Start pentru a elimina mesajul.
Paper out or paper jam. Check paper size and load paper in paper cassette 1. Press  . (Lipsă hârtie sau blocaj de hârtie. Verificați formatul hârtiei și încărcați hârtie în caseta de hârtie 1. Apăsați pe.)	
Hârtie consumată sau blocată. Verificați formatul hârtiei și încărcați hârtia în caseta 2.	
Paper out or paper jam. Check paper size and load paper in paper cassette 2. Press  . (Lipsă hârtie sau blocaj de hârtie. Verificați formatul hârtiei și încărcați hârtie în caseta de hârtie 2. Apăsați pe.)	

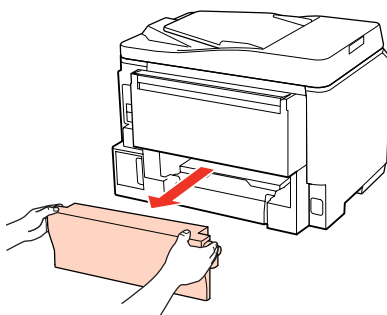
Depanarea tipăririi

Mesaje de eroare	Soluție
Hârtie consumată sau blocată. Verificați formatul hârtiei și încărcați hârtia în tava spate.	1. Încărcați din nou toată hârtia în tava din spate. ➔ „În tava din spate” la pagina 29
Paper out or paper jam. Check paper size and load paper in rear MP tray. Press ►. (Lipsă hârtie sau blocaj de hârtie. Verificați formatul hârtiei și încărcați hârtie în tava din spate. Apăsați pe.)	2. ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la unitatea din spate” la pagina 157 3. Apăsați pe unul din butoanele ◈ Start pentru a elimina mesajul. Notă: Dacă mesajul de eroare nu a dispărut, procedați astfel. 4. ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la capacul frontal și din tava de ieșire” la pagina 158 5. Apăsați pe unul din butoanele ◈ Start pentru a elimina mesajul.
Paper jam in the Automatic Document Feeder (ADF). Remove the jammed paper. (Blocaj hârtie în alimentatorul automat de documente (ADF). Scoateți hârtia blocată.)	➔ „Scoaterea hârtiei blocate din alimentatorul automat de documente (AAD)” la pagina 160
Paper jam in the Automatic Document Feeder (ADF). Remove the jammed paper. Press ►. (Blocaj de hârtie în alimentatorul automat de documente (AAD). Eliminați hârtia blocată. Apăsați pe.)	
Paper jam inside, in back, or in ADF. Press [OK] to see how to remove jammed paper. (Blocaj în interior, în spate sau în ADF. Apăsați pentru a vedea cum să scoateți hârtia blocată.)	1. ➔ „Eliminarea hârtiei blocate din casetele de hârtie” la pagina 159 2. ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la unitatea din spate” la pagina 157 3. ➔ „Eliminarea hârtiei blocate de la capacul frontal și din tava de ieșire” la pagina 158 4. ➔ „Scoaterea hârtiei blocate din alimentatorul automat de documente (AAD)” la pagina 160 (numai pentru imprimantele cu alimentator automat de documente) 5. Apăsați pe butonul ⏻ pentru a opri imprimanta, iar apoi apăsați din nou pe butonul ⏻ pentru a reporni imprimanta.
Paper jam inside or in back. Press [OK] to see how to remove jammed paper. (Blocaj în interior sau în spate. Apăsați pentru a vedea cum să scoateți hârtia blocată.)	
Paper jam inside, in back, or in ADF. Press ►. (Blocaj de hârtie în interior, la spate sau în alimentatorul automat de documente (AAD). Apăsați pe.)	

Eliminarea hârtiei blocate de la unitatea din spate

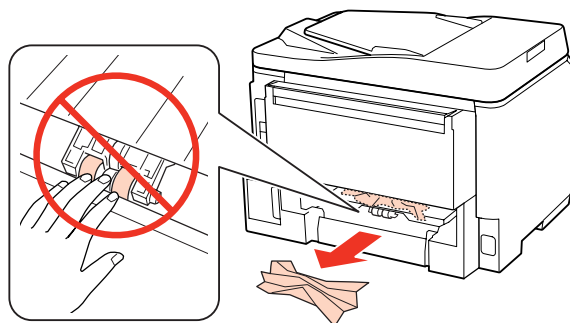
1

Apăsați simultan pe butoanele de pe ambele părți ale unității din spate și trageți unitatea.

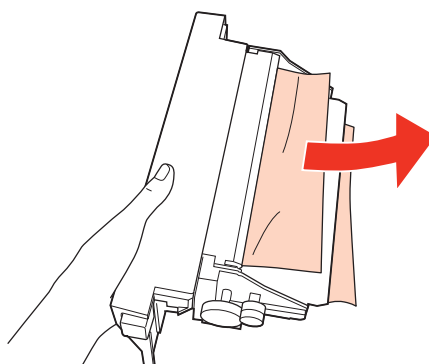


Depanarea tipăririi

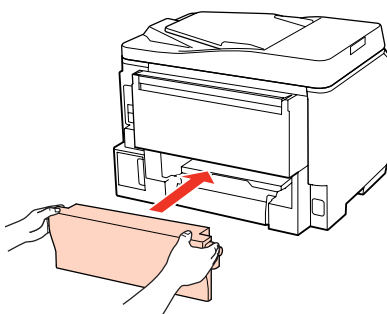
- 2** Scoateți cu atenție hârtia blocată.



- 3** Scoateți cu atenție hârtia blocată.

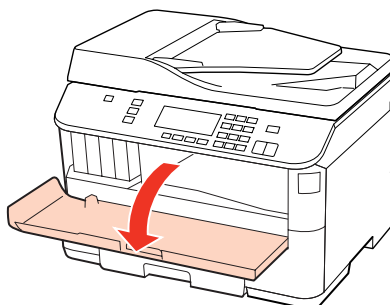


- 4** Împingeți simultan butoanele de pe ambele laterale ale unității din spate și apoi reintroduceți unitatea.



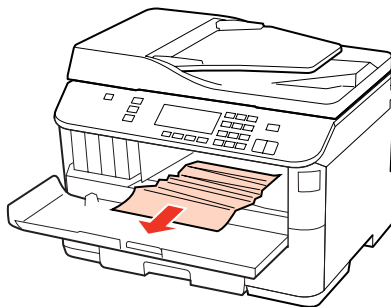
Eliminarea hârtiei blocate de la capacul frontal și din tava de ieșire

- 1** Deschideți capacul frontal.

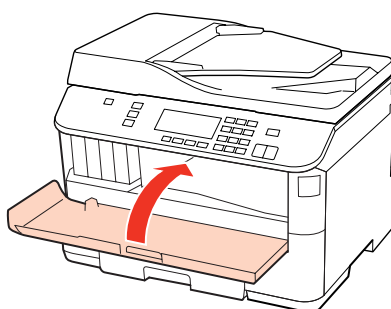


Depanarea tipăririi

- 2** Scoateți toată hârtia din interior, inclusiv bucățile rupte.



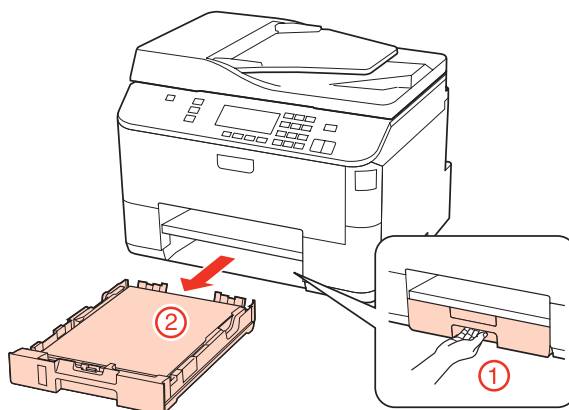
- 3** Închideți capacul frontal. Dacă mai rămâne hârtie blocată în apropierea tăvii de evacuare, scoateți cu atenție hârtia.



Eliminarea hârtiei blocate din casetele de hârtie**Notă:**

Ilustrațiile din această secțiune prezintă modul de eliminare a hârtiei blocate din caseta de hârtie 1. Când eliminați hârtia blocată din caseta de hârtie 2, repetați instrucțiunile descrise mai jos.

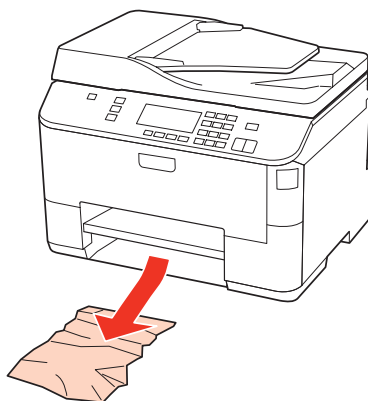
- 1** Scoateți caseta de hârtie.



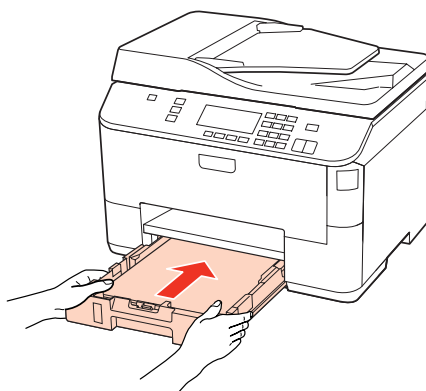
- 2** Reîncărcați hârtia în caseta de hârtie.
➔ „În caseta de hârtie” la pagina 25

Depanarea tipăririi

- 3 Scoateți cu atenție orice hârtie blocată în interiorul imprimantei.



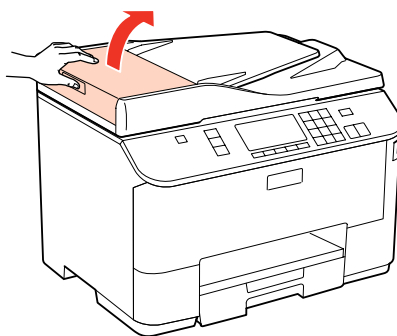
- 4 Țineți caseta în poziție orizontală și introduceți-o în imprimantă încet și cu atenție.



Scoaterea hârtiei blocate din alimentatorul automat de documente (AAD)

- 1 Scoateți teancul de hârtie din tava de alimentare AAD.

- 2 Deschideți capacul AAD.

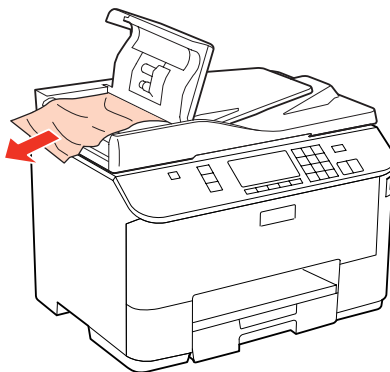


Atenție:

Asigurați-vă că deschideți capacul AAD înainte de a scoate hârtia blocată. Dacă nu deschideți capacul, este posibil ca imprimanta să se deterioreze.

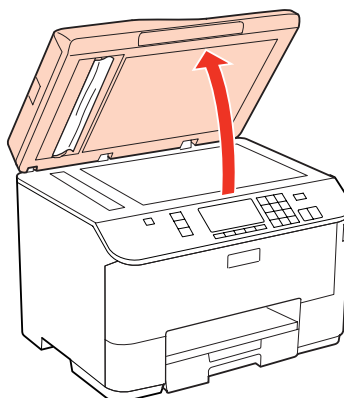
Depanarea tipăririi

- 3** Scoateți cu atenție hârtia blocată.

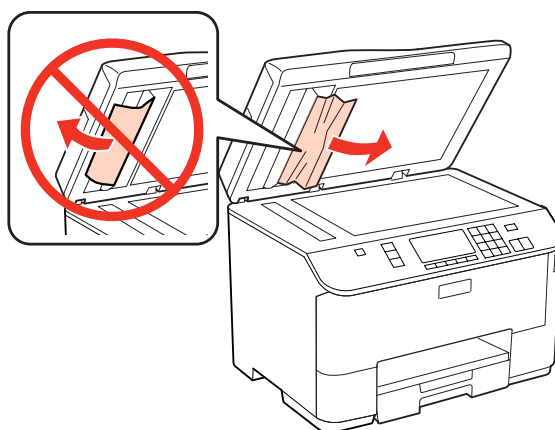


- 4** Închideți capacul AAD.

- 5** Deschideți capacul pentru documente.



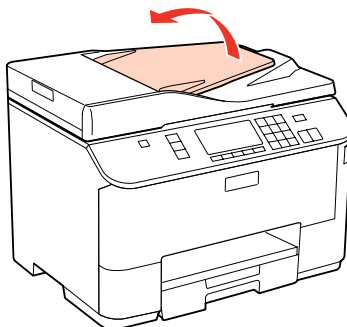
- 6** Scoateți cu atenție hârtia blocată.



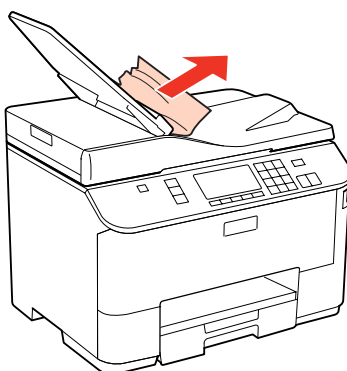
- 7** Închideți capacul pentru documente.

Depanarea tipăririi

- 8** Ridicați tava de alimentare AAD.



- 9** Scoateți cu atenție hârtia blocată.



- 10** Readuceți tava de alimentare AAD la poziția inițială.

Prevenirea blocajelor de hârtie

Dacă hârtia se blochează frecvent, verificați următoarele.

- ☐ Hârtia este netedă, nu este curbată sau încrețită.
- ☐ Utilizați hârtie de calitate superioară.
- ☐ Fața hârtiei este orientată în jos în caseta cu hârtie.
- ☐ Fața hârtiei este orientată în sus în tava din spate.
- ☐ Teancul de hârtie a fost scuturat înainte de încărcare.
- ☐ Dacă folosiți hârtie obișnuită, aceasta nu trebuie să depășească linia de sub marcajul în formă de săgeată ▼ sau ≡ aflat în interiorul ghidajului de margine.
Pentru suporturile speciale Epson, numărul de coli trebuie să fie mai mic decât limita specificată pentru respectivul suport.
➔ „Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia” la pagina 23
- ☐ Ghidajele de margine sunt fixate comod pe marginile hârtiei.
- ☐ Imprimanta este amplasată pe o suprafață orizontală, stabilă care depășește perimetrul bazei în toate direcțiile. Imprimanta nu va funcționa corect dacă este înclinată.

Depanarea tipăririi

Retipărirea după un blocaj de hârtie (Numai pentru Windows)

După anularea comenzii de tipărire din cauza unui blocaj de hârtie, o puteți retipări fără a tipări din nou paginile care au fost deja tipărite.

- 1 Eliminați blocajul de hârtie.
➔ „Blocajele de hârtie” la pagina 156
- 2 Accesați setările de imprimantă.
➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Windows” la pagina 37
- 3 Bifați caseta de selectare **Print Preview (Vizualizare)** din fereastra Main (Principal) a driverului de imprimantă.
- 4 Efectuați setările pe care doriți să le folosiți la tipărire.
- 5 Faceți clic pe butonul **OK** pentru închiderea ferestrei cu setările imprimantei, apoi tipăriți fișierul. Se deschide fereastra Print Preview (Vizualizare).
- 6 Selectați o pagină tipărită anterior în caseta cu lista paginilor în partea din stânga, sus, apoi selectați **Remove Page (Eliminare pagină)** din meniul Print Options (Opțiuni tipărire). Repetați acest pas pentru toate paginile tipărite anterior.
- 7 Faceți clic pe **Print (Tipărire)** în fereastra Print Preview (Vizualizare).

Probleme de calitate a tipăririi

Dacă întâmpinați probleme de calitate a tipăririi, comparați-le cu figurile de mai jos. Faceți clic pe descrierile de sub figura ce se aseamănă cel mai mult materialului tipărit.

<p>enthalten alle i Aufdruck. W J 5008 "Regel</p> <p>Mostră bună</p>	 <p>Mostră bună</p>
<p>enthalten alle i Aufdruck. W J 5008 "Regel</p> <p>➔ „Benzi orizontale” la pagina 164</p>	<p>enthalten alle i Aufdruck. W J 5008 "Regel</p> <p>➔ „Benzi verticale sau aliniere incorectă” la pagina 164</p>

Depanarea tipăririi

 <p>➔ „Benzi orizontale” la pagina 164</p>	 <p>➔ „Benzi verticale sau aliniere incorectă” la pagina 164</p>
 <p>➔ „Culori lipsă sau incorecte” la pagina 165</p>	 <p>➔ „Tipăriri neclare sau murdare” la pagina 166</p>

Benzi orizontale

- ☐ Asigurați-vă că fața hârtiei este orientată în sus în tava din spate.
- ☐ Verificați dacă fața hârtiei este orientată în jos în caseta cu hârtie.
- ☐ Executați utilitarul Nozzle Check (Verificare duze) și apoi curățați toate capetele de tipărire care au generat un rezultat negativ la verificarea duzelor.
 - ➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135
- ☐ Pentru a obține rezultate optime, utilizați cartușul în interval de 6 luni de la deschiderea ambalajului.
- ☐ Utilizați cartușe de cerneală Epson originale.
- ☐ Verificați starea cartușelor imprimantei folosind programul EPSON Status Monitor 3 (Windows) sau EPSON Status Monitor (Mac OS X).
 - ➔ „Verificarea stării cartușului de cerneală” la pagina 127

Dacă nivelul de cerneală prezentat în grafic este scăzut sau dacă cerneala s-a terminat, înlocuiți respectivul cartuș de cerneală.

 - ➔ „Înlocuirea unui cartuș de cerneală” la pagina 131
- ☐ Asigurați-vă că tipul de hârtie selectat din driverul imprimantei coincide cu tipul de hârtie încărcată în imprimantă.
 - ➔ „Selectarea tipului de hârtie corect ” la pagina 39
- ☐ Dacă apar benzi la intervale de 2,5 cm, executați utilitarul Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire).
 - ➔ „Alinierea capului de tipărire” la pagina 139

Benzi verticale sau aliniere incorectă

- ☐ Asigurați-vă că fața hârtiei este orientată în sus în tava din spate.

Depanarea tipăririi

- ❑ Verificați dacă fața hârtiei este orientată în jos în caseta cu hârtie.
- ❑ Executați utilitarul Nozzle Check (Verificare duze) și apoi curățați toate capetele de tipărire care au generat un rezultat negativ la verificarea duzelor.
➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135
- ❑ Rulați utilitarul Print Head Alignment (Alinierea capului de tipărire).
➔ „Alinierea capului de tipărire” la pagina 139
- ❑ Pentru Windows, debifați caseta de selectare **High Speed (Rapid)** din fereastra More Options (Mai multe opțiuni) a driverului imprimantei. Consultați ajutorul online pentru detalii.
Pentru Mac OS X 10.5 sau versiuni ulterioare, selectați **Off (Oprit)** în High Speed Printing. Pentru a afișa High Speed Printing, faceți clic prin următoarele meniuri: **System Preferences, Print & Fax**, imprimanta dvs. (în caseta cu lista Printers), **Options & Supplies**, și apoi pe **Driver**.
Pentru Mac OS X 10.4, debifați setarea **High Speed Printing** în Extension Settings (Setări extinse) din caseta de dialog Print (Tipărire) a driverului imprimantei.
- ❑ Asigurați-vă că tipul de hârtie selectat din driverul imprimantei coincide cu tipul de hârtie încărcată în imprimantă.
➔ „Selectarea tipului de hârtie corect ” la pagina 39

Culori lipsă sau incorecte

- ❑ Pentru Windows, debifați setarea **Grayscale (Scală de gri)** în fereastra Main (Principal) din driverul imprimantei. Pentru Mac OS X, debifați setarea Grayscale (Scală de gri) în Print Settings (Setări tipărire) din dialogul Print (Tipărire) al driverului imprimantei.
Consultați ajutorul online al imprimantei pentru detalii.
 - ❑ Reglați setările de culoare în aplicație sau în setările driverului imprimantei.
Pentru Windows, bifați fereastra More Options (Mai multe opțiuni).
Pentru Mac OS X, bifați dialogul Color Options (Opțiuni culoare) în dialogul Print (Tipărire).
Consultați ajutorul online al imprimantei pentru detalii.
 - ❑ Executați utilitarul Nozzle Check (Verificare duze) și apoi curățați toate capetele de tipărire care au generat un rezultat negativ la verificarea duzelor.
➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135
 - ❑ Verificați starea cartușelor imprimantei folosind programul EPSON Status Monitor 3 (Windows) sau EPSON Status Monitor (Mac OS X).
➔ „Verificarea stării cartușului de cerneală” la pagina 127
- Dacă nivelul de cerneală prezentat în grafic este scăzut sau dacă cerneala s-a terminat, înlocuiți respectivul cartuș de cerneală.
➔ „Înlocuirea unui cartuș de cerneală” la pagina 131
- ❑ Dacă tocmai ați înlocuit un cartuș de cerneală, asigurați-vă că data de pe cutie nu a expirat. Dacă nu ați utilizat imprimanta o perioadă îndelungată, Epson recomandă înlocuirea cartușelor de cerneală.
➔ „Înlocuirea unui cartuș de cerneală” la pagina 131

Depanarea tipăririi

Tipăriri neclare sau murdare

- ☐ Vă recomandăm să utilizați hârtie Epson.
➔ „Hârtie” la pagina 186
- ☐ Utilizați cartușe de cerneală Epson originale.
- ☐ Asigurați-vă că imprimanta este amplasată pe o suprafață orizontală stabilă ce depășește perimetrul bazei în toate direcțiile. Imprimanta nu va funcționa corect dacă este înclinată.
- ☐ Asigurați-vă că hârtia nu este deteriorată, murdară sau prea veche.
- ☐ Asigurați-vă că hârtia este uscată și că fața de tipărit este orientată în sus în tava din spate.
- ☐ Asigurați-vă că hârtia este uscată și că fața tipăribilă este orientată în jos în caseta cu hârtie.
- ☐ Dacă hârtia este curbată spre fața tipăribilă, aplatizați-o sau curbați-o ușor în direcție opusă.
- ☐ Asigurați-vă că tipul de hârtie selectat din driverul imprimantei coincide cu tipul de hârtie încărcată în imprimantă.
➔ „Selectarea tipului de hârtie corect ” la pagina 39
- ☐ Scoateți fiecare coală din sertarul de ieșire odată ce este tipărită.
- ☐ Nu atingeți și evitați contactul obiectelor cu fața tipărită a hârtiei lucioase. Pentru a manipula documentele tipărite, respectați instrucțiunile hârtiei.
- ☐ Executați utilitarul Nozzle Check (Verificare duze) și apoi curățați toate capetele de tipărire care au generat un rezultat negativ la verificarea duzelor.
➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135
- ☐ Dacă hârtia este murdărită cu cerneală după tipărire, curățați interiorul imprimantei.
➔ „Curățarea interiorului imprimantei” la pagina 145

Probleme de tipărire diverse

Caractere incorecte sau deformate

- ☐ Eliminarea unei comenzi de tipărire care stagnează.
➔ „Anularea tipăririi” la pagina 45
- ☐ Opriți imprimanta și calculatorul. Verificați dacă ați fixat bine cablul de interfață al imprimantei.
- ☐ Dezinstalați și reinstalați driverul imprimantei.
➔ „Dezinstalarea programului” la pagina 148

Depanarea tipăririi

Margini incorecte

- ☐ Verificați setarea referitoare la margini în aplicație. Asigurați-vă că marginile sunt situate în interiorul suprafeței tipăribile a paginii.
➔ „Zona care poate fi tipărită” la pagina 190
- ☐ Asigurați-vă că setările driverului imprimantei sunt adecvate pentru formatul de hârtie utilizat.
Pentru Windows, verificați fereastra Main (Principal).
Pentru Mac OS X, bifați dialogul Page Setup (Configurare pagină) sau Print (Tipărire).
Consultați ajutorul online al imprimantei pentru detalii.
- ☐ Dezinstalați și reinstalați driverul imprimantei.
➔ „Dezinstalarea programului” la pagina 148

Materialul tipărit prezintă o ușoară înclinare

Asigurați-vă că hârtia este încărcată corect în tava din spate sau în caseta de hârtie.

➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25

Imagine inversată

- ☐ Pentru Windows, debifați caseta de selectare **Mirror Image (Imagine în oglindă)** din fereastra More Options (Mai multe opțiuni) a driverului imprimantei sau dezactivați setarea Mirror Image (Imagine în oglindă) din aplicație.
Pentru Mac OS X, deselectați caseta de dialog **Mirror Image (Imagine în oglindă)** în **Print Settings (Setări tipărire)** din caseta de dialog Print (Tipărire) a driverului imprimantei sau dezactivați setarea Mirror Image (Imagine în oglindă) din aplicație.
Pentru instrucțiuni, consultați ajutorul online pentru driverul imprimantei sau pentru aplicație.
- ☐ Dezinstalați și reinstalați driverul imprimantei.
➔ „Dezinstalarea programului” la pagina 148

Tipărirea paginilor goale

- ☐ Asigurați-vă că setările driverului imprimantei sunt adecvate pentru formatul de hârtie utilizat.
Pentru Windows, verificați fereastra Main (Principal).
Pentru Mac OS X, bifați dialogul Page Setup (Configurare pagină) sau Print (Tipărire).
Consultați sistemul de asistență online al driverului de imprimantă pentru detalii.
- ☐ Pentru Windows, bifați setarea **Skip Blank Page (Omite pagina albă)** făcând clic pe butonul **Extended Settings (Setări extinse)** din ecranul Maintenance (Întreținere) al driverului imprimantei.
Pentru Mac OS X 10.5 sau versiuni ulterioare, selectați **On (Pornit)** în Skip Blank Page (Omite pagina albă).
Pentru a afișa Skip Blank Page (Omite pagina albă), faceți clic prin următoarele meniuri: **System Preferences, Print & Fax**, imprimanta dvs. (în caseta cu lista Printers), **Options & Supplies**, și apoi pe **Driver**.
Pentru Mac OS X 10.4, bifați setarea Skip Blank Page (Omite pagina albă) din Extension Settings din dialogul Print (Tipărire) al driverului imprimantei. Dacă este selectată, paginile albe din documente nu sunt tipărite.
- ☐ Dezinstalați și reinstalați driverul imprimantei.
➔ „Dezinstalarea programului” la pagina 148

Depanarea tipăririi

După încercarea uneia sau a mai multora din aceste soluții, faceți o verificare funcțională a imprimantei pentru verificarea rezultatelor.

➔ „Rularea unei verificări a funcționării imprimantei ” la pagina 151

Partea tipărită este neclară sau zgâriată

- ☐ Dacă hârtia este curbată spre fața tipăribilă, aplatizați-o sau curbați-o ușor în direcție opusă.
- ☐ Pentru Windows, debifați caseta de selectare **High Speed (Rapid)** din fereastra More Options (Mai multe opțiuni) a driverului imprimantei. Consultați ajutorul online pentru detalii.
Pentru Mac OS X 10.5 sau versiuni ulterioare, selectați **Off (Oprit)** în High Speed Printing. Pentru a afișa High Speed Printing, faceți clic prin următoarele meniuri: **System Preferences, Print & Fax**, imprimanta dvs. (în caseta cu lista Printers), **Options & Supplies**, și apoi pe **Driver**.
Pentru Mac OS X 10.4, debifați setarea **High Speed Printing** în Extension Settings (Setări extinse) din caseta de dialog Print (Tipărire) a driverului imprimantei.
- ☐ Faceți mai multe copii fără a așeza un document pe sticla pentru documente.
- ☐ Dezinstalați și reinstalați driverul imprimantei.
➔ „Dezinstalarea programului” la pagina 148

Tipărirea se face prea încet

- ☐ Asigurați-vă că tipul de hârtie selectat din driverul imprimantei coincide cu tipul de hârtie încărcată în imprimantă.
➔ „Selectarea tipului de hârtie corect ” la pagina 39
- ☐ Pentru Windows, alegeți un nivel mai mic pentru **Quality (Calitate)** în fereastra Main (Principal) a driverului imprimantei.
Pentru Mac OS X, alegeți un nivel mai mic pentru **Print Quality (Calitate tipărire)** în dialogul Print Settings (Setări tipărire) din dialogul Print (Tipărire) al driverului imprimantei.
➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Windows” la pagina 37
➔ „Accesarea driverului de imprimantă pentru Mac OS X” la pagina 38
- ☐ Pentru Mac OS X 10.5 sau versiuni ulterioare, selectați **On (Pornit)** în dialogul High Speed Printing. Pentru a afișa dialogul High Speed Printing, faceți clic prin următoarele meniuri: **System Preferences, Print & Fax**, imprimanta dvs. (în caseta cu lista Printers), **Options & Supplies**, și apoi pe **Driver**.
Pentru Mac OS X 10.4, bifați setarea High Speed Printing în Extension Settings (Setări extinse) din dialogul Print (Tipărire) al driverului imprimantei.
- ☐ Închideți toate aplicațiile ce nu sunt necesare.
- ☐ Dacă tipăriți în continuu mai mult timp, tipărirea se poate face extrem de încet. Această măsură este destinată reducerii vitezei de tipărire și prevenirii supraîncălzirii și deteriorării mecanismului imprimantei. În acest caz, puteți continua tipărirea, dar se recomandă să opriți tipărirea și să lăsați imprimanta în repaus timp de cel puțin 30 de minute, fără a o mai folosi. (Imprimanta nu revine la starea funcțională dacă alimentarea este întreruptă.) După repornire, imprimanta va tipări la viteza normală.
- ☐ Dezinstalați și reinstalați driverul imprimantei.
➔ „Dezinstalarea programului” la pagina 148

Depanarea tipăririi

Dacă încercați toate metodele de mai sus și nu puteți rezolva problema, consultați:

➔ „Creșterea vitezei de tipărire (numai pentru Windows)” la pagina 172

Hârtia nu este alimentată corect

Alimentarea cu hârtie nu are loc

Scoateți teancul de hârtie și asigurați-vă de următoarele:

- ☐ Ați introdus caseta de hârtie până la capăt în imprimantă.
- ☐ Hârtia nu este curbată sau încrețită.
- ☐ Hârtia nu este prea veche. Consultați instrucțiunile furnizate împreună cu hârtia pentru informații suplimentare.
- ☐ Bifați setarea Format hârtie încărcată și încărcați hârtie care se potrivește cu formatul hârtiei setat pentru fiecare sursă de hârtie.
➔ „Format hârtie încărcată” la pagina 116
- ☐ Ați selectat sursa de hârtie corectă în aplicație sau în setările driverului imprimantei.
➔ „Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia” la pagina 23
- ☐ Dacă folosiți hârtie obișnuită, aceasta nu trebuie să depășească linia de sub marcajul în formă de săgeată ▼ sau ≡ aflat în interiorul ghidajului de margine.
Pentru suporturile speciale Epson, numărul de coli trebuie să fie mai mic decât limita specificată pentru respectivul suport.
➔ „Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia” la pagina 23
- ☐ Hârtia nu este blocată în interiorul imprimantei. Dacă este, scoateți hârtia blocată.
➔ „Blocajele de hârtie” la pagina 156
- ☐ Cartușele de cerneală nu sunt consumate. Dacă un cartuș este consumat, înlocuiți-l.
➔ „Înlocuirea unui cartuș de cerneală” la pagina 131
- ☐ Ați urmat orice instrucțiuni speciale de încărcare furnizate împreună cu hârtia.
- ☐ Hârtia nu trebuie să aibă perforații.

Alimentarea cu pagini multiple

- ☐ Dacă folosiți hârtie obișnuită, aceasta nu trebuie să depășească linia de sub marcajul în formă de săgeată ▼ sau ≡ aflat în interiorul ghidajului de margine.
Pentru suporturile speciale Epson, numărul de coli trebuie să fie mai mic decât limita specificată pentru respectivul suport.
➔ „Selectarea tăvii de utilizat și capacitatea de încărcare a acesteia” la pagina 23
- ☐ Asigurați-vă că ghidajele pentru margine sunt fixate comod pe marginile hârtiei.
- ☐ Asigurați-vă că hârtia nu este curbată sau pliată. Dacă este cazul, aplatizați-o sau curbați-o ușor în direcția opusă înainte de încărcare.


Depanarea tipăririi

- ☐ Îndepărtați teancul de hârtie și asigurați-vă că hârtia nu este prea subțire.
➔ „Hârtie” la pagina 188
- ☐ Scuturați marginile teancului pentru separarea colilor și reîncărcați hârtia.
- ☐ Dacă sunt tipărite prea multe exemplare ale unui fișier, verificați setarea Copies (Copii) din driverul imprimantei, conform procedurii următoare, și verificați de asemenea aplicația.
Pentru Windows, bifați setarea Copies (Copii) din fereastra Main (Principal).
Pentru Mac OS X 10.4, bifați opțiunea Copies (Copii) din Copies & Pages din dialogul Print (Tipărire).
Pentru Mac OS X 10.5 sau versiuni ulterioare, bifați opțiunea Copies (Copii) din dialogul Print (Tipărire).

Hârtia este încărcată incorect

Dacă ați introdus hârtia excesiv în imprimantă, aceasta nu poate prelua corect hârtia. Opriti imprimanta și scoateți ușor hârtia. Apoi reporniți imprimanta și încărcați hârtia corect.

Hârtia nu este expulzată complet din imprimantă sau este încrețită


- ☐ Dacă hârtia nu a fost evacuată complet, apăsați pe unul din butoanele  **Start** pentru a scoate hârtia. Dacă hârtia este blocată în interiorul imprimantei, scoateți hârtia procedând astfel.
➔ „Blocajele de hârtie” la pagina 156
- ☐ Dacă hârtia este încrețită când iese din imprimantă, poate fi udă sau prea subțire. Încărcați un nou teanc de hârtie.

Notă:

Depozitați orice hârtie neutilizată în ambalajul original într-un loc uscat.

Imprimanta nu tipărește

Pe ecranul LCD toate luminile sunt stinse

- ☐ Apăsați pe butonul  pentru a vă asigura că imprimanta este pornită.
- ☐ Opriti imprimanta și asigurați-vă de fixarea corespunzătoare a cablului de alimentare.
- ☐ Asigurați-vă că priza de rețea funcționează și că nu este controlată de un comutator de perete sau de un temporizator.

Ecranul sau ledurile se aprind și apoi se sting

Este posibil ca tensiunea de lucru a imprimantei să nu corespundă tensiunii nominale la rețea. Opriti imprimanta și deconectați imediat cablul de alimentare. Apoi, verificați eticheta de pe partea posterioară a imprimantei.



Atenție:

Dacă tensiunile nu coincid, NU RECONECTAȚI IMPRIMANTA. Contactați reprezentantul.

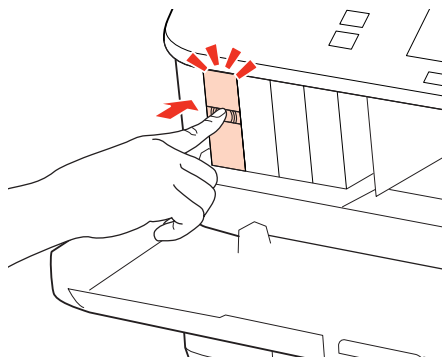
Depanarea tipăririi

Ecranul LCD sau ledurile sunt aprinse

- ❑ Opriți imprimanta și calculatorul. Verificați dacă ați fixat bine cablul de interfață al imprimantei.
- ❑ Dacă utilizați interfața USB, asigurați-vă de conformitatea cablului cu standardele USB sau Hi-Speed USB.
- ❑ Dacă imprimanta este conectată la calculator printr-un hub USB, conectați imprimanta la primul hub de pe calculator. Dacă driverul imprimantei nu este recunoscut de calculator, încercați să conectați direct imprimanta la calculator fără a folosi un hub USB.
- ❑ Dacă imprimanta este conectată la calculator printr-un hub USB, verificați dacă hubul USB este recunoscut de calculatorul dumneavoastră.
- ❑ Opriți imprimanta și calculatorul, deconectați cablul de interfață al imprimantei și tipăriți o pagină de test.
➔ „[Rularea unei verificări a funcționării imprimantei](#)” la pagina 151
- ❑ Dacă încercați să tipăriți o imagine de mari dimensiuni, este posibil ca memoria calculatorului să fie insuficientă. Încercați reducerea rezoluției imaginii sau tipărirea imaginii la dimensiuni mai reduse. Poate fi necesară instalarea de memorie suplimentară în calculator.
- ❑ Utilizatorii sistemului de operare Windows pot șterge orice operații de tipărire suspendate din programul Windows Spooler (Derulator Windows).
➔ „[Anularea tipăririi](#)” la pagina 45
- ❑ Dezinstalați și reinstalați driverul imprimantei.
➔ „[Dezinstalarea programului](#)” la pagina 148

După ce ați înlocuit cartușul apare o eroare de cerneală

- 1** Deschideți capacul frontal. Scoateți și reintroduceți cartușul de cerneală și continuați montarea cartușului.

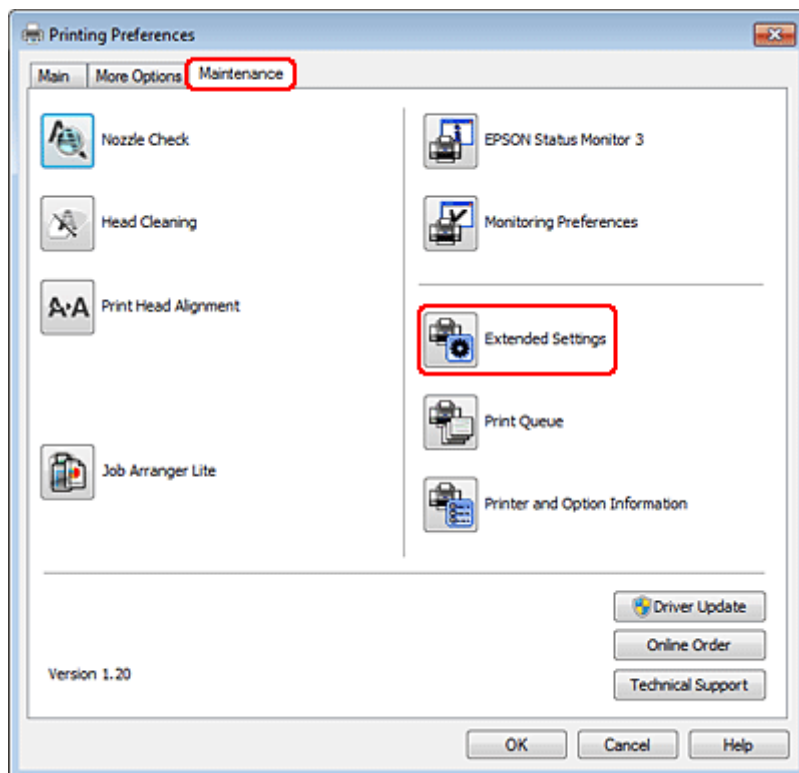


- 2** Închideți cu fermitate capacul frontal.

Depanarea tipăririi

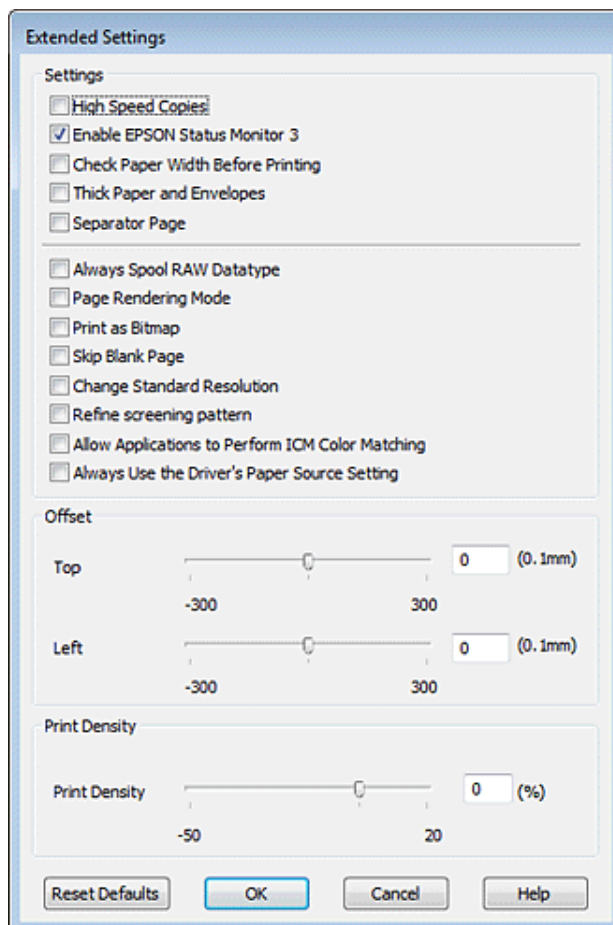
Creșterea vitezei de tipărire (numai pentru Windows)

Viteza de tipărire poate fi mărită prin selectarea unor anumite setări din fereastra Extended Settings (Setări extinse) atunci când viteza de tipărire este mică. Faceți clic pe butonul **Extended Settings (Setări extinse)** din fereastra Maintenance (Întreținere) a driverului imprimantei.



Depanarea tipăririi

Este afișată caseta de dialog următoare.



Selectați următoarele casete de validare și viteza de tipărire poate fi mărită.

- ☐ High Speed Copies (Copii rapide)
- ☐ Always spool RAW datatype (Întotdeauna comprimați datele de tip RAW)
- ☐ Page Rendering Mode (Mod redare pagină)
- ☐ Print as Bitmap (Tipărire ca Bitmap)

Pentru detalii suplimentare despre fiecare element, consultați ajutorul online.

Alte probleme

Tipărirea silențioasă pe hârtie normală

Când este selectată opțiunea plain paper (Normalpapier) pentru setare Paper Type (Tip hârtie) și opțiunea Normal este selectată pentru Quality (Calitate) în driverul imprimantei, imprimanta tipărește cu viteză ridicată. Încercați selectarea setării Quiet Mode (Modul silențios) pentru o funcționare mai silențioasă ce va reduce viteza de tipărire.

Depanarea tipăririi

Pentru Windows, bifați caseta de selectare Quiet Mode (Modul silențios) din fereastra Main (Principal) a driverului imprimantei.

Pentru Mac OS X 10.5 sau versiuni ulterioare, selectați **On (Pornit)** în Quiet Mode (Modul silențios). Pentru a afișa Quiet Mode (Modul silențios), faceți clic prin următoarele meniuri: **System Preferences, Print & Fax**, imprimanta dvs. (în caseta cu lista Printers), **Options & Supplies**, și apoi pe **Driver**.

Pentru Mac OS X 10.4, deschideți driverul imprimantei și bifați caseta de selectare **Quiet Mode (Modul silențios)** în secțiunea Extension Settings (Setări extinse) din caseta de dialog Print (Tipărire) a driverului imprimantei.

Depanare pentru scanare

Probleme indicate de mesajele de pe panoul LCD sau de indicatorul luminos de stare

- ☐ Asigurați-vă că produsul este conectat corect la computer.
- ☐ Opriți și reporniți produsul. Dacă problema nu este rezolvată, produsul poate funcționa defectuos sau sursa de lumină din unitatea scanner poate necesita înlocuire. Contactați distribuitorul.
- ☐ Asigurați-vă că programul de scanare este instalat complet.
Consultați manualul tipărit pentru instrucțiuni de instalare a programului de scanare.

Probleme la începerea unei scanări

- ☐ Verificați indicatorul luminos de stare și asigurați-vă că produsul este pregătit de scanare.
- ☐ Asigurați-vă de siguranța conexiunii cablurilor la produs, respectiv la o priză electrică funcțională.
Dacă este nevoie, testați adaptorul de rețea al produsului conectând un alt aparat electric și pornindu-l.
- ☐ Opriți produsul și computerul, apoi verificați conexiunea cablului de interfață dintre acestea, pentru a vă asigura că este fermă.
- ☐ Asigurați-vă că selectați produsul corect dacă apare o listă a scannerului atunci când începeți să scanați.

Windows:

Când porniți aplicația Epson Scan utilizând pictograma EPSON Scan și este afișată lista Select Scanner (Selectare scanner), asigurați-vă că selectați modelul produsului dumneavoastră.

Mac OS X:

Când porniți aplicația Epson Scan din directorul Applications (Aplicații) și este afișată lista Select Scanner (Selectare scanner), asigurați-vă că selectați modelul produsului dumneavoastră.

- ☐ Conectați produsul direct la portul USB extern al computerului sau numai printr-un hub USB. Este posibil ca produsul să nu funcționeze corect dacă este conectat la calculator prin mai multe huburi USB. Dacă problema persistă, încercați să conectați produsul direct la computer.
- ☐ Dacă la computer sunt conectate mai multe produse, este posibil ca acestea să nu funcționeze. Conectați numai produsul pe care doriți să-l utilizați, apoi încercați să scanați din nou.
- ☐ Dacă programul de scanare nu funcționează corespunzător, dezinstalați mai întâi programul și apoi reinstalați-l așa cum se arată în manualul tipărit.
➔ „Dezinstalarea programului” la pagina 148

Depanare pentru scanare

Utilizarea alimentatorului automat de documente (ADF)

- ☐ În cazul în care capacul pentru documente sau capacul ADF este deschis, închideți-l și încercați să scanați din nou.
- ☐ Asigurați-vă că ați selectat **Office Mode (Mod birou)** sau **Professional Mode (Mod profesional...)** în programul Epson Scan.
- ☐ Asigurați-vă de siguranța conexiunii cablurilor la produs, respectiv la o priză electrică funcțională.

Utilizarea butonului

Notă:

În funcție de produs, este posibil ca funcția de scanare să nu fie disponibilă când se utilizează butonul.

- ☐ Verificați dacă ați asociat un program la buton.
➔ „Epson Event Manager” la pagina 90
- ☐ Verificați dacă Epson Scan și Epson Event Manager sunt instalate corect.
- ☐ Dacă ați făcut clic pe butonul **Keep Blocking (Menținere blocare)** din fereastra Windows Security Alertn (Alertă de securitate Windows) în timpul sau după instalarea programului Epson, deblocați Epson Event Manager.
➔ „Deblocarea aplicației Epson Event Manager” la pagina 176
- ☐ Mac OS X:
Asigurați-vă că sunteți conectat ca utilizatorul care a instalat programul de scanare. Ceilalți utilizatori trebuie să pornească mai întâi Epson Scanner Monitor din folderul Applications (Aplicații) și apoi să apese pe un buton pentru a scana.

Deblocarea aplicației Epson Event Manager

- 1** Faceți clic pe **Start** sau pe butonul Start, apoi indicați spre **Control Panel (Panou de control)**.
- 2** Efectuați una din următoarele operații.
 - ☐ Windows 7:
Selectați **System and Security (Sistem și securitate)**.
 - ☐ Windows Vista:
Select **Security (Securitate)**.
 - ☐ Windows XP:
Selectați **Security Center (Centru de securitate)**.
- 3** Efectuați una din următoarele operații.
 - ☐ Windows 7 și Windows Vista:
Selectați **Allow a program through Windows Firewall (Se permite un program prin paravanul de protecție Windows)**.

Depanare pentru scanare

- ☐ Windows XP:
Selectați **Windows Firewall (Paravan de protecție Windows)**.

4

Efectuați una din următoarele operații.

- ☐ Windows 7:
Verificați dacă este bifată caseta de selectare **EventManager Application** în lista Allowed programs and features (Programe și caracteristici permise).
- ☐ Windows Vista:
Faceți clic pe fila **Exceptions (Excepții)**, apoi verificați dacă este bifată caseta de selectare pentru **EventManager Application** în lista Program or port (Program sau port).
- ☐ Windows XP:
Faceți clic pe fila **Exceptions (Excepții)**, apoi verificați dacă este bifată caseta de selectare pentru **EventManager Application** în lista Programs and services (Programe și servicii).

5

Faceți clic pe OK.

Utilizarea unui alt program de scanare decât driverul Epson Scan

- ☐ Dacă utilizați un program compatibil TWAIN, cum ar fi Adobe Photoshop Elements, asigurați-vă că pentru setarea Scanner (Scanner) sau Source (Sursă) a fost selectat produsul corect.
- ☐ Dacă nu puteți scana utilizând programe de scanare compatibile TWAIN, precum Adobe Photoshop Elements, dezinstalați programul de scanare compatibil TWAIN, apoi reinstalați-l.
➔ [„Dezinstalarea programului” la pagina 148](#)

Probleme la alimentarea cu hârtie

Hârtia se murdărește

Se recomandă curățarea produsului.

➔ [„Curățarea imprimantei” la pagina 144](#)

Sunt introduse mai multe coli de hârtie în imprimantă

- ☐ Dacă încărcați hârtie neacceptată, este posibil ca produsul să încarce mai multe coli de hârtie simultan.
➔ [„Specificații alimentator automat de documente \(AAD\)” la pagina 191](#)
- ☐ Se recomandă curățarea produsului.
➔ [„Curățarea imprimantei” la pagina 144](#)

Hârtia se blochează în Alimentatorul automat de documente (ADF)

Îndepărtați hârtia blocată în interiorul ADF.

➔ [„Scoaterea hârtiei blocate din alimentatorul automat de documente \(AAD\)” la pagina 160](#)

Depanare pentru scanare

Probleme cu timpul de scanare

- ☐ Computerele cu porturi USB externe Hi-Speed pot scana mai repede decât cele cu porturi USB externe. Dacă produsul dumneavoastră este conectat la un port USB extern Hi-Speed, verificați dacă acesta îndeplinește cerințele sistemului.
➔ „Cerințe de sistem” la pagina 187
- ☐ Scanarea la rezoluție ridicată necesită timp îndelungat.

Probleme cu imaginile scanate

Calitatea scanării este nesatisfăcătoare

Calitatea scanării poate fi îmbunătățită prin modificarea setărilor curente sau prin reglarea imaginii scanate.

➔ „Caracteristici de reglare a imaginilor” la pagina 70

Pe imaginea scanată apare o imagine de pe spatele originalului

Dacă originalul este tipărit pe hârtie subțire, este posibil ca imagini de pe spatele acestuia să fie vizibile pentru produs și să apară în imaginea scanată. Încercați să scanați originalul așezând o hârtie neagră pe spatele acestuia. De asemenea, asigurați-vă că setările Document Type (Tip document) și Image Type (Tip imagine) sunt corect definite pentru documentul dvs. original.

Caracterele sunt distorsionate sau încețoșate

- ☐ În Office Mode (Mod birou) sau Home Mode (Mod acasă), bifați caseta de selectare **Text Enhancement** (**Îmbunătățire text**).

- ☐ Ajustați setarea Threshold (Prag).

Home Mode (Mod acasă):

Selectați **Black&White (Alb negru)** ca setare Image Type (Tip imagine), faceți clic pe butonul **Brightness** (**Luminoz**), apoi încercați să reglați setarea Threshold (Prag).

Office Mode (Mod birou):

Selectați **Black&White (Alb negru)** ca setare Image Type (Tip imagine), apoi încercați să reglați setarea Threshold (Prag).

Professional Mode (Mod profesional...):

Selectați **Black & White (Alb negru)** ca setare pentru Image Type (Tip imagine) și faceți clic pe butonul + (Windows) sau ► (Mac OS X) de lângă **Image Type (Tip imagine)**. Efectuați setarea corespunzătoare pentru Image Option (Opțiune imagine) și apoi încercați să reglați setarea Threshold (Prag).

- ☐ Măriți valoarea setării Resolution (Rezoluție).

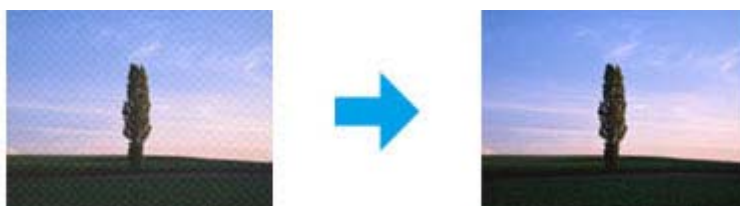
Depanare pentru scanare

La conversia caracterelor în text editabil (OCR), acestea nu sunt recunoscute corect

Amplasați documentul astfel încât acesta să fie așezat drept pe sticla pentru document. Dacă documentul este amplasat înclinat, nu va fi recunoscut corect.

În imaginea scanată apar paternuri ondulatorii

Este posibil ca în imaginea scanată a unui document imprimat să apară un patern ondulatoriu sau hașurat (cunoscut sub numele de moiré).



- ☐ Rotiți documentul original.
- ☐ Rotiți imaginea scanată cu ajutorul programului de aplicație, după scanare.
- ☐ Bifați caseta de selectare **Descreening (Filtrare descreen)**.
- ☐ În Professional Mode (Mod profesional...), modificați o setare de rezoluție și scanați din nou.

În imagine apar culori neomogene, pete, puncte sau linii drepte

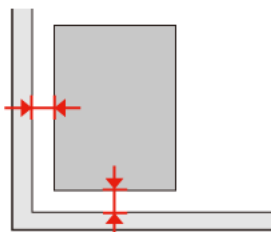
Se recomandă curățarea interiorului produsului.

➔ „Curățarea imprimantei” la pagina 144

Zona sau direcția de scanare nu sunt satisfăcătoare

Marginele originalului nu sunt scanate

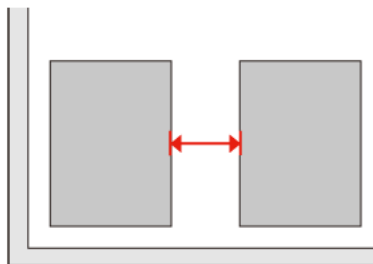
- ☐ Dacă scanați utilizând examinarea sub formă de miniaturi în Home Mode (Mod acasă) sau Professional Mode (Mod profesional...), deplasați documentul/fotografia la circa 6 mm (0,2 inchi) față de marginile orizontale și verticale ale sticlei pentru documente, pentru a evita trunchierea.
- ☐ Dacă scanați utilizând butonul sau examinarea normală în Office Mode (Mod birou), Home Mode (Mod acasă) sau Professional Mode (Mod profesional...), deplasați documentul/fotografia la o distanță de circa 3 mm (0,12 inchi) față de marginile orizontale și verticale ale sticlei pentru documente, pentru a se evita trunchierea.



Depanare pentru scanare

Se scanează mai multe documente într-un singur fișier

Așezați documentele la cel puțin 20mm (0,8 inci) una de cealaltă, pe sticla pentru documente.



Nu se poate scana porțiunea dorită

În funcție de document, este posibil să nu puteți scana suprafața dorită. Utilizați examinarea normală în Office Mode (Mod birou), Home Mode (Mod acasă) sau Professional Mode (Mod profesional...) și creați zone de text active în porțiunea pe care doriți să o scanați.

Nu se poate scana în direcția dorită

Faceți clic pe **Configuration (Configurare...)**, selectați fila **Preview (Examinare)**, apoi debifați caseta de selectare **Auto Photo Orientation (Orientare automată fotografie)**. Apoi, amplasați corect documentele.

Problemele persistă după încercarea tuturor soluțiilor

Dacă ați încercat toate soluțiile și nu ați rezolvat problema, inițializați setările aplicației Epson Scan.

Faceți clic pe **Configuration (Configurare...)**, selectați fila **Other (Altul)**, apoi faceți clic pe **Reset All (Resetare toate)**.

Depanare pentru copiere

Vedeți benzi (linii deschise) pe materialele tipărite sau pe copii

- ☐ Asigurați-vă că ați selectat tipul de hârtie corect.
➔ „Selectarea hârtiei” la pagina 92
- ☐ Asigurați-vă că partea de imprimat (partea mai albă sau mai lucioasă) a hârtiei este cu fața în direcția corectă.
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25
- ☐ Efectuați mai întâi o verificare a duzelor și apoi curățați capul de tipărire care prezintă un defect în rezultatele verificării duzelor.
➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135 și „Curățarea capului de tipărire” la pagina 136
- ☐ Aliniați capul de tipărire. Dacă nu se îmbunătățește calitatea, încercați să aliniați utilizând utilitarul driverului imprimantei.
➔ „Alinierea capului de tipărire” la pagina 139
- ☐ Pentru a obține rezultate optime, utilizați cartușul în interval de 6 luni de la deschiderea ambalajului.
➔ „Înlocuirea unui cartuș de cerneală” la pagina 131
- ☐ Dacă pe copie apare un model neclar (cu aspect de textură), modificați setarea **Micșorare/Mărire** sau schimbați poziția originalului.

Materialul imprimat este neclar sau mânjit

- ☐ Asigurați-vă că ați selectat tipul de hârtie corect.
➔ „Selectarea hârtiei” la pagina 92
- ☐ Asigurați-vă că partea de imprimat (partea mai albă sau mai lucioasă) a hârtiei este cu fața în direcția corectă.
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25
- ☐ Efectuați mai întâi o verificare a duzelor și apoi curățați capul de tipărire care prezintă un defect în rezultatele verificării duzelor.
➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135 și „Curățarea capului de tipărire” la pagina 136
- ☐ Aliniați capul de tipărire. Dacă nu se îmbunătățește calitatea, încercați să aliniați utilizând utilitarul driverului imprimantei.
➔ „Alinierea capului de tipărire” la pagina 139
- ☐ Pentru a curăța produsul în interior, efectuați o copie fără a așeza documentul pe sticla pentru documente/în AAD.
- ☐ Încercați să utilizați cartușe de cerneală originale Epson și hârtia recomandată de Epson.

Depanare pentru copiere

Materialul tipărit este șters sau are porțiuni netipărite

- ☐ Asigurați-vă că ați selectat tipul de hârtie corect.
➔ „Selectarea hârtiei” la pagina 92
- ☐ Asigurați-vă că partea de imprimat (partea mai albă sau mai lucioasă) a hârtiei este cu fața în direcția corectă.
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25
- ☐ Când selectați Standard Quality (Calitate standard) sau Best (Cea mai bună) ca setare pentru Quality (Calitate), selectați Off (Dezactivat) ca setare pentru Bidirectional (Bidirecțional). Tipărirea bidirecțională scade calitatea tipăririi.
- ☐ Efectuați mai întâi o verificare a duzelor și apoi curățați capul de tipărire care prezintă un defect în rezultatele verificării duzelor.
➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135 și „Curățarea capului de tipărire” la pagina 136
- ☐ Pentru a obține rezultate optime, utilizați cartușul în interval de 6 luni de la deschiderea ambalajului.
➔ „Înlocuirea unui cartuș de cerneală” la pagina 131

Tipărirea este granulată

- ☐ Aliniați capul de tipărire. Dacă nu se îmbunătățește calitatea, încercați să aliniați utilizând utilitarul driverului imprimantei.
➔ „Alinierea capului de tipărire” la pagina 139

Vedeți culori anormale sau lipsesc culori

- ☐ Efectuați mai întâi o verificare a duzelor și apoi curățați capul de tipărire care prezintă un defect în rezultatele verificării duzelor.
➔ „Verificarea duzelor capului de tipărire” la pagina 135 și „Curățarea capului de tipărire” la pagina 136
- ☐ Pentru a obține rezultate optime, utilizați cartușul în interval de 6 luni de la deschiderea ambalajului.
➔ „Înlocuirea unui cartuș de cerneală” la pagina 131

Dimensiunea imaginii sau poziția este incorectă

- ☐ Asigurați-vă că ați selectat setarea corectă la **Format hârtie**, **Aspect**, **Extins** și **Micșorare/Mărire** pentru hârtia încărcată.
➔ „Lista de meniu a modului Copiere” la pagina 120
- ☐ Asigurați-vă că ați încărcat hârtie și că ați așezat corect originalul.
➔ „Încărcarea hârtiei” la pagina 25 și „Amplasarea originalelor” la pagina 33
- ☐ Dacă marginile unei copii sau ale unei fotografii sunt trunchiate, deplasați ușor originalul dinspre colț.
- ☐ Curățați sticla pentru documente.
➔ „Curățarea exteriorului imprimantei” la pagina 144

Depanare pentru fax

Nu se pot trimite faxuri

- ☐ Asigurați-vă că s-a conectat corect cablul telefonic și că linia telefonică funcționează. Puteți verifica starea liniei utilizând funcția **Check Fax Connection**.
➔ „Conectarea la o linie telefonică” la pagina 97
- ☐ Dacă ați conectat produsul la o linie telefonică DSL, trebuie să instalați un filtru DSL pe linie, altfel nu puteți utiliza faxul. Contactați furnizorul DSL pentru filtrul necesar.
- ☐ Dacă ați conectat acest produs la linie telefonică PBX (centrală telefonică privată) sau la un adaptor de terminal, dezactivați opțiunea **Detectare ton apel**.
➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117
- ☐ Asigurați-vă că aparatul de fax al destinatarului este pornit și funcționează.
- ☐ Opriți V.34.
➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117
- ☐ Asigurați-vă că s-a pornit ECM.
➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117

Nu se pot primi faxuri

- ☐ Asigurați-vă că s-a conectat corect cablul telefonic și că linia telefonică funcționează. Puteți verifica starea liniei utilizând funcția **Check Fax Connection**.
➔ „Conectarea la o linie telefonică” la pagina 97
- ☐ Dacă ați conectat produsul la o linie telefonică DSL, trebuie să instalați un filtru DSL pe linie, altfel nu puteți utiliza faxul. Contactați furnizorul DSL pentru filtrul necesar.
- ☐ Dacă produsul nu este conectat la un telefon și doriți să primiți faxuri în mod automat, asigurați-vă că ați activat răspunsul automat.
➔ „Primirea automată a faxurilor” la pagina 111
- ☐ Opriți V.34.
➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117
- ☐ Asigurați-vă că s-a pornit ECM.
➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117

Probleme de calitate (trimitere)

- ☐ Curățați sticla pentru documente și alimentatorul automat de documente (AAD).
➔ „Curățarea exteriorului imprimantei” la pagina 144

Depanare pentru fax

- ☐ Dacă faxul trimis de dvs. este estompat sau neclar, modificați setările **Resolution** (sau **Qualität**, în funcție de model) sau **Contrast** în meniul setărilor de fax.
➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117
- ☐ Asigurați-vă că s-a pornit ECM.
➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117

Probleme de calitate (primire)

- ☐ Asigurați-vă că s-a pornit ECM.
➔ „Lista de meniu a modului Configurare” la pagina 117

Robotul telefonic nu poate răspunde la apelurile vocale

- ☐ Când se activează răspunsul automat și există un robot telefonic conectat la aceeași linie telefonică a acestui produs, setați numărul de apeluri pentru răspunsul la faxurile primite la o valoare mai mare decât numărul de apeluri pentru robotul telefonic.
➔ „Primirea automată a faxurilor” la pagina 111

Oră incorectă

- ☐ Este posibil ca ceasul să înainteze/să rămână în urmă, să se fi resetat după o întrerupere de curent sau nu a fost alimentat pentru perioadă îndelungată. Setați ora corectă.
➔ „Setarea/Modificarea orei și a regiunii” la pagina 141

Informații despre produs

Informații despre produs

Cerneală și hârtie

Cartușele de cerneală

Puteți utiliza următoarele cartușe de cerneală cu această imprimantă:

Cartuș de cerneală	Coduri de produs		
	WP-4515/ WP-4525/ WP-4535/ WP-4545	WP-4511/ WP-4521/ WP-4531	WP-4530/ WP-4540
Black (Negru)	T7011 T7021 T7031	T6771 T6781	676 676XL
Cyan	T7012 T7022 T7032	T6772 T6782	676 676XL
Magenta	T7013 T7023 T7033	T6773 T6783	676 676XL
Yellow (Galben)	T7014 T7024 T7034	T6774 T6784	676 676XL

Notă:

- ☐ Nu toate cartușele sunt disponibile în toate regiunile.
- ☐ Pentru WP-4515/WP-4525, Epson recomandă cartușe de cerneală T701 sau T702.
- ☐ Pentru WP-4535/WP-4545, Epson recomandă cartușe de cerneală T702 sau T703.

Culoare	Black (Negru), Cyan, Magenta, Yellow (Galben)
Durata de viață a cartușului	Pentru a obține rezultate optime, utilizați cartușul în interval de 6 luni de la deschiderea ambalajului.
Temperatura	Depozitare: -20 - 40 °C (-4 - 104 °F) 1 lună la 40 °C (104 °F) Înghețare: * -13 °C (8,6 °F)

* Cerneala se dezgheață și este utilizabilă după aproximativ 3 ore la 25 °C (77 °F).

Informații despre produs



Atenție:

- ☐ Epson recomandă utilizarea cartușelor de cerneală Epson originale. Produsele ce nu sunt fabricate de Epson pot cauza daune ce nu sunt acoperite de garanțiile Epson și, în anumite circumstanțe, pot cauza funcționarea defectuoasă a imprimantei.
- ☐ Epson recomandă utilizarea cartușelor de cerneală înainte de data imprimată pe ambalaj.

Notă:

- ☐ Cartușele de cerneală ambalate împreună cu imprimanta sunt utilizate parțial în timpul configurării inițiale. Pentru producerea unor materiale tipărite de calitate superioară, capul de tipărire al imprimantei va fi încărcat complet cu cerneală. Acest proces consumă o cantitate de cerneală și, ca urmare, aceste cartușe pot tipări mai puține pagini în comparație cu cartușele de cerneală ulterioare.
- ☐ Consumurile indicate pot varia în funcție de imaginile pe care le tipăriți, tipul de hârtie folosit, frecvența tipăririi și condițiile de mediu, precum temperatura.
- ☐ Pentru a obține o calitate optimă la tipărire și pentru a proteja capul de tipărire, în cartuș se păstrează o rezervă de siguranță de cerneală, având o cantitate variabilă, chiar și atunci când imprimanta indică necesitatea înlocuirii cartușului de cerneală. Consumurile indicate nu includ această rezervă de cerneală.
- ☐ Cu toate că în componența cartușelor de cerneală sunt incluse materiale reciclabile, acest lucru nu afectează funcționarea sau performanțele produsului.

Casetă de întreținere

Puteți utiliza următoarele casete de întreținere cu acest produs.

	Cod de produs
Caseta de întreținere	T6710

Hârtie

Epson oferă hârtie proiectată special și alte medii de tipărire pentru toate necesitățile de tipărire.

Notă:

- ☐ Disponibilitatea hârtiei de tipărit diferă în funcție de locație.
- ☐ Codurile de produs pentru următoarele tipuri de hârtie specială Epson sunt disponibile pe situl Internet pentru asistență Epson.
➔ „[Situl Internet de asistență tehnică](#)” la pagina 199

Hârtie	Format
Epson Bright White Ink Jet Paper (Hârtie albă strălucitoare pentru imprimantă cu jet de cerneală)	A4
Epson Premium Glossy Photo Paper (Hârtie foto lucioasă premium)	A4, 10 × 15 cm (4 × 6 Țoli), 13 × 18 cm (5 × 7 Țoli), 16:9 format lat (102 × 181 mm)

Informații despre produs

Epson Glossy Photo Paper (Hârtie foto lucioasă)	A4, 10 × 15 cm (4×6 Țoli), 13 × 18 cm (5×7 Țoli)
Epson Premium Semigloss Photo Paper (Hârtie foto semi-lucioasă premium)	A4, 10 × 15 cm (4×6 Țoli)
Epson Ultra Glossy Photo Paper (Hârtie foto ultra-lucioasă)	A4, 10 × 15 cm (4×6 Țoli), 13 × 18 cm (5×7 Țoli)
Epson Photo Paper (Hârtie foto)	A4, 10 × 15 cm (4×6 Țoli), 13 × 18 cm (5×7 Țoli)
Epson Matte Paper - Heavyweight (Hârtie mată – greutate mare)	A4
Epson Photo Quality Ink Jet Paper (Hârtie de calitate foto pentru imprimantă cu jet de cerneală)	A4

Opțiuni

PXBACU1/Unitate casetă de hârtie cu 250 de foi

Puteți utiliza următoarele unități PXBACU1/Unitate casetă de hârtie cu 250 de foi.

	Cod de produs
PXBACU1/Unitate casetă de hârtie cu 250 de foi	C12C817011

Cerințe de sistem

Cerințele sistemului de operare Windows

Sistem	Interfață PC
Windows 7, Vista, XP Professional x64 Edition, XP SP1 versiune ulterioară, Server 2008 R2, Server 2008 și Server 2003	Hi-Speed USB (recomandat) USB (minim)

Notă:

- ☐ Windows Server OS acceptă numai driverul de imprimantă; driverul de scaner și pachetul de aplicații nu sunt acceptate.
- ☐ Contactați fabricantul programului dumneavoastră pentru a afla dacă programul respectiv poate fi rulat sub Windows XP Professional x64 Edition.

Informații despre produs

Cerințele sistemului de operare Macintosh

Sistem	Interfață PC
Computere Macintosh cu procesoare PowerPC sau Intel pe care rulează Mac OS® X 10.4.11, 10.5.x, 10.6.x	Hi-Speed USB (recomandat) USB (minim)

Notă:

Sistemul de fișiere UNIX (UFS) pentru Mac OS X nu este acceptat.

Specificații tehnice

Specificații imprimantă

Traseul hârtiei	Casetă de hârtie 1 și 2, intrare frontală Tavă spate, intrare pe sus
Capacitate	27,5 mm pentru casetele de hârtie 1 și 2 *1 9,0 mm pentru tava din spate *1*2*3*4

*1 Hârtie cu o densitate de 64 - 90 g/m² (17 - 24 lb).

*2 Plicuri nr. 10, DL și C6 cu densitate de 75 - 90 g/m² (20 - 24 lb).

*3 Plicuri C4 cu densitate de 80 - 100 g/m² (21 - 26 lb).

*4 Pentru formatele Legal și User Defined (Personalizată), încărcați câte o foaie o dată.

Hârtie

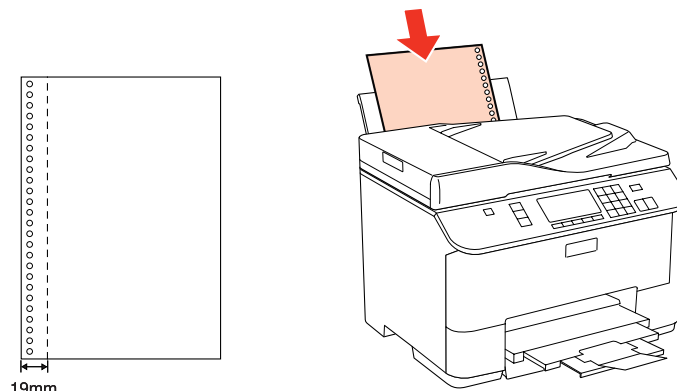
Notă:

- ☐ Deoarece calitatea oricărei mărci de hârtie sau oricărui tip de hârtie poate fi modificată de producător în orice moment, Epson nu poate atesta calitatea mărcilor sau tipurilor de hârtie non-Epson. Testați întotdeauna mostre de hârtie înainte de achiziționarea cantităților mari sau de tipărirea sarcinilor masive.
- ☐ Hârtia de calitate slabă poate reduce calitatea tipăririi și poate cauza blocări ale hârtiei și alte probleme. Dacă întâmpinați probleme, treceți la hârtie de calitate superioară.
- ☐ Utilizați hârtia în condiții normale:
Temperatura între 15 și 25 °C (59 și 77 °F)
Umiditate 40 - 60% RH

Dacă sunt satisfăcute toate condițiile de mai jos, pentru acest produs se poate utiliza hârtie perforată cu orificii de legătură:

Sursă hârtie	Tavă spate
Format hârtie	A4, A5, A6, B5, Letter, Legal
Poziția orificiilor	Maximum 19 mm (0,74 in.) de la stânga hârtiei spre suprafața de tipărire. Consultați ilustrația de mai jos.

Informații despre produs



Coli simple:

Format	A4 210×297 mm 10 ×15 cm (4×6 Țoli) 13 ×18 cm (5×7 Țoli) A6 105×148 mm A5 148×210 mm B5 182×257 mm 9 ×13 cm (3,5×5 Țoli) 13 ×20 cm (5×8 Țoli) 20 ×25 cm (8×10 Țoli) 16:9 format lat (102×181 mm) 100 ×148 mm Letter 8 1/2×11 in Legal 8 1/2×14 in
Tipuri de hârtie	Hârtie normală sau hârtie specială distribuită de Epson
Grosime (pentru hârtia normală)	0,08 - 0,11 mm (0,003 - 0,004 in.)
Masă (pentru hârtia normală)	64 g/m ² (17 lb) - 90 g/m ² (24 lb)

Plicuri:

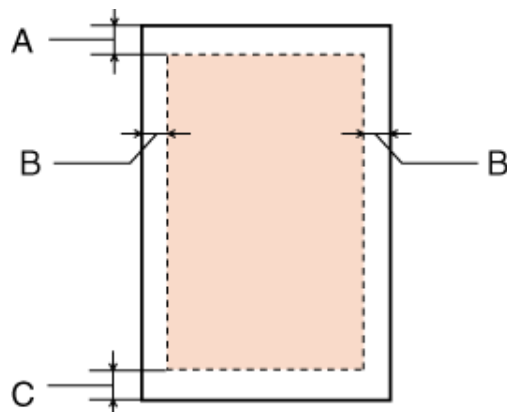
Format	Plic #10 4 1/8×9 1/2 in Plic DL 110×220 mm Plic C6 114×162 mm Plic C4.229×324 mm
Tipuri de hârtie	Hârtie normală
Masă	75 g/m ² (20 lb) - 90 g/m ² (24 lb) pentru plicuri nr. 10, DL și C6 80 g/m ² (21 lb) - 100 g/m ² (26 lb) pentru plicuri C4

Informații despre produs

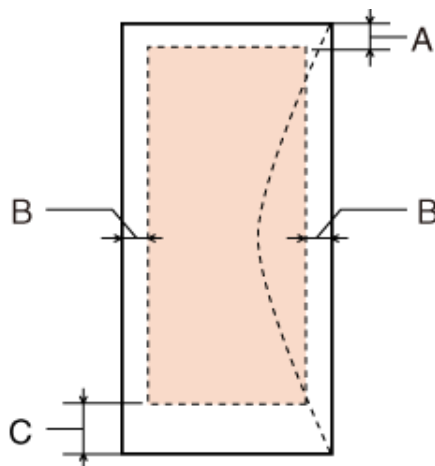
Zona care poate fi tipărită

Porțiunile evidențiate indică zona care poate fi tipărită.

Foi simple:



Plicuri:



	Marginea minimă	
Tip mediu	Foi simple	Plicuri
A	3,0 mm (0,12 in.)	3,0 mm (0,12 in.)
B	3,0 mm (0,12 in.)	5,0 mm (0,20 in.) *1
C	3,0 mm (0,12 in.)	3,0 mm (0,12 in.) *2

*1 Marginea recomandată pentru plicurile C4 este de 9,5 mm.

*2 Marginea recomandată pentru plicurile nr. 10, DL și C6 este de 20,0 mm.

Notă:

În funcție de tipul de hârtie, calitatea tipăririi poate scădea în zonele superioară și inferioară ale materialului tipărit sau zona poate fi neclară.

Informații despre produs

Specificații scanner

Notă:

Specificațiile pot fi modificate fără notificare prealabilă.

Tipul scannerului	Color plan
Dispozitiv fotoelectric	CIS
Pixeli efectivi	10200 × 14040 pixeli la 1200 dpi Zona de scanare poate fi restricționată dacă rezoluția definită este prea mare.
Dimensiuni document	216 × 297 mm (8,5 × 11,7 Țoli) A4 sau format US letter
Rezoluție de scanare	1200 dpi (scanare principală) 2400 dpi (subscanare)
Rezoluția de ieșire	50 la 4800, 7200 și 9600 dpi (de la 50 la 4800 dpi cu pași de 1 dpi)
Date despre imagine	16 biți pe pixel pe culoare intern 8 biți pe pixel pe culoare extern (maximum)
Sursa de lumină	LED

Specificații alimentator automat de documente (AAD)

Această opțiune este disponibilă numai pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535/WP-4540/WP-4545.

Introducere hârtie	Încărcare cu fața în sus
Ieșire hârtie	Scoatere cu fața în jos
Format hârtie	A4, Letter, Legal*
Tipuri de hârtie	Hârtie normală
Densitate hârtie	64 la 95 g/m ²
Capacitate hârtie	Grosime totală 3 mm, până la 30 de foi (Letter, A4) 10 foi (Legal)

* Când scanați un document față-verso utilizând AAD, hârtia de format Legal nu este disponibilă.

Specificații fax

Această opțiune este disponibilă numai pentru WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535/WP-4540/WP-4545.

Tip de fax	Capabilitate fax alb-negru și color cu funcție Walk-up
Linie acceptată	Linie telefonică rezidențială

Informații despre produs

Viteză	Până la 33,6 kbps
Rezoluție	Monocrom Standard: 203 × 98 dpi Fină: 203 × 196 dpi Foto: 203 × 196 dpi Culoare Fină: 200 × 200 dpi Foto: 200 × 200 dpi
Modul Corectare erori	Fax CCITU/ITU Group 3 cu mod Corectare erori
Numere cu apelare rapidă	Maximum 60
Memorare pagini	Până la 180 de pagini (diagrama nr. 1 ITU-T)
Reapelare	De 2 ori (la interval de 1 minut)
Interfața	Linie telefonică RJ-11 Conectare set telefonic RJ-11

Specificațiile interfeței de rețea

Conexiunea Wi-Fi este disponibilă numai pentru WP-4530/WP-4531/WP-4535/WP-4540/WP-4545.

Wi-Fi	Standard:	IEEE 802.11b/g/n ^{*1}
	Securitate:	WEP (64/128 biți) WPA-PSK (TKIP/AES) ^{*2}
	Bandă frecvențe:	2,4 GHz
	Mod de comunicație:	Mod Infrastructură, Mod Ad hoc
Ethernet	Standard:	Ethernet 100BASE-TX/10BASE-T

^{*1} Respectă unul dintre standardele IEEE 802.11b/g/n sau IEEE 802.11b/g în funcția de zona de cumpărare.

^{*2} Compatibilitate cu WPA2, acceptă WPA/WPA2 Personal.

Mecanice

WP-4521/WP-4525/WP-4530/WP-4531/WP-4535

Informații despre produs

Dimensiuni	Depozitare Lățime: 460 mm (18,1 inci) Adâncime: 420 mm (16,5 inch) Înălțime: 341 mm (13,4 inch)
	Tipărire* Lățime: 460 mm (18,1 inci) Adâncime: 654 mm (25,7 inch) Înălțime: 383 mm (15,1 inch)
Masă	Cca. 13,8 kg (30,4 lb) fără cartușele de cerneală și cablul de alimentare.

* Cu extensia tăvii de ieșire scoasă.

WP-4511/WP-4515

Dimensiuni	Depozitare Lățime: 460 mm (18,1 inci) Adâncime: 420 mm (16,5 inch) Înălțime: 299 mm (11,8 inch)
	Tipărire* Lățime: 460 mm (18,1 inci) Adâncime: 654 mm (25,7 inch) Înălțime: 383 mm (15,1 inch)
Masă	Cca. 12,6 kg (27,8 lb) fără cartușele de cerneală și cablul de alimentare.

* Cu extensia tăvii de ieșire scoasă.

WP-4540/WP-4545

Dimensiuni	Depozitare Lățime: 461 mm (18,1 inci) Adâncime: 420 mm (16,5 inch) Înălțime: 420 mm (16,5 inch)
	Tipărire* Lățime: 461 mm (18,1 inci) Adâncime: 654 mm (25,7 inch) Înălțime: 462 mm (18,2 inch)
Masă	Cca. 16,5 kg (36,4 lb) fără cartușele de cerneală și cablul de alimentare.

* Cu extensia tăvii de ieșire scoasă.

Caracteristici electrice

WP-4511/WP-4515

	Modelul 100-240 V
--	--------------------------

Informații despre produs

Domeniul de tensiune de intrare		90 - 264 V
Domeniul de frecvență nominală		50 - 60 Hz
Domeniul de frecvență intrare		49,5 - 60,5 Hz
Intensitate nominală		0,7 - 0,35 A
Putere consumată	Copiere independentă	Aprox. 17 W (ISO/IEC24712)
	Modul Pregătit	Cca. 6,5 W
	Modul inactiv	Cca. 2,1 W
	Oprit	Cca. 0,3 W

WP-4521/WP-4525

		Modelul 100-240 V
Domeniul de tensiune de intrare		90 - 264 V
Domeniul de frecvență nominală		50 - 60 Hz
Domeniul de frecvență intrare		49,5 - 60,5 Hz
Intensitate nominală		0,7 - 0,35 A
Putere consumată	Copiere independentă	Aprox. 17 W (ISO/IEC24712)
	Modul Pregătit	Cca. 7 W
	Modul inactiv	Cca. 2,4 W
	Oprit	Cca. 0,3 W

WP-4530/WP-4531/WP-4535

		Modelul 100-240 V
Domeniul de tensiune de intrare		90 - 264 V
Domeniul de frecvență nominală		50 - 60 Hz
Domeniul de frecvență intrare		49,5 - 60,5 Hz
Intensitate nominală		0,7 - 0,35 A
Putere consumată	Copiere independentă	Aprox. 19 W (ISO/IEC24712)
	Modul Pregătit	Cca. 8 W
	Modul inactiv	Cca. 3,8 W
	Oprit	Cca. 0,3 W

WP-4540/WP-4545

Informații despre produs

		Modelul 100-240 V
Domeniul de tensiune de intrare		90 - 264 V
Domeniul de frecvență nominală		50 - 60 Hz
Domeniul de frecvență intrare		49,5 - 60,5 Hz
Intensitate nominală		0,7 - 0,35 A
Putere consumată	Copiere independen- dentă	Aprox. 19 W (ISO/IEC24712)
	Modul Pregătit	Cca. 9,5 W
	Modul inactiv	Cca. 3,8 W
	Oprit	Cca. 0,3 W

Notă:

Verificați eticheta de pe partea posterioară a imprimantei pentru tensiunea nominală.

Date referitoare la mediu

Temperatura	Utilizare: 10 - 35 °C (50 - 95 °F) Depozitare: -20 - 40 °C (-4 - 104 °F) 1 lună la 40 °C (104 °F)
Umiditate	Funcționare:* 20 - 80% RH Depozitare:* 5 - 85% RH

* Fără condensare

Standarde și aprobări**WP-4530/WP-4531/WP-4535/WP-4540/WP-4545**

Modelul pentru S.U.A.:

Siguranța	UL60950-1 CAN/CSA-C22.2 No.60950-1
EMC	FCC Partea 15 Subpartea B Clasa B CAN/CSA-CEI/IEC CISPR 22 Clasa B

Acest echipament conține următorul modul fără fir.

Producător: Marvell Semiconductor Inc.

Tip: SP88W8786-MD0-2C2T00

Informații despre produs

Acest produs este în conformitate cu prevederile din secțiunea 15 a reglementărilor FCC și cu secțiunea RAS-210 a reglementărilor IC. Compania Epson nu își asumă responsabilitatea în cazul nerespectării cerințelor de protecție cauzate de o modificare nerecomandată a produsului. Funcționarea trebuie să respecte următoarele două condiții: (1) acest dispozitiv probabil nu produce interferențe periculoase și (2) acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferențe primite, inclusiv interferențele care pot avea ca efect funcționarea incorectă a aparatului.

Pentru a preîntâmpina interferențele radio cu serviciul licențiat, acest dispozitiv este destinat utilizării în spații închise și departe de ferestre pentru a asigura o protecție maximă. Echipamentul (sau antena de transmisie a acestuia) care este instalat în exterior este supus licențierii.

Modelul european:

Directiva 2006/95/CE referitoare la echipamentele electrice de joasă tensiune	EN60950-1
Directiva EMC 2004/108/CE	EN55022 Clasa B EN61000-3-2 EN61000-3-3 EN55024
Directiva R&TTE 1999/5/CE	EN300 328 EN301 489-1 EN301 489-17 TBR21 EN60950-1

Pentru utilizatorii din Europa:

Noi, Seiko Epson Corporation, declarăm prin prezenta că echipamentele având modelele C451C și C451D respectă cerințele principale și alte prevederi importante ale Directivei 1999/5/CE.

Poate fi utilizat numai în Irlanda, Marea Britanie, Austria, Germania, Liechtenstein, Elveția, Franța, Belgia, Luxemburg, Olanda, Italia, Portugalia, Spania, Danemarca, Finlanda, Norvegia, Suedia, Islanda, Cipru, Grecia, Slovenia, Bulgaria, Cehia, Estonia, Ungaria, Letonia, Lituania, Polonia, România, Slovacia și în Malta.

În Franța este permisă numai utilizarea în spații închise.

Dacă este utilizat în exteriorul clădirii, în Italia aveți nevoie de o autorizație generală.

Epson nu poate accepta responsabilitatea pentru nicio nerespectare a cerințelor de protecție care apare dintr-o modificare nerecomandată a aparatelor.



Modelul austalian:

EMC	AS/NZS CISPR22 Clasa B
------------	------------------------

Epson declară prin prezenta că echipamentele având modelele C451C și C451D respectă cerințele principale și alte prevederi importante ale AS/NZS4771. Compania Epson nu își asumă responsabilitatea în cazul nerespectării cerințelor de protecție cauzate de o modificare nerecomandată a produsului.

WP-4521/WP-4525

Modelul pentru S.U.A.:

Informații despre produs

Siguranța	UL60950-1 CAN/CSA-C22.2 No.60950-1
EMC	FCC Partea 15 Subpartea B Clasa B CAN/CSA-CEI/IEC CISPR 22 Clasa B

Modelul european:

Directiva 2006/95/CE referitoare la echipamentele electrice de joasă tensiune	EN60950-1
Directiva EMC 2004/108/CE	EN55022 Clasa B EN61000-3-2 EN61000-3-3 EN55024
Directiva R&TTE 1999/5/CE	TBR21 EN60950-1

Pentru utilizatorii din Europa:

Noi, Seiko Epson Corporation, declarăm prin prezenta că echipamentele având modelul C451A respectă cerințele principale și alte prevederi importante ale Directivei 1999/5/CE.

Poate fi utilizat numai în Irlanda, Marea Britanie, Austria, Germania, Liechtenstein, Elveția, Franța, Belgia, Luxemburg, Olanda, Italia, Portugalia, Spania, Danemarca, Finlanda, Norvegia, Suedia, Islanda, Cipru, Grecia, Slovenia, Bulgaria, Cehia, Estonia, Ungaria, Letonia, Lituania, Polonia, România, Slovacia și în Malta.

Modelul austalian:

EMC	AS/NZS CISPR22 Clasa B
------------	------------------------

WP-4511/WP-4515

Modelul european:

Directiva 2006/95/CE referitoare la echipamentele electrice de joasă tensiune	EN60950-1
Directiva EMC 2004/108/CE	EN55022 Clasa B EN61000-3-2 EN61000-3-3 EN55024

Interfața

Hi-Speed USB (clasa de dispozitive pentru computere)
Hi-Speed USB (Clasa de stocare masivă pentru dispozitive externe)

Informații despre produs

Dispozitivul USB extern

Dispozitive	Capacități maxime
Unitate MO*	1,3 GB
Unitate hard disc*	2 TB Formatat în FAT, FAT32 sau exFAT.
Unitate USB Flash	

* Dispozitivele de stocare externe alimentate prin USB nu sunt recomandate. Utilizați numai dispozitive de stocare externe cu surse de alimentare în c.a. independente.

Unde puteți obține ajutor

Unde puteți obține ajutor

Situl Internet de asistență tehnică

Site-ul Web de asistență tehnică al companiei Epson vă oferă ajutor pentru problemele care nu pot fi rezolvate folosind informațiile din documentația produsului dumneavoastră. Dacă dispuneți de un browser web și vă puteți conecta la Internet, accesați situl la adresa:

<http://support.epson.net/>

Dacă aveți nevoie de ultimele drivere, de răspunsurile la întrebările adresate frecvent (FAQ), manuale sau alte materiale care pot fi descărcate, accesați pagina la adresa:

<http://www.epson.com>

Selectați apoi secțiunea de asistență a sitului Internet Epson local.

Contactarea serviciul de asistență clienți

Înainte de a contacta Epson

Dacă produsul dumneavoastră Epson nu funcționează corect și nu puteți rezolva problema folosind informațiile de depanare din documentația produsului, contactați serviciul de asistență clienți de la Epson. Dacă serviciul de asistență din regiunea dumneavoastră nu este precizat mai jos, contactați reprezentantul de la care ați achiziționat produsul.

Serviciul de asistență vă va putea ajuta mult mai rapid dacă le oferiți următoarele informații:

- ☐ Numărul de serie al produsului
(Eticheta cu numărul de serie se află pe partea laterală a produsului.)
- ☐ Modelul produsului
- ☐ Versiunea software a produsului
(Faceți clic pe **About (Despre)**, **Version Info**, sau pe butonul similar din programul produsului.)
- ☐ Marca și modelul calculatorului dumneavoastră
- ☐ Numele și versiunea sistemului de operare a calculatorului dumneavoastră
- ☐ Numele și versiunile aplicațiilor software pe care le utilizați în mod normal împreună cu produsul

Notă:

În funcție de produs, datele din lista de apelare pentru fax și/sau setările de rețea se pot stoca în memoria produsului. Din cauza defectării sau reparării produsului, datele și/sau setările se pot pierde. Epson nu își asumă responsabilitatea pentru pierderea datelor, pentru copierea de rezervă sau recuperarea datelor și/sau a setărilor, nici chiar în perioada de garanție. Vă recomandăm să creați propria copie de rezervă a datelor sau să le notați.

Unde puteți obține ajutor

Ajutor pentru utilizatorii din Europa

Verificați **Documentul de garanție pan-europeană** pentru informații referitoare la modul în care puteți contacta serviciul de asistență EPSON.

Ajutor pentru utilizatorii din Taiwan

Datele de contact pentru informații, asistență și servicii sunt:

World Wide Web (<http://www.epson.com.tw>)

Sunt disponibile informații asupra specificațiilor produselor, drivere pentru descărcare și solicitări despre produse.

Serviciu de asistență Epson (Telefon: +0280242008)

Serviciul nostru de asistență vă poate ajuta în următoarele privințe la telefon:

- ☐ Solicitări cu privire la vânzări și informații despre produse
- ☐ Întrebări sau probleme legate de utilizarea produselor
- ☐ Solicitări privind activitățile de service și garanția

Centru de asistență pentru reparații:

Numărul de telefon	Numărul de fax	Adresa
02-23416969	02-23417070	No.20, Beiping E. Rd., Zhongzheng Dist., Taipei City 100, Taiwan
02-27491234	02-27495955	1F., No.16, Sec. 5, Nanjing E. Rd., Songshan Dist., Taipei City 105, Taiwan
02-32340688	02-32345299	No.1, Ln. 359, Sec. 2, Zhongshan Rd., Zhonghe City, Taipei County 235, Taiwan
039-605007	039-600969	No.342-1, Guangrong Rd., Luodong Township, Yilan County 265, Taiwan
038-312966	038-312977	No.87, Guolian 2nd Rd., Hualien City, Hualien County 970, Taiwan
02-82273300	02-82278866	5F.-1, No.700, Zhongzheng Rd., Zhonghe City, Taipei County 235, Taiwan
03-2810606	03-2810707	No.413, Huannan Rd., Pingzhen City, Taoyuan County 324, Taiwan
03-5325077	03-5320092	1F., No.9, Ln. 379, Sec. 1, Jingguo Rd., North Dist., Hsinchu City 300, Taiwan
04-23291388	04-23291338	3F., No.510, Yingcai Rd., West Dist., Taichung City 403, Taiwan
04-23805000	04-23806000	No.530, Sec. 4, Henan Rd., Nantun Dist., Taichung City 408, Taiwan

Unde puteți obține ajutor

Numărul de telefon	Numărul de fax	Adresa
05-2784222	05-2784555	No.463, Zhongxiao Rd., East Dist., Chiayi City 600, Taiwan
06-2221666	06-2112555	No.141, Gongyuan N. Rd., North Dist., Tainan City 704, Taiwan
07-5520918	07-5540926	1F., No.337, Minghua Rd., Gushan Dist., Kaohsiung City 804, Taiwan
07-3222445	07-3218085	No.51, Shandong St., Sanmin Dist., Kaohsiung City 807, Taiwan
08-7344771	08-7344802	1F., No.113, Shengli Rd., Pingtung City, Pingtung County 900, Taiwan

Ajutor pentru utilizatorii din Australia

Epson Australia dorește să vă ofere un nivel înalt de service pentru clienți. În plus față de documentația produsului dumneavoastră, noi vă oferim următoarele surse de informații:

Reprezentantul dumneavoastră

Nu uitați că furnizorul dumneavoastră vă poate ajuta adesea să identificați și să rezolvați problemele. Reprezentantul ar trebui să fie întotdeauna primul apelat pentru recomandări privitoare la probleme; adesea aceștia pot rezolva problemele rapid și ușor și totodată vă pot oferi sfaturi privitoare la următoarele acțiuni pe care urmează să le realizați.

Internet adresa URL <http://www.epson.com.au>

Accesați paginile World Wide Web ale Epson Australia. Merită să accesați ocazional situl! Situl oferă o zonă de descărcare pentru drivere, puncte de contact Epson, informații asupra produselor noi și asistență tehnică (e-mail).

Serviciul de asistență Epson

Serviciul de asistență Epson este furnizat ca un mijloc final pentru a asigura accesul clienților noștri la consultanță. Operatorii Serviciului de asistență vă pot ajuta la instalarea, configurarea și utilizarea produsului Epson. Personalul de asistență pre-vânzări vă poate pune la dispoziție documentație despre produsele Epson noi și vă poate oferi consultanță în privința adrese celui mai apropiat reprezentant sau agent de service. Multe tipuri de solicitări sunt rezolvate aici.

Numerele Serviciului de asistență sunt:

Telefon: 1300 361 054

Fax: (02) 8899 3789

Este recomandat să dispuneți de toate informațiile relevante când apălați. Cu puneți la dispoziție mai multe informații, cu atât vă putem ajuta mai rapid să rezolvați problema. Aceste informații includ documentația aferentă produsului Epson, tipul de computer, sistemul de operare, aplicațiile instalate și orice informații pe care le considerați necesare.

Ajutor pentru utilizatorii din Singapore

Sursele de informare, asistență și serviciile disponibile de la Epson Singapore sunt:

Unde puteți obține ajutor

World Wide Web (<http://www.epson.com.sg>)

Prin e-mail, sunt disponibile informații asupra specificațiilor produselor, drivere pentru descărcare, întrebări adresate frecvente (FAQ), Solicitări asupra vânzărilor și asistență tehnică.

Serviciul de asistență Epson (Telefon: (65) 6586 3111)

Serviciul nostru de asistență vă poate ajuta în următoarele privințe la telefon:

- ☐ Solicitări cu privire la vânzări și informații despre produse
- ☐ Întrebări sau probleme legate de utilizarea produselor
- ☐ Solicitări privind activitățile de service și garanția

Ajutor pentru utilizatorii din Tailanda

Datele de contact pentru informații, asistență și servicii sunt:

World Wide Web (<http://www.epson.co.th>)

Prin e-mail, sunt disponibile informații asupra specificațiilor produselor, drivere pentru descărcare, întrebări adresate frecvente (FAQ) și asistență prin e-mail.

Epson Hotline (Telefon: (66)2685-9899)

Serviciul nostru de asistență telefonică vă poate ajuta în următoarele privințe la telefon:

- ☐ Solicitări cu privire la vânzări și informații despre produse
- ☐ Întrebări sau probleme legate de utilizarea produselor
- ☐ Solicitări privind activitățile de service și garanția

Ajutor pentru utilizatorii din Vietnam

Datele de contact pentru informații, asistență și servicii sunt:

Epson Hotline (Telefon): 84-8-823-9239

Centrul de service: 80 Truong Dinh Street, District 1, Hochiminh City
Vietnam

Ajutor pentru utilizatorii din Indonezia

Datele de contact pentru informații, asistență și servicii sunt:

Unde puteți obține ajutor

World Wide Web (<http://www.epson.co.id>)

- ☐ Informații asupra specificațiilor produselor, drivere pentru descărcare
- ☐ Întrebări adresate frecvent (FAQ), solicitări cu privire la vânzări, întrebări prin e-mail

Epson Hotline

- ☐ Solicitări cu privire la vânzări și informații despre produse
- ☐ Asistență tehnică

Telefon (62) 21-572 4350

Fax (62) 21-572 4357

Centrul de service Epson

Jakarta Mangga Dua Mall 3rd floor No 3A/B
Jl. Arteri Mangga Dua,
Jakarta

Tel/Fax: (62) 21-62301104

Bandung Lippo Center 8th floor
Jl. Gatot Subroto No.2
Bandung

Tel/Fax: (62) 22-7303766

Surabaya Hitech Mall It IIB No. 12
Jl. Kusuma Bangsa 116 – 118
Surabaya

Telefon: (62) 31-5355035
Fax: (62) 31-5477837

Yogyakarta Hotel Natour Garuda
Jl. Malioboro No. 60
Yogyakarta

Telefon: (62) 274-565478

Medan Wisma HSBC 4th floor
Jl. Diponegoro No. 11
Medan

Tel/Fax: (62) 61-4516173

Unde puteți obține ajutor

Makassar MTC Karebosi Lt. Ill Kav. P7-8
Jl. Ahmad Yani No.49
Makassar

Telefon: (62)411-350147/411-350148

Ajutor pentru utilizatorii din Hong Kong

Pentru a obține asistență tehnică și pentru servicii postvânzare, utilizatorii sunt rugați să contacteze Epson Hong Kong Limited.

Pagina de start

Epson Hong Kong a creat o pagină locală atât în limba chineză cât și în engleză pentru a pune la dispoziția utilizatorii următoarele informații:

- ☐ Informații despre produs
- ☐ Răspunsuri la întrebările frecvente (FAQ)
- ☐ Ultimele versiuni ale driverelor produselor Epson

Utilizatorii pot accesa pagina de start web la:

<http://www.epson.com.hk>

Linia de asistență tehnică

De asemenea, puteți contacta echipa noastră tehnică la următoarele numere de telefon și fax:

Telefon: (852) 2827-8911

Fax: (852) 2827-4383

Ajutor pentru utilizatorii din Malaezia

Datele de contact pentru informații, asistență și servicii sunt:

World Wide Web (<http://www.epson.com.my>)

- ☐ Informații asupra specificațiilor produselor, drivere pentru descărcare
- ☐ Întrebări adresate frecvent (FAQ), solicitări cu privire la vânzări, întrebări prin e-mail

Epson Trading (M) Sdn. Bhd.

Sediul principal

Unde puteți obține ajutor

Telefon: 603-56288288

Fax: 603-56288388/399

Serviciul de asistență Epson

- ☐ Solicitări cu privire la vânzări și informații despre produse (Infoline)

Telefon: 603-56288222

- ☐ Solicitări cu privire la serviciile de reparații și garanție, utilizarea produselor și asistență tehnică (Techline)

Telefon: 603-56288333

Ajutor pentru utilizatorii din India

Datele de contact pentru informații, asistență și servicii sunt:

World Wide Web (<http://www.epson.co.in>)

Sunt disponibile informații asupra specificațiilor produselor, drivere pentru descărcare și solicitări despre produse.

Sediu central Epson India - Bangalore

Telefon: 080-30515000

Fax: 30515005

Sedii regionale Epson India:

Adresa	Numărul de telefon	Numărul de fax
Mumbai	022-28261515 /16/17	022-28257287
Delhi	011-30615000	011-30615005
Chennai	044-30277500	044-30277575
Kolkata	033-22831589 / 90	033-22831591
Hyderabad	040-66331738/ 39	040-66328633
Cochin	0484-2357950	0484-2357950
Coimbatore	0422-2380002	NA
Pune	020-30286000 /30286001/30286002	020-30286000
Ahmedabad	079-26407176 / 77	079-26407347

Unde puteți obține ajutor

Linia de asistență

Pentru service, informații despre produs și pentru comandarea cartușelor - 18004250011 (9AM - 9PM) - acesta este un număr netaxabil.

Pentru service (CDMA & utilizatori mobili) - 3900 1600 (9AM - 6PM) cod standard pentru prefixul local

Ajutor pentru utilizatorii din Filipine

Pentru obținerea asistenței tehnice precum și a altor servicii, utilizatorii sunt invitați să contacteze Epson Philippines Corporation la numerele de telefon și fax și adresa de e-mail de mai jos:

Linie principală:	(63-2) 706 2609
Fax:	(63-2) 706 2665
Linie directă serviciul asistență clienți:	(63-2) 706 2625
E-mail:	epchelpdesk@epc.epson.com.ph

World Wide Web (<http://www.epson.com.ph>)

Prin e-mail, sunt disponibile informații asupra specificațiilor produselor, drivere pentru descărcare, întrebări adresate frecvente (FAQ) și asistență prin e-mail.

Nr. netaxabil. 1800-1069-EPSON(37766)

Serviciul nostru de asistență telefonică vă poate ajuta în următoarele privințe la telefon:

- ☐ Solicitări cu privire la vânzări și informații despre produse
- ☐ Întrebări sau probleme legate de utilizarea produselor
- ☐ Solicitări privind activitățile de service și garanția

Index

Index**2**

2 copii pe pagină.....	95
2-up Copy (2 copii pe pagină).....	35, 121

A

Administrarea sarcinilor de tipărire	
Windows.....	152
Ajustare imagine.....	70
Ajutor	
Epson.....	199
Epson Event Manager.....	90
Scanare Epson.....	89
Alimentator automat de documente (AAD).....	33
Alimentator automat de documente (ADF)	
blocaje ale hârtiei în.....	177
probleme.....	177
Alinierea capului de tipărire.....	139
Antet.....	103
Antet fax.....	103
Anulare tipărire	
Mac OS X.....	46
Windows.....	45
Anularea tipăririi.....	45
Apelare grup.....	107
Apelare rapidă.....	107
Apelare selectivă.....	113, 123
Asistență tehnică.....	199

B

Benzi.....	164
Benzi orizontale.....	164
Bip.....	118
Butoane	
panou de control.....	18
Buton.....	72
probleme.....	176

C

Cabluri de interfață.....	197
Calitate	
copiere.....	121
fax.....	118, 123
Calitate tipărire	
îmbunătățire.....	163
Cap de tipărire	
alinie.....	139
curățare.....	136
verificare.....	135
Caractere incorecte.....	166
Cartușe de cerneală	
coduri de produs.....	185
înlocuire după consumare.....	131

Caseta de hârtie	
încărcarea.....	25
Casetă de hârtie	
demonțare.....	126
instalare.....	125
Casetă de întreținere.....	133
Ceas.....	141
Cerințe de sistem.....	187
Cerneală	
verificarea stării cartușelor de cerneală utilizând panoul de control.....	129
verificarea stării cartușului de cerneală în Mac OS X.....	128
verificarea stării cartușului de cerneală în Windows.....	127
Comunicații.....	119
Configurare apelare grup.....	102, 123
Configurare apelare rapidă.....	101, 123
Configurare imprimantă.....	118
Configurare partajare fișiere.....	118
Contactare Epson.....	199
Contrast	
fax.....	118, 123
scanare.....	122
Copiere	
aspect.....	95
bază.....	92
colaționare.....	94
Copiere colaționată.....	94, 121
Copiere pe două fețe.....	121
Copierea pe două fețe.....	93
cu 2 fețe.....	83
Curățare	
cap de tipărire.....	136
Curățare cap	
Mac OS X.....	138
panou de control.....	138
Windows.....	137
Curățare duză	
Mac OS X.....	135
Windows.....	135

D

Data/Ora.....	118, 141
Detectare ton apel.....	119
Dezinstalare program.....	148
Direcție de legătură	
copiere.....	121
scanare.....	122
Distribuție fax.....	107, 123
Document.....	122
Documente	
tipărire.....	39
DRD.....	119
drepturi de autor.....	2
Driver.....	89
accesare pentru Mac OS X.....	38
accesare pentru Windows.....	37
DSL.....	99

Index

E

ECM.....	119
Epson	
hârtie.....	23
Epson Event Manager.....	90
Erori	
copiere.....	181
fax.....	183
scanare.....	175
tipărire.....	151
Examinare.....	79
Expediere imprimantă.....	146

F

Fax	
primire.....	111
trimitere.....	105
utilizarea diferitelor modele de apelare (DRD).....	119
Fax către mai mulți destinatari.....	107
Fax prin telefon conectat.....	110
Faxuri către mai mulți destinatari.....	107
Format.....	122
Format hârtie.....	121
Format hârtie încărcată.....	116, 118

H

Hârtie	
blocaje.....	156
capacitatea de încărcare.....	23, 25, 29
hârtie specială Epson.....	23
încărcare.....	25
încrețire.....	170
probleme de alimentare.....	169
selectare tip.....	39
selectarea tipului.....	92
specificații.....	188
zonă care poate fi tipărită.....	190
Hârtie blocată.....	177

I

Ieșire fax.....	104, 118
Imagine în oglindă.....	167
Imprimantă	
curățare.....	144
transport.....	146
verificarea funcționării.....	151
verificarea stării.....	152
Indicatoare luminoase	
luminează intermitent.....	171
Indicator luminos	
indicatori luminoși de stare.....	175
Indicatori luminoși	
panou de control.....	18
Indicatori luminoși de stare.....	175
Informații pentru protecția muncii.....	6
Inițializare.....	180

ISDN.....	100
-----------	-----

Î

Încărcare	
hârtie.....	23, 25, 29
plicuri.....	31
Înlocuirea cartușelor de cerneală.....	131
Înterupere alimentare.....	22

J

Jurnal fax.....	123
-----------------	-----

L

Limbă.....	118
Listă apelare grup.....	123
Listă apelare rapidă.....	123

M

Mac OS X	
accesarea setărilor imprimantei.....	38
verificarea stării imprimantei.....	154
Mai multe pagini pe foaie.....	94
Margine de legătură.....	121
Margini	
probleme.....	167
Mărci înregistrate.....	2
Mărire.....	121
Mărirea paginilor.....	54
Mesaje de eroare.....	123
Micșorare.....	121
Mod acasă.....	74
Mod apelare.....	119
Mod birou.....	75
Mod profesional.....	77
Monitorizare stare	
Windows.....	152

N

Nealinie.....	164
Nivele de cerneală.....	117
Notificare format de hârtie.....	116, 118
Nozzle Check	
panou de control.....	136
Număr de apeluri înainte de a răspunde.....	111, 119

O

Ora de vară.....	118, 141
Orientarea documentului	
copiere.....	121
scanare.....	122

Index

P

Pagini goale.....	167
Pagini multiple pe foaie.....	57
Panou de control.....	18, 72
blocaje.....	115
PDF.....	83
Plicuri	
încărcare.....	31
zona care poate fi tipărită.....	190
Probleme	
alimentare cu hârtie.....	169
benzi.....	164
blocaje de hârtie.....	156
caractere incorecte.....	166
contactare Epson.....	199
copiere.....	181
culori incorecte.....	165
diagnosticare.....	151
fax.....	183
imagine în oglindă.....	167
imprimanta nu tipărește.....	170
margini.....	167
pagini goale.....	167
rezolvare.....	199
scanare.....	175
tipărire.....	151
tipărituri murdare.....	166, 168
tipărituri neclare.....	166
viteză de tipărire.....	168
Probleme de calitate la scanare.....	178
Probleme de culoare.....	165
Produs	
componente.....	15
Program de scanare	
dezinstalare.....	148
pachet de programe.....	90
Protocol urmărire.....	123

R

Raport fax.....	113, 123
Răspuns automat.....	97, 111
Reapelare.....	106
Redimensionarea paginilor.....	54
Reducerea automată.....	118
Reducerea formatului paginilor.....	54
Restabilire setări implicite.....	120
Restricții la copiere.....	9
Retipărire faxuri.....	123
Rezoluție	
fax.....	118, 123
scanare.....	122

S

Scanare pe 2 fețe.....	122
Scanare pe dispozitiv USB.....	122
Scanare pe PC.....	122
Scanare pe PC (E-mail).....	122
Scanare pe PC (PDF).....	122

Scanare pe PC (WSD).....	122
Serviciu.....	199
Serviciu informații fax.....	113
Setări de blocare.....	115, 119
Setări de primire.....	118
Setări Fax.....	118
Setări hârtie și copiere.....	121
Setări imprimantă	
Format hârtie încărcată.....	116, 143
Temporizator oprire.....	116, 142
Setări rețea/Wi-Fi.....	118
Setări trimitere.....	118, 123
Setările imprimantei	
accesare pentru Mac OS X.....	38
accesare pentru Windows.....	37
Specificații	
alimentator automat documente.....	191
cartușe de cerneală.....	185
dispozitiv USB extern.....	198
fax.....	191
hârtie.....	188
imprimantă.....	188
mecanice.....	192
scaner.....	191
standarde și aprobări.....	195
Specificațiile suprafeței de tipărit.....	190
Status Monitor	
Mac OS X.....	154
Sticlă pentru document.....	35
Sunet.....	118
Sursă hârtie de tipărit.....	105, 118

T

Tava din spate	
încărcarea.....	29
Temporizator oprire.....	116, 118
Text	
tipărire documente.....	39
Thick-Paper (Hârtie groasă).....	118
Timp de uscare.....	118
Tip hârtie.....	121
Tip suport media	
selectare.....	39
Tipărire	
2 fețe.....	46, 93
adaptare la pagină.....	54
anulare.....	45
inscripționare.....	65
pagini multiple pe foaie.....	57
postere.....	61
text.....	39
Tipărire cu adaptare la dimensiunile paginii.....	54
Tipărire foaie de stare.....	117, 119
Tipărire inscripționare.....	65
Tipărire pagini pe foaie.....	57
Tipărire pe 2 fețe.....	121
tipărire pe 2 fețe.....	46
Tipărire poster.....	61
asamblare pagini.....	63
Tipărirea pe 2 fețe.....	93
Tipărituri murdare.....	166, 168

Index

Tipăriri neclare.....	166
Transmisie fax planificată.....	109
Transport imprimantă.....	146
Trimitere fax pe 2 fețe.....	118, 123
Trimitere ulterioară fax.....	109, 123

T

Țara/Regiunea.....	118
--------------------	-----

U

Ultima transmisie.....	123
Ultimul raport de transmisie.....	118
USB	
conector.....	197

V

V.34.....	119
Verificare conexiune fax.....	100, 119
Verificare duze.....	135
Verificarea funcționării.....	151
Viteză	
creștere.....	168, 172
Viteză de tipărire	
creștere.....	168, 172

W

Wi-Fi/Setări de rețea.....	118
Windows	
accesarea setărilor imprimantei.....	37
administrarea sarcinilor de tipărire.....	152
monitorizare stare.....	152
verificarea stării imprimantei.....	152

Z

Zonă de scanare.....	122
Zonă text activă.....	80, 81